

EL DIARIO PALENTINO

Sábado, 21 de Diciembre de 1991

EL DIA
DE PALENCIA

Núm. 15.646. Precio 60 pesetas

Fundado en 1881

Ha tocado en 68 ocasiones en la capital de España

Madrid se llevó una vez más el «Gordo» de Navidad

El número de la suerte es el **4 7 9 9 6**

SEGUNDO PREMIO

144 millones al número **23223** vendido en Alcira (Valencia) y Santa Ursula (Tenerife)

TERCER PREMIO

72 millones al número **52318** vendido en Migelturra (Ciudad Real)

PREMIOS DE 30 MILLONES

Números **13588** vendido en Córdoba y Oviedo y el **56689** vendido en Astorga, Bilbao, Urgel, Tenerife, Madrid y Talavera de la Reina.

PREMIOS DE 7.200.000 PESETAS

Números **28583** vendido en Barcelona y Sabadell; **59368** vendido en Málaga; el **30714** vendido en Valladolid y Gerona y el **32029** vendido en Rabanera (Logroño), Azpeitia, Vitoria, Madrid y Granada

«PEDREA»

1.531 premios de 150.000 pesetas cada uno.



Contra la sentencia que condenó a Fernando Martínez

UGT y UCP se manifestaron esta mañana por las calles de Palencia



Dirigentes de UGT y UCP antes de iniciar la marcha la manifestación

FOTO LUIS

La Unión de Campesinos de Palencia (UCP) y UGT, se manifestaron esta mañana por las calles palentinas como medida de protesta contra la sentencia que condenó a Fernando Martínez a un año de prisión, al considerarle culpable de un delito contra la Administración de Justicia.

En la manifestación, que comenzó a las 12,30 horas, se dieron cita muchos representantes sindicales tanto del ámbito nacional como del regional y provincial. Así, junto a Fernando Martínez estuvo presente el secretario general de la Unión de Pequeños Agricultores, Fernando Morales, al igual que la totalidad de secre-

tarios provinciales de la UP de Castilla y León, el Secretario Provincial de UGT-Palencia, Javier Donis y otros muchos sindicalistas.

Después de recorrer la Calle Mayor, los manifestantes se concentraron en la Plaza Abilio Calderón, frente a la Audiencia Provincial. Durante el acto reivindicativo, no faltaron frases solicitando la libertad sindical.

El secretario general de la Unión de Pequeños Agricultores apuntó, en relación con la sentencia condenatoria dicta-

da contra Fernando Martínez que "es una primera reacción a la ley Corcuera que puede dar origen a un movimiento para el debilitamiento del sindicalismo agrario en Castilla y León y un bloqueo al ejercicio de la libertad sindical".

Fernando Martínez fue condenado por el Juzgado de lo Penal de Palencia el pasado 28 de noviembre, a la pena de un año de prisión menor y a la suspensión de todo cargo público por un delito contra la Administración de Justicia cometido en el transcurso de unas movilizaciones que se llevaron a cabo en el mes de abril de 1990.

DOMINGO

22

Santoral: Ss. Queremón Hungero obs.; Demetrio, Honorato, Floro, Flavián, Isquirión ms.; Adam, Után cfs.

Sale el sol a las 08,34 h. y se pone a las 17,51 h. La luna sale a las 11,31 h. y se pone a las 22,06 h.

Refrán: "Ni en invierno viñadero, ni en otoño sembrador, ni con nieve seas vaquero, ni de ruines seas vaquero, ni de ruines seas señor."

EFEMERIDES

1522 Solisám el Magnífico conquista la isla de Rodas.

1933 Las mujeres españolas votan por primera vez en unas elecciones legislativas.

1938 Otto Habo, director de química del Instituto Kaiser Wilhelm de Berlín, y su equipo consiguen la primera fisión nuclear de la historia.

1973 Crisis del petróleo; la OPEP duplica sus precios.

1988 El presidente argelino, Chadli Benyedid, candidato único, confirmado en su cargo tras unas elecciones.

1988 La astronave soviética "Soyuz TM" regresa a la Tierra, con un accidentado aterrizaje, tras permanecer 366 días en el espacio.

1989 Modrow y Kohl, dirigentes de las dos Alemanias, abren la Puerta de Brandeburgo, símbolo durante 28 años de la división de Europa.

TELEFONOS

Hospital General "Río Carrión"	72 29 00
Ambulatorio	74 40 11
Hospital Provincial "San Telmo"	72 82 00
Casa de Socorro	72 24 81
Cruz Roja (oficinas y coordinadora)	70 05 07 - 70 05 03
Cruz Roja (urgencias)	22 22 22
Clínica "Virgen de la Salud"	74 77 00
Ambulancias	75 22 40
Ambulancias Cruz Roja	74 41 46
Ambulancias Viparniel	84 46 76
Ambulancia UCI móvil	74 80 23
Policía (urgencias)	0 91
Policía Nacional	74 27 15
Protección Civil	0 06
Bomberos (Palencia capital: 080)	72 11 11
Subsector de Tráfico	72 06 88
Guardia Civil	0 62
Policía Municipal	74 76 77
Ayuntamiento	71 81 00
RENFE -información-	74 30 19
Autobuses RENFE	74 32 22
Taxis: Parada Federación	74 21 26
- Pasaderías	74 08 10
- San José	72 00 16
- San Lázaro	72 20 76
- Est. RENFE	74 39 19
Iberduero, averías	74 25 57

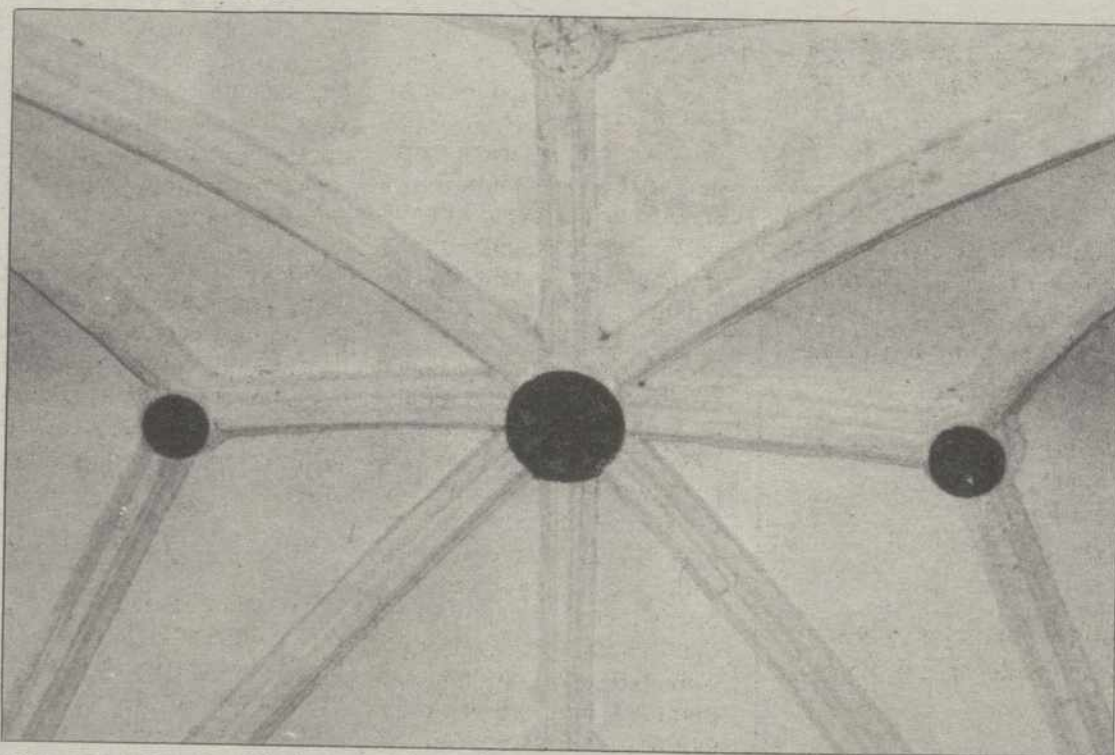
EL DIARIO PALENTINO
EL DÍA DE PALENCIA

Palencia: Mayor, 67 - 34001. Apartado de Correos, 17.
Teléfonos: Redacción, 744822. Anuncios y suscripciones, 740417.
Administración, 740258 FAX, 743360
D.P.: P-2-1958

Presidente editor: José Luis Alonso Almodóvar : Gerente: José Luis Alonso Cruz

Director: MARIANO VALERO. Redactor jefe: Gonzalo Ortega Aragón
Jefe de talleres: Francisco del Campo

Ventanal



Tabanera de Cerrato: Bóveda en la iglesia parroquial.

Si desea publicar fotografías de su localidad en el "Ventanal", envíelas a El Diario Palentino. Redacción. C/ Mayor, 67 - 34001 Palencia. Indique el lugar y el autor. Formato ☐

CARTELERA

ORTEGA: "El robo de la joya" (T) (5,30-8,15-10,45)
AVENIDA 1: "Los rescatadores en Cangurolandia" (T) (5,30-8,15) "Zandalee" (18) (10,45)
AVENIDA 2: "Hot Shots" (T) (5,30-8,15-10,45)
AVENIDA 3: "Este chico es un demonio" (T) (5,30) "Thelma y Louis" (13) (8,15-10,45)
AVENIDA 4: "Bingo" (T) (5,30-8,15-10,45)
AVENIDA 5: "Súper" (T) (5,30-8,15-10,45)
AVENIDA 6: "Terminator 2" (18) (5,30-8,15-10,45)
BOSTON 1: "La pequeña pícaro" (especial niños) (4,30-6,30-8,15-10,45)
BOSTON 2: "Una rubia muy dudosa" (T) (4,30-6,30-8,15-10,45)
BOSTON 3: "Fuego, nieve y dinamita" (T) (4,30-6,30-8,15-10,45)
Cine Club "Calle Mayor": "Metropolitan" Lunes 23

SORTEOS

Lotería primitiva

Jueves, 19 de diciembre
5-8-22-36-40-41
C 17 - R 8

Sábado, 14 de diciembre
6-26-29-35-42-46
C 28 - R 9

BONOLOTO

Domingo, 15 de diciembre

1-3-25-29-48-49
C 31 - R 7

Lunes, 16 de diciembre
17-20-27-36-44-46
C 38

Martes, 17 de diciembre
15-23-25-37-39-49
C 46

Miércoles, 18 de diciembre
11-13-15-16-24-33
C 48

ONCE
n.º premiado ayer
89898 SERIE
092

FARMACIAS

Sábado, 21: D. José Luis Valverde Rodríguez (Avda. Simón Nieto, 16) y doña Pilar Rubio Cantarero (Avda. Manuel Rivera, 21).

Domingo, 22: Doña María Carmen Sotorrio González-Quevedo (Avda. Modesto Lafuente, 2) y doña Mercedes Aguado Martínez de Azcoitia (Los Abetos, 4).

Servicio Nocturno: Don José María Fernández Nieto (Mayor, 40). Tfno. 742470. Diariamente desde las 10,30 de la noche.

ACTOS Y CONVOCATORIAS

Lucha contra la hidatidosis.-Los propietarios de perros deberán dirigirse a la Unidad Veterinaria, Plaza Abilio Calderón, 4, antes del día 31, donde se les facilitarán las pastillas que corresponda para desparasitar a sus animales.

Exposición de Berruguete.-El horario de visita a la Exposición Antológica sobre Alonso Berruguete, en el V Centenario de su nacimiento, que se celebra en la sala Caja España, de la calle Don Sancho, es de 6 a 9,30 de la tarde en días laborables, y de 12 a 2 en festivos. El 25 de diciembre y el 1 de enero, permanecerá cerrada. Podrá visitarse hasta el 12 de enero.

Exposición itinerante de

fotografía.-La exposición itinerante de fotografía sobre artes y tradiciones populares 1990, permanecerá abierta al público hasta el día 30, en la sala de exposiciones del Edificio de Usos Múltiples de la Junta.

Adoración Nocturna.-San Pascual Bailón celebrará su vigilia mensual ordinaria en la iglesia de San Francisco, a las 10,30 en la noche del 21 al 22 de diciembre. La Sección de Jóvenes lo hará en la capilla de Nazaret, dando comienzo a las 10 de la noche del mismo día.

Concurso de dulzaina castellana.-Hasta el próximo día 18 pueden presentarse las par-

tituras para participar en el concurso de dulzaina castellana y tamboril que organiza el Ayuntamiento de Segovia, con motivo del I Centenario de Agapito Mazaruela. Las partituras se presentarán en la concejía de este Ayuntamiento.

Teatro Infantil.-El Taller Permanente de Teatro Palentino representará El Caso del Repollo con Gafas, en el Auditorio de Caja España, el sábado 21 a las 7 de la tarde.

Concierto de Música Tradicional.-Dentro de los actos navideños programados por Caja España, el domingo 22, a las 7 de la tarde, se celebrará el concierto "A la lumbre del portal", a cargo del grupo Tahona.

SOLANA



PALENTINA

Gonzalo ORTEGA ARAGON

Coplas de suerte

Pues mucho mejor si les ha tocado la lotería. Pero si no hubo suerte, aunque gastaron su cuarto a espadas, lo mejor es que se olviden pronto de lo gastado en papelinas y no echen cuentas de lo que pudo ser y no fue. No vayan a venir lágrimas, cuando no haya remedio:

*Un huevo comió un avaro
y luego se echó a llorar
calculando que aquel huevo
un pollo le pudo dar.*

Y ante los infortunios loteros, lo mejor es la santa resignación, que no es cosa de padecer dos veces la mala suerte:

*Sólo Dios es testigo
de lo que padece a solas
quien siembra un campo de trigo
y ve salir amapolas.*

Porque amapolas, amapolas, hay que ver las que han salido hoy. Y es que, como en la meteorología agrícola, nunca llueve en la suerte a gusto de todos:

*A la puerta de un ciego
bailaba un cojo:
si me das una pierna,
te doy un ojo.*

De todas formas, aunque no haya caído un pellizco lotero, es de esperar que podamos mantener la olla cumplida, que no es poco. Y que no tengamos que andar con disimulos chulescos y el hambre en la cocina:

*Mucho mandilín verde,
mucha parola,
y el puchero en la lumbre
con agua sola.*

Y es que siempre queda la esperanza, mientras haya vida. Que si no ha sido este año, otro puede ser. Y quien aspira a un premio, tómelo como tientito al azar y no como empeño:

*Esta noche va a llover,
que tiene cerco la luna.
Y si no llueve esta noche
no llueve noche ninguna.*

Que tampoco es eso. Siga teniendo fe en la luna con cerco y siga sembrando esperanzas. Y si no llueve de golpe, puede que llueva poco a poco y con frecuencia. Que seguramente es mejor, porque la lluvia acompañada da buen tempero y asegura pan para todo el año. Y no es poco tener segura la rebanada, aunque sean tiempos de soñar con atracones.

RETABLILLO

EL CALIFA

Los comunistas y Julio Anguita son, de un tiempo a esta parte, noticia permanente y por derecho propio. Los primeros, porque constituyen una página de apasionada y plural lectura en nuestra Historia. Anguita, porque, como el charro en la canción de Pedro Infante, podría decir aquello de Yo soy quien soy y no me parezco a naide.

Particularmente, y aun sintiéndome a distancia sideral de sus planteamientos doctrinales, a mí me caía bien Julio Anguita en sus tiempos de califa cordobés. Le veía más sincero, menos interesado, como plantado en la política con un sentido de desprendido romanticismo, transmitiendo un mensaje personal, que rara vez logro captar en los demás líderes, más mediatizados, más cada cual, como Antón Pirulero, atendiendo a su juego.

Por constituir el mejor capital humano del PCE, le confiaron la máxima responsabilidad. Abandonó su Córdoba sultana y mora, para ir a sepultarse en Madrid, villa y corte de todos los milagros, rompeolas de España según la apreciación de Unamuno. Anguita comenzó a ser otra cosa. Y creo que desde entonces no ha parado...

Cuando tecleo este comentario acaba de iniciarse el importante Congreso del PCE. El lector tendrá el periódico en sus manos cuando ya se conozca qué ha ocurrido, mientras que por mi parte ignoro ahora mismo su desenlace, lo que no obsta para estas reflexiones.

Entiendo que, al margen de sus execrables páginas negras, el comunismo ha jugado un papel importante en el mundo. Metió el miedo en el cuerpo al capitalismo, haciéndole ver que le convenía ser menos desalmado.

Lo que comprendo menos es la contumacia de Julio Anguita en esgrimir como argumento para la continuación del proyecto comunista, cuando se bate en retirada en casi todo el mundo, que "es preciso impedir el avance de la derecha". ¿Acaso no tiene objetivos más directos y democráticos? ¿Qué le pa-

recería si, por ejemplo, José María Aznar declara que la razón de ser de su partido estriba en no descansar hasta lograr la desaparición de la izquierda? Que a estas horas ya habrían preparado manifestaciones de protesta por España entera. ¿Cómo consentir a la derecha, tan montañesa y poco progresista, semejante atentado contra la Democracia!...

Por lo demás y pese a todo, entiendo que personajes, como El califa de Córdoba, resultan absolutamente imprescindibles en la escena española. La pluralidad resulta más eficaz... y menos aburrida.

¿CHATARRA?

Yo diría que han convertido la URSS en algo parecido a una chatarrería, si no fuera porque ironizar a cuenta del hambre de un pueblo, al que prometieron el paraíso, se me antoja constituir un ejercicio hartito frívolo.

Olvidemos la chatarrería y dejémoslo todo en tenderete para la almoneda. Así las cosas, perplejidad me ha causado una noticia, según la cual nuestro Ministerio de Defensa trataría de comprar armas, de las que Rusia quiere desprenderse ante los nuevos tiempos.

Todavía no me siento totalmente bloqueado ante los gastos en armamento y creo en la necesidad del Ejército, pero los que proyectan las compras rusas ¿será que no se enteraron de lo que dieron

de sí las armas soviéticas cuando la guerra del Golfo? Seguro que en comparación con las nuestras resultarían poco menos que galácticas, pero, para qué vamos a engañarnos, en el concierto mundial, chatarra, poco más que chatarra...

Y es que puede resultar discutible la teoría de si conviene que exista o no exista el Ejército, pero dejar los asuntos militares en manos de civiles es, sencillamente, muy peligroso...

OTRA VEZ SERA

Por la lotería, claro. Uno, que siente el mínimo interés conocido por los juegos y las apuestas, admite, no obstante, que estos días también ha calentado esperanzas. Pocas, porque tampoco sería justo que la Fortuna sonriera a quien en contadas ocasiones le hace un guiño...

Ya se han apagado los ecos de la cantinela de los niños de San Ildefonso y nada. Otra vez será...

He de reconocer, empero, que de tarde en tarde, una vez al año no hace daño, incluso a quienes pasamos de estas cuestiones nos conviene poner una pincelada de ilusión liberadora en el panorama vital, cuadrículado y ahorrado en las exigencias pragmáticas y concretas de los horizontes monótonos de cada día. Soñar, siquiera sea brevemente, tampoco es mal premio, ¿no?

P.M.B.



Grandes Firmas

Perros, sí; extranjeros, no

Por Cristina PERI ROSSI



El gobierno alemán ha iniciado recientemente una amplia campaña pública, a través de la televisión y de la prensa, contra el racismo y la xenofobia, en un intento de detener los numerosos ataques a negros, turcos, gitanos y latinoamericanos, que ya han provocado muertos y muchos heridos. (También han sido víctimas algunos judíos y alemanes que llegaron del Este). En la televisión, por ejemplo, aparece un simpático y lanudo perro doméstico, y una leyenda dice: "Los alemanes tienen buen corazón: recogen, cada año, tres mil perros abandonados". Enseguida, aparece otra imagen, donde un grupo de jóvenes, provistos con barras de hierro, cadenas y bates, apalean a dos africanos indefensos, hasta dejarlos moribundos, en el suelo. La escena, fue filmada por cámaras de la televisión estatal. El anuncio, financiado por el gobierno, finaliza con esta elocuente pregunta: "Los alemanes, ¿sólo tienen corazón para los perros? ¿Un perro merece más cariño que un extranjero?".

Buena pregunta.

En los últimos diez años, Europa se ha llenado de perros y de extranjeros. Los perros se han convertido en un símbolo de **status** social. Se los compra en tiendas especializadas, a veces se los encarga a criaderos de otros países, se los vacuna, se los identifica, se los educa y se los miman. Hasta aquí, nada que oponer, y menos yo, que amo profundamente a los animales (no sólo a los perros). Pero no creo que este aumento extraordinario de perros domésticos se deba, siempre, a un aumento de la capacidad de amor de los europeos. El perro de raza, con su árbol genealógico, sus atributos bien clasificados y su precio (cuanto más caro, mejor) es un símbolo de ascenso social. El vídeo, el auto nuevo, la moto y el perro **de raza**. No me parece nada casual que estos nuevos amantes de los canes prodiguen sus atenciones sólo a aquellos individuos de la especie perruna que provienen de buenas familias, es decir, aquellas que no se mezclan. Lucir un jersey de marca, mocasines de firma italiana y perfumes de línea famosa, se complementa

con un perro, pero no un perro cualquiera: debe ser **uno de raza**. Todos estos nuevos amantes de los perros que han surgido inesperadamente en las grandes ciudades europeas, no aman a cualquier perro: debe ser un perro de alcurnia con progenitores conocidos, los más puros posibles.

Nos topamos, otra vez, con un antiguo concepto de "pureza" sanguínea que parecía superado. Por eso, la campaña del gobierno alemán contra la xenofobia y el racismo va desencaminada: la extensión del hábito de comprar perros no es, necesariamente, ni en la mayoría de los casos, una manifestación de generosidad, o de "buen corazón", sino un emblema de orgullo social, como la marca del auto o de los zapatos. El anuncio oculta, por lo demás, el dato escalofriante de los numerosos perros abandonados, cuando están viejos, enfermos o simplemente sus amos se aburrieron de ellos. Como se hace con la chaqueta pasada de moda o el auto viejo.

La interpretación de estos actos de extrema violencia que ocurren simultáneamente en muchas ciudades europeas y no europeas (no olvidemos los siniestros escudrones de la muerte que acibillan niños en Brasil o en Perú) supera el concepto tradicional de xenofobia o de racismo. Creo que se trata, fundamentalmente, de matar a los pobres. ¿Y quiénes suelen ser los más pobres? Los extranjeros, los marginados, los **diferentes**. En Alemania, se apalean turcos, ciertamente, pero **también** a alemanes emigrados del Este. Una uniforme, intolante y fascistoide clase media (no olvidar que fueron las clases medias quienes sostuvieron políticamente al nazismo y al fascismo) que odia a los pobres (por oscuro temor a convertirse en pobres ellos también) y que está dispuesta, siempre, a creer que la pobreza, la marginación y la desgracia son culpas individuales. "Algo habrá hecho" o "algo no habrá hecho" si es pobre, si no ha triunfado en la vida, si se droga o es homosexual.

Las nuevas democracias europeas han vendido, junto a las latas de sopa, los vídeos envasados, los jerseys de marca y la pornografía, la creencia de que basta con vivir en democracia para aumentar el nivel de vida y tener la posibilidad de ser rico. La existencia de esas "bolsas de pobreza" (horrible eufemismo) pone en entredicho esa creencia. Por tanto, hay que matar a los pobres, para poder seguir creyendo en el sistema.

Hay una prueba objetiva de que no se trata de un brote de xenofobia o de racismo: a ninguna de estas bandas de salvajes se les ocurre apalear a un extranjero rico. Se puede ser turco, si se es un gran traficante de armas o de droga; se puede ser hasta negro, si se es una estrella millonaria de **rock** o de **basket**, pero no se puede ser negro si se es recolector de fruta. Conclusión: si naces perro, te conviene ser de raza, y si eres extranjero, mejor que seas millonario.

(Exclusiva Agencia EFE, S.A.)

El arte de mal comer.- J.R. SOLANO

En una buena revista de hostelería que se edita en Madrid, el presidente del gremio o asociación de restaurantes sale al paso de la campaña de que los restaurantes españoles son caros, y afirma que comparados con los franceses, o los alemanes, o los ingleses, son por el contrario más baratos, y que tienen la calidad necesaria para competir con otra cocina cualquiera. Lo cierto es que me duele dudarlo. Desde la aparición de aquella Academia de Gastronomía que presidió, y por cierto muy bien, aquel gran epicúreo que fue el Marqués de Desio, la cocina española ha dado un gran salto adelante. Pero es posible que al mismo tiempo la hostelería hispana haya realizado un asombroso paso atrás, y no sólo en los precios sino en la calidad. Y eso cualquier español que frecuentemente tenga que comer de restaurante, está para su desdicha muy bien enterado.

Claro que se come muy bien en ciertos restaurantes de lujo y con clientela privilegiada, donde el precio del menú, con buen vino de la casa, viene a situarse en torno a las diez mil pesetas, pero esto no está permitido a la generalidad de los españoles, sino a muy pocos, por desgracia. Me parece que cuando los gastrónomos se reúnen una o dos veces al año, o festejan a su patrona, les hacen precios especiales, de unas ocho mil pesetas poco más o

menos. ¿Es barato comer por ocho mil pesetas? Para un cierto sector social o político —sobre todo este último— que paga con tarjeta de crédito a cuenta de la empresa, o del Ministerio correspondiente, ocho o diez mil pesetas no cuentan. Pagan los españoles de a pie, que somos unos cuarenta millones, al parecer muy mal contado. Y nada digamos de los que pagan con una tarjeta dorada a cargo de su banco. Para esos, ocho mil pesetas no son nada.

Más para el español de a pie, que paga con su propio dinero, esos son precios de las Mil y Una Noches, inabundables. He hecho la experiencia de comer en dos restaurantes populares de Madrid, los dos en su tiempo muy nombrados. El uno me ofreció por solo mil pesetas un menú basado en pescadilla frita y chuletas de cordero, éstas exactamente cuatro, más un helado. Calculé el coste, que no subiría por encima de las doscientas cincuenta pesetas. ¿Es razonable cobrar mil, y multiplicar el precio por cuatro? La otra comida fue en restaurante popularísimo, donde muchos años hace tenían un jilguero que hablaba. Comenzaron cobrándome 800 pesetas por una ración de morcilla —precio de la materia prima, cuatrocientas pesetas el kilo—, y detrás unas judías con almejas. No había tales almejas, sino otras conchas duri-

simas y me parece que importadas. Precio de la comida, 2.500, con Valdepeñas de la casa. Coste básico, 450. Ganancia del 500 por cien, calculado por bajo.

Escribía Julio Camba, hace muchísimos años, que "si comes carnes asadas y legumbres cocidas, eres un inglés; si comes platos regodeándose en la salsa, eres un francés; si no comes, eres un español". Ahora los españoles comen, pero lo hacen mal y muy caro, excepto un puñado de privilegiados. Se comprende que las cafeterías hayan tenido éxito, e incluso esos restaurantes de nombre anglosajón donde nos sirven horrendos filetes de carne picada. Me pregunto qué va a pasar en la Sevilla de la Exposición, y en la Barcelona de la Olimpiada, donde los restaurantes están afilando el hacha, y cualquier hotel piensa ponerse a la altura —en precios— del "Savoy" de Londres o del "Ritz" de París.

Ahora los españoles comemos, aunque muy mal, y los precios son escandalosos y desorbitados. Uno no dice que "esto es una porquería", como Julio Camba en los restaurantes ingleses, pero sí que "esto es un atraco". El estómago suele padecer bastante, pero es nuestro bolsillo el que se queda destrozado.

Acuerdos de la Comisión Municipal de Gobierno

Alfredo Toledo es el nuevo técnico de Control y Seguimiento de Licencia de Obras

- El ministro de Educación y el Campus Universitario de Palencia
- Reunión con técnicos de INECO y preguntas de la oposición

Redacción

La Comisión Municipal de Gobierno aprobó ayer por unanimidad las licencias de obras de Gas Palencia para acometida en el número 42 de la calle Colón; la de Diputación para pavimentación en la Ciudad Asistencial San Telmo; la de la Dirección Provincial del INSERSO para ampliar su cafetería en la calle Valentín Calderón; la del Patronato de la Fundación Benéfica de San Bernabé para montaje de ascensor hidráulico y las particulares relativas a adecentamiento de local en Modesto Lafuente 31, reforma y adaptación de local comercial en Casado del Alisal 25 y construcción de siete viviendas y trasteros en calle Los Pastores 40 y 42.

La otra licencia que había solicitado Gas Palencia para acometida e instalación de estación reguladora en el Centro Asistencial San Juan de Dios quedó pendiente, ya que tiene que solicitar informa a la Comisión Provincial de Patrimonio, puesto que hay que cruzar el Puente de las Arcas en el Canal de Castilla.

Otros acuerdos unánimes fueron la licencia de primera utilización para edificio de 56 viviendas, locales y garaje en el Polígono Residencial San Telmo, la aprobación de enajenaciones de sobrantes en vía pública en solares de la calle Las Monjas, la calle Herrén de San Pablo y la calle Menéndez Pelayo, así como acceder a los recursos de reposición contra liquidaciones del canon de altura variable.

PERSONAL

En este capítulo la Comisión aprobó, a propuesta del Tribunal Calificador del Concurso Libre y del concejal delegado de área, el nombramiento en propiedad para la plaza de Técnico de Control y Seguimiento de Licencias de Obras a Alfredo Toledo Gámez, el que fuera jefe de la Policía Municipal y que actualmente se encontraba en comisión de servicios, tras su separación de ese cuerpo.

También aprobó la contratación laboral temporal de ocho peones jardineros y cuatro limpiadoras.

Acordó devolver la fianza constituida en su día por Carbones Manuel S.A. por importe de 72.925 pesetas para responder del suministro de carbón y leña al Ayuntamiento y los colegios públicos durante la temporada 90-91.



Los costes del soterramiento de las vías siguen «en candelero»

En Tribunales se vieron tres propuestas y una de ellas es la de recurrir ante la Jurisdicción Contencioso-Administrativa el Decreto 293/91, de 17 de octubre, de la Junta de Castilla y León sobre normas marco a las que han de ajustarse los Reglamentos de las Policía Locales en el ámbito de la Comunidad Autónoma. El PP y APP se abstuvieron en este tema, pero socialistas y centrista votaron a favor del recurso por entender que es una intromisión en las competencias municipales en cuanto a número de policías, categorías, retribuciones y uniforme entre otras cosas.

CONTRATACION Y BIENESTAR SOCIAL

Aprobó la adjudicación definitiva de las obras de pavimentación de la calle Los Surcos, resolviéndose la contratación directa con publicidad en la cantidad de 4.620.000 pesetas.

También aprobó todas las propuestas de la Comisión de Bienestar Social y Participación Ciudadana, que hacen referencia a convenios para ejecución de actividades en colaboración con las APAS, beca de colaboración con el Servicio de la Juventud, subvenciones para la expansión del asociacionismo juvenil, contratación de un curso de "Preparación a la Jubilación" por la empresa Técnicos de Formación Empresarial S.L. y ayuda domiciliaria.

Por último aprobó una relación de facturas de la Escuela-Taller de la Catedral por importe total de 1.941.229 pesetas y varias peticiones de sepulturas en el Cementerio Municipal y sus liquidaciones.

INFORMES

El alcalde dio cuenta de la carta remitida por el Ministro de Educación, Javier Solana, en respuesta a la suya solicitando implantación de nuevos estudios universitarios en Palencia. El Ministro señala que el Campus palentino puede tener un papel muy importante en la planificación que se realiza para nuevas titulaciones universitarias. Heliodoro Gallego manifestó su intención de realizar un seguimiento de esta cuestión y el PP pidió coordinación con otras administraciones, como la Diputación.

Se informó del escrito de Diputación en el que comunica que va a incluir en los próximos Planes Provinciales una de las dos obras solicitadas por el Ayuntamiento: la de equipamiento comunitario del Barrio de Santiago, con un presupuesto total de 38 millones. El Ayuntamiento aportará 19 millones, la Diputación 9,5 millones y otros tantos la Junta de Castilla y León.

En relación con una pregunta anterior de APP relativa a la construcción sin licencia de unas naves detrás de la gasolinera de la Avenida de Asturias, el concejal de Urbanismo dijo que se ha abierto expediente sancionador y se ha requerido la paralización de la obra. Dado que tal requerimiento no ha sido atendido se pondrán estos hechos en conocimiento del Ministerio Fiscal si no se paralizan de forma inmediata las obras.

Respecto a una pregunta del PP sobre INECO, Pablo Alario manifestó que el lunes informará en la Comisión de Urbanismo de lo tratado el jueves en la reu-

nión con los técnicos de esa empresa. Ambas partes han acordado volver a reunirse en la segunda quincena de enero y ocuparse pormenorizadamente de algunos precios del soterramiento, en vista de los diferentes costes que barajan INECO y los redactores del Plan General.

CEMENTERIO, RENFE, ALTURAS Y ORA

El CDS solicitó un informe sobre el número de trabajadores, horarios de trabajo y de apertura al público y otros temas relativos al Cementerio.

El PP pidió copia del contrato y del pliego de condiciones firmado entre INECO y el Ayuntamiento para el estudio del hundimiento del ferrocarril. Preguntó si existe informe jurídico y si el Ayuntamiento ha realizado algún pago y pidió información sobre unas conversaciones entre el alcalde y Renfe para utilizar los terrenos de la Estación de Pequeña como aparcamiento.

APP pidió que se atiende no sólo la petición de los tres reclamantes sobre el cálculo del canon por altura variable que figura en el PERI, sino que de oficio se devuelva el exceso cobrado en el resto de liquidaciones practicadas en la pasada y en la actual legislatura y que se les informe del importe total de lo recaudado.

Este grupo pidió también que antes de la aprobación definitiva de la Ordenanza de implantación de la ORA se les facilite un estudio económico de la previsión del coste de ese servicio y preguntó las razones de que aún no hayan sido publicadas en el BOP ni esa Ordenanza ni la Reguladora, "habida cuenta de la urgencia que parecía tener en ello el Grupo de Gobierno".

Mi columna

PENOSO

Mariano VALERO

Sí. Realmente penoso. Y muy preocupante. Es triste tener que tratar este tema en un día como hoy, esencial y tradicionalmente alegre, sobre todo para aquellos afortunados que han "pillado" algún premio "gordo" de la lotería o algún pellizquito, que tampoco viene mal. Pero es inevitable. Me refiero a la celebración que hacen ahora los estudiantes con motivo de la finalización de este primer trimestre del curso, coincidente además con las fechas navideñas. Al menos algunos, que tampoco es cuestión de generalizar y meter en el mismo saco a todos -sería injusto por mi parte-.

Ciertamente uno no sabe qué pensar de estas manifestaciones medio salvajes que los "niños" de ahora protagonizan en jornadas como la de ayer. Les dan las vacaciones navideñas y es como si les concediesen una especie de bula papal para salir a la calle y literalmente "tomarla", pasándose por los cataplines las más elementales normas de conducta y de respeto hacia los demás mortales.

Daba vergüenza pasear por algunas calles y ver el espectáculo. Y menos mal que la empresa responsable del servicio de limpieza urbano, SEMAT, tuvo la diligencia de enviar a sus hombres a hacer horas extras y a recoger cuantos desperdicios iban dejando nuestros "pequeños" por la vía pública. Yo lo que hubiera hecho es correrles a escobazos.

Y aquí sí que no podemos recurrir a pedir responsabilidades ni a los políticos, ni a las instituciones, ni a nadie en particular. Esta situación es motivo de reflexión para todos nosotros, porque a todos nos afecta por igual. Porque vamos a ver, qué necesidad tienen los jóvenes de celebrar sus vacaciones emborrachándose, ensuciando nuestras calles hasta límites verdaderamente insospechados y alterando el normal desarrollo de la vida ciudadana, hasta el punto de poner en peligro la integridad de los viandantes, como el caso de esa señora que ayer tuvo la desgracia de pasar al lado de una pandilla de "zulus", en "La Zona", y sufrir un corte en la pierna al romper aquellos una botella de champán cuando pasaban por su lado.

Los estudiantes siempre han, y hemos, celebrado la llegada de las vacaciones navideñas, pero de aquellos sanos jolgorios presididos por el canto de unos villancicos y la ingestión cuando mucho de un vaso de... gaseosa, que el presupuesto no daba para más, a las "bacanales" de champán y de cubatas de ahora dista mucho trecho.

La Asociación de Vecinos del Barrio del Cristo, nos remite el siguiente comunicado:

Hemos recibido la noticia de la detención por parte de la policía, de los presuntos autores de los robos producidos recientemente en nuestro barrio y que éstos pasarán a disposición judicial, y se les aplicará la justicia. Pero esta Asociación de Vecinos se pregunta, ¿esto es la solución? Pues da la casualidad de que los detenidos, Fernández Jiménez y Hernández Jiménez, son los mismos que fueron identificados como autores de los robos en el barrio en el mes de abril, agosto y septiembre, además de los ya indicados del presente mes.

En un estado democrático, la

La A.V. del Barrio del Cristo pide soluciones a la inseguridad ciudadana que sufre la zona

aplicación de medidas policiales entendemos no es suficiente, y esto es lo que reclamábamos recientemente en nuestros escritos al gobernador y al alcalde: otras medidas sociales que impidan que éstos, después de sus penas, se vuelvan a dedicar al robo fácil que se puede practicar en nues-

tro barrio, por sus propias características.

La Asociación de Vecinos, preguntaba a las autoridades por estas otras soluciones definitivas, que den a una zona "poco conflictiva en delitos", como ellos manifiestan, la tranquili-

dad. Estas preguntas no han tenido respuesta.

Con sólo las medidas policiales, esta Asociación de Vecinos, no se encuentra satisfecha y los vecinos tampoco, y van a tener que confiar más en poner unas rejas gordas en las ventanas y en tener perros grandes en los patios, que en la actuación de las autoridades.

La Asociación de Vecinos, confía que nuestras autoridades, gobernador y alcalde, sean sensibles al problema planteado y nos den alguna contestación a nuestras inquietudes, que hasta ahora no hemos recibido.

Presidente de la
Asociación de Vecinos

REGISTRO CIVIL

NACIMIENTOS

Ana Isabel Chico Balbás, de Juan Ignacio y M.^a Carmen.
Luis Alfredo Quirce Blanco, de Máximo y María Yolanda.
Leticia Alonso Gutiérrez, de Santiago y María Elena.
Beatriz Amor Melendro, de Juan Carlos y María Angeles.
Oscar Villamediana Trigueros, de Jesús y Teófila.
Iván Villamediana Trigueros, de Jesús y Teófila.
Roberto Aguado Medina, de Valentín y María Pilar.
Eduardo Rodrigo Hoyos, de Miguel y Mónica.

La escuela universitaria del profesorado de EGB convoca el II Concurso de Narrativa Navideña

El Departamento de Lengua y Literatura de la Escuela Universitaria del Profesorado de EGB de Palencia, con el propósito de fomentar la creación literaria y el buen uso del idioma, convoca el II Concurso de Narrativa Navideña con las siguientes bases:

- 1.- Podrán participar todos los alumnos matriculados en todos los centros universitarios de Palencia durante el presente curso 1991-92 o en el pasado 1990-1991.
- 2.- El tema de la narración será navideño, con libertad de orientación y enfoque.
- 3.- La extensión máxima será de 3 folios por una sola cara y a doble espacio.
- 4.- Cada concursante sólo podrá presentar un trabajo.
- 5.- La narración irá firmada con pseudónimo y acompañada de un sobre en el que figuren el nombre y apellidos, domicilio y datos de la especialidad. Todo ello se enviará, antes del 10 de enero de 1992, a la siguiente dirección:
Departamento de Lengua y Literatura Españolas, II Concurso de Narrativa Navideña, Escuela Universitaria del Profesorado de EGB, Camino de la Miranda, S/N, 34005-Palencia.
- 6.- Se establecen tres premios dotados con un lote de libros y su publicación en TABANQUE, revista de la Escuela.
- 7.- Los premios podrán ser declarados desiertos si el jurado lo considera oportuno.
- 8.- El jurado estará compuesto por los profesores del Departamento de Lengua y Literatura de la Escuela Universitaria del Profesorado de EGB.
- 9.- El fallo se hará público antes de finalizar el mes de enero de 1992.

más de 1.000 ya han comprado Gratis

Ya son más de 1.000 los poseedores de la Tarjeta CAJA ESPAÑA que han resultado premiados al pagar sus compras con ella.

Como premio han recibido el valor de su compra gratis (*). Y lo que es más importante: a diario se benefician de las indudables ventajas que les ofrece su Tarjeta CAJA ESPAÑA.

(*) Hasta 400.000 pesetas.



Para comprar sin más.

Usela ahora y compre Gratis

Recogieron las cartas de los más de 600 alumnos del centro

Los Reyes Magos pasaron ya por el Colegio Santo Domingo

El día 19, en el Colegio Santo Domingo, con su corte alegre y dicharachera, sus antorchas humeantes, resplandecientes de vida, actividad desmesurada, bondad, generosidad y paz, arribaban los Reyes Magos procedentes de los exóticos países de Oriente, para recoger las cartas de los más de 600 niños y niñas del colegio, que les llevarán el día 5 de enero sus regalos, sus ilusiones y se realizarán sus sueños de conseguir esa muñeca, ese coche o ese videojuego que tanto deseaban.

Ese soñar se cumplirá y sus vidas irán tomando una dimensión especial, llena de optimismo, con su alma pura, lejos de los sinsabores, problemas originados por los adultos llenos de avaricias, egoísmos y envidias.

La cabalgata, con todos sus bagajes, arribó al patio. Sus pajes instalaron el trono. Una gigante estrella luminosa presidía el salón, presagiando la buena nueva, y alfombrados sus pasillos como el rango lo merecía, se aposentaron los tres Reyes Magos; Melchor, Gaspar y Baltasar. Todo estaba previsto, hasta un precioso buzón se disponía en



Los Reyes Magos con un grupo de alumnos del centro

su lado para recibir las cartas, así como unos cofres repletos de caramelos.

Los niños y niñas comenzaron a desfilar, clase por clase. Los primeros, los del jardín de infancia, para continuar por los cursos siguientes. Los ojillos les relucían cuando depositaban su carta adornada por sus pinturillas con el mayor esmero, en el buzón de la ilusión que el paje de Melchor protegía.

Los Reyes derrocharon cariño, ternura y alegría. Generosos como siempre, los caramelos en abundancia repartían. Los flashes disparaban todas las fotos que podían, los videos tomaban las imágenes para

que no se perdieran los detalles y anécdotas que se producían. Los niños y niñas gritaban "vivan los Reyes", y uno a uno fueron pasando por la corte real, para depositar su carta en ese buzón mágico y recibir los caramelos.

A las profesoras y monjas, también con un gusto singular, las obsequiaron con flores, viviendo intensamente y disfrutando como el que más la fiesta.

Como premio a la antigüedad y al reconocimiento de los valores humanos de los educadores y timón del colectivo, un gran ramo de flores se ofreció a Sor Josefa, causándola una gran ilusión.

Sobre el filo de las 6,30, acabaron de pasar y conversar con los Reyes los alumnos y alumnas, dejando sus cartas a buen recaudo en el buzón de la ilusión. Irán cambiando sus reales sitios de colegio en colegio, de plaza en plaza, de calle en calle, para recoger todas las cartas y cumplimentar la mayoría.

El año que viene, el A.P.A. del Colegio Santo Domingo, con la colaboración de "Trapa" y "Caja España", seguirá promocionando estos días festivos, que llenen a los mayores y pequeños de vida y alegría.

Francisco-Javier Sancho Pérez

El Ministerio de Asuntos Sociales convoca becas de formación en el Instituto de la Mujer

El Ministerio de Asuntos Sociales ha convocado 20 becas de formación en el Instituto de la Mujer, cuyas actividades se realizarán en las unidades y sedes del Instituto de la Mujer de Madrid.

La duración de las becas será desde la fecha de adjudicación de las mismas hasta el 31 de diciembre de 1992. Cada una de ellas tendrá una cuantía de 1.500.000 pesetas anuales y su importe se hará efectivo en mensualidades vencidas. Al final del periodo de disfrute de las becas, les será extendido el certificado acreditando los conocimientos adquiridos.

Las actividades de formación serán coordinadas por los responsables de la unidad correspondiente, siendo obligatoria la presencia física de los becarios en las respectivas sedes del Instituto.

El plazo de presentación de las solicitudes finaliza el próximo 30 de diciembre. Las instancias deberán ir acompañadas de una fotocopia del Documento Nacional de Identidad, una fotocopia compulsada del título académico exigido, certificación académica de las calificaciones obtenidas, curriculum vitae con expresión de méritos académicos y profesionales, así como trabajos y publicaciones realizadas.

Mensaje de Navidad del Delegado Territorial de la Junta

Otra vez mirando el reloj: otra navidad; un año que nos deja, y otro, nuevo, que empezamos. Miramos el reloj, y ya estamos más en familia que nunca. Estamos, ahí, metidos en nuestras tradiciones, sintiéndonos a gusto con nuestras creencias, y recordando. Recordando a los que más queremos, a nuestros amigos, y recordando también a los que se han ido para siempre.

Estamos en las últimas páginas del calendario. Entonces, nos ponemos tristes, porque aunque haya sido un año, en el que aprendimos a esperar contra todo, -incluso contra la desgracia-, sin embargo, quizás nos dormimos en los laureles, y tal vez perdimos aquel tren tan importante.

Nos miramos al espejo, y ¿qué?, ¡un año menos...! y ¿qué?... ¿Vamos a tirar la toalla? No. Vamos a seguir escalando. Vamos a trepar el 92. Pero, hagámoslo apostando por la tran-

quilidad y la imaginación; apostando por la tranquilidad y la imaginación; apostando por los valores del hombre; apostando por hacer la vida un poco más llevadera a los que viven con nosotros. Una vida donde el fracaso no sea una amargura, y donde las carencias no duren una eternidad.

Nuestra Junta de Castilla y León, y especialmente, la Delegación de Palencia, quiere que 1992 sea todo esto. Un año donde la razón, la voluntad, el diálogo, el esfuerzo, ocupen muchos minutos de nuestro tiempo, para ayudarnos cada día a vivir con más hambre de vida. Sólo así podremos buscar permanentemente con los agricultores y ganaderos palentinos las soluciones más claras y eficaces contra la reconversión.

Sólo así, podremos aupar a nuestros mineros, que tan deprimidos viven, y tan descontentos. Sólo así, en actitud de escucha, y

teniendo la casa siempre abierta, sólo así, podremos entender las inquietudes de los pueblos del camino de Santiago, o las de los pueblos del Cerrato, que ya están ensayando una canción de primavera industrial.

Sólo con ganas, podemos estar cerca del resto de los palentinos. Al menos, este humilde Delegado tiene estos propósitos para el próximo año.

Solo no podría hacerlo. Me ayudan los funcionarios, y los alcaldes, y los sindicatos, y las asociaciones. ¡Cómo no podría desear lo mejor para vosotros! Pues claro.

Finalmente vivimos días de solidaridad. Me acuerdo aún más esta Navidad de los que no tenéis trabajo, ni una vivienda digna; de los que sufrís la soledad de la indiferencia familiar, o social. Aquí, corazón. ¡Voy a poner más corazón en las cosas, este nuevo año! Y, os pido con-



José Luis Montes

fianza. Yo creo que la felicidad vendrá, tal vez mañana, tal vez esta misma noche. Os lo deseo de todo corazón.

Sería bueno quemar, antes de que muera este año, todo lo viejo que tenemos dentro, lo que tenemos de atardecer sin sentido... ¡Ah! y empezar 1992 sin ningún

bostezo. Hay muchos amigos que hacen en 1992. Si os apetece, aquí tenéis ya uno, para siempre.

¡Qué tengáis un año redondo!

José Luis Montes Álvarez
Delegado Territorial de la Junta

La Navidad de...

Jorge CANCHO

Con motivo de las próximas fiestas navideñas "El Diario Palentino" ha querido acercarse un poco más a todas aquellas personas que día a día son noticia en este y otros muchos medios de comunicación para saber cómo pasan estas fiestas, qué gustos tienen, qué representa para ellos la Navidad, y algún que otro interrogante más que ellos mismos nos han develado.

Entre los personajes elegidos para conocer sus gustos navideños, hemos incluido a autoridades del mundo de la política, de la esfera sindical y empresarial, al igual que deportistas o religiosos que han invertido muchos esfuerzos en mejorar esta tierra sin escatimar esfuerzos.

Hemos querido recoger un poco el sentir personal de estos personajes ante estas fechas que se aproximan, dejando al margen el cargo que cada uno de ellos ejerce, pues algunas veces, de tanto estar en boca de todos, se nos olvida que ellos también tienen su intimidad como cualquier otro vecino.

MARIANO GARCÍA, ENTRENADOR DEL C.F. PALENCIA

El mister palentino nos confesaba que durante estas fechas navideñas (probablemente este año las últimas que pasa de soltero), sobre todo el día 24 y 25, las aprovecha para reunirse con su familia, si bien la noche de fin de año se permite un respiro y sale a tomar unas "copitas" después de las uvas.



Mariano García

Mariano García también apuntaba que cada año son menos los adornos que decoran su casa dando ambiente navideño, ya que las celebraciones más puntuales se realizan en casa de su hermano.

Inevitablemente, al preguntarle por el regalo de Reyes rápidamente se refirió a su equipo: "un mejor comienzo en la segunda vuelta con mejores resultados y con mayor fortuna que hasta el momento, eso es lo que pido a los Reyes Magos".

CELINDA SÁNCHEZ, PRESIDENTA DE LAS MUJERES EMPRESARIAS

Celinda Sánchez durante estos días se reúne con su madre y sus hermanos e hijos en el Hotel San-Gar, llegándose a juntar hasta 25 personas. Entre los adornos navideños que prefiere Celinda está el tradicional Belén y, cómo no, el árbol de Navidad. "Uno y otro siempre están presentes en mi casa." Por otro lado, la tradicional entrega de regalos se lleva a cabo la noche del día 24.

Respecto a los platos a degustar en estos días festivos, Celinda no tiene preferencias hacia las carnes, pescados o marisco. "En mi casa, como es muy numerosa la familia, hacemos un sondeo y democráticamente gana el menú que desea la mayoría, aunque realmente siempre hay mezcla de todo".



Celinda Sánchez

ROSARIO BUENO, SECRETARIA PROVINCIAL DE CCOO

En casa de Charo Bueno los adornos navideños se encarga de ponerlos su hija. La Noche Buena y fin de año, se reúne con sus padres y no acostumbra a salir después de cenar, ya que prefiere una sobremesa con juegos de cartas, parchís, etc.

En cuanto a los platos que se degustan en casa de Charo Bueno, el pescado gana la partida a la carne y marisco. "Como nos juntamos con los abuelos y la mayoría de ellos están a régimen...". Como dato anecdótico, la familia de Charo Bueno no es partidaria de ningún tipo de alcohol, ni vino, ni champagne ni otros tipos de licores. "El alcohol lo suplimos con café, que nunca falta".



Rosario Bueno

ESTEBAN EGEA, GOBERNADOR CIVIL

Para Esteban Egea, las fechas navideñas suponen un reencuentro con sus familiares, en Murcia, de donde es natural, entre reuniones y charlas con los viejos amigos. Las costumbres tradicionales son adoptadas en su casa en estos días: la cena de la Noche Buena y de fin de año, y después la charla, los juegos tranquilos, o el salir un rato para recibir el nuevo año.

Son días que en casa de Esteban Egea se viven con alegría,



Esteban Egea

constituyéndose en protagonistas sus hijos, dos niños pequeños ilusionados con la llegada de los Reyes Magos. Para él, el regalo que supondría una mayor ilusión es "ver colmadas las esperanzas de los palentinos y que aumente la solidaridad entre todos".

CARMEN MORENO, PRESIDENTA DE LA CPOE

Carmen Moreno disfruta de las tradiciones que adquieren protagonismo en estos días: la cena familiar en Noche Buena, y las reuniones con los amigos en Noche Vieja, los villancicos, el Belén, el árbol de Navidad...

Las preferencias en cuestiones culinarias en estas fiestas tan especiales, se centran en casa de Carmen en el lechazo asado, "que nunca falta en Navidad", además de un poco de marisco".

"Que no falte el trabajo"; éste es el regalo que Carmen Moreno pedirá a los Reyes Magos, para 1992.

NICOLÁS CASTELLANOS, EX-OBISPO DE LA DIOCESIS

Para Nicolás Castellanos, estas Navidades serán diferentes respecto a años anteriores. Seguirán para él los encuentros de despedida, antes de su marcha el día 15 de enero a las misiones en Bolivia, aunque como para él es tradicional, la Noche Buena y la Navidad la pasará con sus padres y familiares en Mansilla del Páramo, el pueblo de León del que es natural.

Nicolás Castellanos tiene un regalo muy especial que pedir a los Reyes Magos: "que sigamos todos unidos en solidaridad con el Tercer Mundo, tal y como ha quedado demostrado en la cari-

ñosa despedida que el pueblo palentino me ha dispensado".



Nicolás Castellanos

JAVIER DONIS, SECRETARIO PROVINCIAL DE UGT

Javier Donis pasa en familia estos días navideños que considera "relajantes, después del intenso trabajo de todos los días". El lechazo forma parte de las preferencias de su familia, como plato típico en las navidades, en que se reúne con los más allegados.



Javier Donis

El regalo más idóneo que los Reyes Magos podrían dejar a Javier Donis, es según él, "que en el 92 se creen más puestos de trabajo para que Palencia pueda salir de esta crisis en la que se encuentra, y que los problemas de la cuenca minera se resuelvan pronto".

MARTA ANTOLÍN, MEJOR DEPORTISTA PALENTINA

La mejor deportista palentina de 1991, elegida en la Gala del Deporte, aprovechará estas fiestas navideñas para entrenar, ya que espera participar en las Olimpiadas del 92. Este es el regalo que sin pensarlo dos veces,



Marta Antolín

pedirá Marta a los Reyes Magos.

Marta, para quien la Navidad representa un periodo de vacaciones como buena estudiante que es, se mostró más partidaria del árbol de Navidad que del Belén, aunque éste también la gusta siempre y cuando sea de figuras pequeñas. Respecto a sus gustos culinarios, Marta no se decantó claramente por ningún plato en concreto. "Como me gusta todo no tengo ningún problema".

JUAN JOSÉ COT, PRESIDENTE DE LA CAMARA DE COMERCIO

Juan José Cot suele pasar la Navidad en Palencia, en compañía de sus hijos que viven en la capital, por lo que para él son unas fiestas muy familiares. Aunque años atrás acudía a la Misa del Gallo, este año es posible que no vaya, pues prefiere quedarse un rato más con los nietos.

Las comidas y cenas que hace durante estas fechas la familia Cot son "muy corrientes", aunque nunca falta el pavo, típico de estas fiestas. Lo que tampoco falta en la mesa, según nos aseguró Juan José Cot, es un buen vino y tradicional champagne.

Los regalos de Navidad, tanto a los hijos como a los nietos, se entregan el día de fin de año,



Juan José Cot

pues es cuando la totalidad de sus familiares se encuentran reunidos. El desearía para estas fiestas un regalo que se resume en "la llegada de una moderación a la hora de aplicar el Impuesto sobre Actividades Económicas".

JOSE LUIS MONTES, DELEGADO TERRITORIAL DE LA JUNTA

José Luis Montes, junto a familiares suyos y de su esposa, vivirá estos días de Navidad en Santa María del Campo, provincia de Burgos. Como buen aficionado a la caza que es, aprovecha estas fechas para salir un poquito a practicar este deporte. "Si el día se da bien, luego en la cena o bien en la comida, siempre hay alguna pieza que degustar". Otro plato típico en casa de

(Continúa en la página siguiente)



José Luis Montes

(Viene de la página anterior)

José Luis Monte es el pollo de corral guisado.

La mañana del día 25, después de Noche Buena, siguiendo las tradiciones que hay en Santa María del Campo, José Luis Montes se dedica a felicitar a los familiares que tiene en esta localidad. "Luego nos vamos a tomar un vino a las bodegas antes de comer".

En la carta a los Reyes Magos, José Luis Montes ha incluido el

que durante 1992 se solucionen en Palencia problemas tales como los que padecen en la actualidad la agricultura, la ganadería y la minería.

HELIODORO GALLEGO, ALCALDE DE PALENCIA

El alcalde de la capital palentina durante el periodo navideño intenta compaginar lo mejor que puede la vida familiar con la in-



Heliodoro Gallego

tensa actividad que se programa en el municipio por estas fechas y que él, por el cargo que representa, tiene que estar presente en muchos de estos actos.

De esta manera, Heliodoro Gallego distingue entre "las Navidades blancas y las Navidades negras". A pesar de todo espera pasar estos días navideños con alegría y regocijo en compañía de todos los palentinos y de sus familiares.

Para Heliodoro Gallego, que pasa sus primeras Navidades como alcalde, es una satisfacción ver la decoración de las calle palentinas dando un ambiente típicamente navideño. "Ha sido un acierto el aumentar la iluminación en nuestras calles para estos días".

Sobre las compras navideñas, Heliodoro Gallego gasta sus "cuartos" en Palencia. "Pienso que en estas fechas, en las que se gasta más de lo habitual, se debe pensar un poco en el comercio palentino y dejar nuestros cuartos en Palencia".

El alcalde, según nos contó, no es un hombre que come opipara-

mente. "Mi fuerte no es el comer, no puedo considerarme como un experto culinario". Lo que sí reconocía es su afición por los dulces y frutos secos. "Me considero un adicto a los dulces y es que no lo puedo evitar".

Finalmente, y en un tono de humor, Heliodoro Gallego nos desvelaba los regalos que ha pedido a los Reyes. "Este año espero que nos traigan un poco de carbón por eso de ayudar a nuestra cuenca minera". También nos confesó que desea que "los magos" nos iluminen para seguir avanzando por Palencia.

ISIDORO FERNANDEZ NAVAS, PRESIDENTE PROVINCIAL DEL CDS

Isidoro Fernández Navas pasará esta Navidad en casa de los familiares de su mujer "porque este año nos toca allí, ya que las fiestas pasadas nos reunimos en casa de mis padres". La Noche Vieja, para Isidoro supone un motivo para salir, y recibir el nuevo año con alegría y diversión. Este fin de año, sin embargo, lo pasará en casa, acompañando a su hija "que aun no tie-

ne edad para salir, aunque será igual de divertido".

La lombarda es el plato típico en la mesa de la familia de Isidoro Fernández, en la que también se da importancia a los postres y los dulces, -gusto coincidente con el del alcalde- de los que se confiesa "un enamorado, claro que después vienen los kilos de más..."

Fernández Navas pedirá al nuevo año que "nos dé luz y reflexión para reconocer el trabajo honesto y limpio de las actitudes de servicio hacia la sociedad. Debemos pedir poco para nosotros y mucho para los demás, para aquellos que necesitan tanto".



Isidoro Fernández

«EL DIARIO PALENTINO» en la calle

Los palentinos opinan sobre... LA LOTERÍA DE NAVIDAD

Jorge CANCHO

1ª ¿Que opinión le merece la Lotería de Navidad?

2ª ¿Cree que en España se juega más dinero a la Lotería de Navidad que en otros países y a qué se debe?

3ª ¿Juega usted a la Lotería de Navidad?

MARISA

Marisa, 31 años, médico.

1ª No me parece mal. Veo más razonable gastarte el dinero en la Lotería de Navidad que en otros juegos de azar como pueden ser las máquinas tragaperras.



Marisa

2ª Creo que España es uno de los países donde más se juega a la lotería, aunque tampoco sé muy bien lo que se juega en el resto de países. La razón puede deberse a que la gente pensamos en enriquecernos rápidamente, incluso pienso que esta lotería está un tanto ligada al ambiente navideño.

3ª En Navidad si que juego y casi todo lo que juego son compromisos. No obstante, siempre son pequeñas cantidades.

ISIDORO

Isidoro, 39 años, empleado.

1ª Ciertamente esta lotería da un aire navideño característico, pues es un poco el inicio de la Navidad.

2ª Evidentemente eso parece. En España se juega más que en otros países de fuera, pues la forma de ser de los españoles es así.



Isidoro

No nos importa gastarnos dinero si es para crearnos un motivo de esperanza. También, cuantas más necesidades económicas existen, más se juega a la lotería.

3ª Si que juego a la lotería de Navidad. Una parte son compromisos, pero también me gusta comprar participaciones, pues es una tradición un tanto arraigada en mi familia.

CRISTINA

Cristina, 23 años, licenciada en Ciencias Económicas.



Cristina

1ª Creo que es un poco de tradición y hasta que llega el día de la lotería, mantienes un poco la ilusión de que te toque el gordo.

2ª Aunque desconozco lo que se juega a la lotería fuera de España, creo que si se juega más dinero aquí que en otros lugares. La razón, supongo que en general es que a los españoles nos gustan los juegos de azar. Jugamos mucho al bingo, a la lotería, a las quinielas.

3ª Realmente no juego mucho a la lotería, aunque siempre te surge algún compromiso que hace que juegues. Si me ofrecen una participación, pues si que la cojo, pero nunca compro por sistema.

SATURIO ANGEL ROMAN

Saturio Angel Román, 33 años, funcionario.

1ª Es como cualquier otro juego, una ilusión más a la que agarrarse, pero en realidad pienso que se ha insertado dentro de los festejos navideños y por eso tiene más arraigo.

2ª Pienso que se juega demasiado dinero, mucho más que en los países del entorno occidental, pues es una forma de mantener una ilusión durante unos días que te hace olvidar la crisis económica en la que estamos inmersos. Cuanto más bajo es el nivel de vida, más se juega a la lotería.

3ª La mayor parte de lo que juego a la lotería de Navidad son



Saturio Román

compromisos de compañeros de trabajo, vecinos, etc., pero nunca voy "ex profeso" a una administración a comprar participaciones.

LAURA

Laura, 24 años, administradora de lotería.



Laura

1ª A mi personalmente me gusta más la lotería del Niño que la de Navidad, en cuestión de premios y más posibilidades. La opción es grande, por 3.000 pesetas te pueden tocar 30 millones de pesetas.

2ª Por supuesto que si. La razón puede ser que hace falta mucho el dinero y la gente lo piensa, o al menos crea una ilusión de poderlo conseguir así. También qué duda cabe, la tradición hace que se compre más lotería que el resto del año.

3ª Si que me gusta jugar pero yo sólo lo hago en estas fechas de Navidad, porque te regalan alguna participación y no te queda más remedio que hacer lo propio.



Dámaso González

Con una edad más que prudencial para la práctica de una profesión tan difícil y particular como es la del toreo, el albacetense Dámaso González ha anunciado días pasados, su vuelta al mundo de los toros. Una reaparición más. ¿Será la última? La historia del toreo está llena de reapariciones, en la mayoría de los casos, conducentes a nada positivo para el reaparido. Ahí están todavía recientes los casos del Niño de la Capea y de Francisco Ruiz



TEXTO:
Manolo Illana

Miguel, cada uno de ellos con sus respectivas particularidades. Los dos en la temporada recientemente finalizada. El Niño de la Capea retirado en plena gloria y con una todavía esplendorosa juventud, anunció su reaparición amparándose en que el público y las empresas no le habían reconocido todos los méritos y los dineros a los que él se creía acreedor, comunicando a bombo y platillo —grave error por su parte— la famosa exclusiva de millones que le habían prometido sus antiguos apoderados. Y ahí tienen ustedes las fatiguitas que "El Capea" ha pasado durante la temporada. Bien es cierto, que de no haber sido por la grave cornada en su reencuentro con la Real Maestranza de Sevilla en la Feria de Abril, posiblemente el devenir de la temporada hubiese transcurrido de otra forma para el pundonoroso diestro salmantino. La cornada de Sevilla —todas dejan "recuerdo" y esa mucho más—, la precipitada reaparición en San Isidro, el no haber redondeado una gran tarde en la de su presentación en la Malagüeta el Domingo de Resurrección, han sido sin duda,

Reapariciones

factores fundamentales para que la reaparición de Pedro Gutiérrez Moya "Niño de la Capea" no haya sido todo lo buena y saludable que él y todos los suyos pensaban, cuando Pedro se decidió a dar el paso. También es verdad que del pundonor, de la casta y de la profesionalidad del salmantino se puede esperar que el boom aparezca en cualquier momento. Porque él sigue, vaya si sigue. La prueba es que en estos momentos se encuentra en tierras mejicanas —allí su popularidad y caché siguen intactos— donde, como él ha dicho muchas veces, se reencontró con el bendito temple, gracias a la forma de ser y de embestir del toro de lidia por aquellas latitudes. Veremos lo que da de sí la temporada del 92.

De Francisco Ruiz Miguel, del bueno y pundonoroso Paco Ruiz Miguel, qué quieren que les diga. Un torero como él, harto de la lucha diaria, enfrentándose a las corridas más duras y desagradables, porfiando una tarde sí y otra también, con el reconocimiento de todos los públicos ganado —nunca mejor empleada la frase— con sangre, sudor y lágrimas, con una situación económica y familiar, que para sí quisieran muchos, sinceramente se lo digo, no debía de haber vuelto por muy de color rosa que alguien se lo pintase, que a lo mejor, esa fue la causa. Posiblemente el bueno de Ruiz Miguel pensase, que después del merecido descanso, las empresas y los públicos le iban a dispensar otro trato distinto del que hasta su retirada le habían concedido. Grave y dura equivocación la del torero de La Isla. En su reaparición las cosas para él siguieron igual, por no decir que peor. Con el sitio —su sitio— perdido, con su apoderado de los últimos tiempos y amigo de siempre Pepe Luis Segura entregado en cuerpo y alma al lanzamiento distinto y definitivo de Julio Aparicio, las cosas para Ruiz Miguel no podían, en pura lógica, ser iguales. Se encontró de buenas a primeras prácticamente desamparado y volviendo a ver —otra vez— las mismas caras de los toros de siempre, anunciado en los carteles con las mismas duras divisas de siempre y con los compañeros de toda la vida. El panorama no era precisamente de lo más halagüeño. Además el público, su público, el que tantas tardes se le había entregado en cuerpo y alma, ya no era el mismo, le exigía más que antes, que ya

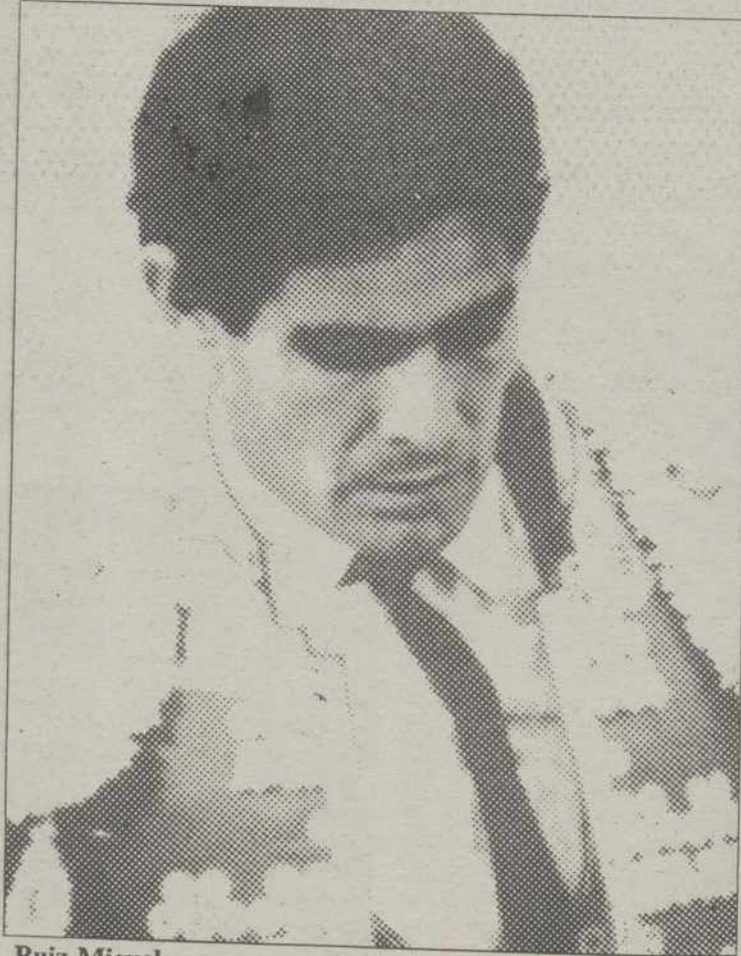
es exigir, y no olvidaba aquellas emocionadas vueltas al ruedo besando con amor la arena de todos los ruedos españoles en el año de su despedida. ¿Cuántas veces habrá pasado por la cabeza de Paco Ruiz Miguel el pensamiento del porqué de su reaparición? Seguro que muchas, tantas como paseillos ha realizado en la temporada.

Son dos ejemplos recientes de matadores de toros reaparidos, les podía contar el de muchos más, que están en la mente de todos, dos toreros que se fueron de "esto" con la conciencia tranquila y que en su reaparición se han encontrado con la amarga realidad que ustedes ya conocen. Dos toreros diferentes, dos estilos diametralmente opuestos, pero coincidentes en una realidad común: ¿Para qué les ha servido la reaparición?

Bien, pues con estas halagüeñas perspectivas, salta la noticia de nuevas reapariciones, la más sonada la de Dámaso González. El buen torero de Albacete ¿quién no recuerda sus actuaciones en Palencia? Me viene a la memoria aquella faena ante un Victorino que le hizo acreedor al trofeo de triunfador de la feria, que por aquel entonces concedía la desaparecida Peña La Empanada. Y dice Dámaso González que no ha podido con la morriña, que lo único que sabe hacer es torear y que no haciéndolo se aburre y no es feliz. Lo mismo que dicen todos. Después de tres temporadas con el vestido de torear guardado en el baúl de los recuerdos,

Dámaso González vuelve a la actividad taurina porque torear es lo que más le gusta del mundo. Y vuelve con el apoderamiento del equipo hispano-francés formado por Simón Casas, Enrique Patón y Roberto Espinosa.

¿Podrá haber influido en el ánimo del torero de Albacete la reaparición por un día el pasado mes de septiembre para dar la alternativa a su paisano y discípulo Manolo Caballero? El dice que no, pero algo especial pasará por su cabeza aquella tarde, casi otoñal, cuando dio un repaso a todos y fue el triunfador ante el público que llenaba el coliseo francés de Nîmes. Dámaso, que se fue en silencio, cuando muchos no lo esperaban, ha cambiado completamente de táctica —¿habrá influido el nuevo apoderado?— anunciando como con caracteres de acontecimiento su vuelta a los ruedos. Que su reaparición sea todo lo positiva que él está pensando y que, al menos por una vez, la decisión sea acertada. En estos momentos la idea del de Albacete pasa por las próximas fallas valencianas, plaza que dice ser la suya de toda la vida. ¿Pensarán lo mismo los nuevos gestores del coso valenciano? Dámaso González torero honrado donde los haya y con un temple que para sí quisieran muchos del escalafón, se merece cuando menos que se le trate con la misma honradez con la que él siempre trató a todos los públicos. Pero éstos son tan volubles y particulares, que cualquiera sabe.



Ruiz Miguel

BUTACA PALENTINA

ESTRENOS

Una comedia muy dudosa

Blake Edwards realiza su película número 37, «Una rubia muy dudosa», una comedia protagonizada por Ellen Barkin

«UNA RUBIA MUY DUDOSA» (Switch). EE. UU., 1991. Dirección y guión: Blake Edwards. Producción: Tony Adams. Fotografía: Dick Bush. Música: Henry Mancini. Intérpretes: Ellen Barkin (Amanda), Jimmy Smits (Walter), JoBeth Williams (Margo), Lorraine Bracco (Sheila), Tony Roberts (Arnold). Cines Boston.

-oOo-

Marco A. PORRAS



Ellen Barkin es «Una rubia muy dudosa»

El americano Blake Edwards (1922) es una de las figuras clave de la comedia americana, género que parece atravesar por una crisis, cuya causa principal estriba tal vez en la falta de imaginación que se respira en Hollywood. Sin embargo, hablar de crisis en ese terreno cinematográfico es como mencionar la crisis del teatro, un asunto que se convierte en rutina porque dura demasiado.

Antes que nada, el público pide diversión a las comedias. En este sentido, «Una rubia muy dudosa» puede dar resultado como tal, siempre y cuando el espectador sea tan bienintencionado como el propio Blake Edwards.

Sin embargo, a poco exigente que se muestre, notará los lastres de esta película, la número 37 en la filmografía del realizador americano. En esa larga lista, hay verdaderas

obras maestras del género, como «Desayuno con diamantes», «El guateque» o «La pantera rosa» y otras más mediocres, entre las que habría que colocar esta última.

No quiere esto decir que «Una rubia muy peligrosa» carezca de momentos acertados, ni que sea un film aburrido, pero Edwards no termina de hilarlos, no crea un conjunto uniforme y no salva los baches a lo largo de la hora y media de duración.

La protagonista, Ellen Barkin, compone a un buen nivel su personaje, un «hombre» que es asesinado y vuelve a la vida convertido en mujer. Edwards descarga en ella el mayor peso de las escenas cómicas y de la historia, que conduce a una reflexión sobre el papel de los sexos.

CRÍTICA SUTIL

El director incide así en uno de los temas clásicos de su fil-

mografía, en una línea similar a «Vicki o Victoria», y logra más que una solución o la defensa de una teoría sobre «el asunto», una lectura bienintencionada, a las que añade las suficientes gotas de crítica sutil a la sociedad americana.

En suma, el oficio de Edwards en esta comedia se aprecia por momentos, justo cuando resuelve, con buenos diálogos y «gags» visuales, a la manera clásica del género que tanto tiempo lleva cultivando.

CINE - CLUB

«Metropolitan»,
de Whit Stillman

Los socios del cine-club «Calle Mayor» podrán contemplar esta semana la película norteamericana «Metropolitan», en sus habituales sesiones de los lunes, a las 17,00 y 20,00 horas, y en versión original con subtítulos en castellano.

La cinta fue dirigida por Whit Stillman en 1990 e interpretada por Carolyn Farina, Edward Clements y Christopher Elgeman. Se trata de una comedia que transcurre en Navidad, fechas en las que se reúnen un grupo de chicos de las familias más ricas de Nueva York. En una velada se suceden las conversaciones sobre temas frívolos, el dinero, hasta llegar a plantearse de forma más seria la amenaza de desaparición que se cierne sobre la clase más elevada.

La Filmoteca Caja
Salamanca y Soria
cierra el ciclo de
cine inglés con
«Espía a la fuerza»

M. A. P.

La Filmoteca de Caja Salamanca y Soria terminará el jueves de la próxima semana, 26 de diciembre, el ciclo de cine inglés que se ha desarrollado durante este mes. Ese día se proyectará «Espía a la fuerza», una comedia ideal para cerrar este ciclo con la asistencia de los más pequeños que disfrutaban ahora de sus vacaciones de Navidad.

Fue dirigida en 1967 por John Paddy Castairs y protagonizada por Norman Wisdom, Honor Blackman y Edward Chapman. Cuenta la historia de un obrero municipal, movilizado por el ejército inglés para tenerlo controlado y evitar que, como civil, moleste sus actuaciones en el campo de instrucción de reclutas situado en su demarcación.

Como su presencia sigue siendo incómoda, es enviado en la primera expedición al frente de guerra en Francia. Por una confusión es arrojado tras las líneas alemanas, donde vivirá una imprevista aventura de espionaje, que da lugar a múltiples situaciones cómicas.

La película se proyectará a las 20,00 horas del próximo jueves en el Aula Cultural de Caja Salamanca y Soria (Onésimo Redondo, 6). Las entradas pueden retirarse en las oficinas de la entidad bancaria.

NO TE LO PIERDAS

Muchas películas y muy buenas

Las cadenas de televisión programan una amplia oferta cinematográfica para Navidad

M. A. P.

De la multitud de películas que emiten los canales de televisión para esta semana, es difícil recomendar aquello que no se deben perder. Lo mejor es que se hagan con un buena programación y planifiquen la Navidad cinematográfica a su gusto, porque hay mucho que ver.

Eso sí, inclúyanme todos «Fanny y Alexander», dirigida y escrita en 1982 por Ingmar Bergman. El jueves, día 26, a las 22,10 la segunda cadena emitirá esta última cinta, por ahora, del realizador sueco. Son algo más de tres horas de verdadera maestría, una película emblemática de lo que se puede considerar cine nórdico y, por ende, europeo, y una clara demostración de por qué el cine es arte, prescindiendo de ordinales.

Tampoco es manca «El halcón y la flecha» (La 2. Martes 24, a las 21,15), dirigida en 1950 por Jacques Tourneur, con una inolvidable pareja formada por Burt Lancaster y Virginia Mayo. Es una obra maestra del género de aventuras, como lo son del fantástico las dos películas de ese realizador que hemos visto recientemente por televisión: «Yo anduve con un zombi» y «La mujer pantera», que se emitió ayer.

Por último, y para que un género como el musical brille a similar altura, vean esta semana «Cantando bajo la lluvia» (La 2. Domingo 22, a las 17,30), de Gene Kelly y Stanley Donen. Les recomendamos estas tres, pero hay bastantes más para no perderse. Feliz Navidad de cine.

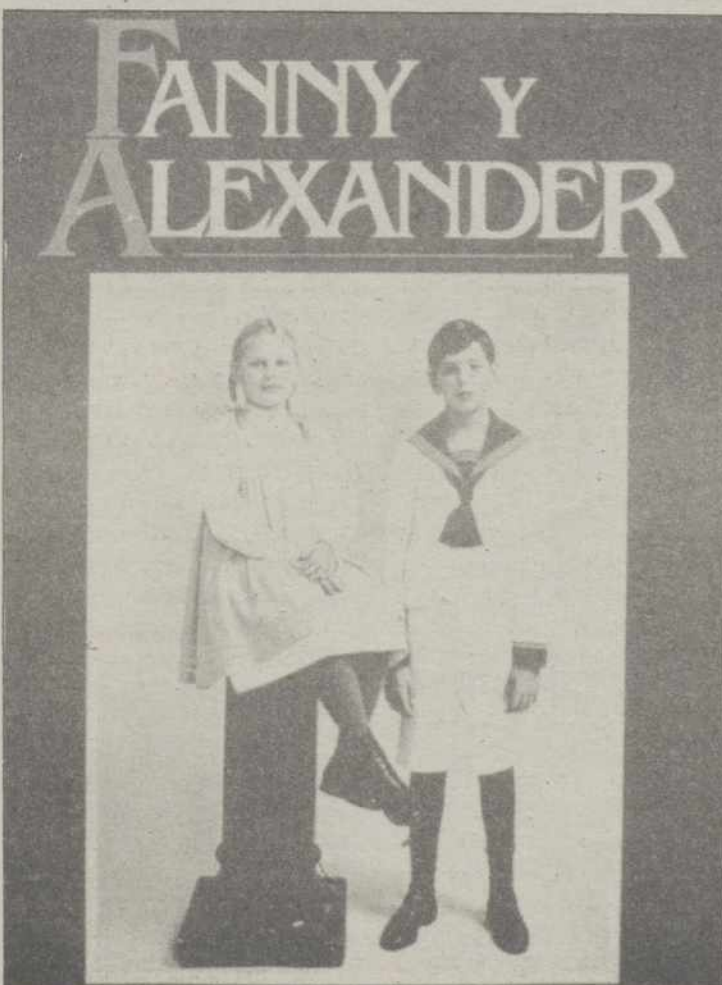


Foto del cartel de «Fanny y Alexander»

RECUERDOS VIEJOS

- * El alcalde se enfada con la Electra
- * El Arlanza, desbordado en Quintana
- * Campaña de ropa de abrigo para los más menesterosos
- * Jóvenes palentinos en el Concurso Nacional de Formación Profesional

HACE 100 AÑOS (21 de diciembre de 1891)

Jornada de frío sin paliativos, la peor de todas, helándose los charcos de las calles y haciendo penoso el tránsito de las personas y de las caballerías con los carros. Pero el alcalde no estaba para perder el tiempo preocupándose del termómetro, así que se fue de visita a la Electra para decir que, aun admitiendo como disculpa la avería de una máquina, no estaba dispuesto a consentir que el corte de suministro eléctrico afectara al servicio público, en beneficio de los particulares, a los que pretendía la empresa que no afectara la restricción. Don Román Vélez no estaba por la labor.

Se anunció que la Dirección General de Administración Local daba un plazo de 15 días en el recurso de alzada interpuesto por el Ayuntamiento de Lantadilla contra la providencia dictada por el gobernador civil para devolver a los ex-concejales del bienio 1898-90 las 2.301 pesetas que de su propio bolsillo habían adelantado para que el Municipio pagara sus deudas con el contingente provincial. Se entiende que la Corporación municipal siguiente no quería hacerse cargo de la deuda satisfecha en su nombre por los entonces concejales, tesis repudiada por el Gobierno civil en su providencia. Ahora la Dirección General concedía un plazo de 15 días para que cada parte alegara lo que estimaba más conveniente.

Se supo que la Justicia había fijado en un millón de pesetas la fianza, que la la Compañía de los Ferrocarriles debería depositar para hacer frente a sus responsabilidades en el accidente mortal acaecido en Burgos el 23 de septiembre último. La acusación particular pedía cuatro millones. Justicia disponía que se efectuara embargo de bienes de la empresa, hasta cubrir el millón señalado. El periódico, por su parte, lamentaba la

reducción de la fianza, ya que, como era obvio, en todas partes tenían ganas a la compañía por sus abusos de los usuarios.

HACE 75 AÑOS (21 de diciembre de 1916)

Llegaron noticias de que el Arlanza se había salido de madre en Quintana del Puente, inundando las huertas y causando enormes daños. Los hortelanos se vieron obligados a abandonar a escape sus casas, para ponerse a salvo. Las aguas se llevan por delante el puente de la Rivera, dejando la zona incomunicada. También medio destruyeron el molino, al que recientemente habían dotado de energía eléctrica. Decíase que las aguas habían alcanzado una altura de 3,90 metros.

Daban cuenta de la caza de un oso en los montes de Polentinos. Le venían siguiendo el rastro cazadores del pueblo desde que tuvieron conocimiento de su presencia, hasta que dieron con él. Uno de los cazadores, Juan Mediavilla, le acertó con un disparo en la cabeza, lo que enfureció a la fiera, cuya defensa desató la lírica imaginación del cronista... Por fin le pegaron dos tiros más en el pecho, acabando con su vida. En un trineo lo bajaron hasta el pueblo y pensaban llevarlo de localidad en localidad, según era entonces la costumbre.

Por fin, retiraron el fieltro de los consumos a otro emplazamiento y dieron comienzo las obras de construcción de Correos.

HACE 50 AÑOS (21 de diciembre de 1941)

El gobernador civil anunciaba que el día 24 quedaría definitivamente cerrada la suscripción popular para la compra de ropas de abrigo con destino a los más necesitados, razón por la cual volvía a llamar al corazón gene-

roso de los palentinos. En el mismo sentido se anunciaba que en fecha inmediata el cuadro artístico "Jorge Manrique", de Educación y Descanso, pondría en escena, a beneficio de la campaña, la obra "La educación de los padres", de Fernández del Villar. Ya estaban a la venta las localidades. La función tendría lugar en el Principal.

Una mujer fue sorprendida robando bombillas en los portales de la calle del Regimiento de Villarrobledo y la llevaron a Comisaría. Con tal motivo, se comentaba en el periódico el problema de la necesidad de bombillas en España, donde se producían anualmente diecinueve millones de lámparas, muy por debajo de las que se elaboraban antes de la guerra. También se recordaba la obligación de llevar los casquillos de las fundidas para comprar las nuevas. Con esta medida se esperaba recuperar unas 216 toneladas de latón, muy importantes dada la carencia de materias primas.

HACE 25 AÑOS (21 de diciembre de 1966)

Con asistencia de unos 600 aprendices, procedentes de toda España, se celebró en Valladolid la fase nacional del Concurso Juvenil de Formación Profesional, organizado por el Frente de Juventudes. De Palencia concursaron cuatro muchachos, con estos resultados: Fontanería A, campeón, Miguel A. Serna Ramos; Escayola A, campeón, Esteban Domínguez Garrido; Instalaciones eléctricas B, segundo, Mariano Antolín Infante y Calderería B, tercer clasificado, Vicente Rodríguez González.

Presidido por Díaz Ambrona, ministro de Agricultura, se reunió en Valladolid el pleno del Consejo Sindical de Tierra de Campos. Tenía por objeto la sesión de trabajo verificar el grado de desarrollo de los programas elaborados para la promoción de la comarca.

ARTICULOS DE BROMA



Marco A. Porras

Las monedas del V Centenario

Cuando este año 1991 está a punto de finalizar, cuando ya vamos a matar este capicúa inolvidable, comenzamos a oler qué nos va a traer 1992, que tiene aromas de aniversario y de punto de inflexión histórica.

El próximo año vamos a celebrar -o algo parecido- el V Centenario del Descubrimiento de América. Esperamos todos que en estos meses Yáñez haya curado sus gafes, para que no se adornen las celebraciones con ribetes apocalípticos, para que no naufraguen barcos, para que no se hundan pabellones.

El centenario está causando una polémica desconcertante. Unos se dedican a alimentar el presupuesto con actos conmemorativos, con patronatos y oficinas, con pegatinas y conferencias históricas. Otros, se ensañan en manifestaciones de oposición, en gritos a la solidaridad con lo indígena, en pintadas y lemas escatológicos.

Hace una semana veíamos dibujar en el barrio del Cristo de nuestra ciudad escenas expresionistas coronadas con una literaria defecación: "Me cago en el V Centenario". Los autores, la Asociación de Vecinos y el colectivo "Nángara". Y parece que el asunto se va a extender a otros barrios.

Ahí tenemos la fecha, con una orla maloliente para la eternidad. Habrá que llamar a Yáñez y que derrame su gracia higiénica en el asunto, que aporte su gracejo andaluz y su toque benefactor en las tapias palentinas, porque se nos está ensuciando el V Centenario.

Lo que diferencia a unos y otros, a los que conmemoran y a los que se afanan en este tipo de actos tan "memorables", es que los primeros cobran del Estado por su dedicación exclusiva, mientras que los otros son más altruistas y domingueros.

Pero los dos están inflando el mismo acontecimiento, que cuanto más lo inflamos más acontecimiento es. Dice un refrán castellano que no hay mayor desprecio que no hacer aprecio. Pues, eso. Sin embargo, ahí están los dos grupos, en fin, alimentando una polémica absurda, acuñando a un tiempo las dos caras de unas mismas monedas, las monedas del V Centenario.

AGUILAR DE CAMPOO

Se puso en marcha
la «Caravana Cultural»CARAVANA
CULTURAL

M. M. E. GONZALEZ

Desde el área de la animación sociocomunitaria, el Ayuntamiento de Aguilar de Campoo ha organizado un proyecto cultural denominado "Caravana Cultural". Este se inició la pasada semana y tiene prevista una duración aproximada hasta el mes de marzo.

La Comarca que abarca el C. E. A. S. de la zona de Aguilar está situada al noroeste de la provincia de Palencia, forma parte de la zona de montaña de esta provincia. Dicho área limita al norte con Santander y al este con Burgos y Santander.

Las comunicaciones son buenas en general, contando con las carreteras nacionales 611 Santander-Burgos, y Burgos-León, la línea de ferrocarril Palencia-Santander, y autobuses diarios con dirección a Bilbao y Burgos. Sin embargo, debido a las bajas temperaturas invernales y a la dispersión de los núcleos de población, existen dificultades en la comunicación de las poblaciones más próximas.

Geográficamente se caracteriza principalmente por ser zona de montaña y, por lo tanto, por la dispersión de la población en pequeños núcleos.

La cabecera de la zona la constituye la localidad de Aguilar de

Campoo con unos 7.000 habitantes, situada a 100 kilómetros de Palencia, a 100 kilómetros de Santander, y a 80 de Burgos. En Aguilar se centran los principales servicios de toda la zona: educativos, lúdicos, sanitarios, oficiales... Siendo además una localidad importante en el área industrial y comercial. También destaca en la zona, la localidad de Barruelo de Santullán, con 1.956 habitantes, y una importante cuenca minera, que ha padecido una fortísima emigración en los 25 años.

Demográficamente destaca la escasa concentración de habitantes, el envejecimiento de la población y la tendencia al despoblamiento; todo ello debido a fuerte emigración soportada durante las dos décadas pasadas.

LA CARAVANA CULTURAL

En cuanto a la Caravana Cultural, el máximo responsable de la misma, Jorge Sanz, Animador Sociocomunitario del Centro de Acción Social (C. E. A. S.) del Ayuntamiento de Aguilar de Campoo, ha manifestado, "ante los óptimos resultados que se han conseguido en estos últimos años en el trabajo con los Centros Sociales Polivalentes, se ve la necesidad de continuar trabajando de una manera más continuada y estable, intentando evitar programar actividades que no tengan continuidad en el

tiempo, buscando la colaboración más estrecha con otros organismos y colectivos sociales.

Con este proyecto, que hemos denominado "Caravana Cultural 1991", pretendemos seguir descentralizando, año tras año, la animación socio-comunitaria en la zona, intentando llegar a más pueblos.

Consideramos que es el momento adecuado para poder llevar a cabo este programa, teniendo en cuenta los trabajos realizados previamente con diversos sectores de población.

Las actividades programadas serán rotativas e intentarán cubrir la demanda existente en los pueblos durante los meses de otoño e invierno.

Se pretende no solamente acercarnos a muchos pueblos, sino también poder crear vínculos comunitarios entre las distintas localidades que componen el C.E.A.S. de Aguilar de Campoo".

Jorge Sanz siguió diciendo: "Se han seleccionado nueve pueblos de cinco Ayuntamientos que comprende el C.E.A.S. En cada uno de ellos se realizarán dos actividades por semana. Estas actividades se refieren a un taller y tres charlas, audiovisuales, técnicas de grupo. Las actividades serán impartidas por monitores especializados en la materia a impartir siendo coordinadas y supervisadas por mí mismo".

LOCALIDADES

Los pueblos por los que pasará la Caravana Cultural son: Barrio Santa María, Cozuelos, Mave, Berzosilla, Cillamayor, Vallejo de Orbó, Brañosera, Quintanilla de las Torres y Pomar de Valdivia.

Los objetivos generales de la Caravana Cultural van desde continuar el proceso de Animación Comunitaria con un grupo de personas en cada pueblo, que sirvan de núcleo dinamizador en la vida socio-cultural de la localidad, descubrir en grupo los verdaderos intereses, necesidades y problemas para llegar a un conocimiento en profundidades del entorno físico, social, cultural, político y económico como base y arranque para una transformación del medio, crear unos espacios abiertos al diálogo, el compromiso y la creatividad a la medida del individuo y del grupo, hasta lograr todo ello a través de una metodología fundamentalmente participativa, activa, crítica y autocrítica.

Programación de la
Navidad Cultural del
Ayuntamiento de Aguilar

M.M.E. GONZALEZ

La Concejalía de Cultura del Ayuntamiento de Aguilar de Campoo ha organizado una serie de actos, que conformarán el programa Navidad Cultural 91.

Este extenso programa navideño da comienzo hoy, día 21, con un concierto, que correrá a cargo de tres coros, cuyo lugar de encuentro será la villa galletera, éstos serán el Coro Isidoriano de León, Amigos de la Zarzuela de Valladolid y el local, Coro Ronda Peña Aguilón, en este concierto colabora la Junta de Castilla y León. Tendrá lugar en la Colegiata de San Miguel, a las 9 horas.

El día 22 se celebrará el tradicional Maratón Fotográfico, organizado por la Asociación Cultural "El Aguila". Este maratón comenzará a las 10,30 h. y finalizará a las 2,30 de la tarde. Siguiendo con el programa cultural navideño, el día 27 tendrá lugar una gran gala infantil de Navidad, en ella actuará el grupo "Cadetelandia" en el cine Amor a las seis de la tarde.

El día 29, el también tradicional maratón de San Silvestre se iniciará a las 1,30 de la tarde desde la Plaza de España.

El fin de año contará con una novedad y es la celebración, el día 30 de una gala final de año, denominada "Sombrero de Copa", que se celebrará en el cine Amor a las 8,30 de la tarde.

Ya en el 92, el 2 de enero se podrá disfrutar de la actuación del grupo de teatro "Gadex", que nos ofrecerá una representa-

ción teatral en el cine Amor a las 8,30 de la tarde.

El día 3, los niños de la Escuela Municipal de Música nos deleitarán con un concierto de villancicos, el acto tendrá lugar en la Colegiata de San Miguel a las 8,30 de la tarde. También teniendo como protagonistas a los niños, el 5 de enero, Aguilar recibirá a los Reyes Magos con la gran cabalgata de Reyes.

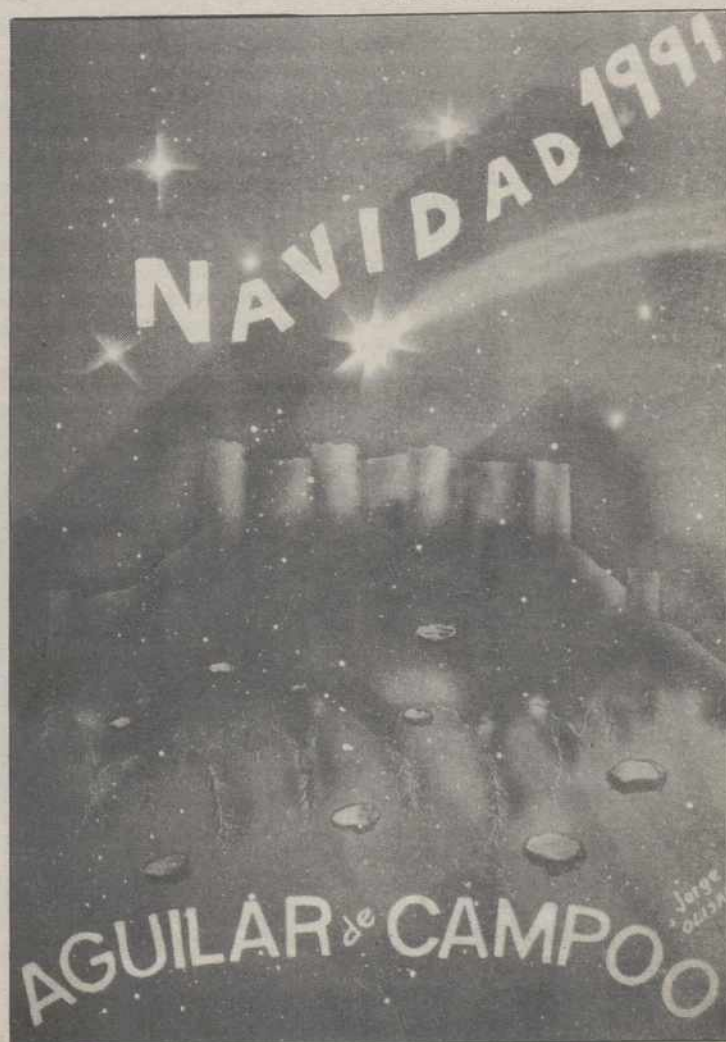
Paralelamente a estos actos, desde el día 3 al 6 de enero la sala "El Desván" será escenario de la exposición de fotos correspondientes al Maratón Fotográfico.

RADIO AGUILAR

Durante el período navideño los aguilarenses podrán disfrutar, además de la emisión radiofónica que ofrecerá "Radio Aguilar". Desde ayer se puede volver a escuchar lo que hace un tiempo fue todo un movimiento cultural en la villa, logrando, aunque por un espacio de tiempo corto, la recuperación de la emisora local.

En el 103.0, la localidad de Aguilar sintoniza con "Radio Aguilar", una emisora que pretende ofrecer, durante estas Navidades, un programa variado, donde habrá magazines, programas musicales, deportivos, entrevistas, opiniones, concursos, informaciones y un sinfín de cosas más.

Aquellos interesados en realizar un programa pueden ponerse en contacto llamando a los teléfonos 125529 y 122202 de 11 a 1 de la mañana, o bien, durante todo el día en Albanta Bar.



GUARDO

Reunión del profesorado del Centro de Educación de Adultos

El pasado miércoles, a las 17 horas, en el Centro de Educación de Adultos Villa de Guardo, con motivo del término de las clases del primer trimestre y para hacer la presentación del proyecto educativo de la zona, denominada "Alto Carrión", se llevó a cabo una reunión de todo el profesorado, presidido por su coordinadora provincial Milagros Alcalde y los alcaldes de las diferentes localidades.

Algunos alcaldes no pudieron asistir, pero sí lo hicieron los de las localidades de Guardo, Castrejón, Santibáñez y Buenavista. Asimismo asistieron los animadores socio-culturales de Guardo y Cervera y el concejal de Cultura de Cervera. También contamos con la concejala de Educación de Guardo.

Entre otras cosas se dijo que la educación de adultos debe preocupar tanto al MEC, creador de este programa educativo, como a los Ayuntamientos, que son los

máximos colaboradores del mismo. Porque son ellos, es decir, sus localidades, las primeras interesadas en formar a aquellas personas que por diferentes motivos no pudieron acabar su escolaridad. Pero también se dijo que la educación de adultos no puede quedarse únicamente en eso, en ser la última oportunidad para sacar un título de Graduado Escolar, sino que tiene que ser mucho más. De ahí la necesidad de planificar y actuar en conjunto con otras instituciones, como son los Ayuntamientos, los C.E.A.S., etc. que son realmente los que conocen las necesidades educativas, culturales y de ocio, que solicitan sus vecinos. De esta manera se podría priorizar en aquellas necesidades más acuciantes.

Es preciso, pues, conseguir una identificación del trabajo de educación de adultos con la zona en la que se van a impartir las opciones formativas.

Por parte del alcalde de Guardo, Evilio Morán, se hizo una crítica de la actuación del MEC, en el sentido de que éste requiere de los Ayuntamientos una serie de gastos que, debido a la crisis económica que padecen, muchos no pueden sufragar.

Aún así, su colaboración está presente, cediendo locales, mantenimiento de calefacción, etc. en todos los pueblos. En el Centro Villa de Guardo concretamente, el Ayuntamiento está realizando unas obras de remodelación del aula-taller de carpintería metálica, que se precisaban para su acondicionamiento y utilización.

Finalmente, decir que la reunión fue muy positiva debido a la disponibilidad de todos los sectores para actuar conjuntamente.

María Isabel López Castrillejo
Directora del Centro

El delegado territorial trata de impulsar una gran Mancomunidad en el Norte de la provincia

El delegado territorial de la Junta, José Luis Montes Álvarez, se reunió con los alcaldes de La Pernía, Campoo, la Braña, Boedo y Ojeda para informarles de la conveniencia de crear una gran mancomunidad para la recogida y tratamiento de residuos sólidos, principalmente, así como para la gestión de otros servicios.

La aplicación del plan director de residuos sólidos de Castilla y León, diseñado para la Junta, es el motivo, por el que el delegado territorial trata de impulsar mancomunidades de este tipo en la provincia.

En la reunión, José Luis Mon-

tes destacó que el Gobierno Autónomo pretende barrer de nuestra comunidad el espectáculo impresentable de miles de vertederos convertidos en pozos de contaminación del suelo, del agua y del aire, que amenazan seriamente la salud de los ciudadanos y, en general, la calidad ambiental de la región.

El plan director, explicó el delegado, es flexible y de mínimos, es decir, que podrá replantear cada año sus sistemas de gestión, especialmente los de tratamiento y eliminación. Contempla una inversión de más de 6.000 millones con un calendario de actuación previsto para cinco años.

CINCO AREAS

Este plan prevé para Palencia cinco áreas de gestión: Guardo, Carrión, Aguilar, Palencia y Cerrato, que supone una inversión total de cerca de 500 millones de pesetas.

El delegado se reunió en Aguilar con los alcaldes del área de gestión de Aguilar, que incluye las subáreas de Alar, Herrera, Aguilar, Barruelo y Cervera de Pisuegra, con un total de 136 entidades locales y juntas vecinales.

José Luis Montes se comprometió a apoyar cuantas iniciativas se adopten en esta zona de Palencia para mejorar su calidad ambiental e instó a los corporativos a crear cuanto antes las sociedades de gestión —mancomunidades— necesarias para optar a las subvenciones que en este sentido ha creado la Consejería de Medio Ambiente y Ordenación del Territorio.

Estuvo acompañado por técnicos de la Delegación, quienes explicaron las ventajas económicas y de gestión de crear una gran mancomunidad para la recogida y tratamiento de los residuos sólidos.

Los Ayuntamientos por su parte, decidieron estudiar las fórmulas que conduzcan a crear la sociedad, u órganos rectores para resolver el problema municipal de las basuras, que deben ajustarse a la normativa vigente.

AGUILAR DE CAMPOO

En la Sala «El Desván», exposición de la pintora María Ramos

M.M.E. González

La Sala de Exposiciones "El Desván" alberga entre sus muros una exposición de óleos de la pintora María Ramos. Desde el día 21 hasta el próximo día 28, de 6 a 9 de la tarde, se podrá visitar y admirar la obra de esta artista.

Sobre esta autora el pintor J.S. Barreda ha escrito lo siguiente: "Después de oír muchas veces y durante mucho tiempo, y de aguantar todas las furias vanguardistas, me puse a reflexionar en lo que es de "cajón".

Me digo: si el abuso y uso de la libertad plástica nos ha encaminado hacia una humillante servidumbre ¿por qué, si usando la moderación y el bien hacer, no podríamos encaminarnos hacia una cierta grandeza? La prudencia es fácil que pueda hacernos llegar más alto, pero lo que sí es seguro es que nunca podrá hacernos caer más bajo.

La facultad de dibujar o de pintar unos signos abstractos sobre un soporte, no supone más trabajo, más destreza, ni más cantidad de pintor, que la que pueda disponer cualquier neófito de la plástica; sin embargo, y siempre bajo un criterio y formación propios, la facultad de crear, de dibujar y de pintar, en definitiva, bien, un tema figura-

tivo o realista con todo su peso específico, tan sólo se debe a unos pocos.

Muchísimos pintores de hoy hacen lo imposible e indecible por persuadir al personal que no somos ni siquiera sujetos pensantes y siempre nos explican su obra y técnicas como intentando hacernos cómplices de tantísimas aberraciones plásticas.

Agradecemos, sin embargo, y (menos mal) a otros, los honrados, el dejarnos creer que aún somos capaces de juicio, de poder deleitarnos con una obra bien hecha y bien concebida, que aún somos normales, que seguimos siendo mamíferos.

Todo ha nacido de concebir la pintura como epopeya, apocalipsis o epilepsia sagrada, cuando en la mayoría de los casos no es más que un oficio, un pasatiempo o un vicio, según se mire. Por todo ello, uno tiene derecho a creer en la educación, en la pintura de bien, en la prudencia y, en definitiva, en el respeto.

Por todo ello, podemos hacer un sitio en este "carro" a María Ramos.

Barreda nos invita a admirar la obra de María Ramos. Estará en "El Desván" hasta el día 28 de diciembre.

VILLARMIENZO

Actividades Navidad-91 y VI Matanza del Cerdo al estilo tradicional

Organizadas por la Asociación cultural «San Miguel»

La Asociación Cultural "San Miguel", de Villarmienzo, ha organizado un programa de actividades, como cada año por estas fechas, que llevan la denominación común de "Navidad-91" y en torno a la celebración de su "VI Matanza" al estilo tradicional.

DÍA 23 MATANZA

Sacrificio del cerdo.

DÍA 26

Elaboración de los productos.

DÍA 28

Degustación de los productos: morcillas, jijas, adobo, etc. Amenizará la degustación la actua-

ción del grupo "Amigos del Acordeón".

JUEGOS DE MESA

También durante estos días navideños se celebrarán diversos juegos de mesa, como "Homenaje a Ricardo Marcos".

El día 26: Concurso de tute.
El día 27: Concurso de brisca.
El día 29: Concurso de mus.

OTRAS ACTIVIDADES

El día 25, Navidad, la Asociación celebrará un acto de felicitación de las fiestas, con un vino español.

Y el día 31, último día del año, tendrá lugar un acto de despedida con la fiesta de fin de año.

284
PLAZAS

46
PLAZAS

65
PLAZAS

CONVOCADAS POR LA JUNTA DE CASTILLA Y LEÓN

REQUISITOS: Mayores de 18 años y Certificado de Escolaridad (G.VI) o Graduado Escolar (G.V.) o BUP (G.IV).

Abierto el plazo de presentación de instancias hasta el día 30 de Diciembre de 1991.

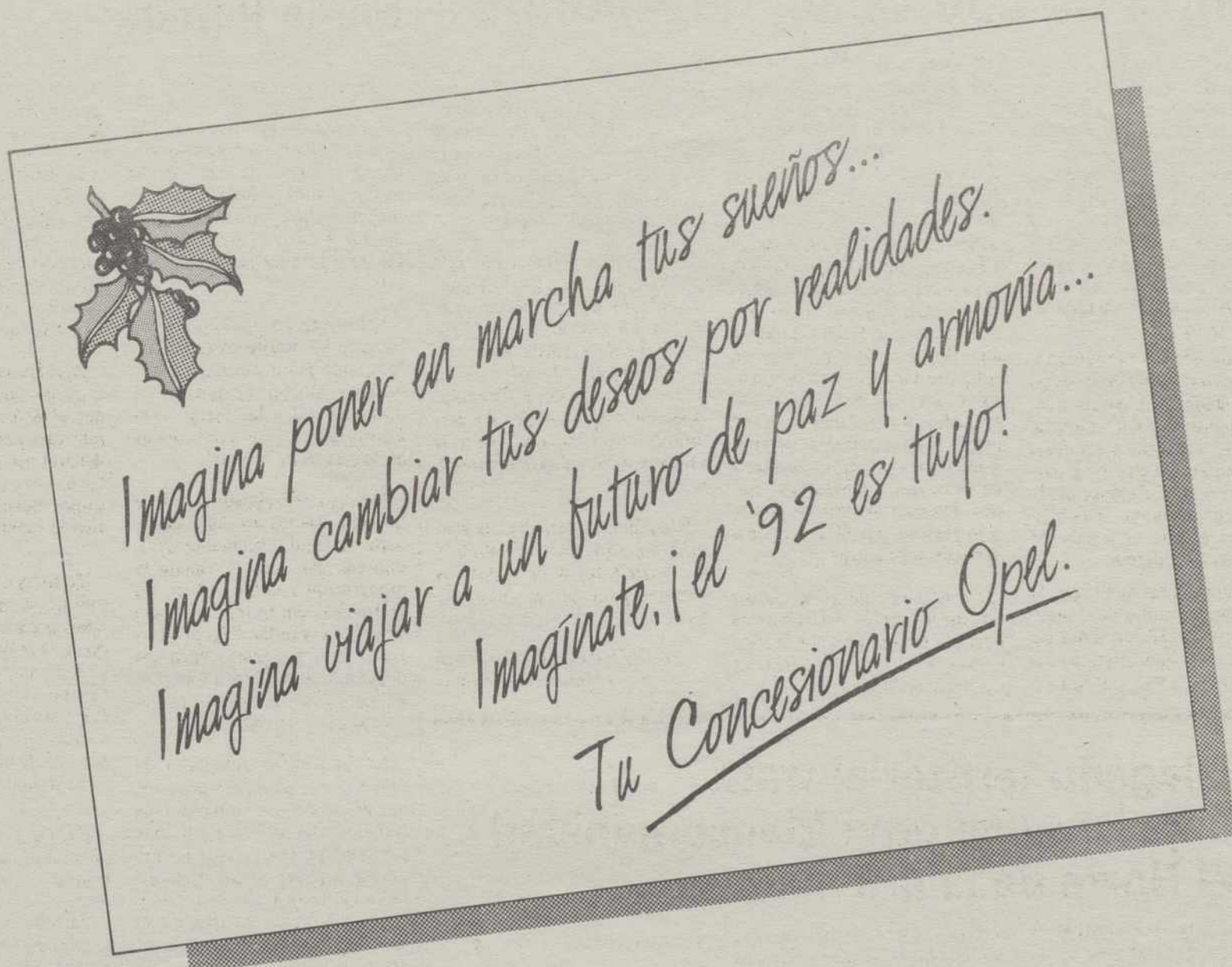
Recoja hoy mismo las bases de la convocatoria y los textos para la preparación en:

LIBRERÍA ALFAR
Los Tintes s/n.
Palencia.

P. LABORAL G.VI: ORDENANZAS VIGILANTES, P. LIMPIEZA, ETC.

P. LABORAL G.V: TELEFONISTAS MANTENIMIENTO, A. COCINA, ETC.

P. LABORAL G.IV: CONDUCTORES A. BIBLIOTECA, COCINEROS, ETC.



CON NUESTROS MEJORES DESEOS:
RED DE CONCESIONARIOS OFICIALES OPEL DE PALENCIA Y PROVINCIA



¡Opel mejor que nunca!
OPEL 

Los alcaldes de los municipios de Los Ancares leoneses piden a Medio Ambiente más dinero para los espacios protegidos



Francisco Jambrina

Valladolid, (Ical). Los alcaldes de los municipios leoneses de la Sierra de Ancares se entrevistaron ayer con el consejero de Medio Ambiente y Ordenación del Territorio, Francisco Jambrina, al que expusieron su preocupación por el retraso en la adjudicación de las ayudas presupuestarias recogidas en la Ley de Espacios Naturales Protegidos, aprobada en la última etapa de la pasada legislatura.

Los alcaldes de los cinco municipios de la Sierra de Ancares, en el límite de León con Galicia, solicitaron al titular del Medio Ambiente urgencia en la elaboración del proyecto de declaración preventiva de espacio natural protegido y pidieron información sobre las limitaciones específicas que la Ley de Espacios Naturales introduce en los usos y aprovechamientos tradicionales de los recursos forestales y selvícolas en la zona.

Los alcaldes de Candín, Peranzanes y demás municipios de los Ancares leoneses expresaron al responsable de Medio Ambiente su preocupación por el desarrollo posterior de la ley y

pidieron mayor dotación presupuestaria y mayor proporcionalidad de los afectados en los órganos directivos de los parques y espacios naturales.

Jambrina informó a los alcaldes de Ancares sobre la inmediata aprobación del plan de ordenación de los recursos de la zona, para lo que se está realizando la recogida de datos, y aseguró que antes de cuatro meses podría estar elaborado el borrador de dicho plan.

También plantearon al consejero su preocupación por los daños ocasionados por las alimañas protegidas y solicitaron nuevas ayudas por los daños en sembrados, tierras de labor y ganado doméstico.

Jambrina informó a los representantes de la zona sobre las dos nuevas líneas de ayudas recogidas en los Presupuestos del 92 y que están destinadas a compensar las limitaciones de usos que se establezcan en la declaración y a compensar las pérdidas de los cultivos y aprovechamientos forestales.

El consejero de Medio Ambiente se sorprendió por el escaso conocimiento que tenían los alcaldes de la ley de espacios naturales, a pesar de las comparecencias e informes realizados durante la etapa de tramitación parlamentaria.

Francisco Jambrina, asimismo, reconoció a ICAL que la declaración de parque nacional de los Picos de Europa, como propone el PSOE, no es mala, y adelantó que el 10 de enero del año 92 se reunirá en Valladolid con los consejeros de Medio Ambiente de Asturias y Cantabria para tratar sobre las figuras de protección que se deben aplicar a esta zona singular compartida por estas tres comunidades.

Las Edades del Hombre edita el primer disco de polifonía inédita con motivo de su exposición sobre la música

Valladolid, (Ical). Ocho melodías inéditas que se guardaban en los archivos catedralicios de las diócesis de Castilla y León, grabadas el pasado verano en la iglesia parroquial de TAMARA (PALENCIA) por el Grupo "Sebastián Durón", componen el primer disco compacto y cassette puestos a la venta por Las Edades del Hombre con motivo de su tercera exposición, dedicada a la música.

El coro de cámara y grupo instrumental "Sebastián Durón", dirigidos por José María Barquin, cuenta con las voces de sopranos, altos, tenores y bajos, así como violines, corneto, chirimía, bajón, bajoncillo, violoncello,

arpa española, laúd, clave, órgano y versillos de órgano.

Fuentes de Las Edades del Hombre señalaron a Ical que para los últimos días de este mes se espera contar para su venta con ejemplares del que será segundo disco, la "Misa Solemnis", de Juan Montón y Mallén, interpretada por el Coro Universitario de León, la Orquesta Sinfónica de Castilla y León y cuarteto solista, dirigidos por Max Bragado Darman.

La muestra "Música en la Iglesia de Castilla y León", que permanece en la catedral leonesa, no abrirá sus puertas las tardes de los próximos días 24 y 31, ni las jornadas del 25 y 1 de enero.

El PSOE promoverá iniciativas en las Cortes regionales para controlar el gasto de la Junta

Segovia, (Ical). El procurador socialista por Segovia, Miguel Ángel Trapero, anunció ayer la presentación de diversas iniciativas parlamentarias del PSOE en las Cortes regionales para conocer el nivel de gasto del presupuesto de todos las consejerías del Gobierno autonómico.

Estas iniciativas es el resultado de la polémica surgida entre la Junta de Castilla y León y la Administración central a raíz de las declaraciones del delegado del Gobierno, Arsenio Lope Huerta, que mostró recientemente su preocupación porque la Junta no había utilizado los 8.000 millones de pesetas que este año le habían correspondido del Fondo de Compensación Interterritorial (FCI).

El portavoz de la Junta, José Manuel Fernández Santiago, calificó de "inoportunas" las declaraciones del delegado del Gobierno y en un comunicado del Consejo de Gobierno de Castilla y León, presidido por Juan José Lucas, se afirmaba que Lope Huerta había actuado con desconocimiento de los datos reales.

El procurador Trapero manifestó, por su parte, que la falta de utilización de los presupuestos del Fondo de Compensación Interterritorial "es un claro signo de ineficacia de la Junta y una dejadez en cuanto a las inversiones que esta región necesita".

En cuanto a las iniciativas anunciadas, Trapero afirmó que "nos tememos que van a ser cier-

tas las suposiciones de que quedan sin gastar más de 100.000 millones del presupuesto de este año". Según sus datos, en 1987 quedaron sin gastar más de 17.000 millones de los presupuestos de la Junta, cifra que pasó a 33.000 millones en 1988, 49.000 millones en 1989 y 73.000 millones de pesetas en 1990.

Por tanto, los presupuestos de 162.000 millones de 1991 se vieron engrosados con unos remanentes de 73.000 millones de pesetas, con lo que alcanzaron los 235.000 millones de pesetas. Este proceso supondrá, según Trapero, que "de seguir a este ritmo quedarán sin gastar 120.000 millones de los presupuestos del 92".

La medida impulsará el estudio sistemático de este excepcional enclave sito en la provincia de Burgos

La Junta declara Bien de Interés Cultural al yacimiento arqueopaleontológico de Atapuerca y a su entorno

Burgos, (Ical). El Decreto por el que la Junta declara Bien de Interés cultural con categoría de zona arqueológica a la Sierra de Atapuerca, supone el impulso oficial necesario para la conservación y estudio sistemático de uno de los yacimientos paleontológicos más importantes de Europa.

El valor científico de este yacimiento, gran parte de cuyos resultados de excavación y análisis en la década de los 80 fueron recogidos en una publicación de la Consejería de Cultura, reside en la presencia estratigráfica de una numerosa secuencia de asentamientos humanos y presencia animal y vegetal, desde el Pleistoceno hasta los siglos medievales.

Uno de los enclaves del complejo de Atapuerca, la denominada Sima de los Huesos, es uno de los cinco lugares en todo el planeta donde se ha registrado mayor abundancia de restos fósiles de homínidos, aportando así evidencias muy significativas tanto de la ocupación humana de la Meseta septentrional durante el Pleistoceno Medio y datos para la elaboración de hipótesis sobre el origen y significación de la raza Neandertal.

La zona comprendida en el Decreto aprobado por el Consejo de Gobierno de la Junta ha aportado también datos de gran interés para los paleontólogos desde las series de sedimentos, y la radiometría ha puesto fechas entre 730.000 y 120.000 años atrás para los depósitos de industria lítica asociados a la presencia humana.

El yacimiento de Atapuerca cuenta desde el inicio de su excavación sistemática con el apoyo económico de la Consejería de Cultura, que en 1991 se cifró en 6.200.000 pesetas.

Invertirán 2.356 millones de pesetas en 4 años

FIRMADO EL CONVENIO ENTRE LA JUNTA, ONCE Y FECLAPS EN FAVOR DE LOS DISMINUIDOS PSÍQUICOS

El convenio de colaboración suscrito ayer entre la Junta de Castilla y León, la fundación ONCE y FECLAPS permitirá ejecutar en el cuatrienio 1991-1994 un proyecto que supondrá una inversión de 2.356 millones de pesetas en los centros de atención a deficientes mentales pertenecientes a asociaciones integradas en la Federación Regional.

De las inversiones previstas en el acuerdo -suscrito por el presidente de la Junta, Juan José Lucas; el presidente del Consejo General y la Fundación de la ONCE, José María Arroyo, y el presidente de FECLAPS, Justino Gómez Nieto- 1.193 millo-

nes serán aportados por la Consejería de Sanidad y Bienestar Social, 863 por la ONCE y 300 por FECLAPS. Su gestión se canalizará a través de un órgano gestor cuya creación está contemplada en la cláusula 3.ª y en cuya composición figurarán un director (el presidente de FECLAPS), dos vocales y un secretario. Existirá, también, una comisión de seguimiento integrada por 6 personas en representación de las 3 instituciones.

El texto determina también, la vigencia (4 años) y la titularidad jurídica de los bienes resultantes de las inversiones cofinanciadas (cláusula 9.ª), que corresponderá

a la fundación ONCE y FECLAPS "en proporción a sus respectivas aportaciones" y a las asociaciones de esta última entidad beneficiarias del convenio "en la proporción que corresponde a la aportación de la Consejería de Sanidad y Bienestar Social...".

Los terrenos, edificios o inmuebles constituidos al amparo del convenio -señala la cláusula 10.ª- quedarán afectados de utilidad pública para la atención a deficientes mentales durante 30 años y serán cedidos en uso a las entidades y asociaciones de atención a personas con deficiencias mentales correspondientes.

9.2%

T.A.E.

DESDE EL 10% DE ENTRADA

ESTE MES, TODA LA GAMA SEAT, CON UNA FINANCIACION EXCEPCIONAL Y LOS PRECIOS DEL 92, YA.

MODELO	PRECIO TARIFA DICIEMBRE '91	NUEVO PRECIO TARIFA (1)	ENTRADA	14 CUOTAS ANUALES FINANCIANDO AL 9,2% TAE (2)
MARBELLA GREEN /BLUE/BLACK	839.099	815.158	31%	12.000
IBIZA SPECIAL 0.9	1.047.140	1.017.263	33%	14.500
TOLEDO CL 1.6	1.687.000	1.623.579	37%	22.000

(1) Precio final recomendado por el fabricante. IVA, Transporte y Descuento incluidos.

(2) Ejemplos de financiación con FISEAT:

MARBELLA Green, Blue, Black. P.V.P.: 815.158. Entrada: 250.780. 56 cuotas de 12.000 ptas. T.A.E.: 9,2%.
IBIZA SPECIAL 3P. P.V.P.: 1.017.263. Entrada: 335.300. 56 cuotas de 14.500 ptas. T.A.E.: 9,2%.
TOLEDO 1.6 CL. P.V.P.: 1.623.579. Entrada: 588.900. 56 cuotas de 22.000 ptas. T.A.E.: 9,2%.

SOLO HASTA EL 31 DE DICIEMBRE

RED DE CONCESIONARIOS **SEAT**

La empresa Pilz condiciona al incremento de subvenciones una inversión de 21.000 millones en Avila

Valladolid. (ICAL).-El grupo alemán Pilz, especializado en la fabricación de discos compactos (CD), ha solicitado a la Dirección General de Incentivos Regionales del Ministerio de Economía un incremento de las subvenciones a su proyecto de inversión de 16.000 millones de pesetas en la instalación de una fábrica en Avila, como condición para ampliar en un 30% -hasta los 21.000 millones- su plan de inversiones.

Esta compañía, que dispone de unos terrenos de 110.000 metros cuadrados en las proximidades de la capital abulense cedidos por el Obispado de esa provincia, recibió una subvención estatal del 15% para su proyecto inicial y ha condicionado la ampliación de 5.000 millones en su inversión a las subvenciones de la Administración Central y Junta de Castilla y León, que se había comprometido en un acuerdo marco a financiar hasta un 50% del proyecto.

Esa nueva inversión de Pilz se destinaría a ampliar de 50 a 100 millones de unidades la producción de discos compactos en la futura planta de Avila y supondría la creación de 350 empleos, cien más de los previstos en el plan inicial. El 75% de la producción de Avila se dedicaría a memorias ROM para ordenadores y el 25% restante a la fabricación de discos compactos.

Por otra parte, la reunión prevista del grupo de trabajo de incentivos regionales correspondiente a Castilla y León se aplazó al próximo mes de enero. En esta reunión, la Consejería de Economía de la Junta tenía previsto presentar los expedientes de 80 proyectos empresariales para la región, con unas inversiones superiores a los 6.000 millones, entre los que se encontraban los expedientes de Calbeados Olvega y Confecciones Olvega, ambos en la localidad de Olvega (Soria).

Durante el primer trimestre de 1992

Juan José Lucas recomienda que se celebren los congresos provinciales del PP

Valladolid (EFE).- El presidente del PP de Castilla y León, Juan José Lucas, recomendó ayer que se celebren durante el primer trimestre del próximo año congresos provinciales del partido en esta Comunidad, para renovar los órganos de dirección.

Lucas hizo esta recomendación durante la reunión, ayer tarde en Valladolid, del Comité Ejecutivo Regional del PP, que cerró el organigrama del partido tras el reciente congreso regional y confirmó a Jesús Merino como secretario regional.

Merino, consejero de Fomento de la Junta de Castilla y León, dijo en rueda de prensa que la celebración o no de los congresos provinciales deberá ser decidida por los respectivos comités, si bien señaló que es conveniente que tengan lugar en todas las provincias, para renovar sus órganos de dirección, como consecuencia del congreso regional celebrado en Valladolid el 23 de noviembre último.

El secretario regional añadió que el Comité también trató sobre la línea de actuación política para el nuevo año y citó expresamente la Convención Nacional del PP que se celebrará el 18 de enero, donde se fijará la estrategia del Partido Popular para 1992.

Merino señaló que el PP de Castilla y León irá a esa Convención con el convencimiento de ser un partido implantado en esta Comunidad y consolidado tanto en su estructura interna como ante la sociedad.

En relación con el Impuesto de Actividades Económicas (IAE), el Comité Regional del PP acordó llevar a cabo acciones de protesta contra su implantación, entre ellas la recogida de firmas entre las afectados, si bien recomendó que los Ayuntamientos busquen una línea coordinada sobre el porcentaje a aplicar, para que no se produzca una desobediencia de la ley.

El Comité Regional acordó también crear una oficina de

relaciones parlamentarias, así como un gabinete de relaciones con los medios de comunicación, e impulsar las relaciones con la sociedad, con el mundo empresarial y con la Junta de Castilla y León.

Como vicesecretario general de Organización, el Comité designó a Gonzalo Robles, y a Loyola de Palacio la nombró vicesecretaria de Acción Electoral.

Dentro del área de Organización, el Comité también designó secretario de Acción Municipal a Dionisio García; secretario de Formación, Estudios y Programas a Guillermo Domínguez y secretario de Coordinación e Información Parlamentaria a María Dolores Otero.

En el área de Acción Electoral, el Comité designó secretario de Acción Electoral a Diego Loras; de Juventud, Deportes y Acción Social a María Jesús Burgos; y de Relaciones Sectoriales y Estudios Económicos a Arturo Rodríguez Monsalve.

REZA

nueve Avemarías durante nueve días. Pide tres deseos, uno de negocios y dos imposibles. Al noveno día publica este aviso y se cumplirán, aunque no lo creas.
E.G.

La Junta General de Accionistas de la sociedad **VEINTITRES DEL TRES, S.A.**, reunida con carácter universal el día 18 de diciembre de 1991, adoptó el acuerdo de transformar la sociedad anónima en sociedad limitada, con el nombre de

VEINTITRES DEL TRES, S.L., aprobando el nuevo texto de los estatutos sociales.

FELICES CENTRO-RETO FIESTAS
A LA DROGA

LOS CHICOS DE **CENTRO-RETO** OS DESEAMOS QUE PASEIS UNAS FELICES FIESTAS. Y OS AGRADECEMOS VUESTRA COLABORACION.

C./ Pintor Oliva, Nº 3-Bajo PALENCIA
Teléfonos 72 84 71 - 71 09 92 (permanente)

REZA

nueve Avemarías durante nueve días. Pide tres deseos, uno de negocios y dos imposibles. Al noveno día publica este aviso.
E.M.R.

CLUB LA RIBERA S.A.

La Junta General Universal y Extraordinaria celebrada el día 1 de diciembre de 1991, acordó su transformación en sociedad de responsabilidad limitada, con la denominación de Club La Ribera S.L.

En Palencia,
a 6 de diciembre de 1991
El administrador



Junta de Castilla y León

Consejería de Economía y Hacienda

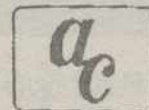
EN COLABORACION CON:



FONDO SOCIAL EUROPEO

PLAN de FORMACION para la PROMOCION e INSERCIÓN LABORAL en CASTILLA Y LEÓN

Impartido por:



ASOCIACION NACIONAL DE CENTROS DE ENSEÑANZA

DURACION: 300 horas.
LUGAR DE REALIZACION: PALENCIA. COLEGIO MIGUEL DE CERVANTES.
DIRIGIDO A: Mayores de 25 años y desempleados con un año de duración al 31 de enero próximo.
CURSOS SUBVENCIONADOS (totalmente gratuitos)

CURSOS	ROBOTICA	TELEMATICA	TELEMARKETING	OFIMATICA
LUGAR				
COLEGIO MIGUEL DE CERVANTES PALENCIA	20 ENERO	20 ENERO	27 ABRIL	27 ABRIL

- Selección de "currículums" hasta 15 días antes del comienzo de cada curso. Remitir al Colegio Miguel de Cervantes. C./ Pintor Oliva nº 5. 34001 PALENCIA.

ASOCIACION NACIONAL DE CENTROS DE ENSEÑANZA

PARA MAS INFORMACION:
TELEFONOS (988) 72 43 49 - 72 42 47



A & G



APARICIO Y GARCIA

CORREDURIA DE SEGUROS

- Seguros Generales
- Créditos hipotecarios

DESEA A SUS CLIENTES Y AMIGOS FELICES FIESTAS

ADMINISTRACION DE FINCAS

- Comunidades de vecinos y urbanizaciones
- Administración técnica
- Mantenimiento y combustible
- Gestión de impagados

ASESORIA FISCAL CONTABLE Y LABORAL

Impuestos, IRPF, IVA, Sociedades, Contabilidad y nóminas

C./ Estrada, 1-Bajo. Teléfono (988) 73 00 39. 34002 - PALENCIA

Francia, Portugal, Austria, Finlandia, Colombia y Chile ya han confirmado su participación

La Feria Universal Ganadera "Salamanca 92" dispondrá de un presupuesto de 3.450 millones

Salamanca (Nunchi Prieto/ICAL).-La Feria Universal Ganadera "Salamanca 92" contará con un presupuesto de 3.450 millones de pesetas, de los que se espera obtener 700 millones de fondos comunitarios, según informó el responsable del consorcio y presidente de la Diputación de Salamanca, José Dávila.

Cinco meses antes de la inauguración de la Feria Universal Ganadera, que se celebrará en Salamanca entre el 21 de mayo y el 27 de septiembre de 1992 dentro de los actos del V Centenario, lo realizado hasta ahora se resume en el inicio de las obras de remodelación y ampliación del recinto ferial -que cuentan con un presupuesto de 375 millones de pesetas y son ejecutadas por las empresas "Cubiertas y MZOV" y "GECOCSA"- y la configuración del organigrama de organización y gerencia, formado por 32 técnicos de los que 23 aún no han sido contratados.

Además de estas obras de adecuación del Mercado Regional de Ganados, el consorcio tiene previsto construir carriles para giros y vías de deceleración de la carretera nacional 620 para el acceso al recinto ferial, con una inversión de 45 millones previsiblemente a cargo del MOPT.

Entre los proyectos se incluye también la ampliación del paso de la misma carretera sobre la línea férrea así como la construcción de un centro de transformación de energía eléctrica y refuerzo de líneas generales y la contratación de magafón general del recinto.

A todo ello se debe añadir el acondicionamiento de un nuevo acceso al recinto, cuyo importe de 115 millones de pesetas correrá a cargo de la Junta de Castilla y León.

El responsable del consorcio, José Dávila, señaló que ha concretado su participación todas las organizaciones

ganaderas integradas en FEAGAS así como las representaciones de las cabañas ganaderas de Francia, Portugal, Austria, Finlandia, Colombia y Chile "y está a punto de cerrarse con Alemania, Estados Unidos, Uruguay y Argentina. Los responsables de la Feria esperan el apoyo del Ministerio de Agricultura -con quien se firmó el pasado 15 de noviembre un convenio- para la atracción de otros países.

Congresos

Por otra parte, el consorcio ya ha concretado un total de 18 congresos, jornadas, simposios y certámenes: II Reunión Científica de I.C.I.A.S., Congreso de Explotación de Rumiantes de las Áreas Mediterránea e Iberoamericana, Congreso de Patología del Toro de Lidia, Congreso Mundial de Avicultura Científica, Conferencia Inaugural de la Exposición "Transhumancias y Mestas", VI Jornadas Internacionales de Reproducción Animal e Inseminación Artificial, Mesa Redonda sobre Perro y Sociedad, Jornadas del Perro en la Historia.

Además, están previstos el XIII Simposium de ANA-PORC, curso clausura de ASAJA, XVII Jornadas Científicas de la Asociación Española de Ovinotecnia y Caprinotecnia, 43 reunión anual de la Federación Europea de Zootecnia, XVII Simposium de Cunicultura, Jornadas del Colegio Oficial de Agrónomos de Salamanca, Jornadas de Arte Pastoril, Encuentros sobre el Patrimonio Viario de la Transhumancia Española, Jornadas Veterinarias y Congreso de Ingenieros Agrónomos de Castilla y León.

El gerente del consorcio, Javier Samper, señaló que además de todos estos actos ya confirmados "tenemos en preparación otros 15 congresos y simposios".

El trigo, en el mundo

Cae la cosecha en América del Sur, pero mejora en la A. Central

Nemesio Rodríguez

Roma (EFE).- La producción total de trigo en América del Sur caerá un 12 por ciento en 1991 respecto al año anterior, debido fundamentalmente a una disminución de la superficie sembrada, mientras mejorará en América Central y el Caribe, informó el lunes la FAO.

Estos pronósticos aparecen en el boletín "Perspectivas alimentarias" de diciembre de la Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación (FAO), que informa también de que la producción mundial de cereales de 1991 será un 4 por ciento inferior a la del año anterior.

La FAO advierte que la producción mundial, situada en 1.889 millones de toneladas, inferior en 79 millones (un 4 por ciento) al volumen sin precedentes de 1990, no podrá satisfacer las necesidades de consumo en 1991/92 y será necesario recurrir "en gran medida" a las existencias.

En América del Sur se ha recuperado la producción de cereales que, no obstante, sigue siendo inferior a la media, afirma el bo-

letín. En cuanto al trigo, la FAO indica que la recolección de la cosecha de 1991 ha comenzado en los principales países productores de la región.

La FAO prevé que la producción total será de 14,9 millones de toneladas, un 12 por ciento menos que el año pasado.

En Argentina se esperan buenos rendimientos, pero se prevé que la producción descenderá un 17,4 por ciento a una cifra de 9 millones de toneladas, debido a la reducción de la superficie sembrada.

En Brasil, siempre según el boletín de la FAO, se prevé que la producción alcanzará los 3,2 millones de toneladas, un 5 por ciento más que la "mala cosecha" del año pasado, pero todavía muy por debajo de la media.

En Uruguay se pronostica un "descenso pronunciado" de la producción hasta una cifra de 336.000 toneladas, "debido a una sustitución de la superficie sembrada por otros cereales", mientras en Bolivia se espera que sea el doble, normal en Ecuador y negativa en Colombia a causa de las inundaciones.

En cuanto a los cereales secundarios, la FAO calcula que la

producción en la región será de 43,5 millones de toneladas, un 15 por ciento más que el año anterior y superior a la media.

En Argentina la producción se elevó más de un tercio, pero se mantuvo inferior a la media; en Brasil se recuperó hasta el nivel más o menos normal de 24,3 millones de toneladas; en Uruguay se recolectó una cosecha "record" de 519.000 toneladas; en Colombia, Ecuador, Bolivia, Perú y Venezuela, la producción fue mayor que en 1990 pero todavía inferior a la media.

Como previsión para 1992, la FAO afirma que aumentarán en Argentina las siembras de maíz y sorgo de un 16 y un 25 por ciento, respectivamente, mientras en Chile las siembras de maíz serán ligeramente inferiores a las del año pasado, y en Perú, unas lluvias inferiores a la media han demorado las siembras en las zonas montañosas.

Respecto al arroz, la FAO calcula que la producción total de 1991 será de 15,3 millones de toneladas, un 13 por ciento mayor que la cosecha del año anterior, y advierte que en Perú y Bolivia la falta de insumos y la incertidumbre sobre disponibilidad de créditos afectará a las siembras.

PRIMAS DE OVINO Y CAPRINO 1992



GANADERO:

En las Oficinas de CAJA SALAMANCA Y SORIA le cumplimentamos la documentación para recibir la subvención de la C.E.E.

Además por domiciliar el cobro por la Caja se podrá beneficiar de múltiples ventajas, presentando su solicitud registrada antes del 10-1-92.

El plazo de solicitud finaliza el 31-12-91, para recibir el 100 % de la prima.

Infórmese en nuestras oficinas.

 **Caja Salamanca y Soria**

España contempla medidas especiales para la cebada

La CE amplía la cantidad de grano del mercado libre y de intervención para exportar



"Segadores". Foto, E. Antolín Alonso

(Ical/C.A.) El Comité de Gestión de la CE ha ampliado las cantidades de trigo blando y cebada a adjudicar para la exportación del mercado libre hacia terceros países, con cantidades fijadas en 4 y 3,5 millones de toneladas de grano respectivamente, a pesar de la reducción de los excedentes de cereales de intervención.

En el caso de España, existe una medida especial de restitución para la exportación de cebada del mercado libre que, recientemente, se ha ampliado hasta las 600.000 toneladas, de las que salieron hasta finales de noviembre un total de 246.372.

La CE ha prolongado también algunas adjudicaciones de mercancías procedentes de los organismos de intervención hasta finales de febrero de 1992. Entre ellas se encuentran las postergadas 300.000 toneladas de cebada española con destino a la hasta ahora denominada URSS. Los créditos serán de 500 millones de ecus -más de 65.000 millones de pesetas-, y afectarán a la salida de 800.000 toneladas de trigo blando, 1,45 millones de cebada (entre las que se incluyen las 300.000 citadas) y 50.000 toneladas de trigo duro.

La exportación de 2,3 millones de toneladas de grano comunitario con destinos a las repúblicas exsoviéticas va a suponer de nuevo un alivio a los excedentes, que no están siendo los más altos de la historia. No obstante, esta situación se refleja en la actualidad de los mercados de cereales, donde la norma es la estabilización de las cotizaciones, con ligeras subidas de precios en trigo blando panificable.

En otro orden de cosas, según los últimos datos del Consejo Internacional del Trigo (CIT), la producción de este cereal a nivel mundial para la campaña 1991-92 se puede situar alrededor de los 547 millones de toneladas, lo que supone un descenso de 52 millones sobre la campaña 90-91. Los cereales-pienso podrían ver reducido también su volumen, para situarse en torno a los 795 millones de toneladas, unos 33 millones menos que la campaña pasada.

Estos datos, unidos a los señalados por organismos como la FAO-ONU o la Sociedad Internacional de Comercio Cargill, parecen confirmar la tendencia de una reducción importante de las cosechas para la próxima campaña y, por tanto, de los excedentes mundiales de grano, que estarían poniendo incluso en peligro el nivel de abastecimiento mundial considerado deseable.

El incremento porcentual es similar al aumento del número de primas comerciales contratadas

Agroseguro ha pagado en lo que va de año 25.369 millones de pesetas en indemnizaciones por siniestros

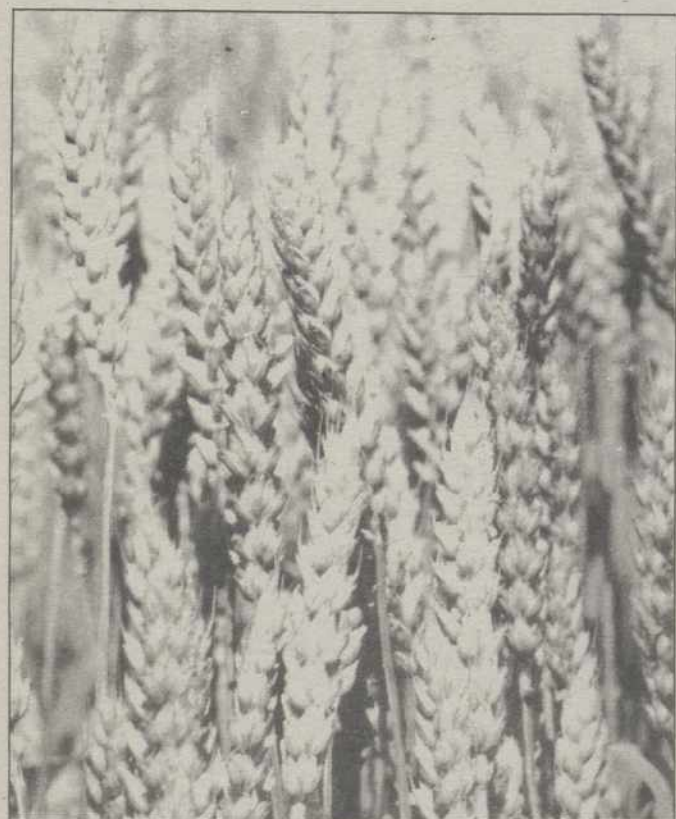
Madrid. (Ical/C.A.). Agroseguro, entidad que agrupa a varias sociedades privadas que actúan en el campo asegurador de los sectores agrario y pecuario, ha reconocido el pago por indemnizaciones de 25.369 millones de pesetas hasta mediados de diciembre en concepto de siniestros habido y contabilizados hasta esta fecha. Esta cantidad, unida a los gastos de peritación de estos seguros, está en torno a los 27.000 millones de pesetas.

Este índice de siniestralidad, según fuentes de Agroseguro, ha experimentado un incremento de más del 16 por ciento, aunque se mueve en el mismo porcentaje que el aumento en la suscripción de las pólizas de seguros agrarios en 1991, por lo que se puede considerar ese año, a falta de redondear las cantidades definitivas, ya que todavía están en período de garantía los seguros que afectan a cítricos y plátano, en unos niveles similares a los del ejercicio pasado. En 1990, los pagos de indemnizaciones por siniestralidad alcanzaron los 21.500 millones de pesetas (22.780 millones incluyendo gastos de peritación y un 133,8 por ciento de las primas comerciales periodificadas).

Por líneas de aseguramiento, las viables tienen una siniestralidad que alcanzan los 9.919 millones de pesetas y las experimentales de 15.450 millones de pesetas. Por cultivos, en los seguros viables destaca el importe de la siniestralidad en uva de vinificación con 6.800 millones de pesetas frente a los 4.277,6 millones de pesetas de 1990 (sumados los gastos de peritación). Siguiendo con estos seguros, el combinado de cereales de invierno supone unas indemnizaciones de 1.936 millones de pesetas, frente a los 1.536,2 millones del ejercicio pasado.

En cuanto a los seguros de líneas experimentales, los frutales han experimentado una siniestralidad creciente, como consecuencia del segundo año de heladas en las comarcas catalanas y que han afectado sobre todo a la manzana de mesa, que importa unas indemnizaciones de 3.219 millones de pesetas, frente a 1.270 en 1990. En melocotón, las indemnizaciones son 1.351 millones de pesetas, frente a los 1.516 del ejercicio anterior y, en pera, 537 millones de pesetas por siniestralidad, frente a los 674 millones de un año antes.

En seguro integral de cereales, las indemnizaciones han alcanzado una cifra considerable, con 7.577 millones de pesetas, cifra más baja que los 8.441 millones de 1990. El consorcio de compensación de seguros, que depende del Ministerio de Economía y Hacienda se hace cargo del exceso de siniestralidad que tienen las líneas de cultivos experimentales si se sobrepasan los cien millones a las primas de riesgo o, en el caso de las líneas viables, las mismas fuentes estiman que el Consorcio de Compensación puede que tenga que hacerse cargo este año de una cifra superior a los nueve mil millones de pesetas en indemnizaciones.



RESTAURANTE BAR CARLOS
Conde Vellellano, 2. Teléfono 70 01 15

ESPECIALIDADES:

LUNES: Paella de marisco.

MIÉRCOLES: Cocido castellano.

Diariamente: Alubias con almejas y sepia a la plancha.

Variedad de platos a la carta.

FELICES FESTAS DE NAVIDAD



El IRYDA coordinará y gestionará los 45.000 millones de inversión en acciones de desarrollo rural

Madrid. (Ical/C.A.). El Instituto de Reforma y Desarrollo Agrario (IRYDA) será el organismo encargado de intermediar en las subvenciones globales de la iniciativa comunitaria «Leader», concedidas a España, según el acuerdo firmado por el se-

cretario general de Estructuras Agrarias, Luis Atienza, y el comisario de Agricultura de la Comisión Europea, Ray Mac Sharry, en Bruselas.

El IRYDA asume la responsabilidad de la aplicación de la ini-

ciativa a través de 52 grupos de acción local, encargados de la ejecución de los programas de actuación integral en favor del desarrollo rural de las zonas seleccionadas. Quedan pendientes aún de aprobación dieciséis programas, que serán con toda probabilidad aceptados el próximo mes de febrero, tras la aceptación de los treinta y seis programas a primeros de diciembre.

De un total de 45.000 millones de pesetas de inversión, 15.600 millones corresponderán a la aportación de los fondos estructurales del FEOGA-Orientación, del Fondo de Desarrollo Rural (FEDER) y del Fondo Social Europeo, mientras que el resto correrá a cargo de las Administraciones central, autonómica y local, así como del sector privado.

El IRYDA se encargará de apoyar a los promotores de los programas de acción rural y hará el seguimiento y evaluación de las actuaciones que se emprendan en su aplicación. Los resultados podrán servir posteriormente para sacar conclusiones que permitan la continuación de la línea de desarrollo integrado de las zonas rurales.

La línea de desarrollo integrado se enmarca en actuaciones sobre turismo rural, artesanía, servicio locales, valoración de la producción agraria... etc., realizadas por agrupaciones de entidades locales, asociaciones y cooperativas rurales e instituciones privadas.

Debido a los acuíferos cercanos a la superficie

Las zonas de regadío intensivo son las que presentan máximo riesgo de contaminación por fitosanitarios

Ical/C.A. Las zonas de agricultura intensiva de regadío son las que presentan un mayor riesgo de contaminación por productos fitosanitarios, debido a su elevada densidad de población y a la existencia de acuíferos cercanos a la superficie, que pueden resultar fácilmente afectados.

En España, este riesgo se produce sobre todo en el Mediterráneo, ya que los acuíferos del litoral se recargan con el agua de riego, y se está produciendo una concentración continuada del agua por recirculación. Esta conclusión es una de las producidas en las Jornadas de Estudio sobre Productos Fitosanitarios, organizada por la Federación de Amigos de la Tierra.

Las zonas de riesgo alto, aunque no extremo, se corresponden con las áreas de agricultura extensiva de regadío, en las cuales ni las dosis de riego ni las aplicaciones de los productos son tan abusivas. En cuanto al secano, los expertos afirman que dependerá de las prácticas que requiera el cultivo, aunque en general no se puede considerar de alto riesgo.

Los factores que definen este riesgo son tanto las características propias del suelo como la cantidad de producto, la calidad de su manejo y las prácticas agrícolas implicadas. En cuanto a las aguas subterráneas, son más fácilmente contaminables cuando están rodeadas de arenas, gravas, calizas, etcétera, es decir, las que tiene elevada permeabilidad y recuperación lenta.

Los suelos erosionables y las elevadas pendientes hacen vulnerables las aguas superficiales al deslizamiento de productos contaminantes. Otros elementos de riesgo son la ausencia de vegetación o de cultivos y los suelos pobres en microfauna.

Las malas prácticas que pueden perjudicar el medio ambien-

te pueden darse antes del tratamiento (por elección equivocada del producto, utilización de dosis y volumen incorrectos, mal estado de la maquinaria, etc.), durante éste (canales de riego, cursos de agua o condiciones impropias), y después (tirar líquido sobrante donde existían vías de aguas, abandonar los envases vacíos en el campo, etc.).

Además, el uso de estos productos de forma continuada a lo largo de los años provoca la aparición de poblaciones de plagas resistentes, de forma que cada vez se hace más necesario cambiar a otros más agresivos, elevándose a su vez los efectos negativos a corto y largo plazo.

NOTICIAS CAMPESINAS

Interprofesional láctea

Ical/C.A. alguna organización agraria no parece dispuesta a aceptar los estatutos de la Interprofesional láctea, cuyo borrador se encuentra actualmente en discusión. Para estas organizaciones, además de que el problema central se encuentra en la próxima aplicación de las cuotas en España, el borrador de estatutos no contempla la inclusión de las cooperativas en la interprofesión, y tampoco prevé la constitución de interprofesionales en las diferentes comunidades autónomas.

Arrendamientos rústicos históricos

Ical/C.A. La semana pasada tuvo lugar en el Congreso la tramitación y lectura rápida del proyecto de ley de Arrendamientos Rústicos Históricos que, entre otras cosas, prorroga el plazo otros cinco años para que los titulares accedan a la propiedad, fijando también los baremos del precio de adquisición y

las indemnizaciones en caso de abandono forzoso del arrendamiento.

Ayudas al asociacionismo

Ical/C.A. El Instituto de Fomento Asociativo tiene casi ultimadas las cantidades con las que se subvencionarán las actividades de las organizaciones profesionales agrarias. Estas ya han recibido notificación de la cantidad que les corresponde como ayuda para el funcionamiento en Bruselas, que asciende a un montante de quince millones de pesetas para cada una (ocho y medio para Jóvenes Agricultores), que hay que sumar a la que este mismo organismo aportó como anticipo ante la amenaza del COPA de suspender la participación española debido al importante retraso de sus cuotas. En cuanto a la ayuda para el funcionamiento interior, el IFA tiene previsto que ésta sea notificada a las organizaciones en un plazo muy corto, y en todo caso, antes del periodo navideño.



AGRO PALENCIA, S. A.

Polígono Industrial. C./ Sevilla P-13. Teléfono 73 03 03. PALENCIA



TRACTORES 40 a 280 H.P.
NORMAL Y DOBLE TRACCION

¡FELICES NAVIDADES!

TRACTORES

FENDT



Maquinaria Agrícola:

- Sembradoras de precisión de remolacha, girasol, etc. **MONOSEM.**
- Motores **CAMPEON**
- Pulverizadores **TECNOMA**



La CE aprobó la semana pasada la «directiva de hábitats»

España podría multiplicar por diez los recursos para la protección de su espacio natural en los próximos años

Madrid (C.A./ICAL).—España podría incrementar de manera considerable los fondos económicos destinados a la protección de su espacio natural en los próximos años, si se cumplen las previsiones de la directiva de hábitats de la CE, aprobada en Bruselas el pasado día 12 en la Cumbre de Maastricht y en la que se contemplan instrumentos financieros destinados a los espacios que integran la denominada "Red Natura 2000".

Los costos de gestión de los espacios naturales de toda la CE se estiman en unos 500 millones de ecus anuales (unos 65.000 millones de pesetas). Estos espacios en España suponen aproximadamente un 40 por ciento de la superficie factible de proteger a nivel europeo, por lo que si se aplica el mismo porcentaje de los fondos económicos, España po-

dría recibir cerca de unos 30.000 millones de pesetas por año destinados a la protección de la naturaleza.

Representantes de las asociaciones conservacionistas de España consideran que la directiva de hábitats constituye el cuerpo legislativo más importante sobre protección de la naturaleza en la CE, ya que obligará a la protección especial para 1.300 especies (incluyendo el oso pardo y el lobo entre los mamíferos y numerosas especies de aves, reptiles, anfibios, insectos, plantas, así como otros 60 tipos específicos de hábitats amenazados y áreas relevantes importantísimos para la fauna salvaje).

Las organizaciones ecologistas ADENA, AEDENAT, FAT, Quercus y SEO estiman que alrededor de un 25 por ciento del territorio español es susceptible

de quedar incluido en la "Red Natura 2000" de espacios protegidos de la CE.

Estas asociaciones consideran también que las negociaciones desarrolladas en Maastricht, así como la apropiación del reglamento "Life" por parte del Consejo de Ministros de la CE podrán asegurar la existencia de fondos económicos suficientes para el establecimiento y gestión de esta Red que supondrá también un beneficio para las poblaciones afectadas. En estimaciones preliminares, estos fondos podrían alcanzar entre 2.000 y 3.000 millones de ecus.

Por último, se destaca que esta directiva ha abierto el frente para que se cumplan los objetivos de protección de espacios naturales "que hasta ahora eran pura retórica", según las organizaciones ecologistas.

La destilación global de vino en España se perfila en torno a los 6 millones de hectolitros esta campaña

ICAL/C.A. (Madrid).—La cantidad de vino que España llevará a la destilación rondará los 6 millones de hectolitros en esta campaña sobre un total de 18 millones destinados a tal fin por el conjunto de países de la CE. La cifra definitiva la establecerá el Comité de Gestión del Vino en su próxima reunión del próximo día 17.

Las mayores dificultades para el establecimiento de cupos llegan desde Italia, que se perfila esta campaña como el país que mayor cantidad de hectolitros deberá destinar a la destilación, dada su abundante cosecha. Por contra, España estaría dispuesta a llegar hasta 7 millones de hectolitros siempre que haya compensaciones tales a una subida del 15 al 20 por ciento la canti-

dad dedicada a destilación preventiva o incrementar al máximo la de mantenimiento, ya que los precios a pagar por tal concepto son iguales o superiores a los que obtiene el producto en el mercado. De esta forma se reducirían aún más los excedentes españoles y la lógica repercusión sería un aumento de los precios internos.

En el Comité de Gestión del Vino de la CE, Italia afirmó que sus productores habían recogido poco más de 59 millones de hectolitros en esta campaña, mientras Francia llegaba a 40 y España superó ligeramente los 31. Portugal y Alemania registraron una producción de 9 millones de hectolitros, mientras la de Grecia fue de 4 millones.



GOBIERNO CIVIL

Ayudas a los ganaderos que mantengan "vacas nodrizas" durante la campaña 1991-92

La Orden del Ministerio de Agricultura, Pesca y Alimentación de 11 de diciembre de 1991 (B.O.E. 14-12-91), establece las características de la ayuda a los ganaderos con vacas nodrizas:

disponible igual o inferior a 60.000 Kg.

Importe de la prima:

El importe de la prima será de 6.166 pesetas por "vaca nodriza".

Solicitudes

Las solicitudes de la prima se presentarán entre el 15 de diciembre de 1991 y el 31 de enero de 1992, ante el órgano competente de la Comunidad Autónoma.

En el caso de que el productor explote su ganado en régimen de transhumancia, presentará la solicitud en la Comunidad Autónoma en que se encuentre ubicada la instalación principal de su explotación.

Beneficiarios de la prima:

Serán beneficiarios de la prima los productores que posean un rebaño de vacas destinadas a la cría de terneros y que se encuentren incluidos en uno de los siguientes supuestos:

- Que no vendan leche o productos lácteos procedentes de la explotación.
- Que, aun vendiendo leche o productos lácteos, tengan una cantidad de referencia individual real

UNALCESA



CEREALES Y ABONO

FELIZ NAVIDAD Y
PROSPERO AÑO 1992

Colón, 17-1º

Tfnos. 70 01 97 - 70 01 98
FAX 70 01 01

34002 - PALENCIA

GRAN PARQUE INFANTIL

EN LOS JARDINES DEL SALON

- Pista de kars
- Hinchables
- Tren Santa Fe
- Toro mecánico
- Pista de roles

ORGANIZAN: Excmo. Ayto. de Palencia



BALKIS Publicidad



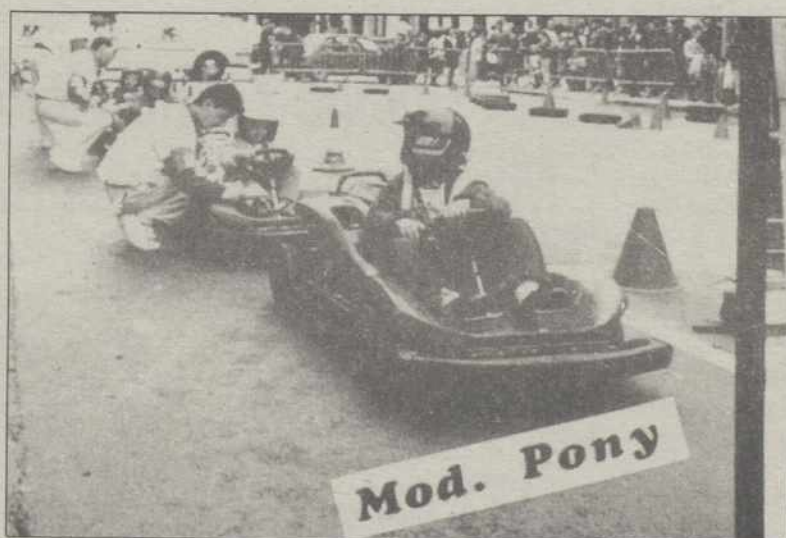
COLABORACION ESPECIAL:

EL DIARIO PALENTINO



PATROCINAN:

*Pipas Facundo
Inmobiliaria Pasaje
Tutto Chicco
Levis Store
Leche Vega Saldaña
Cusor y Patty - Shop
Collado Seat*



*Joyería Sánchez
Mantequería Hnos. Porras García
Satía
Máster Oregón
Galerías Cres
Inédito
General Optica*

¡VEN Y DIVIERTETE!

Días: 21, 22 y 23 de diciembre

Horario: De 11 a 14 h. y de 16,30 a 18

Lugar: Parque del Salón.

ENTRADA GRATUITA

Consejo de Ministros

Eliminado el control para sacar hasta un millón de pesetas



Felipe González

Madrid (EFE).- A partir del 1 de enero próximo se podrá sacar del país sin control hasta un millón de pesetas, según el Real Decreto sobre Transacciones Económicas con el Exterior aprobado ayer por el Consejo de Ministros, que liberaliza totalmente los movimientos de capital.

A partir de esta cantidad, la exportación de billetes y de cheques bancarios al portador estará sujeta a declaración y se exigirá autorización de la Dirección General de Transacciones Exteriores si la cantidad supera los cinco millones de pesetas.

El incumplimiento de esta obligación será constitutivo de infracción administrativa o de delito monetario, según el caso.

El Real Decreto contiene una cláusula de salvaguardia para eventualidades que, por su especial gravedad, pudieran obligar en el futuro a establecer restricciones temporales, si bien esta cláusula está limitada tanto en su alcance como en sus condiciones.

Con la aprobación de este Real Decreto se materializa el anuncio efectuado el pasado mes de septiembre por el ministro de Economía y Hacienda de anticipar en un año el compromiso asumido por España de suprimir totalmente las restricciones y liberalizar los movimientos de capital con el exterior.

Se pone con ello punto final a un sistema de control de cambios, en vigor desde 1930, basado en la exigencia de autorización o verificación previa para determinadas transacciones y de justificación documental para todas ellas.

El nuevo sistema que establece el Real Decreto declara la total y absoluta libertad para las transacciones con el exterior y para los cobros, pagos y transferencias con todos los países, no sólo con los de la CE.

Desaparecen para ello todas las exigencias de verificación administrativa previa y de justifi-

cación documental de los cobros, pagos y transferencias con el exterior, que podrán realizarse libremente sin comprobación administrativa previa.

Como condición inexcusable se exige que estas operaciones se efectúen a través de entidades bancarias o de crédito y que el residente ordenante o beneficiario de los mismos declare los datos relativos a los sujetos intervinientes (nombre, NIF, etc), a la

operación (importe, moneda, país) y al concepto por el que se produce la misma.

La entidad estará obligada a comunicar estos datos a las autoridades competentes a efectos y conocimiento estadístico y fiscal.

Se autoriza con carácter general a los residentes en España a abrir y utilizar cuentas bancarias en el extranjero, si bien estarán obligados a declarar su apertura y los movimientos de abono y adeudo en las mismas.

Además, se autoriza también la compra, venta y atesoramiento de divisas y billetes extranjeros por parte de residentes, así como los cobros y pagos en billetes (pesetas o divisas) entre residentes y no residentes, tanto en España como en el extranjero.

El Real Decreto será desarrollado por una orden ministerial y otras disposiciones sobre procedimiento operativo y en fecha próxima se aprobarán dos nuevos Reales Decretos sobre Inversiones Extranjeras en España e Inversiones españolas en el exterior, que completarán el ámbito de la liberalización.

El Príncipe Felipe visitó el Ministerio de Agricultura

Madrid (EFE).- El Príncipe de Asturias, Felipe de Borbón, visitó la sede del Ministerio de Agricultura, dentro del programa de actividades complementarias de su plan de estudios, informaron fuentes del ministerio.

Durante la visita Felipe de Borbón recibió información sobre la estructura orgánica del ministerio y las funciones generales de los distintos sectores, así como sobre la reforma de la Política Agrícola Común y su impacto sobre la agricultura en España.

El titular del departamento, Pedro Solbes, explicó al Príncipe aspectos relativos al cooperativismo, la juventud y el campo, el problema medioambiental y las facilidades de créditos al campo, así como las funciones de organismos como Iryda, Icona, Inia e Ifa.

LA INFANTA ELENA
CELEBRO SU 28
CUMPLEAÑOS EN
LA INTIMIDAD

La infanta Elena, primogénita de los Reyes de España, cumplió ayer 28 años y celebró su aniversario en la intimidad, acompañada de sus padres, don Juan Carlos y

doña Sofía, y sus hermanos, el príncipe Felipe y la infanta Cristina, informaron fuentes del Palacio de la Zarzuela.

La infanta Elena recibió numerosas felicitaciones por su aniversario a lo largo del día, añadieron las fuentes.

Segunda en la sucesión dinástica de la Corona Española, después de su hermano, el Príncipe de Asturias, la infanta Elena asumió al cumplir la mayoría de edad la integración completa en los actos oficiales de la Familia Real española.

Así, en el último año, asistió junto al ministro de Cultura, Jordi Solé Tura, a la inauguración de la Feria del libro de Frankfurt, dedicada a España en su última edición.

También acompañó a los príncipes herederos de Japón en una visita turística a Segovia y El Escorial.

La infanta Elena, gran aficionada a la hípica, sufrió, sin embargo, un accidente en 1986, cuando a raíz de una caída del caballo se produjo una fisura de vértebra cervical y una leve lesión en la muñeca.

Rosa Conde:

El Gobierno no ha negociado, ni negociará con ETA, ni con H.B.



Rosa Conde

Madrid (EFE).- La ministra Portavoz, Rosa Conde, aseguró que el Gobierno no ha negociado ni negociará ni con HB ni con la banda terrorista ETA y que no debe hacerse caso a declaraciones en sentido contrario, "lo diga quien lo diga y donde lo diga".

Conde hizo esta consideración en la rueda de prensa posterior al Consejo de Ministros al ser preguntada por las manifestaciones realizadas en Madrid por el portavoz de la Mesa Nacional de HB, Jon Idígoras, en las que aseguró que el secretario de Estado para la Seguridad, Rafael Vera, se reunió "recientemente y en Madrid" con miembros de su coalición.

La portavoz del Ejecutivo insistió en que no va a confirmar ningún contacto con ETA ni con HB "porque no lo ha habido ni lo habrá" e instó a los medios de comunicación a participar en la responsabilidad de toda la sociedad para dejar de hablar de la banda terrorista.

"Nos pasamos la vida los políticos haciendo este tipo de manifestaciones y es importante no seguir dando cancha a estos asesinos", añadió la ministra, quien insistió en que el Ejecutivo no ha variado su política de no negociación "y no vamos a dialogar

con ellos" ni se va entrar "sistemáticamente en el juego en que ellos quieren que entremos".

En los mismos términos de no alteración de las tesis del Gobierno se expresó la ministra respecto a los resultados de la investigación que realizará la comisión parlamentaria correspondiente sobre las posibles irregularidades en la compra-venta de terrenos por parte de RENFE.

Rosa Conde dijo que el Gabinete mantiene la decisión de colaborar con esta comisión y que el resultado de las investigaciones que se realizan actualmente sobre esta cuestión en el Ministerio de Transportes y en RENFE no se darán a conocer públicamente, sino que serán remitidas a la citada comisión.

Este órgano, según la ministra, es el que debe decidir si la investigación debe limitarse sólo a la compra-venta de terrenos en la madrileña localidad de San Sebastián de los Reyes o ampliarla a otras operaciones.

Preguntada por la posibilidad de que el Gobierno prevea en un futuro limitar los beneficios empresariales, Conde respondió que "eso no es posible y el Gobierno no suele hacer lo que no es posible".

La cuestión fue planteada a consecuencia de unas declaraciones realizadas por el vicesecretario del PSOE, Alfonso Guerra, durante la presentación de una campaña de información sobre los nueve años de gestión socialista y de las que se interpretó que proponía la aplicación de normas jurídicas para reducir los beneficios empresariales.

FUERZAS
DE ACCIÓN RÁPIDA

El ministro de Defensa, Julián García Vargas, informó al Consejo de Ministros de la próxima promulgación de una directiva ministerial por la que se determinarán la creación de la Fuerza de Acción Rápida (FAR) del Ejército de Tierra.

PERSIANAS

Persiplas

VENCIANAS - VERTICALES
PLISADAS - ESTORES

Persianas Enrollables
Persianas sin obras de Albañilería
Persianas de Aluminio y Seguridad
Ventanas de Aluminio y Colocación

*Feliz
Navidad y
Año Nuevo*

C/ Las Cantigas, nº 1
(Junto Colegio Las Angelinas)
Teléfono 72 36 15
34002 - PALENCIA



Atención a la carretera

Dieciséis millones de vehículos se moverán estas Navidades

Madrid (EFE).- La Dirección General de Tráfico prevé que durante estas Navidades se realicen unos dieciséis millones de desplazamientos de vehículos por las carreteras españolas, por lo que ha establecido un dispositivo especial de vigilancia y control que comenzó ayer y finalizará el próximo 7 de enero.

Los reponsables de Seguridad Vial recomiendan a los conductores que mantengan una especial prudencia, ya que la niebla, el hielo y la nieve hacen que las carreteras sean "especialmente" peligrosas en estas fechas.

Además, piden a los conductores que no conduzcan bajo los efectos del alcohol, ya que un reciente estudio de la DGT ha demostrado que casi un cincuenta por ciento de los accidentes de tráfico fueron consecuencia del consumo de bebidas alcohólicas.

Dado que en las fiestas navideñas suele aumentar la ingestión de alcohol, la DGT mantendrá durante estas fechas los controles sobre los niveles de alcoholemia de los conductores, así como los de la velocidad de los vehículos.

El objetivo de estas medidas es reducir el índice de siniestros en las vacaciones navideñas, ya que "otros años se ha incrementado", según un portavoz de Tráfico, que señaló que en el período navideño del año pasado se registraron 250 accidentes en los que fallecieron 312 personas.

La operación puesta en marcha por Tráfico para vigilar las carreteras durante estas vacaciones contempla tres fases en las que se prevé mayor número de desplazamientos en las vías y que coinciden con las festivi-

des de Nochebuena, Nochevieja y Reyes.

Los días de la primera fase en los que se espera mayor afluencia de vehículos son ayer, hoy y durante toda la jornada del martes día 24.

Las jornadas y horas más conflictivas de la segunda fase serán la tarde del viernes 27, la mañana del sábado 28 y todo el día 31 y las de la tercera fase serán la tarde del viernes 3 de enero, la mañana del sábado 4 de enero y todo el día seis.

Durante estas fechas se establece un dispositivo especial en el que participarán los 6.500 agentes de la Agrupación de Tráfico de la Guardia Civil apoyados por sus vehículos y por doce helicópteros, cuatro de ellos actuarán en la zona centro y el resto en Barcelona, Valencia y Málaga.

Para evitar atascos y problemas de circulación, los responsables de la DGT podrán habilitar carriles adicionales, sobre todo en las salidas de las grandes ciudades, y suprimirán, si las circunstancias lo aconsejan, los carriles para vehículos lentos.

Otras de las medidas que se han adoptado es la restricción de la circulación de los camiones, la paralización de las obras en las vías y la supresión de todos los actos y pruebas deportivas que puedan obstruir las carreteras.

Tráfico aconseja a los viajeros que antes de emprender sus desplazamientos llamen al Centro de Información (Teléfono 900-123 505) donde les podrán facilitar datos sobre el estado de las carreteras y las posibles rutas alternativas.

«Comedor de invitados»

Es inevitable el adelantamiento de las elecciones generales a 1992

Madrid (EFE).- El portavoz del Partido Popular en el Congreso de los Diputados, Rodrigo Rato, consideró que es "inevitable e imprescindible" el adelantamiento de las elecciones generales a 1992.

Rato, que participó en el programa de RNE "Comedor de invitados", donde a preguntas de Manuel Silva (EFE), Beatriz Pérez Perea (TVE), Pedro Fernández Céspedes (RNE) y el director del programa, Antonio San José, aseguró también que en España "el poder político y el dinero están demasiado mezclados".

El portavoz del PP en el Congreso recordó que su partido "ha dicho desde hace varios meses que las elecciones generales se iban a anticipar al año 92".

Como "razones objetivas" para este adelantamiento de las elecciones citó el que "el Gobierno está ya sin fuelle", que sus proyectos políticos "son bastante pobres" y que "pierde apoyos sociales y políticos prácticamente cada día".

También señaló como motivo que "la situación socioeconómica va camino de deteriorarse, de



R. Rato

no mejorar, y el gran desafío del año 92 ya hay que dejarlo para el año 93 y, a lo mejor, para el 94, lo cual quiere decir que la competitividad española, el empleo, el nivel de vida de los ciudadanos no va a ir mejorando, sino que probablemente se va a estancar o incluso se va a reducir".

"Todo esto hace pensar -concretó Rato- que el Gobierno pueda utilizar, legítimamente sin duda, pero utilizar en cualquier caso, los festejos del verano del 92 para, a su alrededor, convocar unas elecciones generales".

Respecto al trabajo del Congreso de los Diputados, el portavoz del PP en la Cámara destacó que es "imprescindible" la reforma del Reglamento porque "ya ha dado el juego que tenía que dar".

Como resultado del agotamiento de esta norma, Rato considera que "el Congreso es lento, es poco ágil, los debates son a veces tediosos, el Gobierno decide cosas que no tendría por qué decidir".

En la reforma del Reglamento estima que es necesario la modificación de los requisitos de creación de las comisiones investigadoras que "no deben depender de la mayoría, sino que la llave debe estar en manos de la oposición".

En cuanto a la polémica surgida sobre la posibilidad de que los diputados puedan tener un "asistente" o "asesor", para Rato es "innecesaria" esta figura y se mostró más partidario de la creación de "una buena oficina de servicios parlamentarios" que asesore a los grupos y que estos puedan tener "personas técnicas en cada rama de la Administración".

SCHWEIZ
SEGUROS

SILVA NAVEROS S.L. correduría de seguros

*Nuestros mejores deseos para Navidad
y Año Nuevo*

Queipo de Llano, 4
Teléfono (988) 74 11 70
34001 PALENCIA



**En la Despensa de la Abuela,
SOLO encontrará
PRODUCTOS TIPICOS DE
PALENCIA Y SU PROVINCIA:**

- Tocinillo de cielo de Villoldo
- Repostería de las Hnas. Cistercienses de San Andrés de Arroyo
- Raquelitos de Cervera
- Almendrados de Villalcázar de Sirga
- y toda la repostería típica de Palencia

En MAYOR CENTRO 100

Congreso del Partido Comunista

Aprobado el informe de Anguita



Julio Anguita

Madrid (EFE).- El informe de Julio Anguita, secretario general saliente del PCE, fue aprobado anoche por el plenario del XIII Congreso por 485 votos a favor, 32 en contra y 100 abstenciones.

La mayoría de los votos contrarios se produjeron en el sector donde se encontraban las delegaciones de Asturias y Madrid, mientras que las abstenciones se localizaban en las de las dos Castillas, Cantabria y Cataluña.

Momentos antes de la votación, Anguita consideró en su réplica a los portavoces de las delegaciones que "más pluralidad no cabe" en IU o en el PCE y que si esta organización quiere implan-

tar las corrientes que las implanten y si no que no las implante.

También contestó al secretario general del PSUC, Rafael Ribó, quien dijo que tras los acontecimientos en los países del Este debía producirse "un corte conceptual".

Anguita consideró que en el PCE hace mucho tiempo que se produjo un corte de ese tipo por lo que este partido no es el lugar más adecuado para recibir ese consejo.

El líder del PCE consideró en su respuesta a Ribó que los cambios en los países del Este de Europa afectan a la "tradición de la

izquierda", pero también a la derecha y a todo el mundo.

Entonces recordó Anguita que hace tiempo que en su partido se renunció al marxismo-leninismo -mucho antes que en varios partidos europeos-, se renunció al concepto del "partido vanguardia depositario único de la verdad", y se valoró el pluralismo.

En su opinión, la desaparición del PCUS no debe suponer la del PCE porque "es un hijo que ya echó a volar solo hace mucho tiempo".

Reiteró las razones que le llevaron a presentar su dimisión como coordinador general de IU y reconoció que su error fue no comunicárselo al responsable del "partido hermano", Rafael Ribó, por lo que le pidió disculpas.

Para Anguita, que instó a IU a constituirse en una federación de partidos similar a Iniciativa per Catalunya, en esa organización no hay que iniciar un proceso, sino continuarlo hasta llegar a su plena soberanía.

En la primera parte de su intervención respondió las críticas que le hicieron durante todo el día por haber considerado que la reciente cumbre comunitaria de Maastricht fue "un fiasco".

Anguita se preguntó que de qué izquierda europea se aparta por hacer esas afirmaciones cuando en el Parlamento Europeo se han alineado con formaciones que han hecho la misma crítica.

Según Borrell

Correos, autosuficiente antes de cuatro años

Madrid (EFE).- Correos y Telégrafos será autosuficiente antes de 1995, cuando culmine su plan de acción cuatrienal, de forma que la aportación del Estado será la contrapartida a las bonificaciones postales que éste obtiene del organismo autónomo, dijo ayer el ministro de Obras Públicas y Transportes, José Borrell.

Borrell, quien presidió la sesión de constitución del consejo rector de Correos y Telégrafos, explicó que la aportación del Estado al organismo autónomo será en 1992 de 18.976 millones de pesetas, "cantidad suficiente para las inversiones que la capacidad gerencial de Correos permitirá llevar a cabo el próximo año".

Correos, que invirtió 16.000 millones de pesetas en 1991, tiene un presupuesto consolidado de ingresos y gastos para 1992 de 173.283 millones de pesetas.

Tras la aprobación, el pasado 13 de diciembre, del Real Decreto sobre cambio del marco jurídico de la antigua Dirección General de Correos y Telégrafos a organismo autónomo de carácter comercial, Correos introducirá técnicas de gestión "más propias de una empresa -dijo el ministro- que de la Administración".

Así, el organismo autónomo tendrá la facultad de anticiparse a sus necesidades y endeudarse, con lo que dejará de depender sólo de la aportación de los presupuestos generales del Estado.

"No esperamos -continuó Borrell- ninguna dificultad laboral" en el cambio de marco jurídico de la segunda empresa más grande del país por volumen de plantilla (65.896 trabajadores), ya que el nuevo organismo autónomo no supone modificación de la situación de los trabajadores.

Del total de la plantilla, 49.179 personas son funcionarios, 10.017 personal laboral fijo y los eventuales ascienden a 6.700 trabajadores.

El consejo rector constituido cuenta entre sus funciones con las de representación, gobierno e inspección del funcionamiento del organismo, propondrá las tarifas de Correos, podrá elegir a los cargos directivos y aprobar las cuentas anuales.

Estará presidido por la secretaria general de Comunicaciones, Elena Salgado, por delegación del ministro de Obras Públicas y Transportes, y entre sus catorce miembros se encuentran el subsecretario de Justicia, el secretario general para las Comunidades Europeas, el secretario general de Consumo y el director general del organismo.

Opiniones en el Congreso:

Al PCE sólo puede disolverlo el pueblo

Madrid (EFE).- El secretario general de los comunistas andaluces, Felipe Alcaraz, se opuso a una posible desaparición del PCE por entender que "sólo puede disolverlo el pueblo", y propuso que Izquierda Unida pase de ser una coalición a una federación de partidos.

En su intervención ante el Plenario, Alcaraz alertó que la formación comunista también puede morir si no se transforma y añadió que la gran disyuntiva en el XIII Congreso es "disolución o renovación profunda".

Tras destacar que deben ser las mayorías quienes gobiernen, reclamó respeto para las minorías tanto en el PCE como en IU, a quienes dijo que "no piensen que vamos a ir a por ellos".

El dirigente andaluz reiteró su apuesta "irreversible" por el desarrollo soberano de IU, y constató que en el momento actual esta formación se encuentra en una situación de "bloqueo jurídico y político".

Hizo una defensa encendida de Anguita, de quien manifestó

que tenía "más razón que un santo" cuando dimitió como coordinador general de IU, y negó que "el burocratismo se pueda identificar con el anguitismo".

Sin embargo, recibió mayores aplausos cuando rechazó que el capitalismo sea equiparable a la democracia, tras lo cual pidió que se valore la ética política con objeto de "hacer coincidir las palabras con los hechos".

PEREZ ROYO
ABRONCADO
POR UN GRUPO
DE DELEGADOS

El eurodiputado de IU Fernando Pérez Royo mantuvo una disputa dialéctica con un grupo de delegados que le recriminaron su intención de abandonar el PCE tras este Congreso.

En los pasillos del Palacio de Congresos y durante un descanso del Plenario, Pérez Royo explicó a ese grupo de compromisarios que él dejaba el partido por coherencia con sus ideas y

señaló que es la misma razón que Anguita había invocado para dimitir como coordinador general de IU.

Los delegados, que no superaban la decena, acusaron al eurodiputado de estar ideológicamente cercano al PSOE y uno de ellos exclamó "creamos dioses para esto", en alusión a que Pérez Royo deja el partido cuando ejerce un cargo público.

A pesar de la presencia de varios periodistas, la polémica se prolongó hasta que una cámara de televisión encendió su foco para realizar unas tomas, momento en el cual el grupo de delegados se disolvió.

LOS RENOVADORES
SUPERAN
MAS DE CIENTO AVALES
EN SU LISTA CON LA
MITAD DE MUJERES

El sector renovador del PCE presenta hoy una candidatura al Comité Federal en la que figura un cincuenta por ciento de mujeres y para la cual han obtenido firmas que la avalan.

Mientras tanto, el grupo de ortodoxos mantiene a los contactos con el sector oficial para integrar a varios de sus miembros en la candidatura, aunque hasta el momento hay desacuerdo ya que desean tener cuatro plazas y el aparato del partido les ofrece dos.

Por lo que respecta a los renovadores, Juan Berga anunció en una comparecencia ante los periodistas que la candidatura la encabezará Francisco Palero, seguido de la eurodiputada Maite Domingo y del propio Berga.

En la lista figuran también los secretarios provinciales de Madrid, Juan José Azcona y Sevilla, Eduardo Saborido, según informó Berga, quien también reconoció que en su lista hay un diputado y otro más la ha avalado, aunque no quiso hacerlo público el plazo para la presentación.

A este respecto, el diputado que está en la lista es el valenciano Narcís Vázquez y el otro parlamentario que la apoya es el gaditano Jerónimo Andreu, supo



Felipe Alcaraz

EFE de fuentes del sector renovador, quienes también confirmaron la presencia en la candidatura de la senadora Isabel Villalonga.

En cuanto a los avales de su lista, Berga evitó precisar si la mayoría de ellos proceden del PSUC, ya que "son individuales" aunque sí aclaró que no habían querido pedir la firma al secretario general de esa formación, Rafael Ribó, de quien elogió su intervención en el debate, durante la cual reclamó que IU sea una formación "no secuestrada por los partidos".

Entrega de premios a los socios de la Cooperativa Azucarera



Sorteo celebrado el día 4 de Diciembre de 1991 en el Pabellón Polideportivo "Huerta del Rey" de Valladolid

8 Firmas Comerciales colaboradoras en los servicios establecidos por la Cooperativa mediante su "Tarjeta ACOR", donaron diversos bienes para su sorteo entre los Socios beneficiarios de la citada tarjeta.

CAJA RURAL DEL DUERO Y ALFERSAN, S.A.

**UNA SEMBRADORA
NEUMÁTICA
DE PRECISION
NODET - GOUGIS**

Socia agraciada:
D^a. Modesta Santiago
Mieres, de Esguevillas de
Esgueva (Valladolid)



BANCO DE CASTILLA

UN COCHE FIAT UNO

Socio agraciado:
D. Felipe Bello González,
de Palacios Rubios
(Salamanca)



MAPFRE SEGUROS

UN COCHE PEUGEOT-106

Socio agraciado:
D. Carlos Soldevilla
Lechón,
de Valoria la Buena
(Valladolid)



VALLISOLETANA DE PIELES, S.A.

UN ABRIGO DE VISON

Socio agraciado:
S.A.T. VALLE DIANA,
de Cubo de la Tierra
del Vino
(Zamora)



VIAJES ECUADOR, S.A.

**UN VIAJE PARA DOS
PERSONAS A
SANTO DOMINGO
(REP. DOMINICANA)**

Socio agraciado:
D. Carlos Mena Arranz,
de Tudela de Duero
(Valladolid)



CAJA DE AHORROS DE AVILA

**UN VIAJE PARA DOS
PERSONAS A
SANTO DOMINGO
(REP. DOMINICANA).**

Socio agraciado:
D. Gregorio Arias del
Olmo, de Olmos de
Esgueva
(Valladolid)



VIAJES HALCON, S.A.

**UN VIAJE PARA DOS
PERSONAS A
CANCUN - CIRCUITO
YUCATAN (MEJICO)**

Socio agraciado:
Francisco Herrero
Jiménez, de Langa
(Avila)



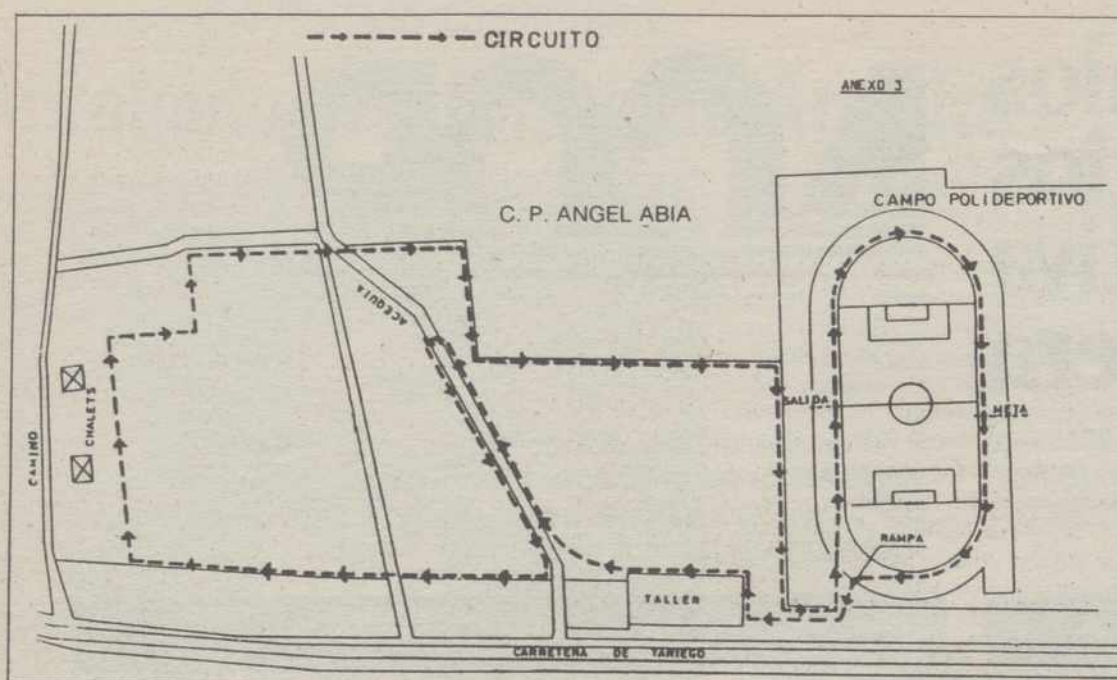
BAYER HISPANIA COMERCIAL, S.A.

**UN VIAJE PARA DOS
PERSONAS A
CANCUN - CIRCUITO
YUCATAN (MEJICO).**

Socia agraciada:
D^a. M^a. Jesús Tremiño
Herrero, de Castrillo
de Onielo
(Palencia)



La "Tarjeta ACOR" es un servicio más, creado por Sociedad Cooperativa Azucarera ACOR con el fin de que sus socios y empleados puedan adquirir cuantos bienes y servicios precisen para sus explotaciones agrarias y sus hogares, en las mejores condiciones económicas.



Circuito de la prueba

Este domingo

XII Cross Internacional de Venta de Baños

Números de dorsales que lucirán los atletas más importantes

Carlos M. SANTOYO

Mañana domingo, a partir de las 9,30 horas, se disputa el XII Cross Internacional de Venta de Baños. Una prueba clásica del calendario hispano de campo a través cuya categoría "reina", la senior masculina, será retransmitida en directo por TVE a las 13,45.

El presupuesto de la presente edición asciende a 14,5 millones de pesetas. Una cantidad ligeramente superior a la de años anteriores debido a que el Ente Público cobra a la organización nada menos que 4,5 millones de pts por desplazar sus cámaras a la localidad ferroviaria.

Dicho presupuesto se cubrirá con los once millones de pesetas obtenidos de la publicidad estática... y las aportaciones de dos, uno y 500.000 pesetas respectivamente del Ayuntamiento de Venta de Baños, Junta de Castilla y León y Diputación Provincial.

Hay que significar que este año no se cuenta con una figura de primerísimo orden, pero que al menos a priori se presenta muchísimo más disputada debido a la categoría de la mayor parte de los participantes. Con un duelo Europa-Africa que sin duda hará las delicias de los miles de aficionados que se darán cita en los alrededores del Polideportivo Municipal.

Lógicamente, hablar de favoritos en un circuito que se presume rápido no es fácil. Eso sí, "sonando" de forma especial los marroquíes Lalhafi y Boutaiev además del keniano William Mutwol. El primero, vencedor del pasado año; el segundo y el tercero, décimo y duodécimo respectivamente en el último mundial de cross. Sin olvidar por lo que a los españoles más en forma se refiere a Serrano y José Manuel García.

En cuanto a las féminas, la gran favorita es sin duda alguna la keniana Susan Sirma, séptima en el último mundial, y Natalia



Lalhafi

Sorakivskaya, undécima en el mismo. Con Luisa Larraga, campeona nacional de cross 1991, como la principal alternativa hispana a expensas del momento de forma de "nuestra" Ana Isabel Alonso.

DORSALES MASCULINOS

Los dorsales más importantes a seguir de la prueba senior masculina:

1- Brahim Lalhafi (MARR); 2- William Mutwol (KEN); 3- Hammou Boutaiev (MARR); 4- Bedilu Kibret (ETH); 5- Antonio Serrano (Joma); 6- William Koech (KEN); 7- Jose Manuel

Lalhafi, ganador de la pasada edición, con el dorsal 1

García (CAR); 8- Dube Jilo (ETH); 9- Risto Umala (FIN); 10- Giuseppe Miccoli (ITA); 11- Mikhail Dasko (URSS); 12- Constantino Esparcia (CAP); 13- Gerry Curtis (IRL); 14- Mario Silva (POR); 15- Jorgen Salo (FIN); 16- Joseph Njuguna (KEN); 17- Cándido Alario (Nike); 18- Javier Alario (Reebok); 19- Carlos de la Torre; 20- Sánchez Vargas; 21- Santiago Chiscano (San Pablo); 22- Ignacio Zabaleta; 23- Pérez Perales (Reebok); 24- Carlos Muñoz; 25- Valentín Rodríguez (Alsalmaliaño); 26- Teodoro Cuñado (Reebok); 27- Isaac Viciosa (F.C. Barcelona); 28- Francisco Guerra; 29- Ken Martin (USA); 30- Angel Gómez Maeso (Atl. Riojano); 31- Francisco Villame-riel (Nike); 32- José González (Nike); 33- Amador Aparicio (G.E. Fasa); 34- Juan Espino (Valladolid); 35- Mariano López Pastor (Valladolid); 36- Ramiro Morán (Reebok); 37- Pablo Martín Mateo (Nike).

DORSALES FEMENINOS

Los dorsales más importantes a seguir de la prueba senior femenina:

4.000- Susan Sirma (KEN); 3.999- Natalia Sorokivskaya (URSS); 3.998- Maria Guida (ITA); 3.997- Merima Dembo- ba (ETH); 3.996- Birhame Ade- re (ETH); 3.995- Fernanda Ri- beiro (POR); 3.994- Luisa Lar- raga (Helios); 3.993- Julia Va- quero (Celta); 3.992- Ana Isabel Alonso (Nike); 3.991- Elena Lobo; 3.990- Dolores Rizo (Vi- vodist); 3.989- Teresa Recio (Nike); 3.988- Carmen Fuentes; 3.987- Carmen Brunet (C.U.M.); 3.986- Rosa Pérez (Nike); 3.985- Asunción Sino- vas (Nike); 3.984- Nuria Pastor (Valencia); 3.983- Conchita Muñiz (V.O.); 3.982- Cristina Nogué (Nike); 3.981- Concep- ciao Ferreira (POR); 3.980- Fa- tima Novais (POR).

Categorías, recorridos y horarios

CATEGORIA MASCULINA

	PISTA DE ATLETISMO	RECORRIDO DEL CIRCUITO	VUELTAS	TOTAL
BENJAMIN	2,5	---	---	1.000m.
ALEVIN	---	1	1	1.800m.
INFANTIL	2	1	1	2.600m.
CADETE	1	2	2	3.800m.
JUNIOR	---	4	4	6.600m.
PROMESAS	---	5	5	8.200m.
SENIOR	1	6	6	10.200m.

CATEGORIA FEMENINA

BENJAMIN	2	---	---	800m.
ALEVIN	---	1	1	1.800m.
INFANTIL	1	1	1	2.200m.
CADETE	2	1	1	2.600m.
JUNIOR	---	2	2	3.400m.
PROMESAS	---	3	3	5.000m.
SENIOR	---	3	3	5.000m.

HORARIO APROXIMADO DE LAS PRUEBAS

CATEGORIA MASCULINA

BENJAMIN	9.40 h.
ALEVIN	10.05 h.
INFANTIL	10.40 h.
CADETE	11.15 h.
JUNIOR	12.00 h.
PROMESAS	12.30 h.
SENIOR	13.45 h.

CATEGORIA FEMENINA

BENJAMIN	9.30 h.
ALEVIN	9.50 h.
INFANTIL	10.20 h.
CADETE	11.00 h.
JUNIOR	11.40 h.
PROMESAS	13.00 h.
SENIOR	13.00 h.

Ganadores de las once ediciones anteriores

Santiago de la Parte y Pilar Fernández, en cabeza con tres victorias

C. M. S.

Once ediciones del Cross Internacional de Venta de Baños se han celebrado desde su puesta en marcha en 1980. Los ganadores de las mismas:

CATEGORIA MASCULINA

- * 1980: Santiago de la Parte (ESP)
- * 1981: Santiago de la Parte (ESP)
- * 1982: Santiago de la Parte (ESP)
- * 1983: Constantino Esparcia (ESP)
- * 1984: Ezequiel Canario (POR)
- * 1985: Santiago Llorente (ESP)
- * 1986: José Luis González (ESP)
- * 1987: Domingos Castro (POR)
- * 1988: José Regalo (PORT)
- * 1989: Domingos Castro (POR)
- * 1990: Brahim Lalhafi (MARR)

CATEGORIA FEMENINA

- * 1980: Pilar Fernández (ESP)
- * 1981: Pilar Fernández (ESP)
- * 1982: Laura Blanco (ESP)
- * 1983: Pilar Fernández (ESP)
- * 1984: Asunción Sinovas (ESP)
- * 1985: Montse Abelló (ESP)
- * 1986: Ana Isabel Alonso (ESP)
- * 1987: Mary Cheweno (KEN)
- * 1988: Liebe Slegler (BEL)
- * 1990: Sheley Steely (USA)

Ante el encuentro C.F. Palencia-C.D. Lalín

Al habla con Chus Baleato, técnico gallego

«Es nuestra quinta temporada en 2.ª B

Carlos M. SANTOYO

Jesús Baleato Negreira, nacido hace 36 años en el Valle del Dubras, muy cerca de Santiago de Compostela, es el técnico del C.D. Lalín 91-92.

Su carrera futbolística terminó muy pronto. Concretamente a los 22 años, cuando jugaba en el Ferrol, al sufrir una fractura de tibia y peroné.

Desde entonces lleva entrenando, aunque casi siempre en 3ª División como demuestra que esta es su primera temporada en 2ª B. Dirigiendo con anterioridad, entre otros, a Bergantiños, Celta, Flavia, Ordenes, Vista Alegre, Isla de Arosa y Finisterre.

Con el mister gallego, que compagina el banquillo del próximo rival del C.F. Palencia con su puesto de funcionario de la Seguridad Social, conversábamos ayer telefónicamente.

MODESTIA

-Con un solo enfrentamiento al C.F. Palencia en toda la historia, la primera pregunta es obligada. ¿Quién es el C.D. Lalín?

-Un club muy modesto, pero con experiencia en 2ª B al ser este su quinto campeonato en la categoría desde su fundación. Una entidad que a base de esfuerzo y trabajo de equipo ha conseguido alcanzar este nivel.

-Su posición en la tabla, para los que no conocen su potencial, constituye a priori una sorpresa.

-Eso dice la gente. Ahora bien, la ilusión de mis jugadores es la que hace que este conjunto, a pesar de su humildad, lleve esa trayectoria. Más que digna.

-No digamos nada si recordamos su apoteósico triunfo en Salamanca...o la goleada obtenida el pasado domingo en el "Manuel Cortizo" ante el Pontevedra.

-Frente a los "grandes" estamos manteniendo una línea muy buena. Sin embargo, a nivel personal estoy un poco disgustado, primeramente conmigo mismo, por no ganar a los que en teoría

cuentan con el mismo potencial que nosotros. Porque aparte de sumar uno o dos puntos frente a éstos se los hubiéramos restado, algo importantísimo de cara al futuro. Eso sí, como mal menor lo estamos compensando donde menos había esperar y ante adversarios mucho más complicados.

-¿Cómo juega su equipo?

-Nos preocupa sobre todo el juego colectivo. Contraatacando

«Frente a los grandes estamos manteniendo una línea bastante buena»

siempre que nos dejan, aunque basados especialmente en un férreo sistema defensivo zonal.

-Dicen que practica la táctica del fuera de juego a las mil maravillas.

-No hacemos movimiento alguno para provocar esa posición antirreglamentaria del rival. Sucede que al hacer una defensa zonal a veces nos quedamos estáticos y el contrario sigue trayectoria de portería, lo que le sitúa en fuera de juego cuando no le va balón. Ahora bien, no es premeditado ni mucho menos.

-Imaginamos que en La Balastera, como la mayoría de los equipos, habrá "cerrojazo".

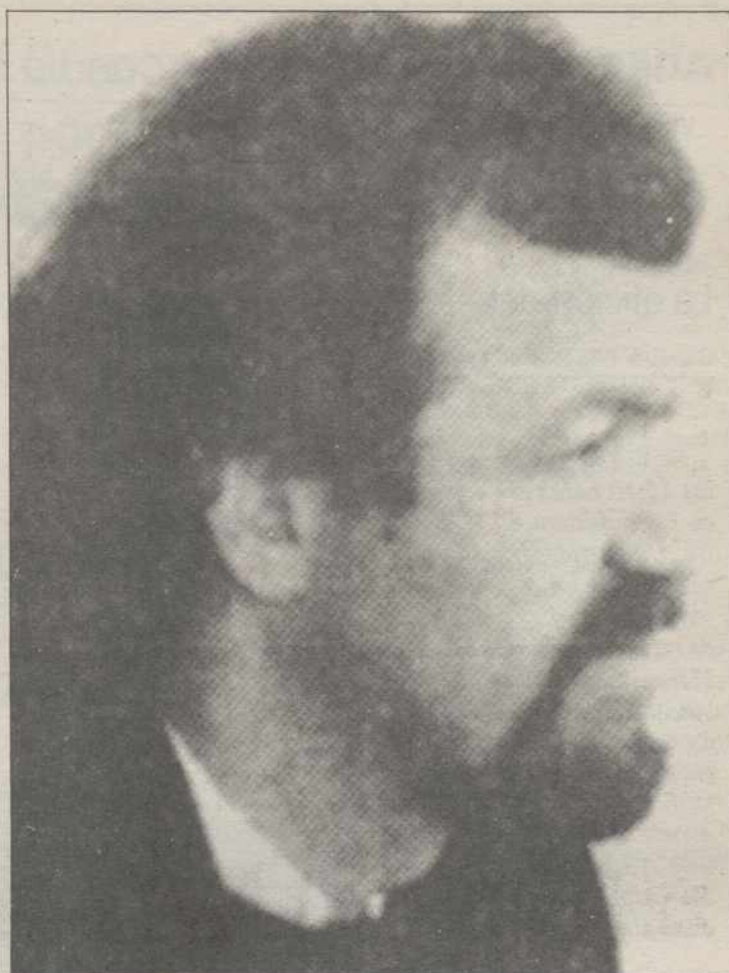
-Cada equipo tiene una característica. Y lo que pretendo es mantener la nuestra en todos los encuentros, aunque unas veces sale bien y otras mal al importar mucho el nivel exhibido por el contrario. Prestamos especial atención a esas jugadas de estrategia que pueden dar al traste con muchos proyectos. ¿Esquema defensivo? Jugamos con bastantes hombres en la zona ancha para practicar el contraataque. Que nos situemos más adelante o más atrás dependerá en gran medida de lo que nos permita el rival, pues no renunciaremos en ningún momento al ataque.

NIVEL

-Para un entrenador que "estrena" categoría, ¿qué le está pareciendo la 2ª B?

-A nivel colectivo se mejora mucho más en fútbol, aunque esto va en detrimento de que sobresalga la calidad individual. Porque se exige especialmente trabajo "en equipo", por lo que se limita a los futbolistas más creativos de esos que se encontraban antaño con mayor facilidad. Es una categoría muy competitiva en una temporada presidida por la igualdad, como demuestran los "números" registrados hasta la fecha.

-Con "15 - 1", ¿a qué puede aspirar el Lalín?



Chus Baleato

-A seguir peleando los 90 minutos de cada encuentro para mantenernos en 2ª B. Porque a pesar de esos puntos con los que ya contamos no lo vamos a tener fácil.

-¿Algún favorito para el play-off de ascenso?

-El mejor equipo del campeonato es la U.D. Salamanca. Con bastante diferencia en relación a los demás. Luego hay un grupo bastante igualado que opta a esos puestos, caso de Orense, Pontevedra, Lugo, Torrelavega, Valladolid e incluso otros actualmente rezagados, pero que tampoco se han despedido de ello por lo apuntado anteriormente: las diferencias son mínimas y la igualdad impera.

-Chus Baleato "piropea" al Pontevedra... pero el C.D. Lalín se impuso 0-1 en "El Helmántico".

-Nos salió un partido perfecto en todos los sentidos. Logrando un gol, pero consiguiendo con nuestros contraataques que Cervantes, portero charro, fuese el mejor de su equipo. Salimos muy motivados al recordar que no hace mucho estaba en 1ª División, lo que unido al ambiente extraordinario de la grada hizo que nos sintiéramos muy bien.

A PALENCIA

-Una buena "inyección" para cerrar la primera vuelta con optimismo sería puntuar en La Balastera, ¿cómo se presenta el encuentro?

-Muy competido. Ambos conjuntos llevan una trayectoria similar e incluso tienen los mismos puntos. Ahora bien, nuestra ilusión no sólo se centra en Palencia. Esta es la primera "batallita", pero restan otros dos encuentros ante equipos poderosos como Valladolid y Torrelavega para terminar esta primera vuelta. Algo que nos obliga a "arañar" puntos para mantener la actual línea de regularidad.

-¿Referencias del conjunto morado?

-Todos los tenemos de los rivales, pero no me preocupa en exceso el equipo contrario y sí que el mío mantenga una línea acorde con sus posibilidades y características. El resultado posterior es consecuencia de este tipo de evolución.

-Y en el C.F. Palencia milita un jugador que conoce perfectamente la afición del Lalín: Lolo.

-En efecto, pues no en vano

«Un empate sería bueno para los dos, pero queremos cerrar el año con victoria»

defendió los colores de mi actual club. Pero también conocemos a Francisco, que ha estado en clubes gallegos, y personalmente a Cano de su etapa en el Coruña.

-¿Alineación decidida?

-Mi intención es que salte al campo el mismo equipo que venciera el domingo anterior 3-0 al Pontevedra, pero Toñito apenas ha entrenado esta semana al encontrarse lesionado. Si estuviese en condiciones jugaría; en caso contrario le sustituiría Covelo. Es decir: Luis César; Capi, César, Acevedo, Román; Pibe, Quino, Pozas, Milucho; Toñito o Covelo y Juanito. También viajarán Becerra (p.s.), Aníbal, Antonio y Nando.

-¿Un pronóstico?

-Un empate es bueno para los dos, aunque estamos ilusionados en cerrar el año con una victoria como la conseguida frente al Pontevedra.

-La expedición gallega partía a las tres de la tarde hacia tierras palentinas. Se alojó en el Hotel Europa Centro de Magaz de Pi-suerga.



C.D. Lalín 91-91

A las 15,40 del domingo, en La Balastera

C.F. Palencia-C.D. Lalín

La afición debe contribuir a que el equipo morado despida con triunfo el año

Carlos M. SANTOYO

El C.F. Palencia recibe a las 15,40 horas del domingo, en La Balastera, al C.D. Lalín. Un partido sin duda interesante, al ser el último de 1991, que arbitrará el colegiado asturiano Antonio Gordillo Flórez. Y probablemente — toquemos madera — la despedida definitiva a horarios atípicos toda vez que se anuncia para el 12 de enero, coincidiendo con la visita del Sporting Atlético al viejo Campo Municipal, la inauguración de la iluminación artificial.

UNA DUDA

Afortunadamente, dos de los jugadores morados que abandonaban "tocados" el partidillo del jueves respondían perfectamente en la sesión de ayer. Así, Luis Teodoro Tovar retornará al once inicial mientras Javier Alonso se sentará en el banquillo después de varias semanas en el dique seco.

Para este encuentro, Mariano García no podrá contar con Carlos Varas, lesionado en la rodilla, mientras Mauro será baja por acumulación de amonestaciones.

El equipo titular sólo tiene una duda: Francisco o Paco. Con más posibilidades para el leonés al sumarse a las molestias que sufre su compañero el



Martín, novedad morada

FOTO LUIS

buen rendimiento exhibido en una sesión del jueves en la que marcaba dos goles. Por tanto jugarán Tapias; Fernando, Cano, Félix, Fran; Tovar, Lolo, Uco, Martín; Francisco o Paco y Molinero. También están convocados Juan Carlos (p.s.), Francis Olea, Alonso, Paco y Germán, éste por si

Paco no estuviera en condiciones de actuar. Se "cae" de la lista con relación al encuentro de Torrelavega el chaval Juanjo.

PRECIOS Y VENTA

Los precios de las entradas serán los habituales:

- Tribuna normal: 1.400 pesetas
- Tribuna señora y pensionista: 900
- Tribuna juvenil: 600
- Tribuna infantil: 400
- General normal: 1.000
- General señora y pensionista: 600
- General juvenil: 400
- General infantil: 200

Los socios tendrán libre acceso al campo presentando su carnet.

Los aficionados de general que deseen acudir a La Balastera con su localidad en el bolsillo pueden adquirirla anticipadamente en los bares Viena, Escala, Casa de León, Buenos Aires, Florida, Josmi, Antonio, Tunaipé, El Brezo, Acuario, Natalia, Collantes, Cuevas, Montealegre, Emilio, Safari y Estadio.

Esperamos y deseamos que pese a lo intempestivo de la hora los graderíos registren una gran entrada. Será la mejor contribución a que jugadores, técnico y directivos pasen unas felices vacaciones. Sobre todo éstos por eso de la taquilla... aunque será el equipo con su rendimiento en el césped quien marque el futuro de la entidad tanto deportiva como económicamente al constituir esa anhelada victoria la mejor manera de despedir el año y de afrontar con optimismo 1992.

Ajedrez Rápido

Se celebró el «II Torneo el Chaval de Lorenzo»

Ganó Jesús Remis

Recientemente se celebró en nuestra ciudad el II Torneo El Chaval de Lorenzo de Ajedrez Rápido (15 minutos) disputado por el sistema suizo. Una competición que contó con la colaboración de la Federación Palentina de Ajedrez y en la que participaron 20 jugadores de gran calidad.

- Los resultados:
- 1º Jesús Remis Fernández. 25.000 pts y trofeo.
 - 2º Miguel Ángel Fernández. 12.000 pts y trofeo.
 - 3º Gonzalo Pérez Herrero. 8.000 pts y trofeo.
 - 4º Miguel Ángel Crespo. 5.000 pts y trofeo.

Hay que significar que el ajedrez palentino no está concentrado en la capital y si en los pueblos importantes de la provincia. Por ese motivo, este torneo ha intentado que la especialidad deportiva que nos ocupa renazca en la ciudad y se promueva a nivel institucional.

Hace tan sólo dos años Palencia era la séptima provincia de Castilla y León en número de licencias mientras en la actualidad ocupa la tercera posición. Iniciativas como la de El Chaval de Lorenzo servirán sin duda para lograr la meta trazada: el relanzamiento definitivo del ajedrez.

Los días 2, 3 y 4 de enero

Torneo de Reyes de Voleibol en Villamuriel

Los días 2, 3 y 4 de enero, organizado por la Escuela Municipal de Voleibol de Villamuriel de Cerrato, se celebrará en la citada localidad el I Torneo de Reyes Escuela Municipal Las Torres-Villamuriel.

Está dirigido a las categorías alevín, infantil y cadete femenino y se jugará en el Pabellón Municipal La Aguilera. Además, el equipo juvenil femenino de la localidad se medirá al cadete masculino del Centro de Tecnificación de Venta de Baños.

- Los equipos participantes:
- * C.P.M. Venta de Baños A, Sadecor A, C.P.M. Venta de Baños B, E.M. Las Torres A, Sadecor B y E.M. Las Torres B, en categoría alevín.
 - * C.P.M. Venta de Baños, Las Torres A, Las Torres B y Sadecor Palencia, en categoría infantil.
 - * C.P.M. Venta de Baños, Las Torres y Sadecor, en categoría cadete.

* Enfrentamiento E.M. Las Torres Villamuriel femenino-Centro de Tecnificación Masculino de Venta de Baños, en categoría juvenil mixta.

La Delegación Provincial de Voleibol subvencionará los arbitrajes.

Tercera División

Almazán-Venta de Baños, a las 15,45 del domingo en La Arboleda

Carrión, baja por gripe

C. M. S.

El C.D. Venta de Baños juega a las 15,45 horas del domingo en el Campo Municipal La Arboleda de Almazán. Un partido correspondiente al campeonato liguero de 3ª División Nacional de Fútbol, Grupo VIII, que dirigirá el colegiado burgalés Sr. Torcida Fernández.

Carrión, aquejado de gripe, será baja en un conjunto ferroviario que alineará inicialmente a Zapatero; Villahoz, Alfredo, Sedano, Juanmi; García, Luis, Catón; Geli, David o Sasi y Bravo.

Jesús Aparicio ha convocado a la totalidad de la plantilla, a excepción de Carrión, debido a que varios de sus jugadores se encuentran con molestias.

En consecuencia también viajarán José Alberto, Oscar de la Fuente, Lolo, Quique, Javi de la Torre y Jesús Bueno. Los cuatro últimos, al igual que David, con problemas de diversa índole, por lo que el técnico no decidirá hasta ultimísima hora, en el propio vestuario soriano, quiénes se sentarán en el banquillo y qué jugadores tendrán que conformarse con la grada.



Carrión, con gripe, baja ferroviaria

FOTO LUIS

Pese al handicap que presenta viajar bajo mínimos, el conjunto palentino confía en recuperar alguno de

los puntos que "volaban" la pasada jornada del Polideportivo Municipal ante el líder Bembibre.



Los palentinos José Jaime Urcaregui y José Ignacio París

El día 27, en Discoteca Central Park

II Campeonato provincial de Lucha de Brazos

Buena actuación de dos palentinos en la competición internacional de Barcelona

El día 27 de diciembre, en la Discoteca Central Park de Palencia, se celebrará el segundo campeonato provincial de lucha de brazos coincidiendo con las fiestas navideñas. Comenzará a las nueve de la noche.

El objetivo de los organizadores no es otro que seguir promocionando este deporte tan poco conocido en nuestra región, pero

espectacular y reconocido a nivel mundial.

Hay que significar que a las últimas competiciones celebradas en España, concretamente en Barcelona, se trasladaban invitados por la Asociación Española de Lucha de Brazos algunos deportistas palentinos. Una competición de carácter internacional a la que asistió la delega-

ción de la URSS con unos participantes muy bien entrenados que además tuvieron un comportamiento modélico.

Los palentinos que acudían eran José Jaime Urcaregui y José Antonio Sanguino, proclamándose el primero campeón de su peso y clasificándose el segundo en tercera posición.

Del 26 al 29 de diciembre, en Palencia

Concentración regional de fondo

Los lanzadores, a la Residencia Blume de Madrid



Santiago de la Parte, responsable de la concentración

C. M. S.

Del 26 al 29 de diciembre tendrá lugar en el Hostal Avila de nuestra ciudad una concentración de fondo organizada por el Centro de Tecnificación de Atletismo de Castilla y León en la

que estarán los siguientes palentinos: Marta Domínguez Azpeleta (C.P.M. Venta de Baños), Orlando Castro (Vivodist), Santiago Fernández (Vivodist), Alicia Alonso (Vivodist), Ana María García (San Antonio) y Sonia García (San Antonio). El responsable de la misma es Santiago de la Parte.

Junto a ellos estarán José Luis Alhaja (Mirandés), Arturo Escobar (Foto Montoya), Marco Antonio de la Fuente (C.A. Zamora), Jesús Ángel Gálvez (A. Unión Segovia), Miguel Ángel García (Incesa Aranda), Juan Luis Gómez (Numancia Soria), Ignacio Maderuelo (Atl. Unión Segovia), Oscar Luis Martínez (Hotachi La Bañeza), Oscar Miravalles (Incesa Aranda), Alicia Arribas (Vivodist), Lucía Bartolomé (Vivodist), Eugenia Cordero (Universidad Salamanca), Ana Marta García (Vivodist), Ana Isabel Gimeno (C.A. Valladolid), Maite Martínez (DAR Valladolid), Mari Cruz Matías

(C.A. Valladolid), Azucena Rebanal (DAR Valladolid), Conchita Santarén (C.A. Valladolid), Betariz Santiago (Universidad Salamanca), Marta Sanz (Atl. Unión Segovia) y Sebastiana Viña (C.A. Valladolid).

LOS LANZADORES, A MADRID

Asimismo, del 26 al 30 de diciembre, dicho Centro de Tecnificación, a propuesta del responsable autonómico de lanzamientos, Carlos Burón, convoca a atletas con licencia en un club regional para una concentración de la especialidad a celebrar en la Residencia Blume de Madrid. Invitándose, entre otros, a nuestros paisanos Ana Isabel Blanco Calle (Vivodist), Ismael Díaz Andrés (Venta de Baños), Luis Serantes San Millán (Venta de Baños) y Carmen Recio Díez (Vivodist). También asistirá el entrenador ferroviario, Mariano Díez Marcos.

Gómez Navarro preocupado por la situación económica del Atlético de Madrid

Madrid (EFE).- Javier Gómez Navarro, secretario de Estado para el Deporte, dijo ayer que le preocupa la situación económica que atraviesa el Atlético de Madrid y añadió que este club puede llegar a tener problemas para transformarse en una sociedad anónima al igual que el Betis y el Málaga, si no justifican sus balances económicos.

Gómez Navarro, durante la tradicional comida navideña que ofreció a los medios de comunicación, subrayó, a la pregunta de si temía por la desaparición del Atlético de Madrid, que "si el Atlético llegara a dejar de existir sería un problema de los gestores actuales y de sus socios, que han elegido a su actual presidente y al que incluso le han ovacionado en sus asambleas".

Ante los incidentes acaecidos en el partido Atlético de Madrid-Sevilla, en el curso del cual el colegiado Merino González fue alcanzado por un vaso, lo que provocó la clausura del estadio Vicente Calderón por un encuentro, Gómez Navarro señaló que "la violencia es un fenómeno social que se refugia donde hay masas y los clubes son los únicos responsables de los incidentes en las gradas".

Gómez Navarro criticó la actuación de Jesús Gil al repartir panfletos entre sus aficionados que incitan a la violencia y calificó estos hechos como "peligrosos y muy graves".

A la cuestión de si estaba de acuerdo con la tesis de Jesús Gil cuando afirma sentirse perseguido y sancionado deportivamente por ser un rival para los partidos políticos españoles tras ganar la alcaldía de Marbella, Gómez Navarro afirmó: "Eso no se lo cree ni él".

FRAUDE ARBITRAL

"No creo en el fraude arbitral. Los árbitros se equivocan y es cierto que generalmente siempre a favor de los grandes e incluso entre éstos también al Atlético de Madrid. Pero sí estoy convencido de que sus errores no son a propósito sino que, como en todos los órdenes de la vida, es más sencillo favorecer al poderoso que al más débil. Esto ocurre en la vida normal y en el mundo empresarial", señaló Gómez Navarro.

BUEN AÑO

El secretario de Estado para el Deporte manifestó que el año

había sido bueno para todo el deporte español, con la excepción del fútbol, y argumentó que el año 92 será un "año fundamental para los clubes con las transformaciones en sociedades anónimas que van bien en el baloncesto pero no tanto en los de fútbol".

"Atlético de Madrid, Betis y Málaga pueden llegar a tener problemas serios. En cambio el Español saldrá adelante porque es una entidad histórica con mucha gente detrás y sobre todo con el apoyo de varias familias de la burguesía catalana. También el Español tiene un patrimonio distinto y con mayor valor económico que hace concebir esperanzas para el futuro".

ELECCIONES

Tras la aprobación ayer por el Consejo de Ministros del Real Decreto que regula las Federaciones deportivas, Gómez Navarro dijo que uno de los puntos fundamentales será la nueva normativa que desarrolle las elecciones a las distintas Federaciones.

"En las futuras elecciones a las presidencias de las Federaciones sólo votarán deportistas, clubes y árbitros que participen en competiciones nacionales. Antes había una especie de caciquismo sin voluntad democrática porque los intereses de las Federaciones españolas no son los de las territoriales, que antes tenían mayor poder a la hora de elegir al presidente", comentó Gómez Navarro.

Al ser interrogado sobre la futura composición de la futura asamblea del fútbol español, el máximo responsable del deporte español apostilló: "La asamblea estará formada en el primer trimestre del año 92 y participarán miembros del deporte profesional, semiprofesional (Segunda B), territoriales (17 miembros, uno por cada Federación territorial) y categorías inferiores.

El próximo lunes a las 12,30 horas, Javier Gómez Navarro, Antonio Baró, y Eduardo Portela presidentes de la Liga de Fútbol Profesional y de la Asociación de Clubes de Baloncesto, presentarán oficialmente en la sede del CSD los capitales mínimos fijados en cada club para su transformación en sociedades anónimas.

¡DIABETICO!

ESTAS NAVIDADES...
Turrone, mazapanes, polvorones...

PRODUCTOS **Santiveri**

Delicatessen / C. Gómez Glez.
Teniente Andrés Velasco, 15
Tel. 988/ 72 24 79 (Palencia)

Dharma / J. Martín Díaz
Avda. Modesto la Fuente, 23
Tel. 988/ 72 18 97

Audiencia Nacional

El juicio contra Ynestrillas se celebrará en junio



Foto de archivo de Ricardo Sáenz de Ynestrillas, presunto autor del asesinato de Muguruza

Madrid (EFE).- La Audiencia Nacional tiene previsto señalar para el próximo mes de junio el juicio contra Ricardo Sáenz de Ynestrillas, el policía Angel Duce y otros tres inculcados por el asesinato del parlamentario de HB Josu Muguruza en 1989, informaron ayer en fuentes de este órgano judicial.

La Sala de lo Penal de la Audiencia tiene la intención de habilitar la sala blindada para la celebración de la vista oral para dos o tres semanas, tiempo que se prevé que durarán las sesiones del juicio, dado que además del fiscal, están personadas las acusaciones particulares de Muguruza y del abogado Fernando Salas, la acción popular, así como cinco defensas.

La instrucción tan sólo está pendiente de la resolución por parte de la Sala de un recurso interpuesto por Angel López Montero, abogado de Ynestrillas, contra la denegación del juez Baltasar Garzón a practicar una prueba que pidió.

La prueba solicitada por López Montero consiste en que éste requiera al director de la revista "Interviú" que manifieste si Rafael Gómez es el autor del reportaje titulado "Según un confidente de la Policía preso en Carabanchel ETA asesinó a Muguruza" y en tal caso que Rafael Gómez sea citado a declarar ante el Juzgado para que ratifique el contenido del reportaje.

Una vez que se resuelva el citado recurso, la Sala dará emplazamiento a las partes para que remitan sus escritos de calificación provisionales.

En la causa están procesados Ricardo Sáenz de Ynestrillas, Angel Duce, Yolanda González Belmonte-amiga de Ynestrillas-, el policía Bartolomé Hernández y el joyero Antonio López.

(GANE), en el que colaboraban los otros tres inculcados.

Entre las acciones que el juez imputa a este grupo se encuentra el atentado perpetrado el 20 de noviembre de 1989 en el restaurante Basque del hotel Alcalá de Madrid en el que falleció Josu Muguruza y resultó gravemente herido el también parlamentario de HB Iñaki Esnaola.

El juez procesó también a los miembros del grupo por dos intentos de asesinato de Fernando Salas, abogado de la acción popular en el "caso Amedo".

Baltasar Garzón estima que de lo actuado se desprende que Duce e Ynestrillas podrían haber incurrido en un delito de pertenencia a banda armada, tres tentativas de asesinato y varios de terrorismo y estragos.

Asimismo, Baltasar Garzón procesó a Yolanda González y a Bartolomé Hernández, por supuesta pertenencia a banda armada y a Antonio López por supuesta colaboración con organización terrorista.

El juez Baltasar Garzón señaló en el auto de procesamiento que Duce e Ynestrillas formaron el Grupo Antiterrorista Español

Hartos del paso de camiones, cortaron la carretera

Carga de la Guardia Civil contra los vecinos de un pueblo malagueño

Manilva (Málaga), (EFE).- Una persona ha sido detenida y varias han resultado heridas y contusionadas cuando fuerzas antidisturbios de la Guardia Civil cargaron contra un grupo de unos 40 vecinos de Manilva.

Un portavoz del Gobierno Civil de la provincia señaló a EFE que se están instruyendo diligencias contra la persona detenida, Marcos Vázquez, y añadió que la carga de la Guardia Civil se produjo cuando los vecinos cortaban la carretera comarcal MA-545.

Los vecinos, agrupados en una coordinadora ciudadana, habían cortado la carretera para impedir el tráfico de los camiones que trabajan en una cantera cercana y que circulan con los productos de ésta por las calles del municipio.

La carga de la Guardia Civil provocó heridas a varios vecinos, entre cinco y diez, dijo a EFE uno de ellos, que desde hace dos meses vienen protagonizando diversas medidas de protestas.

A primeras horas de la tarde, numerosos efectivos de la Benemérita permanecían en el municipio para mantener el orden y permitir el paso de los camiones, que ya circulan normalmente.

El Ayuntamiento de Manilva, junto con la Diputación, habían alcanzado un acuerdo para que los camiones pasaran por el municipio, aunque éstos no podían sobrepasar el límite de doce toneladas por eje.

Los vecinos aseguran que los camiones sobrepasan ese tonelaje, a pesar de que patrullas de Tráfico de la Guardia Civil realizan controles de su peso.

Hace tres días, los vecinos cortaron también la carretera, y los camiones de la cantera, ante los continuos problemas que sufren, reaccionaron cortando a su vez la vía e impidiendo el acceso al municipio.

Los vecinos han criticado la pasividad de la Guardia Civil ese día, que no intervino para abrir la carretera, pero sí cuando son los vecinos quienes lo hacen.

Esta es la segunda vez que la Guardia Civil carga contra los vecinos, después de que el pasado 24 de octubre ya lo hizo y detuvo a catorce personas, entre ellas tres concejales del Ayuntamiento.

En aquella ocasión, se convocó una huelga general de dos días en el municipio, que fue secundada mayoritariamente por toda la población.

NOTICIAS

LAS TARIFAS ELECTRICAS SUBIRAN ENTRE 2,7 Y 3 POR CIENTO EN 1992

Madrid (EFE).- La Junta Superior de Precios ha propuesto al gobierno una subida de las tarifas eléctricas que oscilan entre el 2,7 y el 3,5 por ciento.

La media de la subida es del 3,2 por ciento y corresponde a un incremento de las tarifas domésticas de baja tensión de un 3,5 por ciento, las de alta tensión 2,8 por ciento y el alumbrado público 3,1. La electricidad para uso agrícola de baja tensión se incrementará un 2,9 por ciento y la de riego de alta tensión 2,7 por ciento.

La media del 3,2 por ciento de incremento propuesto por la Junta Superior de Precios, es la suma del aumento del 1,4 por ciento de revisión del año 1991 y del 1,8 por ciento de subida en los costes del año próximo.

La propuesta de la Junta Superior de Precios, enviada a la Comisión Delegada para Asuntos Económicos, para su posterior aprobación en Consejo de Ministros, entrará en vigor en enero de 1992.

Las compañías eléctricas se han mostrado disconformes con el incremento propuesto por la Junta y destacaron su sorpresa ante "la subida más baja de los últimos años y muy por debajo de la inflación".

La Unión de Consumidores de España (UCE) declaró a EFE que se opone a cualquier tipo de subida mientras no se apruebe un reglamento sobre calidad y seguridad de suministro.

LOS TRANSPORTISTAS CREEN QUE ES "POLITICA" LA NUEVA CONVOCATORIA DE HUELGA

Fedatrans, la organización de transportistas de mercancías surgida a raíz de la huelga de octubre de 1990, ha calificado de "política" la nueva convocatoria de paro en el sector del 30 de diciembre al 6 de enero.

En un comunicado el comité ejecutivo de esta asociación acusa a las organizaciones convocantes del nuevo paro, Fenadismer y Conetrans, de utilizar la subida de los combustibles como "excusa" y recuerda que el pasado año "no querían ni oír hablar de la huelga, aunque la subida del gas-oil fue superior".

Fenadismer puntualiza que las organizaciones convocantes del paro "saben de fuentes ministeriales que antes de marzo se van a liberalizar los precios de los combustibles que provocarán su bajada. Es la gran manipulación de la desinformación".

La huelga no se utiliza, según esta asociación como mecanismo de presión, sino para "desilusionar" al sector que necesita de la unidad para defender sus reivindicaciones.

Pese al reconocimiento de la Declaración de Porte y las Juntas Arbitrales, Fenadismer lamenta que aún no se hayan abordado otras cuestiones como jubilaciones y medidas económicas de apoyo al reagrupamiento de empresas.

Por otra parte, el comité ejecutivo de la Confederación Española de Transporte de Mercancías (CETM), que apoya este paro, manifiesta en una nota su más "enérgica oposición" al incremento de cinco pesetas en el impuesto sobre el gasoil y protesta por el retraso en la aplicación del Plan Nacional del Transporte.

LOS SECRETARIOS DE AYUNTAMIENTO RECHAZAN LA LIBRE DESIGNACION

El colegio nacional de secretarios, interventores y depositarios de Administración Local rechazó la posibilidad de ser cubiertos sus puestos de trabajo por el sistema de libre designación.

Este colegio recordó que en el proyecto de ley de los Presupuestos Generales del Estado para 1992, en su disposición general octava, trata de la provisión de puestos de trabajo reservados a funcionarios de Administración Local con habilitación de carácter nacional.

En ella se refleja que, de forma excepcional, podrán ser cubiertos los puestos de trabajo mediante el sistema de libre designación con habilitados de carácter nacional y los ceses de los que anteriormente ocupaban ese puesto "en los ayuntamientos más importantes de España", según los secretarios.

EN VIAJES HALCON ES VERANO TODO EL AÑO

Durante el mes de Enero hemos preparado para usted las ofertas más atractivas e importantes del invierno.

Le acercamos el Sol, le ponemos a su alcance exóticos destinos donde siempre es verano a unos precios de auténtica oportunidad.

Brasil

Salidas todos los jueves
desde

89.900 pts.

Santo Domingo

Salidas todos los lunes
desde

75.000 pts.

Bangkok

Salidas todos los martes
desde

89.900 pts.

Cancún

Salidas todos los martes
desde

89.000 pts.

UNA SEMANA + AVION + HOTEL + TRASLADOS Y SEGURO.

SU CONFIANZA TIENE PREMIO... Y SEGURIDAD

PREMIO:

Porque Viajes Halcón sortea todos los meses entre sus clientes de los destinos anteriormente citados, el importe del valor de su viaje.

Anímese, pase por Viajes Halcón, realice su reserva y puede salirle totalmente gratis.

Y aun mas, Viajes Halcón le regala para los destinos anteriormente citados un seguro de asistencia de altísima categoría, con lo que su viaje será todo lo seguro que usted desea.

Le pagamos los gastos de cualquier tipo de repatriación o regreso anticipado, con carácter ilimitado para usted e incluso para sus acompañantes.

Le pagamos cualquier gasto médico hasta un límite de 500.000.- pesetas.

Le aseguramos su equipaje por un importe de hasta 100.000.- pesetas y le incluimos un seguro de accidentes de viaje en medio de transporte público por un importe de hasta 20.000.000.- de pesetas.

SEGURIDAD:

Solicite folleto especial del seguro Halcón/Vip.

También disponemos de otros magníficos programas por España y Europa.

Viena

EL MARCO MAS INCOMPARABLE DE EUROPA, AL PRECIO MAS INCREIBLE DEL MUNDO.

Salidas martes
desde

29.900 ptas.

Tenerife

DONDE SIEMPRE ES VERANO.

Salidas miércoles
13 días Pensión Completa
desde

37.900 ptas.

Mallorca

ESPECIAL TERCERA EDAD.

Salidas domingos
15 días Pensión Completa

23.900 ptas.

Benidorm

ESPECIAL TERCERA EDAD.

15 días Pensión Completa

19.900 ptas.



CREAMOS TURISMO

PALENCIA Mayor, 3 - Tfno. 74.17.22

Para establecer las condiciones necesarias

Pérez de Cuéllar admite el retraso de «varios meses» en el referéndum del Sahara



Pérez de Cuéllar

Naciones Unidas (EFE).- El secretario general de las Naciones Unidas, Javier Pérez de Cuéllar, informó al Consejo de Seguridad de que "es probable que se produzca otro retraso de varios meses" para establecer las condiciones necesarias para el referéndum del Sahara Occidental.

Al informar sobre la puesta en práctica de su plan para la autodeterminación saharauí, el secretario general recordó las dificultades que surgieron para el posible cese de hostilidades el 6 de septiembre.

Afirmó que la presencia en el territorio de un contingente limitado de observadores de la misión de la ONU para la consulta del Sahara Occidental "ha contribuido considerablemente a apaciguar la situación".

Pérez de Cuéllar añadió que no se ha informado de muertos o pérdidas de bienes desde que se desplegaron los observadores, aunque las partes en conflicto han denunciado violaciones.

El diplomático peruano recor-

dó que ha hecho repetidos llamamientos a ambas partes para que cumplan los compromisos contraídos y permitan la aplicación del plan.

"Lamentablemente, la lentitud con la que se realizan algunas tareas ya ha hecho necesario ajustar el calendario", dijo Pérez de Cuéllar, y agregó que "esto se debe en gran medida a la complejidad del proceso de identificación" para establecer el censo de votantes.

"La primera etapa de este proceso, que consiste en la preparación por la ONU de la lista revisada del censo (español) de 1974, ha quedado concluida", pero no se ha llegado a un acuerdo sobre su publicación en el territorio, destacó.

Aún persisten las diferencias de interpretación del plan, que deben ser resueltas, en relación, entre otras cosas, al confinamiento de las tropas, y al regreso de los refugiados y otros saharauíes que viven fuera del territorio, subrayó.

"Como es bien sabido -conti-

nuó- se ha trasladado al territorio a varias personas de las que se afirma que pertenecen al Sahara Occidental".

El secretario general consideró importante la máxima moderación y evitar todo aquello que pueda poner en peligro el clima de confianza indispensable.

"En todo caso, es evidente que únicamente las personas que han sido identificadas debidamente por las Naciones Unidas tendrán derecho al voto en el referéndum", puntualizó.

Pérez de Cuéllar culpó al retraso que se ha producido en el plan de que se viera obligado "con gran pesar, a aceptar la renuncia de mi representante especial, Johannes Manz", quien se convertirá en observador permanente de Suiza ante la ONU a partir del 1 de enero.

"Es evidente que en los próximos meses habrá que hacer intensos esfuerzos políticos y técnicos para mantener el proceso en marcha", concluyó Pérez de Cuéllar.

«Para salvar la Patria, la Revolución y el Socialismo»

El Gobierno cubano anuncia nuevas restricciones de bienes y servicios

La Habana (EFE).- Además del racionamiento general de bienes y servicios que vive Cuba, el Gobierno ha anunciado nuevas restricciones de luz, combustible y transporte para "salvar la Patria, la Revolución y el Socialismo".

eléctrico "Granma" señala que se fijará un máximo de consumo diario por provincia (Cuba tiene 14) y que, de superarse, al día siguiente se producirán apagones en esa provincia de forma que se restablezca la cuota diaria fijada.

Las medidas, como es habitual, las proclama en su portada "Granma", diario oficial del Partido Comunista de Cuba (PCC), bajo el título: "Información a la población sobre medidas adicionales con motivo de la escasez de combustibles y otras importaciones".

Acerca del transporte, "Granma" indica que por la disminución "de las disponibilidades de piezas de repuesto, neumáticos y baterías, así como de combustible, se reducirá progresivamente el promedio diario de viajes" tanto del transporte urbano en La Habana y del resto de las ciudades, como del interurbano.

El comunicado no hace referencia al petróleo con el que Cuba espera contar en 1992, pero sí señala que este año tuvo menos de nueve millones de toneladas (sobre 13,3 que recibió de la ex URSS en 1989), y el propio presidente del país, Fidel Castro, dijo hace unos días que podría ser de 4,5 millones de toneladas.

En esas condiciones, las normas para la reducción del consumo energético van desde el cierre de fábricas a la suspensión de competiciones deportivas en horario nocturno, del recorte en la programación televisiva a la limitación del alumbrado público.

La suspensión de "las jornadas laborales en algunos centros de trabajo" lleva aparejada además la indicación de "reubicar su personal en tareas útiles, en primer lugar las actividades priorizadas de la agricultura".

El comunicado de "Granma", firmado por el "Comité Ejecutivo del Consejo de Ministros", precisa también que se reagruparán los cines y los centros comerciales, que se eliminará el uso del aire acondicionado y que, para aprovechar la luz natural, hay que quitar "las cortinas que impidan su acceso" de las ventanas.

"Granma" afirma, en todo caso, que en 1991 Cuba redujo ya su consumo de combustible a la mitad que en 1989, y añade sobre la electricidad que la reducción de su gasto fue del 19 por ciento en el sector público y del 9,5 en el privado.

Llama especialmente la atención, por su alcance social, la reducción del horario de programación televisiva (Cuba tiene dos canales estatales) a cinco horas de lunes a viernes, nueve los sábados y catorce los domingos.

En resumen, sobre el sector

Los vehículos de empresas y los privados verán además reducida su cuota de gasolina en un 30 por ciento, lo que para los automóviles de propiedad particular supone que dispondrán de 1,25 litros por día para mover sus coches.

La causa de esta situación, que se suma a restricciones previas de todo tipo -desde alimentos a medicinas, ropa, electrodomésticos y, por su puesto, de electricidad y transporte- la sitúa "Granma" en la disminución de los suministros de combustible por parte de la ex Unión Soviética.

El diario de los comunistas indica que la misma ex URSS (con quien Cuba mantenía el 70 por ciento del total de su comercio exterior) ha disminuido sus entregas de alimentos (cereales, carnes, pescado, conservas, productos lácteos) y del ganado, jabón, fertilizantes, transporte marítimo, maquinaria y repuestos en proporciones que van desde el 50 al cero por ciento.

El Gobierno cubano señala, sin embargo, que a pesar de ello sigue con sus proyectos de desarrollo, de lo que aduce como prueba las numerosas obras finalizadas en 1991, especialmente en los sectores prioritarios de la alimentación, la biotecnología y el turismo.

"Se podrían citar muchos ejemplos que son bien conocidos, pero baste decir que en Cuba los índices de SIDA son insignificantes", asegura el comunicado del Consejo de Ministros.

Las autoridades consideran que "mediante el trabajo esforzado e inteligente y la unidad de nuestro pueblo podremos dar solución en un tiempo prudencial al período especial en tiempo de paz y salvar la Patria, la Revolución y el Socialismo".

Yeltsin afirmó en Roma que Rusia debe incorporarse al proceso de unidad de Europa

Roma (EFE).- El presidente ruso, Boris Yeltsin, afirmó ayer que Rusia debe incorporarse lo antes posible al proceso de unidad de Europa y que más tarde llegará el momento de integrarse en organizaciones militares como la OTAN.

En la rueda de prensa con la que finaliza su visita oficial a Roma, iniciada el jueves, el presidente ruso señaló que el mandato único de las fuerzas estratégi-

cas militares, cuya creación anunció ayer tendrá la misión fundamental de "controlar el botón" que podría poner en marcha las armas nucleares.

Sobre su reunión con el Papa Juan Pablo II en el Vaticano, Yeltsin afirmó que "no sólo fue un encuentro importante entre dos personalidades políticas, sino que para mí tuvo, además, un significado de otra naturaleza".

El líder ruso calificó la entrevista de "importantísima" y señaló que había estudiado con el Pontífice los aspectos laicos de la situación interna de Rusia, así como los religiosos, en especial los referidos a la libertad de conciencia.

La rueda de prensa se celebró en Villa Abamelek, la embajada de la ex Unión Soviética en la capital italiana, convertida ahora "de hecho" en la representación rusa.

Santa Bárbara vende el 15 por ciento de las acciones de Internacional Composites

Madrid (EFE).- La empresa Santa Bárbara, del área de defensa del INI, ha vendido el 15 por ciento de las acciones de Internacional de Composites, según un acuerdo firmado entre la empresa española y la francesa Aerospatiale, informa la compañía.

Con este acuerdo, la nueva participación accionarial de Internacional de Composites, empresa dedicada a la fabricación y comercialización de materiales compuestos para la industria aeronáutica, se distribuye entre Santa Bárbara, con el 70 por ciento, Construcciones Aeronáuticas (CASA), con el 15 por ciento y Aerospatiale con el 15.

Esta última sociedad, de capital público francés, centra su actividad en el diseño, fabricación y venta de productos aeroespaciales, aviones comerciales, helicópteros, misiles, transportes espaciales y satélites.

Financiación autonómica

Economía y las comunidades autónomas aplazan las negociaciones

Madrid (EFE).- El Ministerio de Economía y las comunidades autónomas decidieron ayer aplazar hasta el próximo 10 de enero las negociaciones sobre la reforma de la financiación autonómica, para evitar que las diferencias existentes hicieran fracasar el acuerdo.

El grupo de trabajo del Consejo de Política Fiscal y Financiera se acordó en cambio la concreción del mandato dado a tres comisiones que, antes del 30 de junio del 92, deberán elaborar un estudio sobre el fondo de nivelación de servicios mínimos, corresponsabilidad fiscal y financiación de la sanidad.

Según señaló tras la reunión el secretario de Estado de Hacienda, Antonio Zabalza, si los trabajos elaborados por las citadas comisiones culminan en acuerdos entre las comunidades y la Administración, éstos entrarían en vigor el 1 de enero del 93.

Las diferentes posiciones sobre el nuevo modelo mantenidas a lo largo del día por los representantes de algunas comunidades, llevaron la negociación a un punto sin salida, que provocó la decisión conjunta de Administración y comunidades de aplazar hasta el próximo año las conversaciones.

Fuerte baja en los tipos de interés en EE.UU.

En un intento desesperado por evitar que se acentúe la crisis económica

Emilio Sánchez

Washington (EFE).- El tipo de interés que carga la Reserva Federal (banco central estadounidense) a los bancos comerciales se situó ayer en su nivel más bajo en 27 años -3,5 por ciento-, en un intento desesperado por evitar que se acentúe la crisis económica en Estados Unidos.

El banco central estadounidense rebajó en un punto, del 4,5 al 3,5 por ciento, el tipo de descuento, lo que abaratará los créditos de los bancos comerciales a los consumidores y empresarios.

Desde diciembre de 1981, la Reserva Federal no reducía de una sola vez en un punto el tipo de descuento, lo que ha sido interpretado por los analistas como un signo espectacular de la preocupación de las autoridades monetarias por la marcha de la economía.

El presidente de EEUU, George Bush, reaccionó inmediatamente a la reducción de los tipos de interés y señaló que constituye "un paso significativo" para impulsar el crecimiento de la economía.

La decisión de la Reserva Federal se produjo después de una "semana negra" en la economía estadounidense, que empezó cuando la empresa automovilística General Motors anunció que cerrará en los próximos cuatro años 21 factorías y despedirá a casi 75.000 trabajadores.

Los despidos en General Motors -que representa uno de los centros vitales de la economía del país- se suman al cierre de la compañía aérea Pan Am y a los problemas económicos de gran

parte de las empresas estadounidenses.

RECESION

Dada la incuestionable crisis del país, la Casa Blanca reconoció por primera vez el pasado martes que "la recesión continúa" y el presidente George Bush ha ordenado a sus asesores que le presenten inmediatamente un paquete de medidas para combatir esta situación.

La Reserva Federal actuó ayer con rapidez y por sexta vez en este año rebajó el tipo de descuento con el fin de evitar que, como temen los economistas, el país entre en una segunda fase de la recesión que comenzó a mediados de 1990.

Desde entonces, el banco central estadounidense ha reducido en 14 ocasiones los tipos de interés, que han pasado del 8 al 3,5 por ciento actual.

Algunos de los bancos privados reaccionaron inmediatamente: el Morgan Guaranty Trust -la cuarta entidad financiera del país- anunció que rebajaba su tipo de interés preferencial en un punto hasta situarlo en el 6,5 por ciento.

Esta es también la sexta reducción en un año del tipo de interés bancario del Morgan Guaranty, que ha sido ahora fijado en su nivel más bajo desde 1977, mientras el resto de los bancos comerciales se disponen a adoptar medidas similares.

En un comunicado difundido la Reserva Federal explicó que la reducción del tipo de descuento "se ha decidido ante la acumulación de evidencias sobre las condiciones crediticias y monetarias, así como la actual situación

económica y el retroceso en las presiones inflacionistas".

El descenso comenzó a aplicarse inmediatamente y servirá como base "para una sustancial expansión económica", señaló la Reserva Federal.

Poco antes de darse a conocer el descenso en los tipos de interés, el Departamento de Comercio informó de que la economía estadounidense creció un 1,8 por ciento durante el tercer trimestre de este año.

En principio, el Departamento de Comercio adelantó que el crecimiento del Producto Interior Bruto (PIB) había sido del 2,5 por ciento; posteriormente lo corrigió al 1,7 y ayer lo dejó en, definitivamente, en el 1,8 por ciento.

CRECIMIENTO NEGATIVO

El temor del Gobierno estadounidense es que el crecimiento económico durante este último trimestre del año sea negativo, lo que significaría que el país ha entrado ya en una segunda fase de la recesión que comenzó hace año y medio.

El año electoral de 1992 comenzaría así con negros presagios sobre las perspectivas económicas del país, lo que se convertirá en uno de los factores clave de la campaña para los comicios presidenciales del próximo mes de noviembre.

George Bush ha visto por ello caer en picado su popularidad, que ha pasado del 90 por ciento en marzo, tras la victoria en la guerra del golfo Pérsico, al 47 por ciento en diciembre, según la última encuesta.

CEPSA adquiere la propiedad del 25 por ciento de CAMPSA

Madrid (EFE).- El grupo CEP- SA ha adquirido a REPSOL un 3,87 por ciento del capital social de CAMPSA, que unido al 20,40 por ciento que ya poseía pasa a controlar un 24,27 por ciento de la antigua compañía arrendataria, según un comunicado de CEPSA.

Esta operación, fruto de los acuerdos de segregación, ha supuesto un total de 16.300 millones de pesetas y afecta a 2.714.266 títulos de CAMPSA.

La acción se compró a 6.005,55 pesetas, mediante la adquisición de CEPSA de un total de 1.948.572 acciones de CAMPSA, lo que supone un 2,78 por ciento del capital.

Completa la operación la compra de ERTOil, compañía cien por cien de CEPSA, desde el pasado septiembre de 765.739 acciones de CAMPSA, que representan un 1,09 por ciento del capital de la compañía.

Los socios de CAMPSA presentaron ayer ante la Comisión Nacional del Mercado de Valores una Oferta Pública de Adquisición de acciones (OPA) sobre el 2,42 por ciento del capital de esta compañía, que está en poder de accionistas minoritarios, a 6.005,55 pesetas la acción.

La Comisión Nacional, ante la presentación de la OPA, ha suspendido cautelarmente la cotización en bolsa de las acciones de CAMPSA con efecto a partir del próximo día 23.

Según la nota, CEPSA afronta en las mejores condiciones la liberalización definitiva del mercado de carburantes en España, en el que con esta operación cuenta con una participación próxima al 25 por ciento.

El activo alcanza ya los 477.000 millones

La asamblea de Caja Salamanca y Soria ratifica el nombramiento de director general

Salamanca. (ICAL).- La asamblea extraordinaria que celebró la Caja de Salamanca y Soria en la capital charra ratificó el nombramiento de Alfonso Mielgo Panero en el cargo de director general de esta entidad de ahorro. El nuevo director fue nombrado el pasado 28 de noviembre por el consejo de administración.

En la asamblea se revisó el ejercicio económico del año, con un activo al final del mes de noviembre que alcanza los 477 millones de pesetas, un 12,77 por ciento más que el pasado año.

En los once meses del presente año Caja Salamanca y Soria ha realizado cerca de 20.000 nuevas operaciones de préstamos y

créditos, por un importe superior a los 67.000 millones de pesetas, a los que hay que sumar otros varios miles de millones concedidos en anticipos, descuentos comerciales y avales bancarios. En total, el volumen de inversión de la Caja vigente al 30 de noviembre de este año ronda los 166.000 millones, con un crecimiento del 19 por ciento sobre el volumen del mismo período del pasado año.

Los recursos propios de Caja Salamanca y Soria ascienden a 36.000 millones de pesetas, lo que supone un coeficiente de garantía del diez por ciento, el doble del nivel exigido a las entidades financieras radicadas en España.

En el capítulo de recursos aje-

nos la Caja de Salamanca y Soria superaba en noviembre los 359.000 millones, habiéndose alcanzado ya los objetivos de este año, fijados en 360.000 millones.

Los beneficios de la Caja en noviembre del presente ejercicio superan los 6.000 millones, un 25 por ciento más de los objetivos marcados para el ejercicio de 1991.

La asamblea, asimismo, designó a las personas que ocuparán las vacantes de sus órganos directivos y aprobó el informe del consejo sobre las líneas generales de actuación de entidad financiera para el próximo año, que se centrarán en alcanzar una mayor eficacia en la gestión y en la mejora del servicio al cliente.

El BBV aumentó los depósitos con el «libretón»

Madrid (EFE).- El Banco Bilbao Vizcaya (BBV) aumentó durante los últimos 18 meses los depósitos en unos 130.000 millones de pesetas, a un costo del 5 por ciento, mediante la comercialización de su "libretón", producto que permitió a la entidad financiera captar unos 750.300 clientes nuevos.

Según informó en rueda de prensa el director general adjunto del BBV, José Ignacio Goirigolzarri, el banco proyecta contar durante 1992 con unos 300.000 nuevos clientes gracias a este producto de ahorro, que podrá aumentar de forma simultánea el saldo de sus depósitos en un mínimo del 15 por ciento.

Detenido en Orense el preso fugado de la prisión de Burgos

Orense (EFE).- José Manuel Juncal Juncal, uno de los dos presos que el pasado día 12 se fugaron de la prisión de Burgos tras serrar los barrotes de las celdas, fue detenido por la Guardia Civil en una carretera de Orense, en el término municipal de Ribadavia, informó el Gobierno Civil de la provincia.

Juncal, de 23 años y vecino de la localidad pontevedresa de Moaña, debía cumplir condena hasta el año 2004 por delitos de robo y está considerado como muy peligroso, al igual que José Martínez Sánchez, el otro preso que se fugó con él, tras saltar los muros de la prisión con sábanas anudadas.

La detención del recluso se produjo después de que una patrulla del destacamento de Tráfico de la Guardia Civil tratase de identificarle, por haber infundido sospechas cuando, el pasado día 18, practicaba auto-stop en la carretera nacional 120.

José Manuel Juncal, ante la presencia de los agentes, echó a correr y se adentró en un monte.

Unidades de la Guardia Civil rastrearon la zona auxiliados por perros y reconocieron los efectos que se hallaban en una bolsa de deportes que el preso abandonó en su huida.

En ella se hallaba, entre otros efectos, un revólver calibre 38 de cañones paralelos en deficiente estado de conservación.

La Guardia Civil detectó la presencia de una persona que caminaba por la vía férrea Monforte-Vigo, a la altura de Xubín (Orense).

Al serle dado el alto, el presunto delincuente extrajo un puñal de 26 centímetros por 10, lo que obligó a efectuar dos disparos al aire a uno de los agentes, tras lo que José Manuel Juncal fue detenido.

El Gobierno Civil informó de que el preso fue trasladado a los calabozos de la Guardia Civil de Orense, donde se instruyen diligencias para su entrega a la autoridad judicial.

Un hombre acusado de 36 violaciones, afirma que le confunden con otro

Barcelona (EFE).- Un hombre acusado de cometer 36 delitos de violación sobre 28 mujeres en diferentes poblaciones de la provincia de Barcelona negó ayer ante la jueza ser el autor de los hechos que se le imputan y aseguró que le confunden con otra persona, indicó a EFE su abogado, José Angel Plaza.

La titular del juzgado de instrucción número 3 de Barcelona, Montserrat Comas, practicó ayer la prueba indagatoria por la causa que se sigue contra José

Tras ser sorprendido con 78 gramos de cocaína

«Joselito», condenado a cinco años de prisión por posesión de droga

Valencia (EFE).- José Giménez Fernández, "Joselito", ha sido condenado a una pena de cinco años de prisión y una multa de cinco millones de pesetas por poseer 78 gramos de cocaína de gran pureza, según la sentencia de la Audiencia de Valencia dictada ayer.

El tribunal considera que José Giménez Fernández ha cometido un delito de "tráfico de drogas", porque la cantidad que poseía supera a la que contempla el delito de consumo de estupeficientes.

"Joselito" fue sorprendido el pasado 29 de agosto en la localidad valenciana de Yátova cuando, acompañado de Ruth Bosque Serrano, camarera que trabajaba en uno de sus establecimientos, arrojó desde el vehículo que conducía una bolsa con los 78 gramos de droga.

Ruth Bosque Serrano, que también fue detenida ese mismo día, ha sido absuelta del delito contra la salud pública del que fue acusada por parte del ministerio fiscal.

La sentencia declara probado que Joselito, conocido por su voz como "el ruiñeñor", circulaba a las cinco de la madrugada en un automóvil por las calles de la población valenciana de Yátova y acompañado de la joven Ruth Bosque Serrano, de 18 años de edad.

A esa misma hora, la Guardia Civil de Yátova recibía una llamada telefónica de un hombre llamado Vicente Bosque Serrano, hermano de Ruth Bosque, en la que éste denunciaba el robo de su vehículo por una persona que le había amenazado de muerte con una pistola.

Agentes de la Guardia Civil acudieron al domicilio de Vicente Bosque y cuando lo trasladaban al cuartel, el denunciante advirtió la presencia de su automóvil, un BMW matrícula V-7864-DS, por lo que los fun-



"Joselito" en un momento del juicio

cionarios procedieron a la detención de sus ocupantes.

Los dos ocupantes del vehículo, en cuyo interior se encontró una pistola expedida a nombre de José Giménez Fernández, eran "Joselito" y Ruth Bosque, que fueron trasladados a la casa cuartel de la Guardia Civil de esta población.

Cuando las tres personas se encontraban en la casa cuartel, un miembro de la Guardia Civil entró y mostró una bolsa que, según dijo, había sido arrojada desde el BMW y que contenía 78 gramos de cocaína de una pureza del 76 por ciento.

"Joselito" y Ruth Bosque fueron detenidos por posesión de droga y procesados por el juzgado de instrucción de Requena, que ordenó su ingreso en la cárcel.

Ruth Bosque Serrano quedó en libertad 55 días después de la prisión preventiva, mientras que el cantante "Joselito" fue ingresado en la cárcel Modelo de Valencia, donde todavía permanece.

El fiscal del caso solicitaba para los dos procesados sendas

penas de cinco años de prisión y una multa de diez millones de pesetas.

Según la sentencia, Ruth Bosque ha quedado absuelta al no demostrarse que tuviera conocimiento de la existencia de la droga que portaba el condenado.

El defensor de ambos procesados, el letrado Jesús Sancho-Tello Mercadal, ha manifestado a EFE, una vez hecha pública la sentencia, su "extrañeza por este veredicto", y ha asegurado que será inmediatamente recurrida.

Jesús Sancho-Tello ha añadido que "sorprendentemente, la sentencia no recoge en ningún párrafo la confusión en cuanto a la hora en que ocurrieron los hechos", ya que, según el criterio del letrado, "es ahí donde se produjeron las mayores contradicciones de los testigos de la acusación".

"Joselito", que destacó en los años cincuenta por su prodigiosa voz, fue mercenario en Angola durante varios años y actualmente regentaba un complejo turístico en la población valenciana de Utiel.

Empotran un coche contra la fachada de una tienda para robar pieles

El Barraco (Avila), (EFE).- Tres desconocidos empotraron ayer un coche contra la fachada de una peletería, en la localidad abulense de El Barraco, entraron en el interior de la tienda y robaron varias pieles, según informó el Gobierno Civil de Avila.

Los tres ladrones lanzaron un coche Opel Ascona, robado en Madrid, contra el establecimiento, donde abrieron una boquete, por el que pudieron entrar.

En un segundo vehículo, un Opel Kadett de color rojo, matriculado en Madrid, los desconocidos emprendieron la fuga, con las pieles sustraídas y en dirección a Madrid.

Los ladrones, en su huida, tuvieron un accidente en las proximidades de San Martín de Valdeiglesias (Madrid), en el que estuvo implicado un coche de la Policía Municipal de Pelayos de la Presa.

Dos chicas roban para ingresar en la cárcel, donde está el novio de una

Ciudad Real (EFE).- Dos chicas de 16 y 17 años, cuya identidad no ha sido facilitada por la Policía de Ciudad Real, han llevado a cabo durante los últimos días tres intentos de robo con el objetivo de ingresar en la cárcel de esta ciudad, donde cumple condena el novio de una de ellas.

El Gobierno Civil ciudadrealeno informó ayer a EFE de que las jóvenes fueron puestas a disposición judicial por agentes de la Policía Nacional después de haber intentado robar en una carnicería de la capital manchega y causar diversos daños en la puerta de entrada del establecimiento.



TERCER ANIVERSARIO DEL SEÑOR

Don JOSE SIEIRA IGLESIAS

Que falleció en RIOS (Orense), el día 24 de diciembre de 1988 a los 55 años de edad
DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS
Y LA BENDICION APOSTOLICA DE SU SANTIDAD
D. E. P.

Su apenada esposa Felisa Martín Iglesias; hija María-Felisa Sieira Martín; hijo político José-Antonio Menéndez; hermanos Manuel, Juan, Antonio, Ramón, Vicente, Engracia y Andrés Sieira Iglesias; nieto José-Antonio Menéndez; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia,

Al recordar a sus amistades tan sensible pérdida, ruegan una oración por su alma

Misa de aniversario: Lunes, día 23, a las siete y media de la tarde, en la iglesia parroquial de Ntra. Sra. del Carmen.
Funeraria "SAN MIGUEL"
C/ Panaderas, 8 - Teléfono 74 97 97 - Palencia

Lista de números premiados en la «pedrea»

Números, tomados a oído, premiados con la «pedrea» (150000 pesetas a la serie)

167 213 473 969 486 015
142 747 068 655 389 226
686 802 771 018

478 249 370 694 798 223
751 407 300 788 288 280
823 097 582

674 606 020 326 501 366
938 715 576 285 748 398
607 319 843

DIECISEIS MIL

230 329 102 680 030 522
693 204 478 566 359 958
090 319 789 015 467 628
520 007 692 223 449 435
996 054 132 477 033 818
835 283 225 495

CENTENA

315 022 602 908 105 135
727 253 727 512 278 321
874 055 337 980 724 505
897 387 967 883 791 532
556 175

SEIS MIL

562 471 518 645 452 590
410 919 784 439 411 550
749 338 303 216 993 582
111 047 868

DOCE MIL

280 586 648 927 474 019
277 901 580 236 876 528
617 001 319 995 531 877
369 854 172

CATORCE MIL

945 047 337 453 147 851
869 250 653 815 128 029
010 844 999 587 366 373
114 246 174 208 304

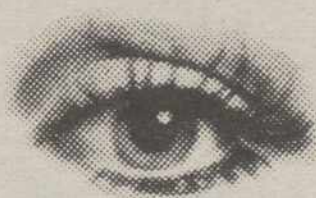
MIL

253 737 113 282 235 618
878 257 295 518 563 026
355 823 692 749 551 199
537 831 208 286 330 372
885 475 766 580

SIETE MIL

222 186 877 745 581 613
339 935 622 740 458 506
476 847 976 278 355 771
045

PREMIO A LA VISTA.



Ramos Ópticos le desea toda la suerte y la salud del mundo para el próximo año. Y que lo vea con toda la calidad que nuestro servicio le garantiza.



ramos ópticos
Calidad a la vista.

C/ Mayor, 31 / Plaza Mayor
y C/ Alonso Fernández de Madrid, 6 frente
ambulatorio Palencia

DIECISIETE MIL

566 359 958 090 319 786
015 467 583 977 582 807
119 017 982 570 834 223
876 139 088 147 111 636
110 151 788 672 711 448
025 546 094

DOS MIL

427 598 582 183 668 798
929 169 584 954 689 980
758 338 729 284 749 551
199 537 499 670 777 883
742 772 925 364 388 818
428 061

OCHO MIL

654 043 833 136 723 092
356 469 000 983 299 327
062 072 824 061 571 781
240 056 340 427 965 570

TRES MIL

563 483 332 469 866 016
645 587 096 961 421 439
263

NUEVE MIL

655 059 177 019 505 054
726 355 338 168 739 708
191 758 176 314 058 705
997 966 863 204 034 047
832 328 492 749

DIECIOCHO MIL

120 957 801 351 071 842
691 328 938 798 323 153
729 712 448 072 865 225
615 543 648 167 252 715
192 473 355 251 485 034
265 701 993 209

CUATRO MIL

422 772 562 595 583 101
395 974 921 922 704 996
917 301 062 871 569 975
978 663 380 571 369 878
500 669

DIEZ MIL

897 411 088 252 853 988
437 493 995 592 488 644
045

DIECINUEVE MIL

077 950 481 056 205 525
305 152 618 335 776 677
960 287 298 513 431 240
791 854 246 498 213

VEINTE MIL

945 761 035 278 982 433
637 949 253 070 114 286
146 041 265 181 478 495
522 350 934 458 659 677
984 056 911 801 317 074
826

TRECE MIL

371 010 068 073 147 639
945 047 337 453 141 361
353 281 600 153 580 847

QUINCE MIL

904 157 552 164 082 284
441 685 074 876 473 396
226 541 025 476

CINCO MIL

379 970 954 843 541 668

ONCE MIL

212 113 116 584 494 813

Motor Castilla

Cardenal Cisneros, 23
Teléfono 72 53 11. Palencia

Concesionario oficial

Alfa Romeo

Desean para sus clientes y amigos

Felices Fiestas de Navidad y prosperidad en el Año Nuevo 1992



Lista de números premiados en la «pedrea»

VEINTIUN MIL	VEINTISEIS MIL	918 094 962 478 860 701 902 132 562 155 080 624 799 072 614 414 830 826 410 048 053 363	TREINTA Y CUATRO MIL	324 498 942 513 966 415 663 773 131 402 059 204 727 728
414 450 615 770 691 220 125 070 866 035 711 989 212 899 712 925 283 969 347 581 999 507 827 111 984	002 955 896 101 342 174 252 526 835 310 417 452 790 626 284 043 078 761 124 783 364 288 134 603 703 409	TREINTA Y UN MIL	645 678 328 469 080 071 713 585 368 672 002 376 772 873 056 139 658 604 303 609	TREINTA Y OCHO MIL
VEINTIDOS MIL	VEINTISIETE MIL	988 597 435 825 482 982 729 250 891 554 776 814 777 360 216 877 193 343	TREINTA Y CINCO MIL	671 363 069 489 137 329 340 996 241 916 075 805 761 859 062
515 385 750 339 484 512 506 734 133 584 022 517 610 064 608 324 793 200 227 999 089 794 949 743 699	551 648 209 376 960 255 067 528 399 635 659 887 137 760 514 871 180 605 432 095 917 237 662 574 217	TREINTA Y DOS MIL	329 812 764 331 052 015 868 911 816 852 595 681 306 311 737 119 178 571 588 051 813	TREINTA Y NUEVE MIL
VEINTITRES MIL	VEINTIOCHO MIL	911 401 793 172 979 970 020 067 075 377 390 900 546 361 739 248 717 474 671 382 902 564 659 916 145	TREINTA Y SEIS MIL	578 562 904 775 489 365 895 381 892 148 414 874 484 057 505 472 704
605 763 510 265 102 019 988 227 888 928 361 140 372 105 830 209 194 458 214 629 064 450 330 558 507 724 686	503 186 112 350 937 372 504 820 153 311 133 819 040 816 176 607 239 587 305 219 208 496 648 005 008 898 169 552 842 189 803 292	TREINTA Y TRES MIL	131 856 233 141 886 122 766 945 065 170 211 703 347 296 508 829 527 148 025 017 866 418 160	CUARENTA MIL
VEINTICUATRO MIL	VEINTINUEVE MIL	869 909 185 983 996 959 212 385 905 745 260 384 229 810 460 730 426 135 282 319 201 225 908 125 317	TREINTA Y SIETE MIL	816 366 528 790 037 363 106 475 151 764 960 517 952 080 032 639 956 239 594 963 090
126 200 713 425 552 567 769 697 223 317 459 200 260 080 636 727 617 598 699 243 519 604 408 298 681 106 725 439 917 989 695 708 360 119	043 828 089 870 927 520 157 183 387 016 776 692 247 637 207 661 198 481 823 108 063 099 884 998 069 498	TREINTA MIL		
VEINTICINCO MIL		648 540 520 796 318 477 369 412 066 119 393 091		

El lunes, lista oficial de la Lotería
de Navidad en las páginas de
EL DIARIO PALENTINO



**galerías
carracedo**

1^o Junio, 58-Calvo Sotelo, 17 - Tels.(988) 770347 - 770409
y 77 29 36 VENTA DE BAÑOS (Palencia)

**CUMPLIMOS CON
PALENCIA Y PROVINCIA
NUESTRAS BODAS DE ORO**



**Medalla de Plata
a la Empresa, 1979**

- MUEBLES
- ELECTRODOMESTICOS
- FERRETERIA

**ESPERAMOS SU VISITA, CON EL MEJOR DESEO DE UNAS FELICES
FIESTAS DE NAVIDAD Y PROSPERO, 1992**

Lista de números premiados en la «pedrea»

CUARENTA Y UN MIL

080 018 149 969 013 185
612 357 073 049 108 700
405 098 886 088 439 203

CUARENTA Y DOS MIL

247 310 261 523 169 329
444 761 768 664 909 698
600 570 560 524 298 333
623 188 350 057 739

CUARENTA Y TRES MIL

839 433 021 608 914 075
003 882 300 099 976 618
017 108 596 308 795 519
218 974 550 821 457 614
492

CUARENTA Y CUATRO MIL

250 522 362 642 040 139
711 151 964 915 754 946
820 958 487 968 368 742
747 596 630

CUARENTA Y CINCO MIL

418 792 910 285 790 873
870 496 316 235 820 259
427 738 889 306 772 119
545 520 248 495 754 489
198 288 113 568 693 698

CUARENTA Y SEIS MIL

983 008 642 656 692 811
536 915 776 569 972 689
466 426 592 586 019 548
681 871 333 153 963 500
311 658 192

CUARENTA Y SIETE MIL

053 650 220 637 190 462
376 781 824 273 860 770
996 100 426 142

CUARENTA Y OCHO MIL

919 857 170 663 640 445
088 947 520 639 727 452
619 414 668 064 988 870
184 618 789 175 653 009
049 128 044 020 393 875
424 769

CUARENTA Y NUEVE MIL

272 517 708 530 162 011
882 046 267 794 638 102
009 757 874 204 053 664
364 294 067 068 559

CINCUENTA MIL

043 603 554 926 415 769
694 907 159 397 842 905
826 295 892 444 914 474
876 131 720 388 143

CINCUENTA Y UN MIL

660 764 776 547 097 900
725 083 973 399 909 209
017 664 234 405 262 476
220 752 383 159 274 026
611 250 516

CINCUENTA Y DOS MIL

094 213 075 903 412 656
805 954 857 015 533 854
535 828 763 004 003

CINCUENTA Y TRES MIL

308 611 659 895 137 713
688 196 619 749 724 368
906 452 807 159 996 736
894 012 637

CINCUENTA Y CUATRO MIL

585 493 763 604 376 350
985 099 565 949 115 646
976 404 626 956 243 055
999 028 762 880

CINCUENTA Y CINCO MIL

947 633 254 306 896 292
347 550 535 240 251 619

695 817 612 171 485 274
348 602 567 505

CINCUENTA Y SEIS MIL

441 525 352 920 824 684
406 466 435 067 432 046
425 249 018 962 998 002
183 366

CINCUENTA Y SIETE MIL

147 631 810 292 167 691
919 742 310 992 051 611
187 439

SESENTA Y UN MIL

385 165 084 734 180 647
550 615 227 699 567 933
737 363 878 975 505 403
637 322 544 369 280

SESENTA Y DOS MIL

216 912 315 422 761 418
707 871 010 961 605 863
215 970 840 702 015 829
634 675 476 911 086 820
619

SESENTA Y TRES MIL

623 534 554 389 283 936
080 440 769 877 795 979
143 491 399 247 076 412
942 119 432 633 844 232
966 741 650 651 369

SESENTA Y CUATRO MIL

662 765 296 956 153 298
912 093 841 401 184 158
086 007 995 322 876

SESENTA Y CINCO MIL

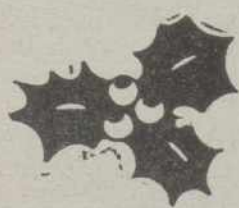
137 781 849 203 861 816
126 283 837 952 804 140
993 368 116 235 517 593
724 853

MOTOR TRISA, S.L.

Concesionario oficial de VOLVO

Cardenal Cisneros, 23
Teléfono 72 55 14
PALENCIA

FELICES FIESTAS Y AÑO NUEVO 1992



Empieza a cuidarte.

Nuevo Volvo 440.

Con Aire acondicionado. Dirección asistida. ABS.
Elevalunas y retrovisores eléctricos. Centro de información
electrónica. Cierre centralizado. Frenos de disco en
las cuatro ruedas. Llantas de aleación.
Cristales tintados. Spoiler trasero (versión 440 Turbo).
Seguridad Volvo. Y catalizador opcional. Nuevo Volvo 440.
Si quiere empezar a cuidarse, haga una cosa.
Venga a verlo.

VOLVO
FINANCIACION



Foto: Volvo 440 Turbo.

Volvo 440 GL. P.V.P.: 2.109.800 Ptas. Volvo 440 GLS. P.V.P.: 2.374.800 Ptas. Volvo 440 GLI. P.V.P.: 2.374.800 Ptas. Volvo 440 GLT. P.V.P.: 2.721.800 Ptas. Volvo 440 TURBO. P.V.P.: 3.196.800 Ptas. (IVA y transporte incluido).

Casi 8.000 millones del segundo en el norte de la isla de Tenerife

Santa Ursula (Santa Cruz de Tenerife) (EFE).- Casi ocho mil millones de pesetas en premios han correspondido a dos municipios del norte de la isla de Tenerife por las 55 series del número 23.223, agraciado con el segundo premio del sorteo de la Lotería de Navidad, que vendió la Administración número 1 de Santa Ursula.

De las 55 series vendidas, a las que corresponden 7.920 millones de pesetas, 33 fueron a parar a la Comisión de Fiestas de Tígaiga, barrio del municipio de Los Realejos que tiene unos 2.000 habitantes y está situado a unos doce kilómetros de Santa Ursula, según informó a EFE Felipe Correa, regente de la administración.

La Comisión de Fiestas de Tígaiga, que es cliente habitual de la administración, distribuyó el número en participaciones y le han correspondido un total de 4.752 millones de pesetas por las 33 series.

Las 22 series restantes, premiadas con un total de 3.168 millones de pesetas, fueron vendidas en décimos en la ventanilla de la administración y se encuentran muy distribuidas por todo el municipio, que tiene cerca de 10.000 habitantes.

Felipe Correa dijo que él mismo lleva dos décimos y que su hijo adquirió otro, por lo que les corresponden más de 43 millones de pesetas.

San Pancrancio llevó 300 millones a Talavera de la Reina

Talavera de la Reina (Toledo) (EFE).- La administración número 3 de Talavera de la Reina, la misma que repartió 10.000 millones del "gordo" en 1985, y en la que la lotería puso una ramita de perejil a San Pancrancio, ha repartido en esta ocasión 300 millones en premios del número 56.689.

seis años repartió el primer premio.

También en esta ocasión, San Pancrancio, a cuya imagen la lotería le puso una ramita de perejil, trajo la suerte a la "ciudad de la cerámica" desde la administración número 3, situada en la estación de autobuses.

"Me da mucha alegría este premio, aunque me hubiera gustado repartir el "gordo", dijo María del Carmen.

El 56.689, que ha salido a las 10,40, ha sido vendido también en las administraciones 1 de Astorga, 80 y 107 de Madrid, 2 del Puerto de la Cruz (Tenerife), 1 de Urgel y 10 de Bilbao.

50 serie del número 23.223

La falla de un barrio de Alcira (Valencia) reparte 5.000 millones del segundo premio

Alcira (Valencia), (EFE).- La falla del barrio de la Sagrada Familia de Alcira, en Valencia, ha repartido más de 5.000 millones de pesetas del número 23.223, de los cerca de 6.500 millones de pesetas que han correspondido a esta localidad en el segundo premio de la Lotería Nacional.

De este número han sido vendidas 60 series y media por la administración número 1 de Alcira, de la que es titular José Luis Hernández Cánovas, cuya familia la regenta desde hace más de medio siglo.

En suma, han sido más de 6.500 millones de pesetas los repartidos por esta administración, que distribuyó en ventani-

lla el resto de series, hasta las 60 vendidas.

Cincuenta series fueron adquiridas por la comisión de la falla Sagrada Familia, que está abonada a dicho número, y tres más en todos los sorteos del año, por lo que además del segundo premio les han correspondido otros "pellizcos" de la centena.

Su presidente, llamado Javier, a las diez y media aún no había acudido a la administración, en el número 5 de la calle de Calderón de la Barca.

El barrio de la Sagrada Familia, tradicional en la vida de Al-

En siete años sólo les había tocado un reintegro de Navidad

Más de un centenar de jubilados de Villaviciosa de Córdoba agraciados con el 13.588

Córdoba (EFE).- Alrededor de 125 jubilados asociados al Club de Pensionistas de Villaviciosa de Córdoba han recibido en conjunto 180 millones de pesetas al haberse distribuido en este centro seis series del número 13.588, uno de los dos cuartos premios, agraciado con 30 millones de pesetas por serie.

Florentino Pérez Pinto, encargado del bar del Club y uno de los responsables de la asignación de la lotería, declaró a EFE que las participaciones oscilan entre las 500 y las 4.000 pesetas, según los casos, por lo que los premios van de 500.000 a 4.000.000 de pesetas.

El mayor afortunado es Rafael Cabrera Jurado, un trabajador agrario jubilado y socio de este Club, abierto por el Ayuntamiento de Villaviciosa hace siete años. Desde entonces se instauró el sistema de asignación de lotería en una lista, sin participaciones escritas, que registra el encargado del bar.

Florentino Pérez señaló que él, junto al presidente del Club, Antonio Carretero Machuca, son los encargados de la distri-

bución de las cantidades, de las que se van dejando constancia en un papel. Las funciones del presidente son las de colocar los carteles anunciadores.

En los siete años que llevan jugando a la Lotería de Navidad, tan sólo les había tocado, antes de hoy, un reintegro.

Pérez Pinto afirmó que el ambiente en el Club de Pensionistas era normal a "esta hora de la mañana, ya que la gente se habrá enterado en sus casas y aún no ha venido". Agregó que no están abonados al número premiado hoy y que fue elegido al azar.

La localidad de Villaviciosa de Córdoba está situada a unos cincuenta kilómetros al Noroeste de la capital, en plena Sierra Morena. Su economía se basa principalmente en la explotación agraria, aunque recibe el influjo de la cercana central térmica de Puente Nuevo, que se encuentra en el término municipal de Espiel.

Las 180.000 pesetas de lotería fueron adquiridas por el encargado del bar del Club de Pensionistas en la administración número 5 de Córdoba, que ha re-

partido también en décimos en la capital el número agraciado con uno de los dos cuartos premios del Sorteo de Navidad de la Lotería Nacional que se celebra hoy.

A esta administración, situada en la calle principal de Córdoba, Cruz Conde, y que se le conoce con el nombre de "San Alvaro" por haber estado durante años en esta otra vía, ya se ha acercado el primer agraciado con un décimo para comprobar si el número era correcto, según dijo su responsable, José Manuel Sáez.

El administrador precisó que ha devuelto algunas series del número premiado, aunque no supo concretar cuántas, "ya que la documentación está en casa de mi hermano".

Pero calculó que cuando menos ha vendido unas sesenta series, lo que supondría el reparto de entre 1.800 y 2.000 millones de pesetas, conforme a sus cálculos.

En 1978 esta misma administración, que este año no ha repartido ningún premio, dio el Gordo de Navidad, con el número 15.640, del que vendió una serie.

Jugaba más de 30.000

Cataluña agraciada con sólo 1.428 millones

Barcelona (EFE).- El Sorteo Extraordinario de la Lotería de Navidad, que se celebró esta mañana en Madrid, agració a la co-

munidad catalana, que jugó más de 30.000 millones de pesetas, con sólo 1.428 millones, correspondientes a dos quintos premios y dos series de un cuarto.

Un total de 1.368 millones se repartieron entre Barcelona y Girona, que resultaron agraciadas con dos quintos premios correspondientes a los números 28.583 y 30.714, respectivamente.

El número 28.583 fue vendido íntegramente en la administración número 74 de Barcelona, situada en el número 5 de la Rambla de Cataluña, uno de cuyos empleados repartió un 70 por ciento del número entre loteros ambulantes y bares de Sabadell.

Esta es la primera vez que la administración barcelonesa reparte un premio del Sorteo Extraordinario de Navidad, aunque en otras ocasiones ha vendido tres primeros premios y un segundo de sorteos ordinarios de Lotería.

Entre los agraciados, se encuentran una cincuentena de trabajadores de una empresa de material eléctrico que participaban en Barcelona en una convención.

La administración de lotería número 2 de Girona ha repartido un total de 684 millones de pesetas correspondientes a otro de los quintos premios, que recajó en el número 30.714.

Mercedes García, propietaria de la administración, situada en el número 17 de la calle Juan Maragall de la capital gerundense, aseguró que la mayor parte del número fue vendida en un bar de Caldes de Malavella (Girona), cuyo propietario lo repartió entre su numerosa clientela.

El resto del premio, que también correspondió a una administración de Valladolid, se repartió entre Girona capital y la población de la Costa Brava de Sant Feliu de Guixols.

Esta es la primera vez que la administración 2 de Girona, abierta en 1976, reparte un premio del Sorteo Extraordinario de Navidad, aunque ha vendido algunos premios importantes de sorteos ordinarios.

La propietaria de la administración destacó que el número, del que no se quedó ningún décimo, ha estado muy repartido ya que ha sido vendido en un bar de Caldes de Malavella, principalmente.

Castilla y León

La suerte sonrió en Astorga, Valladolid y San Andrés de Rabanedo

Valladolid (EFE).- Astorga, Valladolid y San Andrés del Rabanedo fueron las únicas ciudades de Castilla y León en las que la Lotería de Navidad dejó parte de la suerte, correspondiente a un cuarto y dos quintos premios, respectivamente.

La administración número uno de Astorga (León) vendió, muy repartida, una serie del cuarto premio del número 56.689, dotada de 30 millones de pesetas, mientras que la administración número diez de Valladolid repartió también una serie del quinto premio del número 30.714, dotado con 7.200.000 pesetas, y la número uno de San Andrés del Rabanedo (León) vendió diez décimos de una serie de otro quinto premio del número 32.029.

El premio correspondiente a Astorga fue cantado por los niños del Colegio de San Ildefonso

a las 10,40 horas, el de Valladolid salió a las 11 horas y el de San Andrés del Rabanedo fue cantado veinte minutos después, casi inmediatamente antes del premio gordo, correspondiente al número 47.996, dotado con 300 millones y vendido en Madrid, que salió a las 11, 23 horas.

El titular de la administración astorgana dijo a EFE que todos los décimos del premio fueron vendidos a particulares, por lo que el premio quedó muy repartido en la capital maragata.

El vendedor de la administración vallisoletana, ubicada en la céntrica calle Duque de la Victoria, dijo que el número premiado fue repartido entre varios abonados.

El regente de la administración de San Andrés del Rabanedo, Eduardo Combarros Guerra,

manifestó que había vendido en ventanilla diez décimos de la primera serie del número premiado, el primero que reparte en su historia su oficina de lotería.

Para desgracia de no pocos jugadores, en Zamora la suerte pasó rozando pero no se detuvo, pues en el segundo premio, correspondiente al número 23.223 y dotado con 144 millones en cada serie, muchos zamoranos lamentaron poseer el número 25.223.

En Castilla y León, donde el premio gordo de la Lotería de Navidad no cae desde 1984, en que tocó en Valladolid, se jugaron 12.370 millones de pesetas, lo que supone un incremento del 33,5 por ciento respecto al año pasado, según el Organismo Nacional de Loterías y Apuestas del Estado.

La Administración de Miguelturra abonada al 52.318 desde hace 2 años

Miguelturra (Ciudad Real), (EFE).- La administración número 1 de la localidad ciudadrealeña de Miguelturra, que ha repartido el tercer premio de la Lotería Nacional, el 52.318, con casi 7.000 millones de pesetas en premios, estaba abonada a este número desde hace dos años.

Vecinos de la capital ciudadrealeña, distante a cuatro kilómetros de este pueblo, y de Daimiel se desplazaron a Miguelturra a comprar décimos a esta administración, a cuya titular, María Melgarejo, no le ha tocado nada, aunque sí a Pilar, la propietaria del citado bar, quien ha sido afortunada con 7,2 millones de pesetas correspondientes a un décimo.

Según dijo a EFE la titular de esta administración, la única existente en este pueblo manchego, buena parte de las 95 series fueron distribuidas desde el bar "Pilar" en décimos y en participaciones de 500 pesetas, por lo que el premio, vendido íntegramente en Miguelturra, está muy repartido.

La lotera deseó "felicidad" a todos los afortunados, mientras que en el bar "Pilar", a mediodía comenzaban a llegar vecinos agraaciados para brindar con champán la suerte de este municipio, de unos 7.000 habitantes, famoso por sus carnavales, declarados de interés turístico regional.

Doscientos millones del "GORDO" en la comunidad "EURONORTE"

Madrid (EFE).- Numerosos curiosos, representantes de entidades bancarias, y un grupo de trabajadores despedidos de RTVE, ocupaban a las doce de la mañana la Administración de loterías número 60 de "El Pasaje Doré" de Madrid, donde se vendieron 47 series del "gordo", el 47.996.

las dependencias, así como representantes de varias entidades bancarias "en busca de clientes".

En las cercanías de la administración se concentró un grupo de trabajadores despedidos de RTVE que, colador en mano, a modo de micrófono, simulaban entrevistar a las personas que acudían al local.

Uno de los concentrados, dijo a EFE que "esta es nuestra manera de protestar por la situación en que nos encontramos".

Esta es la primera vez que la administración que regenta desde hace más de diez años Guadalupe Díaz, da el premio "gordo" dijo Augusto Jiménez, hijo de la lotera.

Una serie del quinto vendido en Valladolid

Valladolid (EFE).- Una serie del número 30.714, correspondiente a uno de los cuatro quintos premios del Sorteo Extraordinario de la Lotería Nacional que se celebró hoy en Madrid, ha sido vendido por la administración número 10 de Valladolid.

Este premio, dotado con 7.200.000 pesetas, se ha repartido en la capital vallisoletana entre varios abonados, según uno

de los vendedores de la administración número 10, situada en la céntrica calle Duque de la Victoria.

La misma administración de lotería, cuya titularidad corresponde a Francisco Enríquez, dio el segundo premio de uno de los sorteos ordinarios celebrados en mayo de 1990 y vendió una serie del tercero de Navidad de hace ocho años.

12.000 millones del «Gordo» a empleados de Galerías Preciados

Madrid (EFE).- Los empleados del centro que los almacenes "Galerías Preciados" tienen en la madrileña calle de Serrano se han llevado "un buen pellizco", unos 12.000 millones de pesetas, del "gordo", el 47.996, dijo a EFE Augusto Jiménez, hijo de la propietaria de la administración número 60 de Madrid.

Según Augusto Jiménez, hijo de Guadalupe Díaz, quien regenta la administración situada en la calle Pasaje Doré de Madrid, "alguna otra serie" del "gordo" fue vendida a una comunidad de propietarios de la zona norte de Madrid, en la Avenida de Burgos.

Esa administración vendió en ventanilla dos o tres series del 47.996 al que han correspondido 300 millones de pesetas en el Sorteo Extraordinario de la Lotería Nacional celebrado hoy en Madrid.

252 MILLONES
DEL QUINTO PREMIO
EN CALDES
DE MALAVELLA
(BARCELONA),
FAMOSA POR SUS
AGUAS TERMALES

Barcelona. (EFE).- Un total de 252 millones de pesetas, correspondientes a uno de los quintos premios del Sorteo Extraordinario de Lotería de Navidad, agraaciado con el número 30.714, se repartieron en la pequeña población gerundense de Caldes de Malavella, famosa por sus aguas termales.

Caldes de Malavella, localidad situada en la comarca de La Selva, próxima a Santa Coloma de Farners, cuenta con 3.190 habitantes, y es conocida por sus fuentes termales y la concentración de balnearios y planta envasadoras de agua, como las que se comercializan con los nombres de "Sant Narcís", "Vichy Catalán" o "Imperial".

Cándido Bota, propietario del bar Estación de Caldes de Malavella, fue la persona que trajo la suerte a la población al adquirir el número premiado en la administración de lotería 2 de Girona, que vendió las 95 series del número premiado, repartiendo un total de 684 millones.

La responsable de esta administración, Mercedes García, explicó a EFE que Cándido Bota es un cliente habitual de la administración, que acude cada semana a la capital de Girona para comprar lotería.

Según Mercedes García, los 252 millones fueron a parar a Caldes de Malavella ya que el propietario del bar Estación hizo participaciones del número premiado.

Otros 120 millones de este quinto premio fue vendido por la administración 2 de Girona correspondieron a la población de Sant Feliu de Guíxols, localidad situada en plena Costa Brava y con una fuerte industria turística.

En esta localidad, el premio está muy repartido, según indicó

Mercedes García, al realizarse numerosas participaciones de la serie premiada.

El resto del premio, unos 300 millones de pesetas, también fueron muy repartidos en Girona capital y se vendieron en la ventanilla de la administración número 2, en décimos y participaciones.

Esta es la primera que la administración gerundense, abierta en 1976, reparte un premio del Sorteo de Navidad, aunque ya había repartido importantes premios de sorteos ordinarios.

UNA SERIE
DEL QUINTO PREMIO,
32.029, CAYO
EN SAN ANDRÉS
DEL RABANEDO (LEÓN)

León. (EFE).- Una serie del quinto premio que ha recaído en el número 32.029, dotado con 7.200.000 pesetas en cada serie, fue vendida en la localidad leonesa de San Andrés del Rabanedo, muy cerca de la capital.

Inicialmente se creyó que esta serie se había vendido en Rabanedo (Logroño), pequeña localidad en la que no se ha distribuido ningún premio. Otras series de este número se vendieron en Azpeitia (Guipúzcoa), Vitoria, Madrid y Granada.

El regente de la administración número uno de lotería de San Andrés del Rabanedo, Eduardo Combarros Guerra, dijo que el número lo había distribuido en ventanilla y que no recuerda qué personas pudieron adquirirlo.

Juan Antonio DOMINGO

"Reflejamos una moda divertida, con músicaailable, algo bastante escaso en España". Así resume Carlos, uno de los componentes del grupo "Loco Mía", su estilo musical. Junto Antonio y Francesc, que completan el cuarteto, han conseguido dar una nueva imagen al panorama discográfico nacional, con la que también han triunfado en el extranjero.

Saltaron a la fama hace un par de años por su peculiar forma de bailar: el baile de los abanicos, también conocido como "Voguing". Sin embargo eran ya conocidos en Ibiza como diseñadores de moda y animadores en una discoteca. Su imagen moderna y sofisticada les permitió entrar en el hermético mercado británico y también en el japonés. Durante los últimos meses se lanzaron a "hacer las Américas", consiguiendo llegar al primer puesto de las listas de éxitos en diversos países de Iberoamérica. Tras su primera actuación en Madrid, pocas horas antes de marchar a Brasil, pudimos conversar con ellos para que nos cantaran sus experiencias como artistas de moda, así como de su nuevo disco que incluye canciones románticas.

"NUESTRO ESTILO NO ES DE IBIZA"

-Contadme cómo surgió la idea de crear "Loco Mía".

-Nació hace unos nueve años, recuerda Juan Antonio, el rubio del grupo. Javier, que ya no está, y Carlos llegaron a Ibiza desde Barcelona y coincidieron con Manuel y conmigo, puesto que Francesc es el más reciente del cuarteto. Nos unían las mismas inquietudes por la danza, la moda y la música y decidimos

El grupo "Loco Mía" inicia una nueva etapa musical basada en canciones románticas

"Queremos cambiar nuestra línea, aunque estamos contentos con nuestro público"



juntarnos. Desde entonces hasta hoy. Hemos luchado, no somos un grupo que se disfrazó para triunfar en verano.

-¿A qué os dedicabais antes de meteros en este mundillo?

-Manuel estudiaba estilismo, Juan Antonio hacía algo de teatro, Francesc periodismo y yo danza, prosigue Carlos, posiblemente el que más éxito tiene en

tre los fans por su larga melena rizada.

-¿Vuestra imagen se debe a Ibiza?

-La gente siempre ha pensado que la hemos extraído de la isla, pero no es del todo cierto. Como ya te he comentado, el grupo nació en Barcelona y de allí se importó el "look" que nos caracte-

riza. Lo que ocurre es que Ibiza ha sido el lugar en donde se ha entendido nuestra forma de entender la música porque es cosmopolita y existe un mayor margen para la libertad creativa.

"ESTAMOS CONTENTOS CON NUESTRO PÚBLICO"

-¿Cómo definirías vuestro estilo de música?

-Es "dance music" puro, letras sencillas con una armonía muy pegadiza yailable. Además lo demostramos en nuestras actuaciones, en las que la coreografía tiene un papel fundamental, nos comenta Manuel.

-¿Diseñáis la ropa con la que aparecéis en escena y que tanto gusta a vuestros seguidores?

-Sí, así es. Pero lo mismo ocurre con los números de baile, la música y las letras. Somos los responsables del conjunto del espectáculo, afirma Carlos.

-Hacéis lo que os gusta? Me refiero a que si no os gustaría tener un público más adulto, no sólo quinceañeras "enloquecidas".

-Por supuesto que lo que hacemos es lo que siempre hemos querido, si no le dejamos ahora mismo. En cuanto a lo del público, nos comenta Juan Antonio, es una cosa relativa. Queremos tener un cambio en nuestra línea y de hecho, en nuestro último disco, hemos compuesto algunas baladas. A veces una persona de quince años puede ser de mayor calidad, por así decirlo, que una persona adulta. Estamos contentos con nuestro público, que creo que entiende bastante de música.

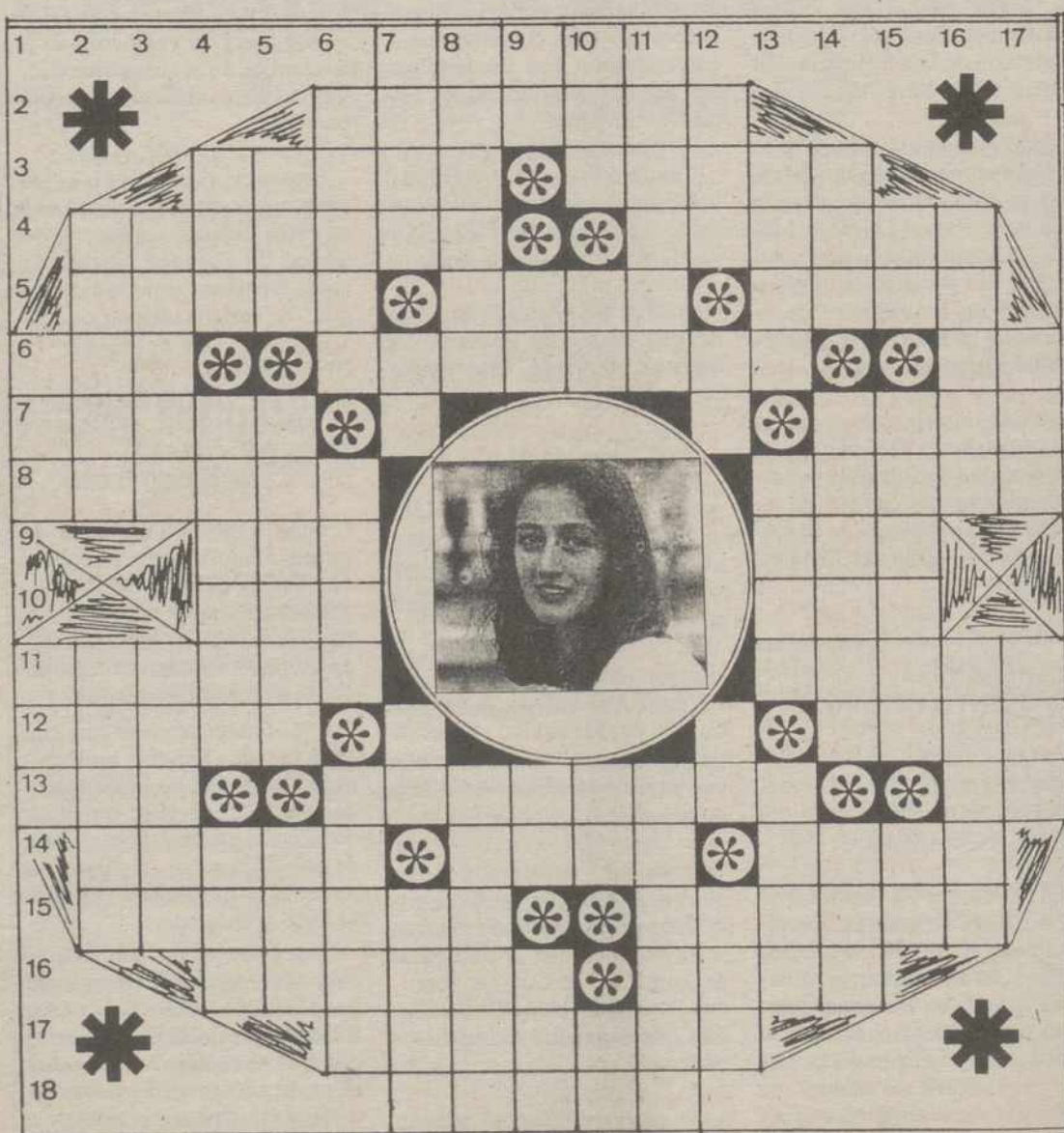
-¿Que hay de vuestro futuro, algún proyecto importantes?

-No nos preocupamos demasiado por el futuro lejano. Ahora lo importante es que salimos hacia Brasil y Argentina y que tenemos que hacerlo bien. allí nos quieren mucho, se preocupan mucho por el aspecto externo. Quiás nos entienden mejor que aquí. ¡Ah, y que el nuevo disco se venda mucho!, apostillan.

CRUCIGRAMA

HORIZONTALES: 1: Oseo. 2: Agarramiento de dos piezas móviles originado por el exceso de calor producido por su rozamiento. 3: (al rev.) Ulcera. Lago de Suecia Central. 4: (al rev.) Calidad de válido. Composición poética que canta leyendas. 5: Dios griego, hijo de Zeus y de Leto. Letra griega. (al rev.) Canapé ancho y cómodo. 6: El ser individual. Devotos. Cuarenta y nueve. 7: Parte del zapato. Consonante. Cien. Trajes y joyas de lujo. 8: De color rojo o canela. Aparato que transmite el movimiento a una máquina. 9: Saludo de los antiguos romanos. Yerno de Mahoma. 10: Regalan. Licor. 11: Compañero o compañera de baile. (al rev.) Reúne, junta. 12: (al rev.) Sobrenombre. Consonante. Vocal. Expresado verbalmente. 13: (al rev.) Astro. Distant. apartado. Nota musical. 14: Se mueve mucho una cosa. Utensilio, trebejo. Atormentar interiormente. 15: Se mueven con movimiento de vaivén. Historiador griego, autor de una historia romana en veinticuatro libros. 16: Divinidad egipcia. APELLIDO DE NUESTRO PERSONAJE. 17: Bebida Medicinal (pl.). 18: Brotar.

VERTICALES: 1: Letra griega. Municipio de Lugo. 2: Pastor subalterno. Mezcla para curtir pieles. 3: Era cronológica. Golfo de España, en Gerona. 4: (al rev.) Composición poética. (al rev.) Trozo de pastel. Municipio de Brasil. 5: Nombre de varón. Cuchillo plegable. Flor heráldica. 6: Danza húngara. Niña. (al rev.) Nombre de mujer. 7: Orilla adornada. Preposición inseparable. Nombre de mujer. Anillos. 8: NOMBRE DE NUESTRO PERSONAJE. Vestidura amplia y larga. 9: (al rev.) Valle italiano. (al rev.) Nota musical. (al rev.) Símbolo del titiano. Río español. 10: Personificación de los EE.UU. Voz con que se denota haber venido en conocimiento de alguna cosa. (al rev.) Dirigirse. Nota musical. 11: (al rev.) Día de la semana. Presilla y botón de pasamanería que sirven de adorno. 12: Fenómeno atmosférico. Lengua provenzal. Nieto de Cam. Humor que fluye de ciertas llagas. 13: Las tienen los pájaros. Especie de liebre de las Pampas. Óxido rojizo que se forma sobre el hierro. 14: Nombre dado al ejército británico del aire. Inclinado a las golosinas. (al rev.) Insignia en forma de T. 15: Nota musical. Acertar. Preposición. 16: Lugar de refugio. Falta, equivocación. 17: Hogar. Cerveza inglesa.



Alquileres

SE ALQUILAN locales en C/. Balmes, totalmente instalado (sin traspaso), en C/. Alfonso X el Sabio (frente Colegio Angelinas), en Centro Cial. Seminario (se alquila o se vende). Teléfono: 720892-720286.

ALQUILO piso sin muebles. Tfno.: 837075.

ALQUILO piso amueblado, C/. Santiago, 22, bajo.

ALQUILO apartamentos amueblados. Tfno.: 700754.

ALQUILO pisos y cocheras a estrenar, ocupación inmediata. Calle Diego Lafnez. Infórmese: PROCOCASA, José Zorrilla, 1.

ALQUILO local para almacén, 130 m.², con portones; poca renta, cerca Modesto Lafuente. Tfno.: 750824.

ARRIENDO piso, 135 metros. Salvino Sierra. 842112.

ALQUILO piso amueblado, estudiantes o trabajadores. 747254 - 743336.

SE ALQUILA plaza garaje, Cardenal Cisneros. Tfno.: 722675.

SE ALQUILA locales comerciales. General Mola, 62 y 40. Tfno.: 724048.

PASAJE: Alquila piso, zona Fábrica de Armas, estrenar. 700915.

PASAJE: Alquila piso amueblado, Federico Mayo; tres dormitorios. 700916.

PASAJE: Alquila piso, Calle Mayor; buen estado, sin gastos. 700915.

ATENCION alquiler local comercial, zona San Pablo; 14 metros, sólo 14.000 más IVA. Informa PASAJE 700916.

PASAJE: Disponemos de locales comerciales para alquilar en: General Mola, Bigar Centro, Felipe II, Jacinto Benavente, Julián Díez, San Miguel, San José, Guzmán el Bueno, Cardenal Cisneros, Casañé, Conde Valllelano, Avenida Valladolid, Las Monjas, Reyes Católicos, Valentín Calderón, Casañé, Avenida Asturias, y varios más, desde 14.000 ptas. al mes más IVA. 700916.

PASAJE: Alquila naves de: 181, 257, 416, 500, 600, 650, 730, 1.000, 1.900. Polígono Industrial. 700916.

NECESITO en alquiler por un año. Tfno.: 742064.

Automóviles

VENDO Horizon Diesel, buen estado, 400.000 pesetas. 748612.

VENDO coches baratos y furgonetas. 724165.

LAND ROVER modelos 88 y 109. Revisados Vicauto, S.A., C/. Extremadura, s/n. 720050.

SISTEMA USADO SEGURO "FIAT". Gran selección de vehículos de ocasión. Automóviles Sanse. María de Molina, 2. Teléfono 725541 y Polígono Industrial "El Vial". Teléfono: 721001.

SE VENDE R-5 y Ford Fiesta, revisión pasada. 721076.

COMPRAMOS automóviles sin cambio. Pagamos contado. Esperanza, 83. Junto Matadero. Si no puede visitarnos llámenos 222724.

VENDO furgoneta, como nueva, IVECO 35.8. Tfno.: 894167.

AUTOPAL S.A.-FORD VEHICULOS DE OCASION

FORD:
Fiesta L. 6.521 pts./mes.
Sierra Ghia 17.967 pts./mes.

PEUGEOT:
205 Gr 16.684 pts./mes.

RENAULT:
R-5 TL 3.564 pts./mes.
R-7 3.089 pts./mes.

SEAT:
Ibiza GLX 15.081 pts./mes.
Ronda D. 9.101 pts./mes.

OFERTA TODO TERRENO:
Suzuki Santana 51.410, año 1987.
Nissan Patrol 4WD, año 1985.

Todos los vehículos garantizados. Ctra. Valladolid Km. 4.
Teléfono 776036.

Enseñanzas

SE NECESITA profesora particular, clases F.P. Administrativo. Tfnos.: 727844 - 728975.

Fincas

VENTA PISOS, LOCALES, PL. GARAJE

2-3 dormitorios. Salón comedor. 1-2 baños. Cocina. Trastero.

Construcción 1ª calidad

Información y venta:
Construcciones Salvador, S.A.
Balmes, 12.
Tfnos. 720286-720892.

VENDO locales y oficinas acabadas céntricas. Tfno.: 750824.

VENDO piso. Razón: C/. Santiago, 22, bajo.

SE VENDE piso en Lope de Vega, y local. Tfno.: 741260.

El hogar se le ofrecemos
nosotros, las necesidades Vd.

INMOBILIARIA BERNA

ALQUILERES: Tenemos apartamentos y chalets en: Teniente Velasco, Marqués de Albaida, San Telmo y Urbanización Parque de Magaz.

OFICINAS: Alquileres en Plaza Mayor, C/. Rizarzuela, Modesto Lafuente, C/. Panaderas, C/. Mayor, etc... Inmejorables para su negocio.

TRASPASOS: Librerías, frutos secos, lanas, boutiques, bares, lencerías...

MATADERO VIEJO: Ultimos pisos de 2 y 3 dormitorios, con garaje y trastero. Estará viviendo a cinco minutos del centro.

CALLE MAYOR: Pisos, áticos, en el corazón de Palencia. Les informaremos.

PISOS ZONA SALON: Excelentes pisos, con garaje y trastero, calidades de primera.

CHALET TUSCANIA: Adosados, inmejorables calidades, armarios empotrados. Amplios jardines.

PROMOCION PLAZA SAN ANTONIO: Iniciamos la construcción de pisos de 3 dormitorios y dúplex, con trastero y garaje. Primeras calidades.

CASA DEL HOGAR: Apartamento, dormitorio, salón, baño, cocina amueblada, despensa. Totalmente reformado.

CALLE COLON: Apartamento, dormitorio, salón, cocina, baño, empotrados. Calefacción y agua central. Posibilidades de garaje.

ZONA SALON: 2 dormitorios, salón, cocina amueblada, parquet de roble. Excelente conservación.

CARDENAL CISNEROS: Piso y apartamento, de 2 y 3 dormitorios, con garaje y trastero. A estrenar. Soleadísimo y exteriores.

ZONA SAN LAZARO: Piso de 146 metros útiles, con 5 dormitorios, salón, gas natural, exterior. Soleado, recién reformado.

CASA DEL HOGAR: Apartamento, dormitorio, salón, baño, cocina amueblada, despensa. Totalmente reformado.

AVDA. DE ASTURIAS: 3 dormitorios, salón, suelos de cerámica, con ascensor. Mínima comunidad. Totalmente exterior.

LOCAL: Manuel Rivera, 14 metros de fachada, 100 metros útiles.

INMOBILIARIA BERNA: Estamos en Mayor Centro, 100 - entreplanta. 742164. Saldaña: 890948. Valladolid: (983) 358229. LES OFRECEREMOS NUESTROS SERVICIOS DE TASACIONES PARA TODOS SUS INMUEBLES.

VENDO apartamento - ático, estrenar, céntrico, calidad, 10.500.000 ptas. Tfno.: 750824.

VENDO 4,50 Has. regadío, una de secano, corral apropiado ganado vacuno; terneros de leche y potra. Domingo González. Frómista.

HISPOGAR: Mayor, 2. Piso muy soleado, zona San Pablo. Garaje y trastero.

HISPOGAR: Gestionamos promociones, reventas, alquiler, traspasos. Mayor, 2.

VENDO piso. Tfno.: 721328.

GARANTIZADO 60.000 fotocopias - mes! Se vende o traspasa copistería - plastificado - encuadernación. Pleno rendimiento. Por no poder atender, 1.500.000 ptas. todo. Llamar al 722980 en horas oficina.

INMOBILIARIA POLIS

Venta y alquiler de pisos. Nuevas construcciones. Locales. Traspasos. Fincas rústicas y un largo etcétera.

OCASION se vende piso, 140 m.², zona Catedral. 711255.

VENDO piso pequeño a estrenar. Tfno.: 742326.

INMOBILIARIA PASAJE

Estudios y apartamentos, céntricos. Todo exteriores. Entrada sólo desde 400.000 más IVA.

Teléfono 70 09 15
Fax 70 09 16

PASAJE: Varios apartamentos en venta; uno, dos dormitorios; también estudios y construcción. 700916.

PASAJE: María Padilla; precioso, buena inversión, ascensor. 700916.

CHALET adosado, estrenar, gran oportunidad, buen ahorro. Vende PASAJE. 700916.

PASAJE: Paseo del Otero; cochera, trastero, individuales. 700915.

PASAJE: Don Pelayo; mejor verlo, cochera, individuales. 700916.

PASAJE: C/. Don Santiago; precioso, garaje, estrenar, primeras escrituras. 700915.

PASAJE: Les agradece la buena acogida que han tenido con nosotros, les deseamos las mejores navidades de su vida, gracias por todo. PASAJE INMOBILIARIA, su inmobiliaria en Valentín Calderón, 6. Tfno.: 700915. Fax 700916. A.P.I. 9.099.

VENDO piso Queipo de Llano. 742008, de 20 a 22.

VENDO piso, servicios centrales, cochera. Tfno.: 751866.

API INMOBILIARIA: Les desea felices fiestas a todos sus clientes y amigos siguiendo a su servicio como lo venimos haciendo desde 1979.

API INMOBILIARIA: Le gestionamos la venta de su piso o cualquier tipo de inmueble. Visítenos somos profesionales. Estamos: C/. Martín Calleja, 9. Tfno.: 747168.

API INMOBILIARIA: Pisos grandes ideales para profesional. Informes solamente: C/. Martín Calleja, 9. Tfno.: 747167.

API INMOBILIARIA: Pisos tres, cuatro dormitorios, nuevos estrenar o seminuevos. Informes: C/. Martín Calleja, 9. Tfno.: 747168.

API INMOBILIARIA: Venta de parcelas, 2.000 m.² urbanizables. Informes: C/. Martín Calleja, 9. Tfno.: 747167.

INMOBILIARIA	
Grat. Mola	4.800.000
Onésimo Redondo	7.500.000
Avda. San Telmo	7.800.000
Fernando el Magno	8.000.000
Pza. Cervantes	8.650.000
Don Pelayo	9.000.000
Las Acacias	10.000.000
María Padilla	9.300.000
Juan Bravo	10.000.000
Cop. San Ignacio	10.000.000
Manflorido	10.300.000
Pza. Buenos Aires	10.500.000
Avda. Brasilia	10.500.000
Santiago	10.500.000
Tello Téllez	10.500.000
Munillo	10.500.000
Avda Asturias	11.000.000
Pza. Filipinos	11.500.000
Eras del Bosque	12.000.000
Agts. Comerciales	12.000.000
Pryconsa	12.200.000
Juan de Balmaseda	12.500.000
Cruz y Castillo	12.600.000
Santiago	13.000.000
Valentín Calderón	13.350.000
San Juan de Dios	13.500.000
Avda. Cuba	13.900.000
Rizarzuela	14.500.000
Marqués de Albaida	15.000.000
Las Acacias	15.500.000
San Miguel	18.615.000
Santa Teresa	20.000.000
Felipe II	21.000.000
Don Miró	24.000.000
Martín Calleja	28.500.000

PROMOCIONES
Pza. San Miguel, Santa Marina, Los Pastores, Grat. Mola, Avda. Valladolid, Mancornador, Avda. Grat. Goded, Plazuela el Cordón y otros.
Precios interesantes. Facilidades. Estamos C/. Martín Calleja, 9. Agente N° 10.977. Teléfono 747168.

Ganados

VENDO cerdos matanza. Julio. Villaproviano.

VENDEMOS sementales frisones, primerísima calidad. Todas edades. Ganadería diplomada. Tfno.: (988) 808000.

VENDO 235 ovejas churras. Amado Tovar. Dueñas.

Hospedajes

SE NECESITA chico para compartir piso en Avda. de Madrid. Tfno.: 772000.

Hospedajes

COMPARTO piso. Tfno.: 726713.

ADMITO huéspedes, no importaría Sr. jubilado. 720957.

Trabajo

EMPLEADA de hogar, precisamos. Horario 10 - 12 mañana y 4 a 6 tarde. Pueden ser dos compañeras o amigas, que cubran dicho horario o similar. 723657.

SE REPARAN fachadas y tejados, colocación de bajantes y canalones, albañilería en general. 776058.

DESATRAQUES equipo alta presión. Roturas de tuberías, bajantes. Servicio 24 horas. Teléfono: 747560 o (900) 405050 llamada gratuita.

REPARACIONES DE FONTANERÍA e instalaciones. Desatranques y roturas de tuberías, bajantes. Servicio permanente. Teléfono: 747560 o (900) 405050 llamada gratuita.

¡ATENCIÓN COMUNIDADES! Reparación e impermeabilización de cubiertas, tejados, terrazas. Presupuestos sin compromiso. Teléfonos: 747560 o (900) 405050 llamada gratuita.

¡ATENCIÓN! Reparación de fachadas y patios de luces con andamios colgados motorizados. Presupuestos sin compromiso. Teléfonos: 747560 o (900) 405050 llamada gratuita.

SE NECESITA distribuidor para bodega, Coop. Virgen del Rosario. Quintanamanvirgo (Burgos). (947) 554075.

SE NECESITA empleada de hogar. Tfno.: 741702.

SE NECESITA chica, sólo mañanas. Tfno.: 723762.

PLANOS

Copias en papel normal.

Máxima calidad.

En el acto.

Descuentos por cantidad.

También vegetal o Poliester.

MULTICOPY FERNANDO

DETECTIVES INFORINVEST, carnet profesional 758. Informes confidenciales. Servicios 24 horas. Personal especializado. Aportamos pruebas. (983) 554465.

SE NECESITA chica interna o asistente. Tfnos.: 727844 - 728975.

NECESITO matrimonio sin hijos, él conductor, ella cocina y casa. Sueldo 1.500.000 ptas. al año, un mes vacaciones, domingos y festivos libres, cobrar principio mes. Teléfono (953) 363192.

SE NECESITA pastor, Reinoso de Cerrato. Tfno.: 788144.

ELECTRONICA Carmelo, antenas colectivas, individuales, presupuestos. Tfno.: 711344.

SE NECESITA chica fija o asistente, de 8,30 a 16,30. Tfnos.: 729457 - 749363.

SE OFRECE dependienta con título de escaparata. 741763.

SE NECESITA camarero o ayudante camarero con experiencia y ganas de trabajar. Tfno.: 751787.

SE NECESITA asistente de 9 a 4 de la tarde. Tfno.: 724885.

SE NECESITA persona de mantenimiento para comunidad de vecinos, Don Pelayo, 12 - 14 - 16 - 18. Presentarse día 26, 9 noche, en locales comunitarios.

SE NECESITA interna. Tfno.: 700592, llamar horas comerciales.

Traspasos

TRASPASO pescadería funcionando. Clientela asegurada. 300.000 pesetas. HISPOGAR, Mayor, 2.

OCASION se traspasa Carrión Café, dos plantas, dos barras, 7.500.000. Se dan facilidades. Tfno.: 723237.

OCASION traspaso frutería selecta por traslado, precio muy interesante. 724738-746661.

SE TRASPASA cafetería Venecia. Teléfono: 747733.

TRASPASO discobar, céntrico. Tfnos.: 700241 - 723932.

OCASION: traspaso panadería, frutos secos. Por no poder atender, económico, céntrico, clientela. C/. Héroes del Balear, 14.

Varios

VENDO perra pastor o cambio por mastín. Cardeñosa. Velasco.

CLINICA LEGAL. Interrupción voluntaria del embarazo y planificación familiar. Centro clínico El Bosque. 91 / 3025945-3025946.

Vehículos

OCASION vendo furgoneta Ebro 275 P-7...-D. Barata. Tfnos.: 710842 - 723969.

VENDO moto trail, Morini Kanguro, 350 c.c. Tfno.: 742182.

Ventas

OFICINAS-MESAS, archivadores, gran cantidad. Liquidación. La Manera Rosa. Anastasia Santamaría, 11. Teléfono: 750956.

PLASTICOS para silos, invernaderos, semilleros y construcción de soleras, mallas antipájaros, entutorar y cercas. EL DIAMANTE, Lope de Vega, n.º 5.

OCASION. Armarios, 5.000; camas, 2.000; frigoríficos, 6.000; cocinas, 4.000; dormitorios, 10.000; tresillos, 6.000, etc... La Manera Rosa. 750956.

CERCADOS REQUES: Alambradas metálicas. Venta de materiales, con montaje o sin él. Postes de madera, tanalizados, tubos galvanizados, mallas, espinos... Tfno.: (911) 485176. FUENTEMILANOS (Segovia).

SE VENDE leña de encina seca. Tfno.: (983) 474991.

CHOPOS. Magníficos plantones 2 años. Viveros finca La Perdiguera. Castronuño (Valladolid). Tfnos.: (91) 2623960 (91) 2620290, horas oficina.

VENDO 200 pacas alfalfa. Casación de la Nava. Tfno.: 833096, noches.

VENDO máquina offset 50x70. Guillotina 112 de luz con colchón aire y cámara Agfa 2024. Tintas, mesa y productos lote muy económico. (983) 478295.

HORARIO DE MISAS**SABADOS TARDE**

- 6,00 Catedral.
- 7,00 Jesús Nazareno y Jesuitas.
- 7,30 María Estela, María Reina, Ntra. Sra. de la Calle, Ntra. Sra. del Carmen, San José, San Marco, San Telmo y Dominicos.
- 8,00 San Ignacio, San José, San Lázaro, Santa Marina, San Miguel, Claretianos y Jesuitas.
- 8,30 Santo Sepulcro.
- 9,00 Jesuitas.

DOMINGOS MAÑANA

- 8,00 Dominicos y Jesuitas.
- 8,30 Santa Clara.
- 9,00 Catedral, Allende el Río, María Estela, Ntra. Sra. del Carmen, San José, San Miguel, Claretianos, Dominicos y Jesuitas.
- 9,30 María Reina, Ntra. Sra. de la Calle, San Ignacio, San Lázaro y Santa Marina.
- 10,00 María Estela, Ntra. Sra. del Carmen, San José, San Marco, San Miguel y Dominicos.
- 10,30 Catedral, San Lázaro y Santa Marina.
- 11,00 María Estela, Ntra. Sra. de la Calle, Ntra. Sra. del Carmen, San Ignacio, San José, Jesús Nazareno, San Miguel, Claretianos, Dominicos y Jesuitas.
- 11,30 María Reina, San Lázaro, Santa Marina y San Telmo.
- 12,00 Catedral, Allende el Río, María Estela, Ntra. Sra. del Carmen, San Antonio, San Miguel, Claretianos, Dominicos, Jesuitas y Santo Sepulcro.
- 12,30 María Reina, Ntra. Sra. de la Calle, San Ignacio, San José, San Lázaro y Santa Marina.
- 13,00 Catedral, Ntra. Sra. del Carmen, San Antonio, San Marco, San Miguel, San Telmo, Claretianos, Dominicos y Jesuitas.
- 13,30 Ntra. Sra. de la Calle, San José, San Lázaro y Santa Marina.

TARDE

- 5,00 Dominicos.
- 5,30 San Ignacio.
- 6,00 María Estela, San José, San Lázaro, San Marco y Santa Marina.
- 6,30 San Miguel y Ntra. Sra. del Carmen.
- 7,00 San Lázaro y Claretianos.
- 7,30 María Reina, Ntra. Sra. de la Calle, Ntra. Sra. del Carmen, San Miguel y Dominicos.
- 8,00 Claretianos y Jesuitas.
- 9,00 Jesuitas.

Chocolates Trapa desea a los palentinos una feliz Navidad

La empresa de CHOCOLATES TRAPA iniciaba un largo camino, dentro de los muros del Monasterio Trapense, en San Isidro de Dueñas, en el año 1891, lo que la ha conducido felizmente hasta la celebración de su primer centenario.

En este largo período de tiempo, CHOCOLATES TRAPA comercializa la gama más completa del mercado en bombones rellenos, (caja azul, superbombonismo, cortados, artesanía, dorado, fantasía, cinco cremas), tabletas de chocolate extrafino, en todas las variedades del mercado, coberturas de la máxima calidad y caramelos rellenos prácticamente únicos.

En su constante evolución, CHOCOLATES TRAPA lanzará al mercado nuevos productos y presentaciones de bombones artesanos, así como nuevos sabores en sus "cortados" como resultado de un importante período de desarrollo, materializado en la relación de fuertes inversiones, con objeto de modernizar sus instalaciones y potenciar

su presencia en el mercado. Así, en 1991, ha iniciado la exportación a Italia, Francia, Portugal y México.

Todos estos méritos hicieron merecedora a la empresa chocolatera, en este año, del título Master de Popularidad, como reconocimiento a sus aportaciones en el ámbito empresarial. Igualmente, TRAPA era galardonada con el XIII Trofeo Internacional de Alimentación, con motivo de la Feria Alimentaria de Barcelona, celebrada el pasado año, entregado a la empresa como premio a la calidad de su labor y a la larga tradición que la respalda en la fabricación de chocolates.

Prueba de la inquietud de esta tradicional y prestigiosa marca chocolatera es la incipiente negociación de TRAPA para la compra del nombre publicitario "Cacao Maravillao", que tiene en propiedad Tele 5.

CHOCOLATES TRAPA, empresa centenaria, desea a los palentinos una feliz Navidad y un venturoso 1992.

TABLEROGRAMA

1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30
31	32	33	34	35	36
37	38	39	40	41	42
43	44	45	46	47	48

A --- Capital española.
45 26 3 13 23 19 25 11

B --- Ciudad alicantina.
30 32 10 48 43

C --- Casa de educación o de huéspedes.
1 49 41 40 18 2 27

D --- Voz con que se desmiente a alguien.
35 29 20 44 36 8

E --- Enfermos.
38 33 4 24 17

F --- Bárbaras, crueles.
37 39 28 9 47 5 46

G --- Gratificaciones.
15 31 7 34 21 14

H --- Islamismo.
42 22 12 16 6

SOLUCIONES A LOS PASATIEMPOS DEL DIA ANTERIOR

AL CRUCIGRAMA

HORIZONTALES: 1: Cote. 2: ¡Abur! 3: asuleP. 4: loG. SA. Eco. 5: Oñar. Arán. 6: Cede. Goma. 7: Ali. eG. naS. 8: Remate. 9: Viso. 10: Oras.

VERTICALES: 1: Loca. 2: oñeL. 3: Agadir. 4: Zas. Re. Evo. 5: Obús. Emir. 6: Tula. Gasa. 7: Ere. Ag. Tos. 8: Peroné. 9: Cama. 10: onaS.

A LA FUGA DE VOCALES

¡NO EXISTE LA MUERTE! LO QUE TAL PARECE ES UNA SIMPLE TRANSICION. LONGFELLOW.

AL REFRAN GRAFICO

AL RICO LE VIENE MAS RIQUEZA Y AL POBRE MAS POBREZA.

AL JEROGLIFICO

LA CUENTA.

A LA SOPA DE LETRAS.

L	B	I	Z	X	W	O	L	K	J
Q	A	G	H	J	K	L	M	O	P
V	G	M	L	I	N	A	S	V	
A	N	N	E	U	T	O	M	E	
I	F	L	I	E	T	A	F	F	R
N	A	C	Q	R	R	X	Z	I	V
A	C	H	A	R	L	E	R	O	L
R	S	T	U	W	Y	I	S	Z	E
K	B	R	U	J	A	S	O	P	R
S	T	U	F	H	J	K	L	N	S

HOROSCOPO

Semana del 23 al 29

de diciembre



Aries

Del 21 de marzo al
20 de abril

AMOR: Sus relaciones afectivas mejorarán enormemente gracias a su dedicación y al cariño que está ofreciendo. SALUD: Se sentirá aliviado y más tranquilo. TRABAJO: Después de una etapa de sinsabores, encontrará importantes satisfacciones profesionales. DINERO: Contará con el apoyo financiero de personas influyentes.



Tauro

Del 21 de abril al
20 de mayo

AMOR: Sus relaciones afectivas están transformándose poco a poco, descubriendo nuevas sensaciones junto a su pareja. SALUD: Evite la impulsividad y su salud estará bajo control. TRABAJO: Alguien importante le podría dar consejos para poner en marcha su propio negocio. DINERO: No se obsesione con el dinero y éste le llegará más fácilmente.



Géminis

Del 21 de mayo al
20 de junio

AMOR: Las dificultades en su relación amorosa pueden terminar si cede un poco en sus ideas. Alegrías con amigos. SALUD: Un resfriado podría mantenerle en cama. TRABAJO: Los asuntos profesionales necesitarán más tiempo. Si surgen dificultades contará con la ayuda de personas que le aprecian. DINERO: Tendrá que aplazar nuevos gastos e intentar sanear su economía.



Cáncer

Del 21 de junio al
20 de julio

AMOR: Confusión e inestabilidad en sus sentimientos. Pienso que la perfección no existe y sea más cariñoso con los que le quieren. SALUD: Evite los riesgos. TRABAJO: Trabajar en grupo le aportará nuevas experiencias muy satisfactorias para su futuro profesional. DINERO: Vencerá cualquier obstáculo y se recuperará de los gastos con facilidad.



Rosa Madrid



Leo

Del 21 de julio al
21 de agosto

AMOR: Su inteligencia le hará sentirse como un "gallo de pelea" con el sexo contrario. Los hijos necesitan más de su compañía. SALUD: El agotamiento y la falta de energías, le pueden deprimir. TRABAJO: Mejorará su situación profesional consiguiendo poner el broche final a proyectos comenzados con mucha ilusión. DINERO: No actúe de cara a los demás y tenga precaución con el dinero.



Virgo

Del 22 de agosto al
21 de septiembre

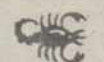
AMOR: Después de las tensiones pasadas clima esperanzador en su vida amorosa. Se sentirá más atraído por su pareja. SALUD: Puede sufrir de alteración nerviosa sin motivo. TRABAJO: Manténgase en guardia y no deje escapar oportunidades que le serán ofrecidas de forma poco convencional. DINERO: Evite crearse compromisos y obligaciones económicas.



Libra

Del 22 de septiembre al
21 de octubre

AMOR: No piense tanto en errores afectivos pasados y deje de guiarse por sus sentimientos actuales. SALUD: En general será buena y sin contratiempos. TRABAJO: Haga uso de su diplomacia y no deje que los temas de trabajo le traigan complicaciones a su vida. DINERO: Un viaje con amigos le obligará a gastos fuertes.



Escorpión

Del 22 de octubre al
21 de noviembre

AMOR: Su pareja le quiere y

usted lo sabe; si lo piensa bien no tienen sentido los celos y el mal ambiente entre los dos. SALUD: Los brazos y piernas le pueden molestar. TRABAJO: Tómese las cosas con calma y disfrutará más del trabajo que está realizando. DINERO: Aunque su economía no es buena, salga y permítase algún pequeño capricho.



Sagitario

Del 22 de noviembre al
21 de diciembre

AMOR: Aunque puede tener problemas amorosos, su vida afectiva está siempre llena de agradables momentos. SALUD: Los riñones le pueden doler. TRABAJO: Es posible que un trabajo que hace más bien por hobby le requiera más tiempo y dedicación. DINERO: Sus ahorros pueden aumentar gracias a la suerte.



Capricornio

Del 22 de diciembre al
19 de enero

AMOR: Se sentirá emocionado y sensible por lo que tiene que intentar rodearse de sus seres más queridos. SALUD: Puede sentirse un poco ausente y deprimido. TRABAJO: Evite que una ira reprimida le traiga problemas innecesarios y olvídense de cambios por ahora. DINERO: Le pueden ofrecer una forma fácil de ganar dinero: no lo crea.



Acuario

Del 20 de enero al
18 de febrero

AMOR: Podrían resurgir viejos problemas familiares a causa de un posible romance. SALUD: Puede sufrir un pequeño accidente. TRABAJO: Dé rienda suelta a sus ideas y comprobará con asombro que son mucho más interesantes de lo que creía. DINERO: Evite las extravagancias económicas.



Piscis

Del 19 de febrero al
21 de marzo

AMOR: Se sentirá con ganas de argumentos y discusiones en el seno familiar. Haga un último esfuerzo por solucionar los problemas y se alegrará. SALUD: Haga cada cosa a su tiempo; mejorará sensiblemente. TRABAJO: Recuerde que puede aspirar a algo mejor que lo que tiene. DINERO: Se sentirá rumboso y con ganas de gastar.

"Cantando bajo la lluvia", será emitida por "Cine Paraíso"

El "Colón" de Ridley Scott en "Días de Cine", que ofrece también un reportaje sobre Almodóvar

Concha Barrigós

Madrid (EFE).-Aunque el secreto rodea todo lo concerniente al rodaje de la versión sobre la vida del descubridor de América que realiza Ridley Scott en tierras extremeñas, nadie pudo impedir que un equipo de "Días de Cine" filmara parte del mismo, en especial lo correspondiente a la toma de Granada.

Scott, director, entre otras películas, de "Blade Runner" o "Black Rain", ha decidido echar más fuego a la polémica encendida en torno a las películas sobre Cristóbal Colón impidiendo, en la medida de lo posible, que trasciendan detalles del rodaje.

Finalmente, el sentido del espectáculo de Scott se ha rendido a la presión de los medios de comunicación y su hermetismo se ha relajado un tanto, permitiendo que los periodistas contemplaran in situ cómo se desarrolla la película, que interpreta el actor francés Gerard Depardieu.

"Días de Cine" entrevistará también mañana a la actriz española Carmen Maura, que encarna el papel de Ana de Austria, la madre de Luis XIV, en la superproducción francesa "Le Soleil Levant", dirigida por Régis Planchon.

Otro de los reportajes que incluirá "Días de Cine" trata sobre la campaña que Pedro Almodóvar realiza estos días en Estados Unidos para promocionar su última película, "Tacones lejanos", en su carrera hacia los Oscars, para los que ha sido seleccionada en la categoría de producciones extranjeras.

En el apartado dedicado a la crítica, esta semana le toca el turno a "Terminator 2: El juicio final", un completo éxito de taquilla, y a "Beltenebros", la última película de Pilar Miró.

"CANTANDO BAJO LA LLUVIA": UNA OBRA MAESTRA

En todas las encuestas que se realizan entre profesionales del séptimo arte para establecer las obras maestras del cine, figura indefectiblemente en los primeros puestos la película que emitirá mañana "Cine Paraíso" a partir de las 17,30 horas: "Cantando bajo la lluvia", dirigida por Gene Kelly y Stanley Donen.

El filme es la confirmación del gran talento del equipo Kelly-Donen, quienes se inspiraron en varias canciones de Arthur Freed, destinadas a evocar, a la



Pedro Almodóvar

vez sentimental e irónicamente, al Hollywood del período de la transición del cine mudo al sonoro.

La acción abunda en observaciones satíricas de gran brillantez, como la progresión de Lockwood desde especialista a primera figura; el profesor de dicción de las estrellas; el rodaje de la primera película sonora y su pro-

yección con las bandas de sonido desincronizadas, etcétera.

Pero el valor fundamental del filme radicó en la excelencia de las escenas musicales, que, por derecho propio, pasaron a ocupar un lugar de excepción en las antologías del género.

Entre ellas destacan, "Beautiful girl", homenaje a los números de Busby Berkeley; "All I do

is dream of you", admirable danza de amor en un inmenso y desierto estudio cinematográfico; "The Broadway Ballet", con la intervención de Cyd Charisse a lo Louise Brooks, y el famosísimo "Singin' in the rain".

Durante el estreno de su última película, el popular galán Don Lockwood (Gene Kelly) evoca los comienzos de su carrera con su amigo Cosmo Brown (D.O'Connor), en un vivaz documental de los tiempos del cine mudo.

Después de la proyección, el productor R.F. Simpson (M. Mitchell) muestra, ante el escepticismo general, una prueba del cine sonoro.

Pero el nuevo invento revolucionaria a Hollywood y el último filme de Don Lockwood y Lina Lamont (J. Hagen) se rueda con sonido en directo.

Su preestreno resulta un fracaso debido a las deficiencias técnicas. Don descubre a una joven cantante, Kathy Selden (D.Reynolds), de la que se enamora.

Cosmo tiene la feliz idea de utilizarla para convertir el fracaso de Don en una película musical y, pese a las intrigas de Lina, que trata de apropiarse de la voz de Kathy, la nueva versión consigue un enorme éxito

PROGRAMACION DE LAS EMISORAS DE RADIO LOCALES



De lunes a viernes

08,30 a 08,35	Boletín Informativo Local
12,05 a 13,30	Aquí Estamos
13,30 a 14,00	Informativo Regional
14,50 a 15,00	Cimbalillo
15,05 a 15,30	Tiempo de Juego
15,30 a 17,00	Aquello Era Sabor (de lunes a jueves)
15,30 a 16,00	Aquello Era Sabor (viernes)
16,05 a 17,00	La hora del Café (viernes)
19,00 a 19,50	Palencia, Tierras y Gentes
19,50 a 20,00	Informativo Local

Sábado

14,05 a 14,12	Tiempo de Juego
14,12 a 14,30	Aquello Era Sabor
14,50 a 15,00	Cimbalillo

Domingo

14,05 a 14,12	Tiempo de Juego
14,12 a 14,30	Aquello Era Sabor
15,40 a 17,40	Retransmisión del partido del C.F. Palencia



De lunes a viernes

08,30 a 12,00	El primero de la mañana Presenta José Carlos Maté
12,00 a 14,15	Viva la gente de Palencia Con Eva Calleja y Javier Sánchez
14,35 a 15,00	Viva la gente del deporte Alberto Moreno
15,30 a 16,00	Informativo regional
19,05 a 19,15	Informativo de tarde Presenta José Carlos Maté
19,15 a 20,00	Los 33 de Antena 3 Con José Ignacio Díez Cano

Sábado

08,30 a 09,00	Informativo Regional
12,30 a 14,00	Viva el sábado Javier Sánchez
14,00 a 14,15	Resumen de la semana Informativo
14,15 a 15,00	Programación deportiva especial fin de semana

Domingo

12,00 a 15,00	Tu, yo y la música Con Fernando Hermoso
---------------	--



De lunes a viernes

07,50 a 08,00	Matinal SER Palencia primer tiempo
08,30 a 08,45	Matinal SER Palencia segundo tiempo
12,30 a 14,00	Cosas de Palencia
14,05 a 14,25	Informativo hora 14 edición Palencia
15,10 a 15,30	Hora 14 deportiva
16,05 a 16,30	El club de la tarde
19,20 a 19,30	Hora 25 edición Palencia primer tiempo
20,20 a 20,30	Hora 25 edición Palencia segundo tiempo
21,20 a 21,30	Hora 25 deportivo edición Palencia

Sábado

15,30 a 16,00	Deportivo local
20,00 a 21,00	Carrusel deportivo

-Por la tarde programación deportiva local

Domingos

15,30 a 16,00	Carrusel deportivo primera parte
21,00 a 21,30	Carrusel deportivo segunda parte

-Por la tarde programación deportiva local

tve1

2
tve

3

TELE
5

CANAL+

SABADO, 21

17,50 Club Disney
19,35 El tiempo es oro
20,30 Telediario-2
21,05 Informe semanal
22,00 Sábado Cine
22,05 "E.T.", 1982
Dirección: Steven Spielberg
Interpretes: Henry Thomas,
Dee Wallace
Una noche tranquila, en un
bosque cercano a Los Ange-
les, aterriza una nave de otro
planeta, cuyos ocupantes sa-
len para inspeccionar la zona
-Avance TD
00,15 "El triángulo", 1970
Dirección: José María Forqué
Interpretes: Fernando Fernán
Gómez, Gerard Barry
1,45 Fin de emisión

16,30 Sábado deporte
19,10 Pista de estrellas
20,00 Fútbol
Ath. Bilbao-Valencia
Desde el estadio San Mamés
21,50 Devórame otra vez
22,30 Mozart
23,30 Las leyendas de la guitarra
24,00 La tabla redonda
1,00 Cine Club de Latinoaméri-
ca (I)
"La mansión de La Araucaí-
ma", 1986
2,25 De Latinoamérica (II)
"Triángulo de cuatro", 1974
Dirección: Fernando Ayala
Interpretes: Graciela Borges,
José Camero
4,05 Despedida y cierre

20,00 Noticias
20,03 Chicas con clase
20,30 Noticias
21,00 Los 3 de Antena 3
22,00 Noticias
22,03 Polvo de estrellas
-"Kim de la India", 1984
Dirección: John Davies
Interpretes: Peter O'Toole,
Bryan Brown
Basada en una novela de Rud-
yard Kipling. La acción trans-
corre en la India, en 1885. Allí
vive un niño blanco, llamado
Kim, que se ha educado bajo
la tutela de un lama. Un día, un
oficial británico, conoce al chi-
co y se hacen amigos
1,30 Polvo de estrellas
"Mater Amatísima", 1980
3,00 El programa de Hermida
5,30 Oh vídeo

19,00 ¡Vivan los novios!
19,30 ¿Hablando se entiende la
basca?
20,00 Inés Duarte, secretaria
21,00 Manuela
22,00 Humor cinco estrellas
Espacio de humor, presenta-
do por Mary Carmen y sus
muñecos
Incluye:
22,05 -Cheers
22,35 -Apartamento para
tres
23,15 -El nuevo Benny Hill
0,15 Entre hoy y mañana
Informativo presentado y diri-
gido por Julio Fernández
1,00 Presing boxeo
-Deportivo
2,00 Play Boy
Versión televisiva de esta fa-
mosa publicación erótica
3,00 Fin de emisión

16,25 Cine
"Paseando a Miss Daisy"(C)
18,00 Documental
"El cazador blanco"(C)
18,25 Especial infantil
20,00 Noticias
20,05 Mamá, detective privado
20,30 Primer plano
21,00 Lo + Plus
21,30 Noticias
22,00 Estreno Canal +
"Camino de Avonlea", 1990
23,40 Segunda sesión
"Bird"(C)
2,15 Inside out(C)
2,25 Sesión especial V.O.
"Haz lo que debas"(C)
4,20 Cine
"Pasión mortal"(C)
5,52 Cine

DOMINGO, 22

8,00 Informe semanal
9,00 Tiempo de creer
9,15 Concierto
10,00 El Día del Señor
11,00 Pueblo de Dios
11,30 Campo y mar
12,00 Parlamento
12,30 Un, dos, tres...
14,30 Los Tiny Toon de Spiel-
berg
15,00 Telediario-1
15,35 El retorno de D'Artacan
16,00 Sesión de tarde
"Rock star", 1987
Dirección: Paul Schrader
17,55 Los cuentos de Alf
18,30 Juego de niños
19,00 Un mundo diferente
19,25 Historia de dos ciudades
"Vuelta a la cárcel"
20,30 Telediario-2
21,05 Juzgado de guardia
21,30 Domingo Cine
"Milán tiembla, la policía tam-
bién", 1973
Dirección: Sergio Martino
23,20 Noches eróticas
-No tan bestias
-Valentina
23,50 Noticias
23,55 En canoa del Amazonas al
Caribe
0,25 Arte y artistas flamencos
"Navidad"
0,55 Música N.A.
1,25 Despedida y cierre

8,00 Clip, clap, vídeo
9,00 Barrio Sésamo
9,30 Jiban
"Un compartimiento extraño"
9,55 La loca academia de poli-
cía II
10,20 Cine para todos
"Hay que salvar a Papá Noel",
1980
12,00 Noticias
12,05 Domingo deporte
15,30 Cine
"El beso del asesino", 1955
Dirección: Stanley Kubrick
Interprete: Jamie Smith
16,45 Día de cine
17,30 Sesión de tarde
"Cantando bajo la lluvia",
1952
19,20 Frecuencia pirata
Historias de humor y los dibu-
jos animados de Garfield y
Snoopy
21,00 Noticias en la 2
21,15 Las colecciones de la 2
"Reunión familiar"
23,00 Estudio estadio
24,00 Telefilme
"O.C. y Stiggs", 1985
Dirección: Robert Altman
Interprete: Dennis Hopper
1,45 Jazz entre amigos
"Oscar Peterson"
2,45 Fin de emisión

6,30 Centímetros cúbicos
7,00 La pantera rosa
7,15 Los 3 de Antena 3
8,00 El Gordo
9,30 Noticias
9,33 La guardería del domingo
11,00 Fútbol sala
12,30 Fútbol americano
14,30 Pleyton Place
15,00 Noticias
15,30 El programa de Hermida
18,00 La conquista del Oeste
20,00 Noticias
20,03 La familia Newton
Wood entrega a su familia los
regalos de Navidad, mientras
que Will y Nub se cuestionan
la existencia de Santa Claus
20,30 Noticias
21,00 El Gordo
22,30 Noticias
22,35 Noche de lobos
"Critters", 1983
Dirección: Stephen Herek
Interpretes: Dee Wallace Sto-
ne, M. Emmet Walsh
24,00 Noticias del deporte
Deportivo presentado por Ig-
nacio Aranda y Joaquín Alba-
reda
0,45 El programa de Hermida
3,15 Cierre de emisión

7,20 Entre hoy y mañana
8,00 Superguay del domingo
10,30 Pressing catch
11,00 Arco Iris
11,30 La 5.ª marcha
Incluye:
-El sheriff chiflado
-¿Qué pasadal
-Helicóptero
15,00 Humor amarillo
15,30 Cine fiesta
"La rubia y el sheriff", 1958
Dirección: Raoul Walsh
17,35 ¡Qué gente tan divertida!
18,00 Tutti frutti
19,00 ¡Vivan los novios!
19,30 Sensación de vivir
"Historia del lado Este"
20,30 Misterio para tres
21,30 Vip noche
Presentado por Emilio Ara-
gón, Belén Rueda, Thalia y las
mulatas del Cacao Maravillao
24,00 Entre hoy y mañana
0,40 Colombo
"Publicar o morir"
2,00 ¿Qué pasadal
2,50 ¿Hablando se entiende la
basca?
3,20 Fin de emisión

8,35 Los 40 principales
9,00 Hallo Spencer
9,30 Newhart
10,00 Cine
11,30 Especial infantil(C)
13,00 El gran musical
14,00 Noticias
14,05 Los Gofers
14,25 El mundo según Garp
16,26 Cine
"Miss América"
Carnelle Scott es una joven
que intenta abrirse paso en el
mundo de los concursos de
belleza.
18,44 Previo fútbol
19,00 Fútbol
Sporting Gijón-At. Madrid
En directo desde El Molinón
En el descanso se ofrecerán
noticias(C)
21,00 Especial deporte
21,30 Información meteorológi-
ca
21,32 Noticias
22,00 Estreno Canal +
"Metropolitan", 1990
Dirección: Whit Atillman
Interpretes: Carolyn Farina,
Edward Clements(C)
23,38 Segunda sesión
"Un grito en la oscuridad"(C)
1,10 El tercer tiempo
1,30 Première Canal Plus(C)
2,55 Fin de emisión

LUNES, 23

17,55 Avance TD
18,00 Juega con nosotros
19,35 V
20,30 Telediario 2
21,05 El precio justo
22,35 La Piovra (II)
Un misterioso personaje soli-
cita a Cattani su ayuda para
capturar a un peligroso trafi-
cante de armas de origen liba-
nés
23,55 En portada
0,25 Diario noche
0,45 Cine
"El polizón de Ulises", 1987
Dirección: Javier Aguirre
Interpretes: Imperio Argenti-
na, Ana Mariscal
2,10 Cine
"El castillo de la pureza", 1972
Dirección: Arturo Ripstein
Interpretes: Claudio Brook,
Rita Maledo
3,55 Despedida y cierre
Programas TVE Castilla y León
13,00 Avance informativo
13,02 El deporte
14,00 Informativo de Castilla y
León
14,20 El tiempo

8,25 Pista de estrellas
9,00 Dibuja-2
10,30 Noticias
10,35 Se ha escrito un crimen
11,35 Fauna oriental
12,00 Noticias
12,05 Ponte las pilas
13,00 Barrio Sésamo
13,25 Dibuja-2
14,00 De otro mundo
14,25 Noticias
14,30 Clip, clap, vídeo
15,00 Cifras y letras
15,30 El viaje infinito
Dormidos sobre un volcán
16,30 Noticias
16,35 Historias de cada día
"Falcon Crest"
17,25 Kate y Allie
17,50 Noticias
17,55 Primera sesión
19,30 Baloncesto
Torneo de Navidad
21,00 Noticias en la 2
21,15 Aquellos maravillosos
años
21,40 Las chicas de hoy en día
"Y la gran matanza"
22,10 La estrella es... la Univer-
sal
24,00 Rápido
0,30 Cine club
2,05 Fin de emisión

6,45 Noticias
7,00 Los protectores
7,30 Aula 3
8,00 Noticias de la economía
8,15 La guardería
9,30 Tan contentos
9,45 La salud
10,00 El oro y el barro
12,03 Santa Bárbara
13,00 Bonanza
14,00 Noticias
14,03 Embrujada
Nota: Desconexión para emi-
tir noticias regionales
14,30 Cosas de casa
15,00 Noticias
15,30 Leonela
16,30 Sesión de tarde
18,00 Teletienda
18,10 La merienda
19,40 La ruleta de la fortuna
20,30 Noticias
21,00 Equipo A
22,01 La película del lunes
0,15 Noticias
0,30 Diamantes
1,30 Hospital general
2,15 Pasarela
3,00 Aula 3
3,30 Fin de emisión

9,25 María, María
10,05 Vacaciones en el mar
11,00 Cine corazón
"Jake Speed, la aventura de
Africa", 1986
Dirección: Andrew Lane
12,45 ¿Telecinco dígame?
12,55 Entre platos anda el juego
13,25 Noticias
13,30 Las nuevas aventuras de
los Picapiedra
14,00 Enredos de familia
14,30 Inés Duarte, secretaria
15,30 Remington Steele
16,25 Viente de alquiler
17,30 Súper Guay
19,00 Vip Guay
19,30 ¿Hablando se entiende la
basca?
19,59 Avance informativo
20,00 Su media naranja
20,45 Telecupón
21,00 Manuela
22,00 Gran pantalla de TV
"Sed de venganza"
23,45 Entre hoy y mañana
0,30 ¿Hablando se entiende la
gente?
Tertulia presentada por José
Luis Coll
1,45 Arco Iris
2,15 El inspector Derrick
3,15 Fin de emisión

8,00 ABC World News
8,25 Información meteorológi-
ca
8,33 Del 40 al 1
9,25 Primer plano
9,52 Noticias
9,55 Información meteorológi-
ca
10,00 Cine
12,11 Documental
13,05 El tercer tiempo
13,30 Los 40 principales
14,00 Noticias
14,05 Los gatos samurais
14,30 Newhart
15,00 Cine
16,30 Cine
18,08 Piezas Canal +(C)
18,30 Especial infantil(C)
20,00 Avance redacción
20,05 Los 40 principales
20,30 El día después
21,28 Información meteorológi-
ca
21,30 Noticias
21,54 Información deportiva
22,00 Estreno Canal +
0,01 Segunda sesión
"Un ángel caldo"(C)
2,10 Boxeo(C)
2,50 Cine
"Phantasm (II)"(C)
4,23 Fin de emisión

El PCE elige hoy, en el XIII Congreso, el nuevo Comité Federal

Madrid (EFE).- Los delegados asistentes al XIII Congreso del PCE elegirán esta noche a cuarenta miembros del nuevo Comité Federal del partido, a los que se unirán después otros cuarenta designados por las organizaciones territoriales y dos más en representación de las Juventudes Comunistas.

Para ello está previsto que se presenten al menos dos listas, la oficial de Julio Anguita y la de los renovadores, encabezada por Francisco Palero, sin que hasta ahora los miembros del sector más ortodoxo del partido hayan decidido si aceptan la oferta del aparato del partido de integrarse en su candidatura.

A lo largo de esta tercera jornada, los 675 compromisarios que finalmente han acudido al Congreso se dedicarán también a debatir el proyecto de Estatutos del partido y el Manifiesto-Programa, documento considerado como el ideario de la formación y que sustituye al anterior, elaborado en 1975.

En cuanto a los Estatutos, recogen la posibilidad de que se constituyan corrientes de opinión y consagran la transformación del Comité Central en Federal, con objeto de dar más participación a las organizaciones territoriales y federalizar el partido.

Julio Villalonga

Buenos Aires (EFE).- El presidente argentino, Carlos Menem, anunció el pasado jueves que visitará el Reino Unido en 1992, en una decisión que no parece haber tenido en cuenta los deseos del Gobierno británico que, por medio de su Embajada en Buenos Aires, considera que "tal vez no sea una buena idea".

El ministro consejero del Reino Unido en Argentina, Gregory Faulkner, dijo que el año próximo será "complicado" en su país, e inmediatamente aseguró que "en el momento apropiado, (Menem) sería bienvenido".

El secretario comercial de la



Masacre en Cali: Miembros de la tribu Paez rodean a parte de las veinte víctimas mortales de la masacre del pasado lunes, ocurrida cuando unos doce hombres armados dispararon indiscriminadamente sobre los residentes. Un superviviente de la tragedia acusa de la matanza a los traficantes de droga de Cártel de Medellín, mientras que la policía mantiene que la masacre pudo originarse, aparentemente, por una disputa de tierras.

El antropólogo vasco José Miguel Barandiarán, falleció rodeado de sus allegados

Ataun (Guipúzcoa), (EFE).- El etnólogo y antropólogo centenario vasco José Miguel Barandiarán falleció esta madrugada en su caserío "Sara" de Ataun rodeado de sus familiares y de sus amigos más allegados, quienes le acompañaron durante los últimos momentos rezando en euskera las tradicionales oraciones del ritual.

Según precisó a EFE Gurutzi Arregi, miembro de la Fundación Barandiarán, el fallecimiento se produjo a las 05,00 horas de hoy en presencia de sus sobrinos Pilar Barandiarán, José María Galparsoro y Mariatxo Barandiarán, así como la religiosa que le ha atendido durante el último año Begoña Labaca y la propia Arregi.

La muerte del considerado "padre de la cultura vasca" se produjo después de que a última hora de la noche de ayer uno de los médicos que le atendían, el doctor José Antonio Lasa, co-

municara a los familiares que el deterioro del estado de salud del estudioso era "progresivo y global", sin que hubiese ya "esperanzas de recuperación".

El doctor Lasa levantó a primeras horas de esta mañana certificado médico del fallecimiento de Barandiarán.

El antropólogo, de 101 años de edad, que hubiera cumplido 102 el próximo 31 de diciembre, tuvo que ser ingresado en el Hospital Nuestra Señora de Aránzazu de San Sebastián el pasado martes, día 17, con una grave infección respiratoria, la segunda que padecía en menos de cinco meses.

Los restos del ilustre estudioso fueron instalados a primeras horas de esta mañana en la capilla ardiente, ubicada en la sala que utilizaba como estudio, en la planta baja del caserío "Sara".

La portavoz de la Fundación Barandiarán precisó que el cuer-

po del antropólogo permanece colocado sobre un antiguo "hil zapia" (pañó mortuorio) y ante la cruz funeraria.

La sala de estudio en la que el antropólogo pasó multitud de horas realizando sus trabajos sobre la etnia vasca es una estancia con mobiliario antiguo repleta de recuerdos premios y obsequios recibidos por "Joxemiel" a lo largo de su fecunda carrera investigadora.

La Fundación creada en torno a la figura del erudito de Ataun invitó hoy, a través de una nota, a "todos aquellos que quieran orar ante el cuerpo de Barandiarán y rendirle homenaje" a acudir a la capilla ardiente.

Por esta histórica estancia pasaron a primeras horas de esta mañana el obispo de San Sebastián, José María Setién y varios sacerdotes de las parroquias de la comarca, así como los colaboradores y amigos más próximos del "padre de la cultura vasca".

Baloncesto-NBA La nueva comercialización de Magic Johnson

Nueva York (EFE).- La figura del exbase de Los Angeles Lakers Earvin "Magic" Johnson ya perdió su protagonismo en el apartado deportivo desde que anunciase su retirada al dar positivo del virus HIV, pero su imagen como luchador contra la mortal enfermedad del sida ya ha comenzado a ser comercializada.

La aparición del primer libro relacionado con su vida y datos informativos sobre el sida ya está a la venta en el mercado estadounidense.

Aunque Johnson sigue dejando la interrogante de que pueda volver en cualquier momento a la competición para ayudar a los Lakers, jugar el Partido de las Estrellas o estar en Barcelona '92, la realidad poco a poco está demostrando todo lo contrario.

Los Lakers, a través de su director técnico, Jerry West, decidieron sacar a Johnson de la lista de lesionados en la que se encontraba desde el pasado 14 de noviembre, siete días después de haber anunciado su retirada del baloncesto activo.

El motivo de haber aplazado esta decisión se debió a cuestiones de tipo burocrático relacionadas con el seguro que cada jugador de la NBA tiene asignado, pero uno de los médicos que atienden a Johnson le aconsejó que no vuelva a la actividad deportiva, aunque sea por tiempo limitado.

El doctor David Ho, director del Centro Aaron Diamond de Investigación contra el sida, en la Universidad de Nueva York, dijo que "cualquier esfuerzo físico fuera de la vida normal que realice Johnson va en detrimento de su salud".

nudaron sus relaciones diplomáticas el 17 de febrero de 1990, tras una reunión celebrada en Madrid, casi ocho años después de haber sido canceladas por la invasión de las tropas argentinas a las islas Malvinas, en el Atlántico Sur, lo que provocó una guerra no declarada de 74 días que finalizó con la capitulación de los militares argentinos.

Faulkner aclaró que todavía no han recibido ninguna notificación del Gobierno argentino para organizar la visita presidencial.

El anuncio de Menem se vincula a una supuesta sugerencia del presidente de Estados Unidos, George Bush, a su colega argentino, lo que fue rechazado rotundamente por Olima.

Carlos Menem visitará el Reino Unido en 1992, en contra de los deseos británicos

legación diplomática, John Inghamells, declaró a la prensa tras el anuncio: "Nosotros quisiéramos que la visita se hiciera como lo merece un presidente, pero hacerla así, rápidamente, tal vez no sea una buena idea".

Entre las razones para la reticencia inglesa debería tenerse en cuenta que en 1992 será elegido el sucesor de John Major, el primer ministro británico, y que el Foreign Office (Ministerio de Asuntos Exteriores), según supo

el Gobierno argentino, tendrá un apretado programa.

Menem había anticipado su deseo de visitar Londres en septiembre de 1989, durante su primera visita a Estados Unidos, y afirmó que estaba dispuesto a reunirse con la entonces primera ministra británica, Margaret Thatcher, en Londres, Buenos Aires "o donde ella quiera".

También en aquella ocasión el presidente argentino recibió un

desaire del Gobierno del Reino Unido, que en una declaración oficial señaló que no existía interés de concertar la entrevista.

El viceministro argentino de Exteriores, Juan Olima, y el embajador en Londres, Mario Cámpora, coincidieron en manifestar que eran optimistas sobre la posibilidad de que el viaje se concrete, y el segundo destacó que se trata de un "gesto de buena voluntad" de Menem.

Argentina y Gran Bretaña rea-

AYUNTAMIENTO DE PALENCIA

MESON - RESTAURANTE

Doña Urraca

DIPUTACION PROVINCIAL
DE PALENCIA



INMOBILIARIA
PASAJE



a. Gutiérrez, S. A.

ASEO URBANO **SEMAT** s.a.



CUSOP
PALACIO DE LA RODA



AUTOMOVILES
JA.RA.MA.



gas
palencia, s.a.

DELGADO S.COOP.LTDA.
AUTOMOVILES SANSE
FIAT LANCIA

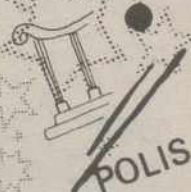
GESTORIA
GOMEZ ARROYO

Autopalsa



inmobiliaria
POLIS

Gestoria Vélez del Bosque



IBERDROLA, S.A.

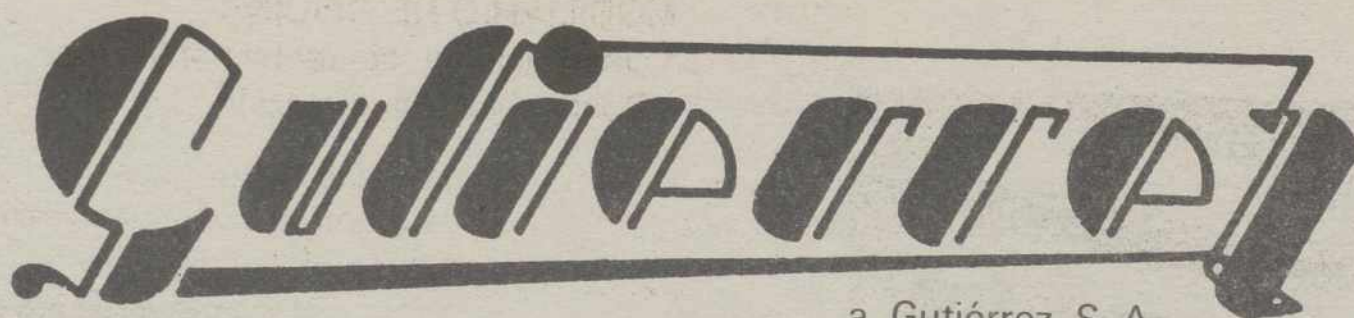


EL DIARIO PALENTINO

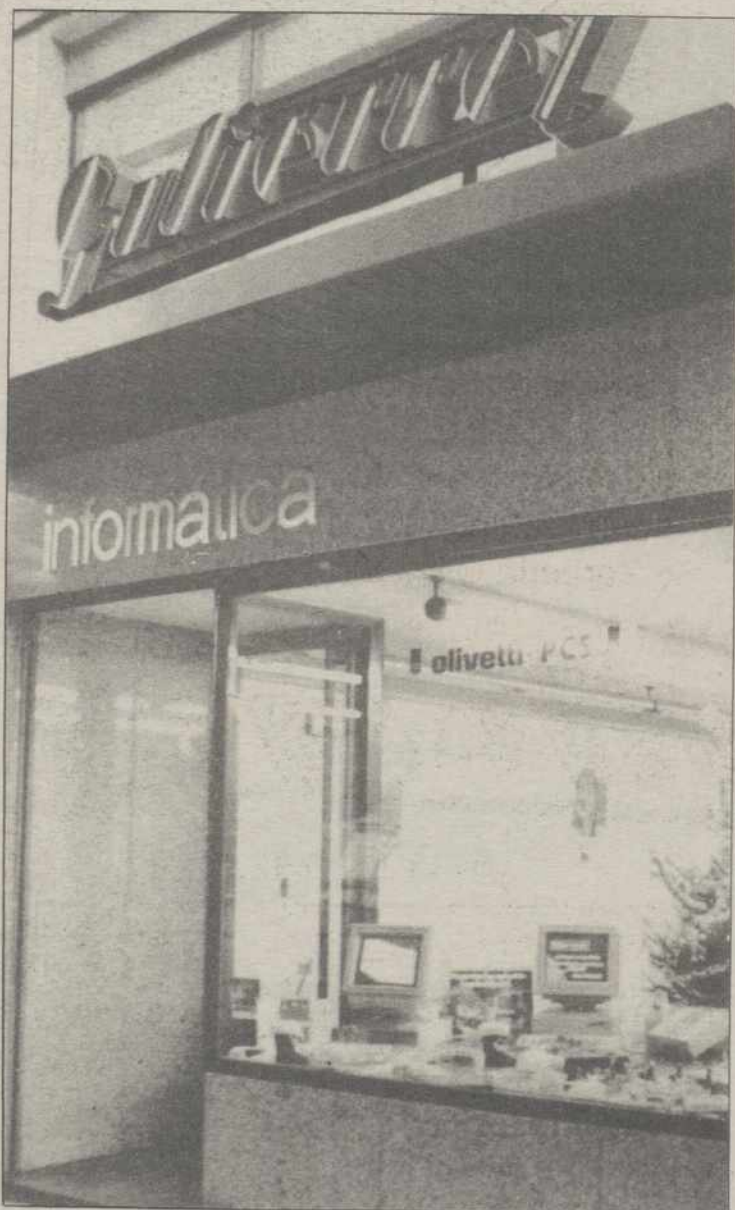
EL DIA
DE PALENCIA



Feliz Navidad



a. Gutiérrez, S. A.

EQUIPAMIENTO DE OFICINAS

Becerro de Bengoa, 14

**LES DESEA
FELIZ
NAVIDAD
Y
PROSPERO
AÑO**

1992



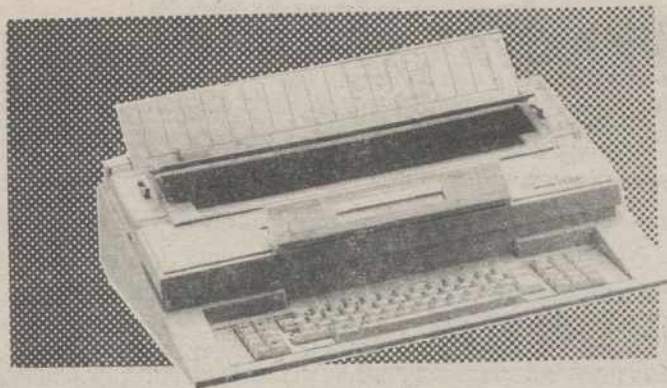
Mayor, 81



General Mola, 104



Marqués de Albaida, 20



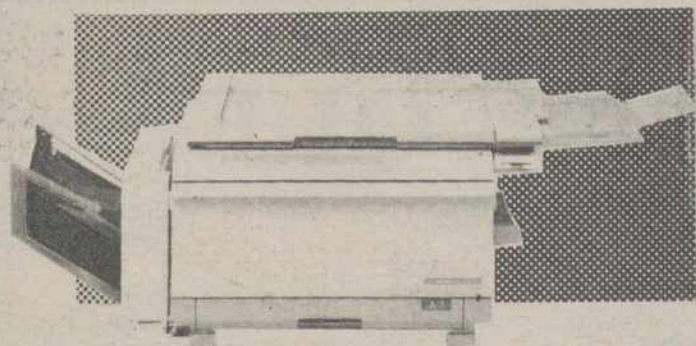
PRODUCTOS DE OFI-
CINA

- * Fotocopiadoras
- * Maquinas de escribir
- * Telefáx
- * Registradoras
- * Calculadoras
- * Destructoras de papel
- * Guillotinas



GABINETE DE
PROGRAMACION PROPIO

- * Desarrollamos aplicaciones en Monousuario y multiusuario
- * MS - DOS * Xenix
- * Redes locales * Theos
- * Comunicaciones
- * Mantenimiento de programas



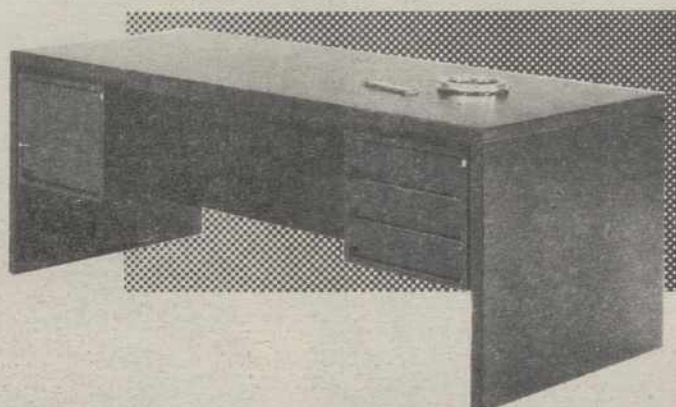
ACCESORIOS

- * Papel, cintas de todo tipo
- * Rollos de papel todas las medidas
- * Formatos impresoras
- * Toner
- * Servicio domicilio

CONCESIONARIO OFICIAL
olivetti

MOBILIARIO DE OFICINA

- * Decoración y amueblamiento
- * Despachos alta dirección
- * Oficinas generales
- * Estanterías, archivo y almacén
- * Proyectos y diseños



SERVICIO
TECNICO OFICIAL

- * Servicio técnico propio a domicilio
- * Contratos anuales de mantenimiento
- * Garantía Olivetti



a. Gutierrez, s.a.

MAYOR, 81

BECERRO DE BENGUA, 14

☎ 74.34.22

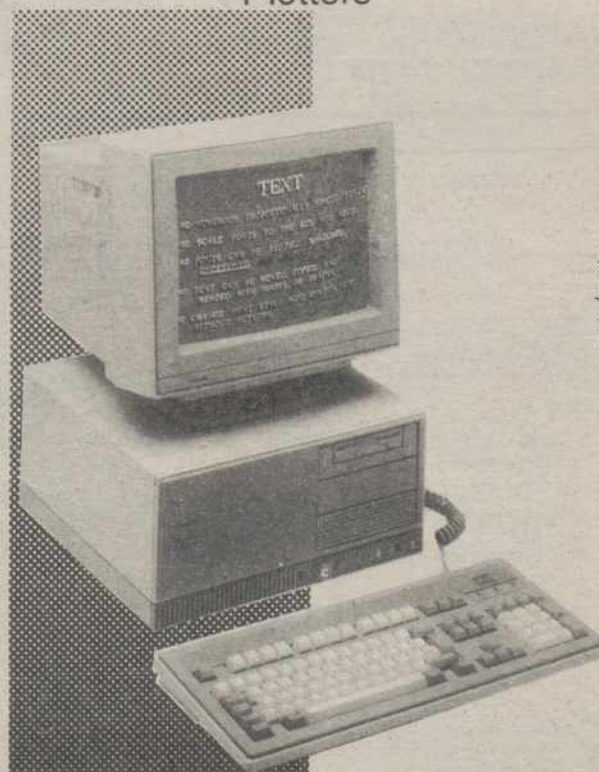
☎ 74.35.89

☎ 70.00.85

FAX 75.28.72

ORDENADORES

- * Personales
- * Redes locales
- * Multipuesto - Multitarea
- * Comunicaciones
- * Impresoras
- * Plotters



— 411 Vega —



El presidente de la Diputación felicita las Navidades a los palentinos

Un año más me dirijo a los palentinos como Presidente de la Diputación Provincial de Palencia para desearos unas Felices Pascuas de Navidad y prosperidad en el nuevo y esperado año 1992.

Pero a la vez que os felicito este año la Navidad quiero haceros un ruego, que no hagamos de esta fecha y de estos buenos deseos un tópico, sino que los deseos de paz, amor, felicidad, desarrollo y progreso sean el sincero y veraz propósito de unos para con los otros y no sólo para estos días sino también durante el resto del año.

Nos disponemos a comenzar unos doce meses llenos de acontecimientos de importancia, relacionados con nuestro desarrollo, con la Historia de nuestro país y con las nuevas expectativas y proyectos en la unidad de Europa. Año por consiguiente, importante para el futuro.

Que la unidad, la comprensión, el respeto y la tolerancia nos hagan cada día más felices en nuestra gestión y con ello lograr entre todos unas mejores cotas de bienestar, de trabajo y desarrollo para todos.

En nombre de la Corporación Provincial y como Presidente de la Provincia me comprometo a alcanzarlo y pido para ello a todos que sea esta, nuestra línea de conducta.

¡Feliz Navidad!

Jesús Mañeco Alonso

Presidente de la Diputación Provincial



DIARIO-DIA

- LIBRERIA
- PAPELERIA
- OBJETOS DE ESCRITORIO
- MATERIAL ESCOLAR Y PROFESIONAL
- JUEGOS EDUCATIVOS

MAYOR, 67
TELÉFONO: 74 04 17

PALENCIA

Restaurante Marisquería

Doña Urraca

FELICES FIESTAS NAVIDEÑAS
CON NUESTRAS ESPECIALIDADES

- Caldereta y parrillada de mariscos
- Paella especial de mariscos
- Cabrito asado

Carretera del Monte (frente a SEDA).
Teléfonos: 74 03 64 y 74 03 40

LA NAVIDAD TIENE QUE

SER

FELIDAD PARA TODOS

Radio Palencia

Ofrece unas inmejorables facilidades en la financiación

«Automóviles JA.RA.MA.» servicio de compra-venta de vehículos

Sonia Arnuncio

"AUTOMOVILES JARAMA", establecimiento dedicado a la compra-venta de vehículos nuevos y usados, felicita las fiestas a los palentinos, con los mejores deseos para estas fechas, en que la empresa contribuirá a hacer más felices lanzando una oferta especial en Navidad a todos sus clientes por la compra de su vehículo, con grandes ventajas de financiación.

El establecimiento ubicado en la Plaza del Puente Mayor (esquina con la calle General Goded), que hace un mes abrió sus puertas en la capital, quiere además, agradecer a todos sus clientes la excelente acogida que le han dispensado los palentinos, respondiendo muy favorablemente al servicio de calidad que ofrece "Automóviles Jarama".

La fiabilidad, garantía y facilidades de financiación que para

toda la extensa oferta de vehículos encuentra el cliente en "Automóviles Jarama", ha sido sin duda alguna la gran baza que ha jugado el establecimiento y que le ha llevado a encontrar esa favorable respuesta, ya que todos sus vehículos son sometidos, antes de su exposición y venta al público, a una completa revisión en el taller, exclusivamente destinado a este objetivo.

Además, "AUTOMOVILES

JARAMA" ofrece unas inmejorables facilidades en la financiación de sus coches, concediendo por otro lado hasta un año de garantía en los vehículos. Bajo el lema "nosotros ponemos el coche y usted la forma de pago" adoptado por "Automóviles Jarama", el establecimiento propone una amplia gama de modelos, muchos de los cuales presenta en su cuidada exposición: desde el Citroen AX, pasando por el Seat Ibiza, el Peugeot 205, el Renault supercinco, el Renault 11 o el Opel Corsa, hasta el Rover Montego, son algunos de los vehículos que el cliente puede encontrar, sólo con acercarse a "Automóviles Jarama".

Y por supuesto, el establecimiento no se limita a vender sus coches, sino que el servicio pro-

fesional que ofrece llega más lejos. Así, los propietarios de "Automóviles Jarama", que "profesan una profunda afición al motor", gestionan además la venta a sus clientes, asesorándoles en todo momento sobre la elección de su compra, de acuerdo con sus exigencias.

La oferta navideña de "AUTOMOVILES JARAMA" se extiende hasta la propuesta en bicicletas de montaña de la firma "Ucal", con que los clientes se beneficiarán de los ventajosos precios propuestos por el establecimiento, especializado además en la venta de motos "Yamaha". En este y todos los demás aspectos que afectan a la venta de vehículos, "Automóviles Jarama" continúa a disposición de sus clientes.



AUTOMOVILES

JA.RA.MA

Compra-Venta Automóviles

EXPOSICION MOTOS NUEVAS

Plaza del Puente, 4
Teléfono: 988 - 70 08 53

PALENCIA



GRUPO 7 Inmobiliaria

Desde las páginas de «El Diario Palentino» y con motivo de estas Fiestas de Navidad, las personas que integramos GRUPO 7 INMOBILIARIA queremos enviar un mensaje de Felicidad y nuestros mejores deseos de prosperidad a todos los Palentinos.

Este año 1991 que nos deja, ha sido nuestro afianzamiento en el Sector Inmobiliario de la capital, viendo cumplido así nuestro principal objetivo, habiendo sido galardonados con el «PREMIO MASTER 1990» como Empresa Líder en el sector.

En el año que va a comenzar, esperamos seguir mereciendo la confianza recibida hasta ahora, tanto por parte de las Empresas Promotoras, como de los muchos clientes con los que venimos trabajando, deseando seguir en la misma línea de calidad en la gestión.

En nuestras oficinas de General Franco, 7-Pasaje, ofrecemos una amplia gama de posibilidades a la hora de elegir lo que más le interesa. Viviendas en distintos puntos de la capital, diferentes opciones para cada una de las necesidades y siempre el Asesoramiento personal a cada cliente.

Con el agradecimiento más sincero a todos los que confiaron en nosotros, a todo los Palentinos desearles una **¡¡¡MUY FELIZ NAVIDAD!!!**

GRUPO 7 INMOBILIARIA

**GENERAL FRANCO, 7. Pasaje
PALENCIA**

«MARTIN CALLEJA»

- Estudios-Oficinas
- Primera calidad
- Cocheras

¡Llaves junio 92!

«PLAZA LA CERERA»

- Pisos de lujo
- 2 y 3 dormitorios
- Locales y cocheras

¡Tranquilamente en el centro!

«MARQUES DE ALBAIDA»

- Pisos alta calidad
- 2, 3 y 4 dormitorios
- Locales y cocheras

¡Llave en mano!

«CHALETs ADOSADOS»

- Próxima construcción
- Precios interesantes
- Piscina, tenis, sauna...

¡Comienzo 1992!

«BECERRO BENGUA»

- Pisos de lujo
- Estudios-Oficinas
- Garajes

¡Comenzamos la venta!

«GENERAL MOLA»

- Pisos y apartamentos
- Locales y cocheras
- Alta calidad

¡Junto Puente Mayor!

«Castilla La Plana» conjuga calidad y novedad en sus diseños

Sonia Arnuncio

CASTILLA LA PLANA, establecimiento dedicado a la comercialización de pavimentos de gres y revestimientos cerámicos, ofrece en Palencia, desde el pasado mes de septiembre, y en exclusiva, los más modernos diseños de probada calidad de la prestigiosa azulejera **ALAPLANA**.

El establecimiento, ubicado en la calle Valverde, 3, cuenta con su sede central en Valladolid, donde ya se ha configurado como empresa líder en el sector. Ahora, **CASTILLA LA PLANA** ha venido a ocupar un importante espacio en el panorama azulejero de la capital palentina, hasta donde la tradición familiar, ha traído a su propietario, Luis Fernando González Varas.

Los revestimientos cerámicos, elegantes, equilibrados y cuidadosamente decorados, constituyen una parte importante de la oferta que **CASTILLA LA PLANA** realiza para un público cada vez más exigente. Sus nuevas colecciones, que admiten multitud de combinaciones, tanto por sus diferentes tipos y medidas, como por su cromatismo y características, trabajados con las técnicas más avanzadas, cubren a la perfección todos los matices y gustos del mercado.

Los pavimentos y revestimientos que presenta **CASTILLA LA PLANA**, que conjugan una gran calidad de sus acabados con la introducción de importantes novedades en cuanto a diseños, tonalidades y efectos, les convierten en productos idóneos de permanente actualidad y amplia versatilidad de uso, tanto en interiores como en exteriores y locales públicos.

Asimismo, la posibilidad de múltiples combinaciones que permiten las nuevas gamas cerámicas de **CASTILLA LA PLANA**, con los que conseguir estéticos cambios de luminosidad, las hacen adecuadas para rehabilitaciones, hábitats modernos o zonas dedicadas al comercio.

Como motivos predominantes en los originales diseños de los revestimientos cerámicos que el público puede encontrar en el estableci-

miento preocupado por responder a las últimas novedades estéticas, destacan los aspectos florales y frutales "como si la naturaleza quisiera invadir nuestros baños y cocinas". Igualmente, la cenefa se convierte en los ambientes creados por **CASTILLA LA PLANA**, en un detalle básico, y en el punto justo para un buen acabado, introduciendo un factor de compensación estética, al aportar un aire tradicional a las modernas producciones.

Los pavimentos de monococción de **ALAPLANA**, em-



Fachada del establecimiento de «Castilla La Plana» en C/ Valverde, 3

presa proveedora de **CASTILLA LA PLANA**, juegan por otro lado, un papel importante en el logro de unos espacios funcionales técnicamente adecuados y actuales. Y es

que **ALAPLANA**, inmersa en un proceso de renovación continua, se configura como una empresa sin competencia en este sector, tratando de innovar tecnológicamente

todo el proceso de fabricación de sus productos, asumiendo con periodicidad inversiones muy elevadas, con el fin de ofrecer los mejores productos a sus clientes.

Exposiciones y almacenes de cerámica y gres.
Empresa azulejera

CASTILLA LAPLANA, S.L.

Pavimentos, Revestimientos Cerámicos y Gres
al servicio de la construcción

FABRICA
ALAPLANA
Villareal (Castellón)

C./ Topacio, Paz, 78 (Políg. Indust. San Cristóbal)
Tfnos. 29 76 09 - 20 31 90. Apdo. 845
47012 - VALLADOLID

C./ Valverde, 3
Tfno. 72 96 75
34002 - PALENCIA

Empresa líder en venta de pulverizadores

«Maquinaria Agrícola Delgado», alta tecnología al servicio del agricultor

Sonia Arnuncio

José Luis Delgado Barreñada, ofrece a los palentinos, desde su establecimiento, "MAQUINARIA AGRICOLA DELGADO", la más sofisticada y revolucionaria maquinaria, con la que los agricultores pueden obtener un mayor rendimiento en sus explotaciones.

"Maquinaria Agrícola Delgado", ubicada en la calle Comandante Velloso, 7, pone a disposición de sus clientes todo tipo de maquinaria y recambios agrícolas de las más prestigiosas firmas como Ilemo-Hardi, Kverneland y Vicon, multinacionales líderes en el sector, que ofrecen la más avanzada tecnología, y con las que el establecimiento de José Luis Delgado cuenta en exclusiva en Palencia, desde hace cinco años.

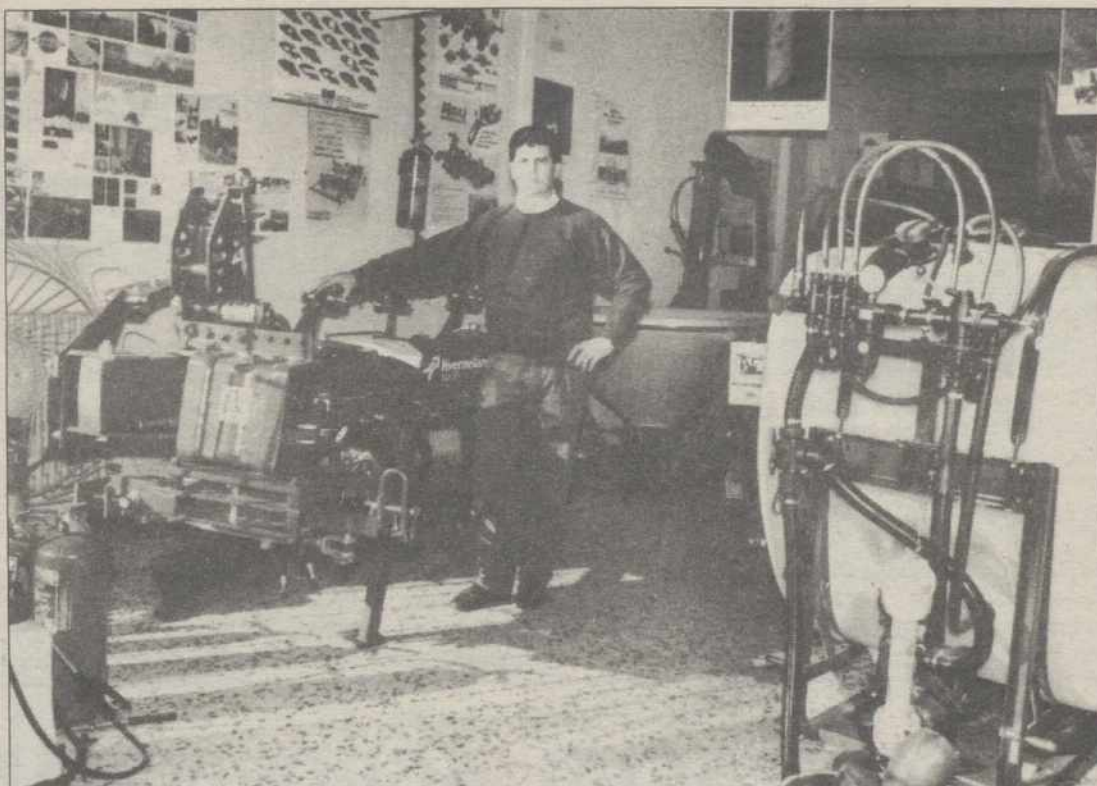
ILEMO-HARDI, que comercializa varios modelos de pulverizadores de precisión, los más completos del mercado, es una firma consciente de los momentos difíciles por los que atraviesa el sector agrícola, lo que le ha llevado a realizar una oferta en toda su maquinaria, haciendo más asequibles los pulverizadores de calidad al agricultor medio con los que poder combatir cualquier tipo de plagas. Así, "Maquinaria Delgado" hace llegar a todos sus clientes en Palencia esta ventajosa promoción para el campo, ganándose el prestigio que le ha llevado a convertirse en empresa número uno, durante las tres últimas campañas, en cuanto a venta de pulverizadores.

Por otra parte, "Delgado Sociedad Cooperativa Limitada", dispone de la maquinaria y recambios de la afamada marca VICON, que ofrece sembradoras, con los sistemas más innovadores para la siembra del cereal, además de abonadoras de distintos modelos según las necesidades del agricultor. Asimismo, las segadoras y empacadoras de Vicon, en su amplia gama, constituyen una parte importante de la oferta de este establecimiento.

Por lo que respecta a los arados, preparadores y cose-

chadoras de la no menos prestigiosa firma KVERNELAND, "Delgado" oferta desde los modelos más sencillos, hasta los más sofisticados, que se adaptan a cada caso concreto, superando cualquier dificultad que presente el terreno.

El afán por complacer a su amplia clientela, ha llevado a José Luis Delgado a prestar un excepcional servicio a través de su empresa, realizando demostraciones de la utilización de toda esta maquinaria por la provincia palenti-



José Luis Delgado, responsable en Palencia de «Maquinaria Agrícola Delgado»

na, asesorando al agricultor sobre su elección. El responsable de "DELGADO SO-

CIEDAD COOPERATIVA LIMITADA" quiere hacer llegar su felicitación a los pa-

lentinos en estas fechas, deseándoles una feliz Navidad.

DELGADO S.COOP.LTDA.

MAQUINARIA AGRICOLA RECAMBIOS



ABONADORAS, SEGADORAS
EMPACADORAS
PICADORAS MAIZ

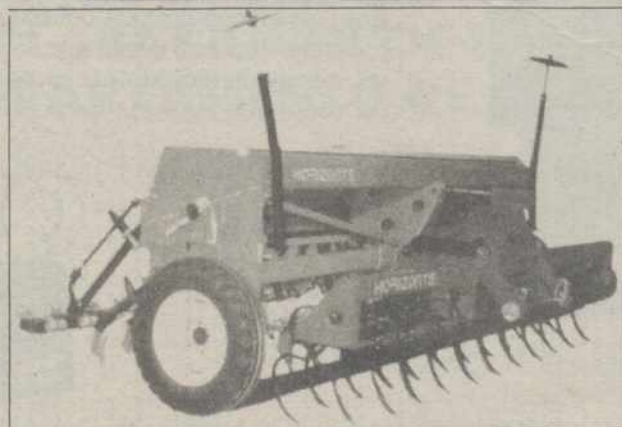


ARADOS CULTIVADORES
CHISEL - DESPEDREGADORAS
COSECHADORAS PATATAS

PULVERIZADORES
EQUIPOS TRATAMIENTOS



SEBRADORAS PRECISION
COMBINADAS



PALENCIA: Comandante Velloso, nº 7. Teléfono: 725156

SAHAGUN (León): Ctra. Burgos, s/n. Teléfono 780166.

Sonia Arnuncio

La firma TECNIPEC, dedicada a la comercialización de productos agropecuarios y fitosanitarios, se instalaba hace diez años en Palencia, iniciando entonces su andadura, exclusivamente dirigida a la actividad ganadera. Posteriormente, la sociedad se ampliaba, abarcando ámbitos fitosanitarios agrícolas.

La empresa, que durante estos últimos años ha venido experimentando un gran proceso de expansión, amplió sus zonas de venta en puntos comarcales, primero con la "AGROPECUARIA SALDAÑESA TECNIPEC", en la localidad de Saldaña, donde actualmente se comercializan productos para la sanidad animal y vegetal.

Cubre un amplio mercado en la provincia palentina

«Tecnipe» rentabiliza la cosecha de los agricultores

Asimismo, TECNIPEC cuenta, en el polígono de Saldaña, con una fábrica de piensos, "NUGATEP", que da servicios a la zona norte de la provincia, así como a zonas limítrofes. La expansión de la sociedad no se detuvo aquí, sino que la exigencia de su cada vez mayor número de clientes, la llevó a establecerse igualmente en la localidad de Aguilar de Campoo, con "Comercial Tecnipe", donde también presta sus servicios en ven-

ta de de productos fitosanitarios y de ganadería.

Con este gran movimiento de expansión, TECNIPEC ha llegado a cubrir un gran mercado en la provincia palentina, para satisfacer todas las necesidades del agricultor y el ganadero, que dadas las circunstancias actuales que les llevarán en poco tiempo a convertirse en empresarios, precisan de unos servicios acordes con sus exigencias, y de ello

son conscientes Joel y Angel Cuesta, al frente de esta empresa.

En este sentido, AGROTECNIPEC ofrece productos fitosanitarios de gran calidad, destinados al cuidado de la gran variedad de cultivos de la provincia, desde cereales, remolacha o maíz, pasando por el girasol, los cultivos intensivos de la huerta y todas las variedades de semillas de estos cultivos.

El objetivo de AGROTECNIPEC es, en este aspecto, intentar ir a la par del avance de las explotaciones agrícolas, pasando de ser meros vendedores para convertirse en asesores de toda la gama de productos y servicios, en su aplicación, seguimiento y cuidados de los cultivos, con el fin de hacer rentabilizar al agricultor su explotación agraria.

Por otra parte, los servicios en el ámbito agropecuario que ofrece la empresa, se refieren a todos los programas de alimentación y manejo para cualquier especie animal, con el objetivo de mejorar la rentabilidad de la explotación ganadera.

Joel y Angel Cuesta, desde Tecnipe, desean unas felices fiestas a todos los palentinos.

COMERCIAL AGROPECUARIA

¡Feliz Navidad!



PALENCIA

SANIDAD ANIMAL (Productos para la ganadería)
SANIDAD VEGETAL (Productos para la agricultura)
OFICINAS CENTRALES:

Avda. Simón Nieto, 6
(Junto Estación Autobuses)
Tfnos: 74 69 71 - 74 69 44

SALDAÑA

AGROPECUARIA SALDAÑESA TECNIPEC
C/Arroyo Esgueva, 5
Tfno. 89 03 70

AGUILAR DE CAMPOO

COMERCIAL TECNIPEC
Avda. Cervera, 2
Tfno. 12 51 04

PIENSOS

NUGATEC

FABRICA: Pol. Industrial P-36
Tfno: 891058 SALDAÑA

muebles



PALACIO DE LA MODA

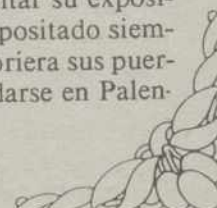
Más de 2.000 M.² de exposición
a su entera disposición



Pablo Picaso nº 2
Tfno. 77 04 44 - Fax 77 26 73
VENTA DE BAÑOS (Palencia)



MUEBLES PALACIO DE LA MODA, ubicado en la localidad de Venta de Baños, cuenta con una exposición de más de 2.000 metros cuadrados, una de las mayores de la región, que abarca todo tipo de mueble clásico y moderno, y por supuesto, una amplia selección de mobiliario de cocina. La empresa, que el pasado año se hiciera acreedora del Premio Master de Popularidad, por la labor desarrollada durante sus treinta años de existencia en el sector del mueble, felicita las Navidades a los palentinos, enviándoles los mejores deseos de PAZ en estas fechas. MUEBLES PALACIO DE LA MODA invita a todas las gentes de la provincia a visitar su exposición, agradeciéndoles la confianza que han depositado siempre en la empresa, desde que en el año 1960 abriera sus puertas, consiguiendo durante estos años, consolidarse en Palencia como una empresa líder en el sector.



MASTER A LA POPULARIDAD 1990

Su esfuerzo profesional ha sido reconocido por los palentinos

Gestoría «Vélez del Bosque» solventa los problemas a los pequeños y grandes empresarios

Rapidez, eficacia y rentabilidad en la gestión

La Gestoría VELEZ DEL BOSQUE es una empresa joven y emprendedora, que teniendo en cuenta, sus ya casi cuatro años de vigencia en Palencia, ha dedicado durante este tiempo su esfuerzo y trabajo a tratar de ayudar a los grandes y pequeños empresarios, en solventar los problemas que día a día surgen en su relación con los organismos oficiales.

La experiencia demuestra que Gestoría VELEZ DEL BOSQUE, ha desempeñado su función, trabajando con seriedad, competencia, y responsabilidad profesional, que proporciona a los empresarios tranquilidad, al saber que ante cualquier problema de la índole que sea, puede acudir a la misma, seguro de

que va a obtener el asesoramiento adecuado.

Al frente de la Gestoría, se encuentra María Pilar Vélez del Bosque, directora de la empresa, abogada y gestora administrativa, quien se ocupa en especial de la asesoría fiscal. Mujer dinámica y activa, María Pilar se encarga de gestionar temas relativos a industrias y comercios, y cuenta con grandes logros conseguidos a través de la Gestoría.

Esfuerzo profesional que ha sido reconocido por todos los palentinos al ser esta Gestoría galardonada con el MASTER DE POPULARIDAD 1990.

La Gestoría VELEZ DEL BOSQUE para poder lograr

el fin que se ha propuesto llevar a cabo en Palencia, que es el tramitar las gestiones encomendadas con mayor rapidez, eficacia, responsabilidad y rentabilidad posibles para sus clientes, cuenta con la ayuda de un gran equipo de catorce personas responsables, cualificadas y especialistas en sus respectivos departamentos.

Dentro de este equipo cabe hacer una mención especial a Agustín Ochoa, auténtico profesional, conocido por muchos palentinos por tener tras de sí un historial de casi treinta años prestando servicios en esta profesión. Historial que junto con sus conocimientos, esfuerzo personal e incluso amigos y conocidos, han contribuido a garantizar el triunfo que la Gestoría ha logrado hasta ahora.



Gestoría «Vélez del Bosque» felicita las Navidades a los palentinos

Dicha Gestoría tramita y gestiona, como su propio nombre indica, multitud de actividades según sus departamentos:

En Gestoría.- Ofrece al cliente eficacia, rapidez en la matriculación y transferencia de vehículos, camiones, tractores, maquinaria agrícola, etc. En la tramitación de tarjetas de transporte y visados, así como revisiones de industria.

En Seguros Sociales.- Asesora a las empresas en el tipo de contratación más ventajosa para ambas partes, elaboración de nóminas y Seguros Sociales, así como tramitación del paro y capitalizaciones (pagos únicos).

En Asesoría Fiscal.- Se asesora a la empresa desde sus comienzos, con aperturas de industrias y comercio ante los distintos organismos oficiales. También se tramitan las declaraciones de I.V.A., pagos fraccionados y Declaraciones de Renta.

En Sociedades.- Se realizan los estatutos de constitución, balances, cuentas anuales, contabilidades con sus libros oficiales. Escrituras públicas y toda clase de gestiones ante los distintos organismos oficiales.

Los responsables de Gestoría VELEZ DEL BOSQUE quieren hacer llegar su felicitación navideña a los palentinos.

Gestoría Vélez del Bosque

Despacho y Oficinas: Avd. Manuel Rivera, 10 (Frente Colegio Angelinas).
Teléfono 72 30 62 -4 líneas-. Apartado 144. Palencia.

Directora: M.^a PILAR VELEZ DEL BOSQUE. Abogado y Gestor Administrativo.

Servicios Administrativos: AGUSTIN OCHOA TAPIA.

Tramitamos rápida y eficazmente todas las gestiones relacionadas con:

- AUTOMOVILES Y TRANSPORTES
- APERTURAS DE INDUSTRIAS Y COMERCIOS
- SEGUROS SOCIALES
- DECLARACIONES DE LA RENTA E I.V.A.
- DEPARTAMENTO DE ASESORIA FISCAL

y todo lo relacionado con la Delegación de Hacienda, Organismos Oficiales y Autonómicos

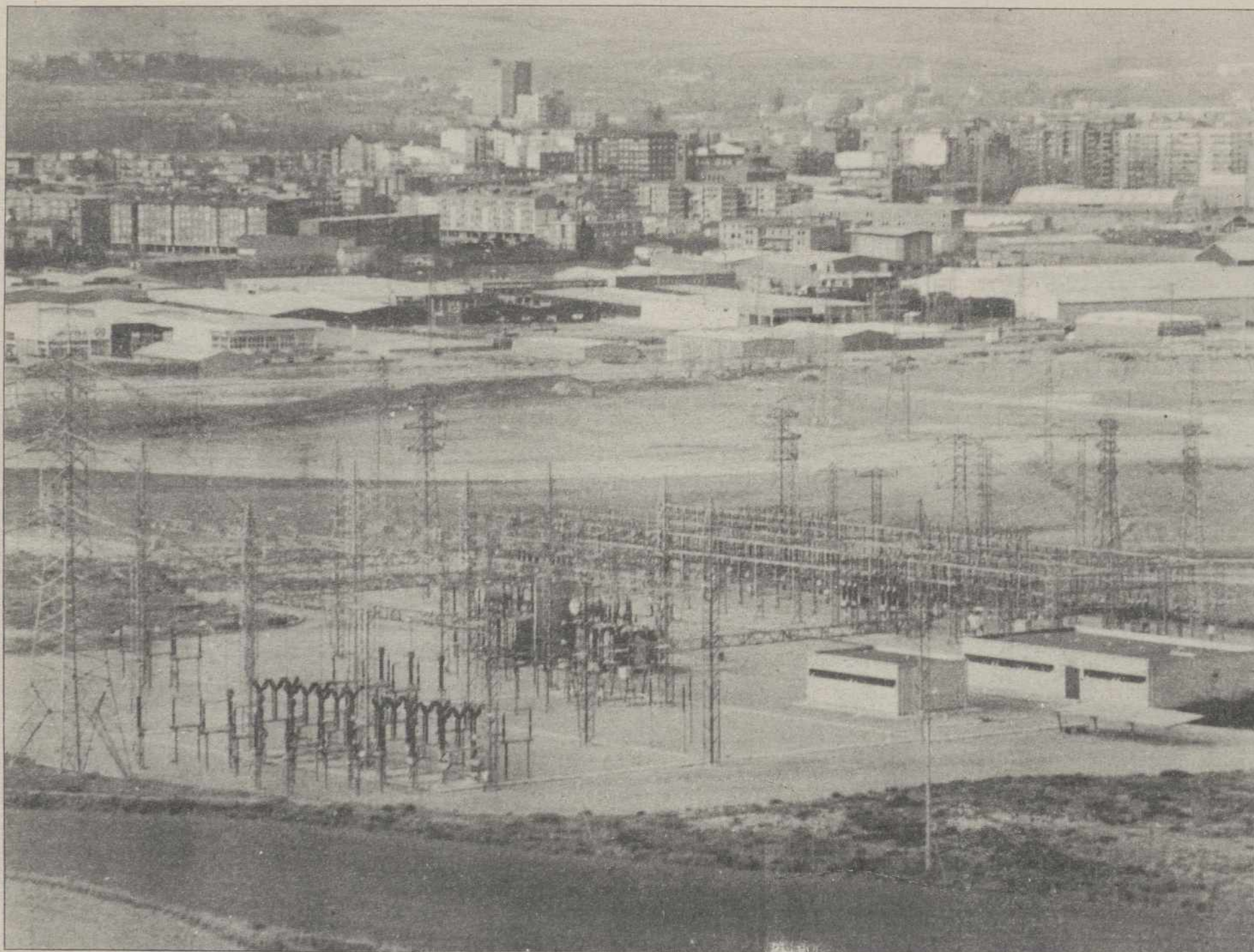
¡¡LA EFICACIA EN SUS GESTIONES!!

**FELIZ NAVIDAD Y AÑO 1992 PARA
CLIENTES Y AMIGOS**



MASTER DE POPULARIDAD 1990





Subestación de Palencia, situada en Los Angeles de 150.000 Kilowatios

**IBERDROLA, S.A.**

IBERDROLA en sus oficinas de Atención al cliente en Avenida de Castilla, 14 le ofrecemos la mejor CALIDAD DE TRA-

TO para cualquier tema relacionado con nuestro servicio eléctrico.

Si en vez de visitar nuestras

Oficinas quiere contactar con nosotros, a través de nuestro TELEFONO DEL ABONADO 751500, le podemos solu-

cionar su problema sin tener que desplazarse de su domicilio.

Merced a una red eléctrica en constante mejora le ofrecemos UNA CALIDAD DE SUMINISTRO ELECTRICICO a un nivel superior a la media europea.

Cuando Vd. conecta el interruptor de la luz, está conectando con un equipo humano que trabaja para lograr el objetivo común de ATENDERLE MEJOR CADA DIA.

IBERDROLA es el resultado de la integración de HIDROELECTRICA ESPAÑOLA E IBERDUERO dando como resultado una empresa formada por más de 14.000 personas, que distribuye electricidad a cerca de 18 millones de españoles, que se consolida como la tercera empresa eléctrica privada europea. Ello explica que IBERDROLA haya sido la única Empresa Eléctrica seleccionada por la Comunidad Europea para investigar el aprovechamiento racional de la energía de cara al siglo XXI.

HIDROELECTRICA ESPAÑOLA E IBERDUERO se integran para ayudar al progreso con mucha más fuerza. Nuestros clientes se merecen un futuro más grande. Esa es la razón que ahora une a las dos empresas eléctricas privadas más importantes del país: IBERDUERO e HIDROELECTRICA ESPAÑOLA. El resultado es IBERDROLA.

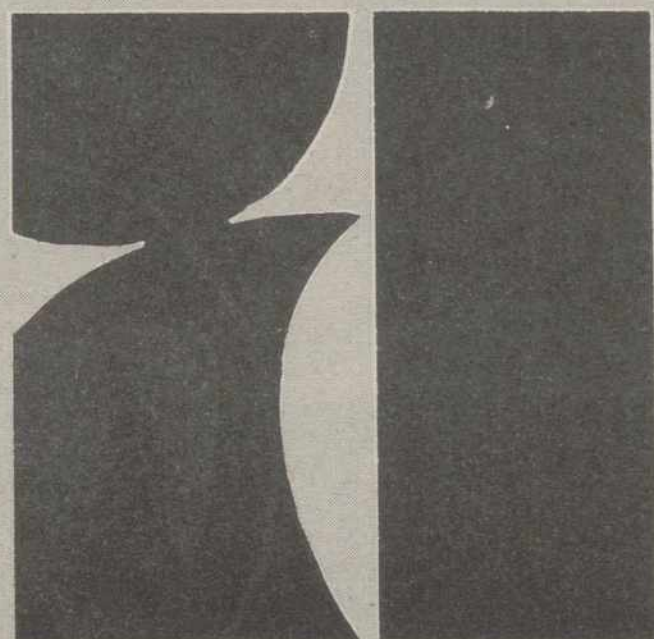
Usted sigue contando con todos sus servicios con sólo apretar un botón. Pero desde ahora, ese gesto suyo tan familiar está conectando a uno de los proyectos más ambiciosos de este país. Un proyecto con un objetivo común: ofrecerle cada día un servicio mejor. Para ello, invertimos en mejoras del medio ambiente, investigamos cómo aumentar la calidad de vida, participamos en proyectos de dimensión europea...

Nace IBERDROLA. Ya podemos pensar a lo grande.

Nuestro deseo es atenderle mejor cada día, llámenos: 751500 telefono del abonado.



Oficinas de atención al cliente en Avda. Castilla



IBERDROLA, S.A.

*DESEA A TODOS SUS
CLIENTES PALENTINOS UNAS
ALEGRES FIESTAS
Y UN FELIZ AÑO 1992*



La experiencia de 23 años avalan a esta casa

Para «Creaciones Cusor» lo más importante son los clientes



C/ Río Pisuega. (Poligonillo)

Han transcurrido 23 años, desde que naciera esta Empresa Palentina hasta nuestros días.

"Eran otros tiempos" —nos comenta uno de sus más antiguos empleados, añadiendo—, "entonces hablar de espuma era como hoy hablar en chino, nadie entendía con claridad el significado de transformación de espuma, incluso algunas mentes privilegiadas sólo relacionaban esto con la tradicional esponja de baño".

CUSOR conformó su nombre mediante la aplicación de las primeras letras de los apellidos Cuevas Sordo, nombre que día a día ha resultado más familiar a los palentinos y con mucha más ga-

rra a medida que la empresa ha ido creciendo.

CUSOR como toda empresa de su época, superó con creces los sinsabores propios de un principio crudo, ocasionado por un producto aún no desarrollado en nuestro país, como lo prueba el hecho de que fuese la primera empresa en su género que se instaló en nuestra Comunidad, Castellano-Leonesa.

Al final la constancia, el espíritu de trabajo y su carácter familiar, fueron los detonantes que condujeron su destino con acentuado éxito.

"Eran otros tiempos" como decíamos, y por aquel entonces su actividad laboral se limitaba al transformado de la espuma (Poliéster) reduciendo grandes bloques de goma-espuma a productos de

consumo usual hoy tan habituales como son los colchones, almohadas, cojines y planchas para tapicería.

El éxito y supervivencia de la misma se ha visto continuamente avalada tanto por el gran equipo que forman sus empleados como por el acierto y dignidad de su dirección, pasando de ser 3 empleados a formar un equipo de medio centenar de trabajadores que luchan y se compenetran como si de algo suyo y personal se tratase.

LA POPULARIDAD DE CUSOR

Cusor como toda empresa moderna siempre fue consciente de la necesidad que propicia toda buena popularidad y esta la basó en su propio lema: "LO MAS IMPORTANTE DE CUSOR SON

SUS CLIENTES". Esta frase que convirtió en hecho, le hizo a CUSOR merecedor de su popularidad.

APOYOS DESINTERESADOS DE CUSOR

En todo momento la empresa fue requerida cariñosamente por aportar su pequeño granito de arena ante el buen desarrollo de determinadas actividades en nuestra localidad, así contribuyó al buen desarrollo del Baloncesto, Ciclismo, Fútbol, Atletismo, organismos benéficos y muy especialmente con las actividades culturales de nuestra región.

EXPANSION DE CUSOR

Si bien es cierto que en un principio su producción sólo le permitía distribuir sus fabricados en el contorno de nuestro ámbito regional, hoy es el día que un alto porcentaje de españoles se benefician de sus fabricados de ahí aquel anagrama que decía —"Cusor, el pionero de su desencano"—. Nunca mejor dicho y con mayor razón de ser, pues uno de sus productos en primera línea, son los denominados, colchones y almohadas de cuna, hasta el punto de que las cadenas comercia-

les más importantes y prestigiosas de nuestro país, confían plenamente y se abastecen de los productos fabricados por "CUSOR".

No menos conocidos por su tradición y necesidad son los variados modelos de almohadas en su amplia composición de fibra, espuma, miraguano y bloque. Igualmente conocidos son sus famosos cojines, tan populares en todos los hogares como elementos de doble función, decorativos y prácticos, los cuales se presentan al público en una amplia gama de tamaños, con funda o simplemente preparados para enfundar.

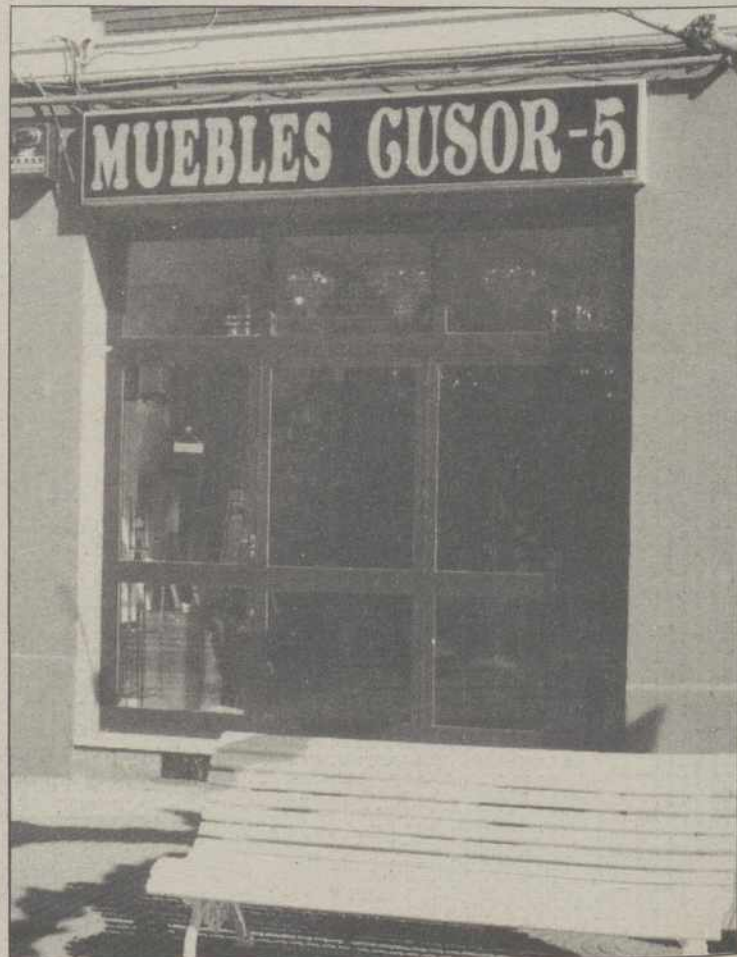
Desde hace no pocos años CUSOR se sitúa entre los más prestigiosos transformadores de goma-espuma, denominado técnicamente como "Poliéster" en planchas normalizadas o cortadas a medida, para ser destinadas al mundo de la tapicería en su más amplio campo de ramificaciones como son: tresillos, sillas, automóviles, decoración, gimnasios y construcción.

Aún así CUSOR sigue expandiéndose como empresa joven y progresista, sumando a la definición de sus fabricados, la distribución de diver-

(Continúa en la página siguiente)



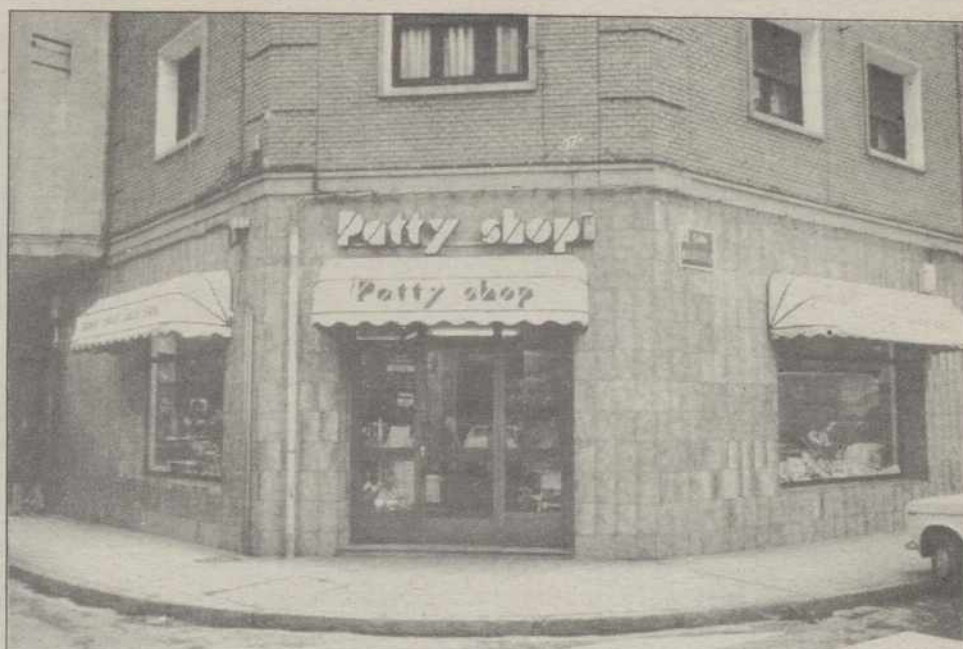
Juguetería C/ Mayor



Cusor 5, en Avda. Valladolid, 39



Cusor 3, en Juan de Balmaseda, 1



Patty Shop en Teniente Velasco, 16

(Viene de la página anterior)

sas exclusivas comerciales con carácter mayorista. Por citar algún ejemplo están los productos de puericultura, coches, cunas, sillas de paseo, parques, tronas, etc. O los derivados del ramo eléctrico,

antenas TV, porteros automáticos, etc.

De sobra conocido en CUSOR por miles de palentinos es la variante o aspecto comercial de esta empresa, que desde hace años suministra a través de sus establecimientos comerciales todo y algo

más de lo estrictamente indispensable para conformar un hogar. Por ello, nos podemos acercar al más prestigioso y popular por su solera, MUEBLES CUSOR 1, situado en el barrio San Antonio y concretamente en calle Bailén, 5.

Este establecimiento atendido por auténticos profesionales, ha sabido ganarse la confianza de miles de familias a través de la instalación en ocasiones total de sus hogares. Basados en el lema "LO QUE NO ENCUENTRE EN CUSOR, OLVIDELO". Ciertamente sorprende a cualquier cliente que tras pasar sus puertas, encontrándose ante un gran almacén de proporciones fantásticas, repleto de todo lo imaginable que de hecho en ocasiones nos pudiera recordar al populoso rastro madrileño.

En este establecimiento puede ponerse en marcha cualquier hogar acorde con toda clase de presupuestos, dormitorios, salones, baños, cocinas, entradas, auxiliares, electrodomésticos y regalos.

Con sus dos plantas, conforman la mayor exposición de muebles en nuestra capital.

Asturias también cuenta con la Empresa CUSOR y por necesidad obvia ante la gran avalancha de clientes, hace necesario tener la correspondiente delegación, afincada en Tremañes (Gijón). CUSOR en su espíritu de crecimiento abrió sus puertas a los palentinos y en especial a los más pequeños de la casa, con un establecimiento filial dedicado al mundo de la puericultura en todo su sentido (coches, cunas y todo lo indispensable para las necesidades del recién nacido), dando paso de esta manera al complemento del juguete con una amplia y extensa gama, especialmente los juguetes de primera infancia. Este establecimiento fue bautizado con el nombre de PATTY SHOP. Su lema es "SIEMPRE AL SERVICIO DE SU BEBE" PATTY SHOP, está situado en la tradicional calle palentina, Teniente Velasco, 16.

sí la más reciente, fue la apertura de CUSOR III en C/ Juan de Balmaseda, 1 (junto a la plaza de la Constitución). De características semejantes al primer CUSOR, de ello se desprende que podemos tener idea de comprar una televisión y salimos con un lavavajillas, quizás con un tresillo o por qué no, con una escoba.

Si CUSOR III no era el último establecimiento de la Cadena CUSOR, al menos de momento, no podemos concluir si antes no les introducimos en el último, bello y lujoso establecimiento -CUSOR 5- situado en la Avenida de Valladolid, 39. Dispone de dos lujosas plantas, con una extensa y bien definida exposición de toda clase de muebles, electrodomésticos, lámparas, tapicería y una gran selección de cuadros como complemento decorativo, con los correspondientes ambientes propios de un refinado comercio moderno.

A punto de finalizar 1991, es menester y deseo de buen corazón desear a todos los Palentinos de lo bueno lo mejor, y con nuestra petición de PAZ, queremos invitarles a ver LA GRAN EXPOSICION-LIQUIDACION TOTAL DE JUGUETES EN C/ MAYOR, 17.

FELIZ 1991



Cusor 1, en calle Bailén, 5



Interior establecimiento juguetería



Interior establecimiento muebles

Aunque no la última pero

Cada día lo más natural LECHE PASTERIZADA



Líder en ventas en Castilla y León

Premios:

Medalla de plata 1987



Master de popularidad 1987



PREMIO AL PRESTIGIO
IMAGEN Y POPULARIDAD
1987



Y AHORA TAMBIEN LECHE FRESCA

EN BOTELLA DE 1.5 LITROS



*FELICES FIESTAS NAVIDEÑAS
A TODOS NUESTROS CLIENTES Y AMIGOS*

Ha realizado varias campañas de mentalización ciudadana

SEMAT, siempre pendiente de la limpieza en Palencia

Sonia Arnuncio

Mantener Palencia limpia cuesta 330 millones de pesetas al año. Esta importante cifra debería concienciar a los ciudadanos sobre la importancia de su colaboración en la lucha diaria de los servicios encargados de este cometido. Por eso, la empresa concesionaria del servicio municipal de limpieza y recogida de basuras, SEMAT, ha pretendido siempre, a través de las múltiples campañas de mentalización ciudadana, sensibilizar a los palentinos sobre la necesidad de mantener un equilibrio del medio ambiente "que heredarán nuestros hijos, por lo que a nosotros, familia, padres y adultos, corresponde tener una mentalidad clara en este sentido que se refleje en una labor de educación", indica José Manuel Gil, gerente de Aseo Urbano SEMAT.

SEMAT ya ha llevado a cabo distintas campañas divulgativas de mentalización, mediante la instalación de diferentes carteles en los portales de las viviendas de la capital. El problema, según indica José Manuel, es que cada día hay menos terrenos, con el agravante del encarecimiento de sus precios; además, el espacio de las ciudades es ocupado casi en su totalidad por carreteras e inmuebles, no dejando apenas espacios libres de recreo, lo que ha llevado al deterioro de los parajes naturales, que son estropeados en aquellos lugares por donde ha pasado la mano humana.

Este triste panorama, nos debe conducir, según el responsable de SEMAT, a inculcar a nuestros hijos un sentimiento sensible hacia todo lo que nos rodea, que es nuestro patrimonio futuro: el campo, los jardines, calles, plazas que debemos cuidar, y donde la educación debe comenzar desde niños, con consejos tan sencillos como la apropiada utilización de las papeleras o el hecho de dejar un margen junto al bordillo, a la hora de aparcar el coche, para permitir la limpieza de los distintos servicios de SEMAT.

La importancia de la colaboración ciudadana con los servicios de limpieza municipales es grande. Una buena actitud, permisiva y tolerante ante las pequeñas molestias que pueden causar estos servicios, cuando actúan en bien del aseo ciudadano, es positiva y necesaria, y ayuda a desarrollar un trabajo, que en

definitiva, está dirigido a la comunidad.

Desde este punto de vista, el responsable de los servicios de limpieza SEMAT, solicita la colaboración del ciudadano palentino, insistien-

do en la importancia de una postura constructiva y una mutua comprensión entre ambas partes. Así, las fiestas navideñas, que SEMAT quiere felicitar a los palentinos, constituyen un motivo espe-

cial, que los servicios municipales de limpieza quieren aprovechar para pedir disculpas por las irregularidades, que en algunos momentos pueden provocar al cumplir con sus responsabilidades,

"que también deben ser reconocidas. Sólo así, con esa felicitación mutua, nos sentimos satisfechos, si además logramos transmitir la inquietud a los palentinos por la limpieza ciudadana".



 **ASEO URBANO SEMAT s.a.**
IGNACIO MARTINEZ DE AZCOITIA, 3 - ☎ 74 44 48
PALENCIA



ORDEN+LIMPIEZA+RESPONSABILIDAD=BIENESTAR

ORDEN = ARMONIA
LIMPIEZA = SALUD
RESPONSABILIDAD = RESPETO

«El aseo al Servicio de vosotros», ¡PALENTINOS!

**ASEO URBANO SEMAT, S.A. DESEA «FELIZ
NAVIDAD Y AÑO NUEVO 1992», A TODOS
LOS PALENTINOS POR LA CONFIANZA QUE HAN IDO DEPOSITANDO
EN NOSOTROS DE AÑO EN AÑO.**

Sonia Arnuncio

AUTOMOVILES SANSE ofrece en Palencia, desde hace más de seis años, los coches de las marcas Fiat y Lancia, de las que es concesionario oficial, con su establecimiento de exposición y ventas en la calle María de Molina, 2, y sus distintas delegaciones en puntos estratégicos de la provincia como Aguilar de Campoo, Cervera, Guardo, Herrera o Saldaña, prueba del fuerte incremento de actividad y expansión de la empresa al frente de la que se encuentra Jesús San Segundo.

Asimismo, AUTOMOVILES SANSE, cuenta con un taller de servicios y recambios en la Avenida de Cuba, además de un departamento de vehículos de ocasión, que ofrece el Sistema de Usado Seguro con toda una larga lista de garantías. Además, el concesionario ofrece ya en este mes todos sus vehículos con el descuento de IVA, del que se han hecho cargo las firmas automovilísticas.

Entre la amplia gama de modelos que AUTOMOVILES SANSE ofrece en su exposición, destaca el Fiat Tipo 2.0 16 v., un moderno y deportivo coche que sintetiza elevadas prestaciones, tecnología sofisticada, elegancia y confort. Sus 16 válvulas per-

Distribuidor oficial de Fiat y Lancia

«Automóviles Sanse», la garantía en el mundo del motor



«Automóviles Sanse» cuenta con una amplia gama de modelos Fiat y Lancia

miten el placer de una conducción segura y brillante, valor que se añade a todos los detalles exteriores e interiores, que presentan un acabado exclusivo.

Por otra parte, el Tempra

Station Wagon, de Fiat, que ha sido nombrado "coche importado del año", y que el concesionario ofrece también a sus clientes, es la alternativa moderna e innovadora a la berlina de clase alta, adecuado para la utilización

con la familia o los amigos, para el tiempo libre o en el deporte, configurándose como un vehículo de gran practicidad y confortable.

Y por supuesto, AUTOMOVILES SANSE, se abre

con Fiat a un mercado nuevo: el de los vehículos industriales pequeños, con la furgoneta Fiorino, la solución más racional y económica para transportar con rapidez, seguridad y confort, hasta media tonelada de mercancía. Con un gran espacio de carga, la Fiorino ha mejorado la aerodinámica del vehículo, contribuyendo a reducir el consumo, y diseñado para facilitar las operaciones de carga y descarga.

La oferta de Lancia que realiza AUTOMOVILES SANSE es igualmente atractiva, con los modelos Y-10 Mía, o la gama de Lancia Delta, en sus variaciones de HF Turbo— un automóvil joven, dinámico y potente—, GT i.e.— que aúna un elevado rendimiento a una mayor fiabilidad—, y Delta LX— con una versátil y equilibrada estructura en su mecánica—, todos ellos en las nuevas versiones de colores metalescentes.

AUTOMOVILES SANSE, que continúa ofreciendo grandes garantías en sus vehículos gracias al servicio "Fiat Assistance" (toda una serie de servicios postventa), desea unas felices Navidades a todos los palentinos y clientes.

FIAT LANCIA

CONCESIONARIO PARA PALENCIA Y PROVINCIA

Automóviles SANSE

EXPOSICION Y VENTAS: María de Molina, 2. Teléfono 72 55 41

TALLERES SERVICIOS: Avda. de Cuba, 61. Teléfono 72 26 50

DESEA A SUS CLIENTES Y AMIGOS
¡FELICES NAVIDADES Y PROSPERIDAD EN 1992!



Feliz Navidad



*Inmobiliaria Polis os desea
un año cargado de nuevo hogar*

INMOBILIARIA POLIS LES OFRECE PARA ESTE NUEVO AÑO:

- El arriendo de su piso o local, incluido GRATUITO el seguro de Protección Jurídica de Arrendador.
- La adquisición de su nueva vivienda en CONSTRUCCION o piso SEMINUEVO.
- La compra-venta o alquiler de LOCAL COMERCIAL o VIVIENDA.
- La compra-venta de SOLARES, PLZ. DE GARAJE, PARCELAS DE RECREO, CHALETS UNIFAMILIARES,...
- En nuestro servicio queda incluido la REDACCION DEL CONTRATO de compra-venta o arrendamiento, ASESORAMIENTO y GESTION en inversiones, valoraciones, hipotecas, leasing,...

POLIS, POLIS, POLIS: El trato con un PROFESIONAL,
es la mejor GARANTIA para su INVERSION.

INMOBILIARIA-SEGUROS

Plaza Bigar Centro, bajo. ☎ 74 29 49
Fax. 75 20 53 34001 PALENCIA

Dedicada a la gestión de bienes inmobiliarios

«Inmobiliaria Pasaje» informa y asesora a los clientes atendiéndoles como amigos

Sonia Arnuncio

INMOBILIARIA PASAJE, ubicada en la calle Valentin Calderón, 6, (Pasaje), abrió sus puertas en Palencia hace tres meses, como resultado de una larga experiencia en el sector de su agente de la propiedad. Informar y asesorar a sus clientes, atendiéndoles como amigos, ha sido el lema que ha venido guiando a la empresa desde su inauguración en la capital

Así, **INMOBILIARIA PASAJE**, dedicada a la gestión de bienes inmobiliarios, informa a sus clientes sobre cualquier operación a que pueden acceder en este sector, aconsejándoles sobre sus ventajas y derechos, y gestionando con rapidez y eficacia todos los trámites burocráticos y legales necesarios en cualquier operación de este tipo.

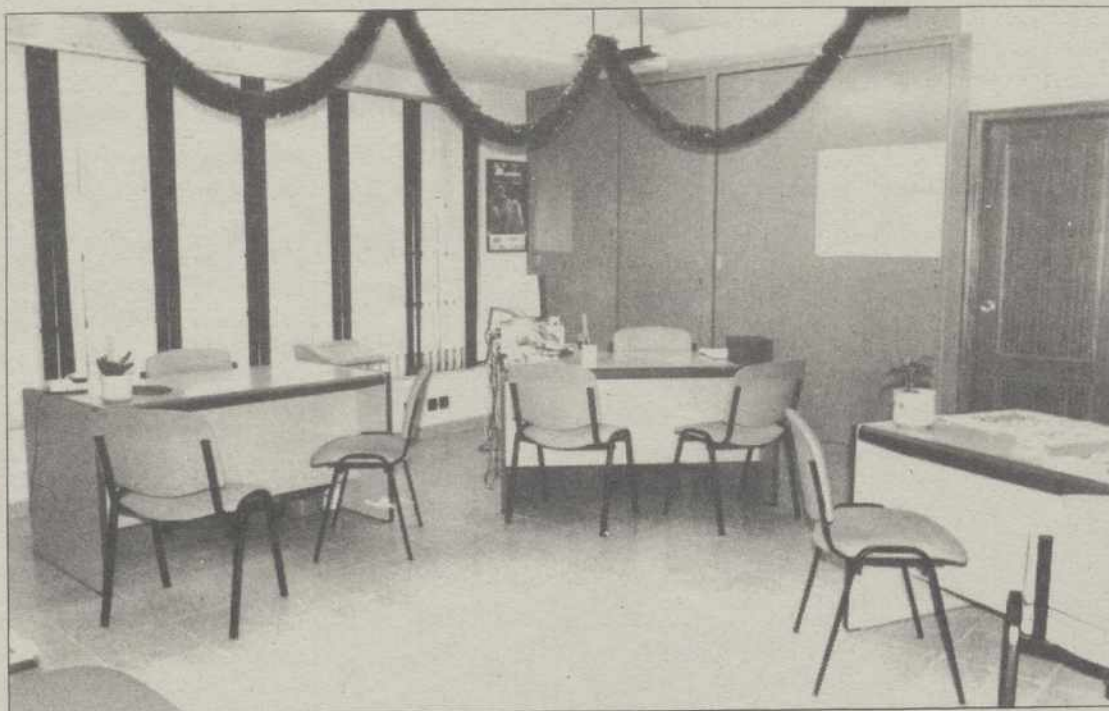
En este sentido, la inmobiliaria, que realiza gestiones de compra venta de pisos, locales, chalets, parcelas, naves, terrenos y apartamentos, siendo intermediaria además entre compradores y vendedores, concede una información exacta de cada local en que esté interesado el cliente, interviniendo después en las gestiones concernientes al registro, hipotecas, bancos, tasaciones o créditos hipotecarios y todas las exigencias legales que den lugar las operaciones inmobiliarias.

INMOBILIARIA PASAJE, que cuenta con excepcionales promociones de pisos, para los que concede inmejorables formas de pago y financiación, se configura como un ejemplo de la importancia que para el público supone acudir desde un primer momento a los servicios profesionales inmobiliarios, dejando que la empresa se ocupe de todas las gestiones, que evitan innumerables molestias a los clientes hasta que la operación se resuelve, y que no son fruto más que de la desinformación existente hacia este sector.

Por otra parte, **INMOBILIARIA PASAJE** cuenta además con los servicios de la compañía aseguradora Munat, que ofrece garantías de protección de comunidades, edificios, viviendas, comercios y oficinas, además de contar con seguros de vida y vehículos. Así, los seguros de comunidades y edificios ofrecen cobertura contra los

riesgos más comunes a que están expuestos, garantizando indemnizaciones para compensar las pérdidas o daños que sufran los bienes asegurados y contando con ventajas tales como ser más económico, flexible y revalorizarse automáticamente.

Similares ventajas ofrecen los seguros de protección de comercios y oficinas, que abarcan todo tipo de actividades comerciales, o el seguro de protección familiar, de mayor agilidad de contratación, y más reducción de primas. Todos estos servicios aseguradores, junto a los de gestiones inmobiliarias, cuentan con múltiples garantías en **INMOBILIARIA PASAJE**.



INMOBILIARIA
PASAJE

LES DESEA:

**FELIZ
NAVIDAD
Y
AÑO
NUEVO
1992**



VALENTIN CALDERON, 6. TFNO. 70 09 15
FAX: 70 09 16 - PALENCIA

Sus servicios profesionales abarcan todos las ramas del seguro

Seguros «Schweiz» cuarenta años asegurando con seriedad a los palentinos

Sonia Arnuncio

Emiliano y Julio Diez, como agentes representantes de la Compañía de Seguros "SCHWEIZ", vienen ofreciendo a los palentinos desde hace cuarenta años unos servicios profesionales que abarcan todos los ramos de seguros generales.

Ambos profesionales, colegiados y titulados, han estado dedicados a esta actividad desde 1950, fecha en que en Palencia se instauraba la Compañía "Porvenir", que hace cuatro años se integraba definitivamente en el grupo internacional de seguros "Schweiz", una prestigiosa y solvente firma suiza ampliamente respaldada tanto en el aspecto profesional como económico, ofreciendo a sus clientes los mejores productos de acuerdo con las necesidades actuales del mercado.

Actualmente, "SCHWEIZ", ubicada en la Plaza Mayor, 17, se encuentra en pleno proceso de expansión, dedicándose a la promoción del seguro multi-riesgo de comunidades y el seguro de vivienda top-hogar, que Emiliano Diez define como actual y completo, y que ofrece, entre otras ventajas, la de contar con importantes descuentos y bonificaciones desde el momento de contratar dicho seguro, además de conceder valor a lo nuevo, sin márgenes restrictivos, sin franquicias, y la posibilidad de incluir extras tales como la pérdida del valor estético, los vehículos en garaje, etc.

Por otra parte, la gama de garantías, para continente y contenido que el seguro top-hogar de "Schweiz" ofrece, le hacen altamente recomendable, por las grandes ventajas que en cuanto a indemnizaciones concede en caso de incendio, explosión, daños a instalaciones y daños en general, gastos de mudanza, alquiler, daños producidos por agua, localización de averías y robo, o en los de responsabilidad civil, protección jurídica, atraco, joyas, roturas, accidentes o emergencias.

Asimismo, "SCHWEIZ" trabaja todos los ramos de seguros generales: jubilación, vida, automóviles, accidentes, combinado empresas, incendios, pérdidas de explotación, responsabilidad civil, robo, transportes o construc-

ción, que Emiliano y Julio Diez ofrecen a los palentinos, desde su amplia experiencia como profesionales, empujados por el lema de atención, seriedad y responsabilidad, que durante estos 40 años ha

encaminado todos sus esfuerzos, para proporcionar a sus asegurados el más esmerado y eficaz servicio, que justifica la correspondencia obtenida, al ser cada año mayor el número de clientes que han de-

positado en ellos su confianza, colocándoles a la altura de las primeras compañías aseguradoras de Palencia y provincia.

Emiliano y Julio Diez, que según confiesan, seguirán

manteniendo ese afán en complacer a sus clientes de siempre desde la compañía "Schweiz", felicitan a todos los palentinos en estas fechas navideñas, y les desean lo mejor.

EMILIANO DIEZ MARTIN

Desea a todos sus asegurados

FELICES FIESTAS Y PROSPERO 1992

Y aprovecha para ofrecerles esta nueva modalidad de SEGUROS del HOGAR

SCHWEIZ
SEGUROS

Nuevo

TOP HOGAR
VERSION 92

Principales Características:

- ☒ Valor a nuevo, sin márgenes restrictivos.
- ☒ Sin regla proporcional cuando el error en la suma asegurada sea pequeño.
- ☒ Sin franquicias.
- ☒ Daños por agua al 100 %, y sin límites para fontanería y localización.
- ☒ Con cobertura para mármoles y cristales de cocinas vitrocerámicas u hornos.
- ☒ Alimentos en el frigorífico.
- ☒ Los aparatos eléctricos.
- ☒ Que cubra un pequeño capital inicial en joyas.
- ☒ El dinero, los objetos de valor y las tarjetas de crédito también tienen que incluirse.
- ☒ Responsabilidad Civil amplia, con posibilidad de hasta 50.000.000 Ptas. de garantía.
- ☒ La posibilidad de incluir extras:
 - Pérdida de valor estético.
 - Vehículos en garaje.
 - Continente a primer riesgo.
- ☒ Y sin problemas. Que alguien solucione los casos urgentes.

Tal vez no es el mejor seguro para el hogar...

Pero sus novedades llegan a enamorar.

OFERTA DE LANZAMIENTO
Además ahora con importantes descuentos por tener otras pólizas en nuestra entidad.
¡Hasta el 30 % de bonificación desde el primer momento!

Emiliano Diez, S.A.

Plaza Mayor, 17-1.º
Tfños: 744418 y 743900
PALENCIA

Mejorando la calidad de vida

Gas Natural, el gas de todos los palentinos

Sonia Arnuncio

El GAS NATURAL, tiene una serie de ventajas sobre otros tipos de combustible: es rápido, eficaz y económico; además produce una muy baja contaminación, por lo que es aconsejable su utilización, por razones de tipo medio ambiental; la combustión de GAS NATURAL produce entre un 30 y un 40 por ciento menos de CO₂ que otras energías de origen fósil, la emisión de dióxido de azufre es mínima, e inferior la de óxido de nitrógeno por unidad de energía. No contiene componentes, que en su combustión produzcan partículas.

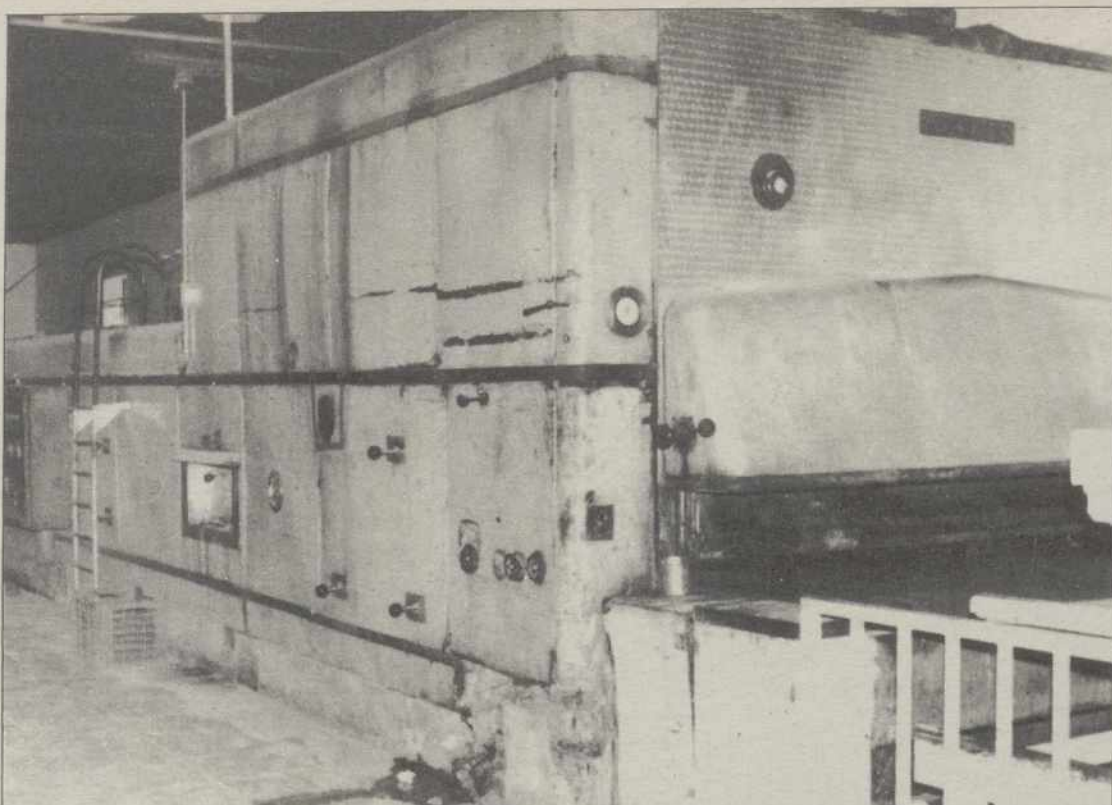
La utilización del GAS NATURAL en los distintos sectores, el industrial, el de servicios o el doméstico, ha supuesto para Palencia un avance importante, tanto en la modernización de equipos e instalaciones como en la optimización de los rendimientos energéticos, lo cual supone un importante ahorro, para los palentinos, centrados en el sector doméstico y en viviendas con servicios centralizados de calefacción y agua caliente sanitaria; el GAS NATURAL representa un ahorro en comparación con otros combustibles utilizados, por ser un combustible gaseoso y por el tipo de com-

bustión, la vida de las calderas y equipos instalados se alarga notablemente, exige un coste menor de mantenimiento y atención a las Salas de Calderas -la contratación de mantenimiento, así como el libro de mantenimiento es obligatorio por Ley-.

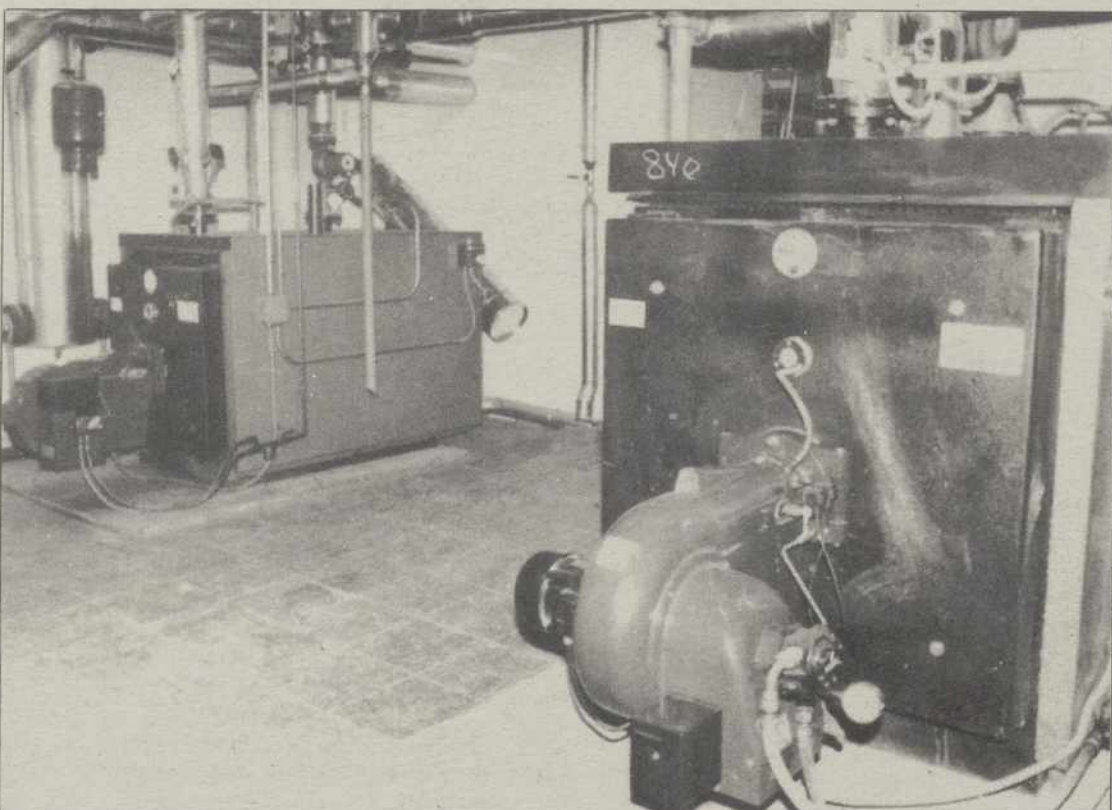
Asimismo, junto con la transformación de los aparatos existentes a GAS NATURAL, se realiza la adaptación de la Sala de Caldera, según especificaciones del Reglamento de Calefacción y Agua Caliente Sanitaria (A.C.S.) así como, lo indicado en la Norma UNE correspondiente, quedando así cubierto el plazo de adaptación de salas de calderas, independientemente del combustible utilizado, que se indica en el mencionado Reglamento de Calefacción y Agua Caliente Sanitaria (A.C.S.) para Salas de Calderas ya existentes.

A todo lo referido, añadimos que al no necesitar almacenamiento, los propietarios podrán disponer del espacio de éstos para otros fines.

En la transformación a GAS NATURAL en comunidades con servicios centralizados, tanto GAS PALENCIA, S.A., como las Empresas Instaladoras del sector, se encuentran a disposición de las comunidades de vecinos para cualquier infor-



Panadería «La Flor»



Psiquiátrico San Juan de Dios

mación, costes de transformación, estudios económicos, comparativos, períodos de retorno de la inversión, y

para cualquier tipo de tramitación y orientación necesaria con el fin de economizar en las futuras transformaciones a GAS NATURAL de su instalación.

tramitación de esta subvención, GAS PALENCIA, S.A. está a la completa disposición de las comunidades que quieran llevar a cabo esta solicitud ante la Comunidad Autónoma.

GAS PALENCIA dentro de su nueva política de captación de usuarios, va a ayudar económicamente a sufragar el coste de la transformación, cuando las comunidades lo crean necesario, de las siguientes formas:

- * Subvencionando en parte el coste de la transformación.
- * Financiando la totalidad o parte del coste de la transformación.

El Gobierno Autónomo de nuestra Comunidad, a través de su Consejería de Economía y desde el año 1988, viene subvencionando en un 20 por ciento la totalidad de la inversión, que se lleva a cabo, para sustituir productos derivados del petróleo por GAS NATURAL. Para la

GAS PALENCIA como Empresa Suministradora de GAS NATURAL dispone de un servicio permanente las 24 horas del día, para atender anomalías e incidencias en las instalaciones y en la red, en cumplimiento de la Normativa actual vigente. Informa de forma periódica a todos los palentinos que han optado por el GAS NATURAL, como combustible para su vivienda o empresa.

Finalmente GAS PALENCIA, S.A., desea a todos los palentinos una FELIZ NAVIDAD, a la vez que agradece la confianza que el ciudadano de Palencia ha demostrado hacia esta Sociedad.



Oficinas de «Gas Palencia, S.A.» en la calle Teniente Velasco, 19



Comunidad de propietarios
C/Onésimo Redondo, n.º1

NUEVAS COMUNIDADES UTILIZAN GAS NATURAL

EL GAS DE TODOS LOS PALENTINOS

**gas
palencia,s.a.**

DESEA:

*feliz
Navidad y
Año Nuevo*

A TODOS LOS USUARIOS Y PALENTINOS



▲ Comunidad de Propietarios
C/ Joaquín Costa, 1
C/ Don Sancho, 11



▲ Comunidad de propietarios
Avda. Castilla, n.º 13



**gas
palencia,s.a.**

Teniente Velasco, 19 · entpl.
34002 Palencia

Especialistas en administración y seguros

Gestoría «Gómez Arroyo», tres generaciones asesorando a los palentinos

Sonia Arnuncio

La Gestoría "GOMEZ-ARROYO" se instauraba en Palencia en el año 1953, heredando los hermanos Antonio y Fernando la tradición familiar que iniciase su abuelo hace cien años, época en que el fundador de esta empresa, con gran implantación entre los palentinos, ya se dedicaba al apoderamiento de minas.

En la actualidad, la tercera generación de esta familia de profesionales, ha llevado a la Gestoría "GOMEZ-ARROYO" a un franco proceso de expansión, habiendo mantenido siempre el gran prestigio que ha llevado a la empresa a convertirse en una de las más importantes del sector en la capital.

Como gestores administrativos y corredores de seguros, ambos hermanos gestionan desde sus oficinas de la Plaza de San Lázaro, 4, todos los asuntos burocráticos que se refieren a matriculación, transferencias, tarjetas de transporte, visados, seguros sociales, nóminas, gestiones ante organismos públicos y privados, y toda una larga lista de servicios que evitan a sus clientes el molesto "papeleo", ofreciendo el mejor asesoramiento en cada caso.

En cuanto a la gestión aseguradora, la Gestoría "GOMEZ-ARROYO" trabaja en colaboración con muchas compañías, con la ventaja de poder ofrecer a los clientes el seguro más competitivo en el mercado, con el objetivo de buscar el precio más beneficioso para el público que solicita los servicios de la empresa.

De esta forma, ofrece el mejor asesoramiento, tras un estudio de los seguros más adecuados en cada caso, aconsejando, evitando compromisos, y defendiendo al cliente ante las propias compañías aseguradoras en caso de pleitos, con la garantía de contar con un agente colegiado, como es el caso de Antonio.

Por lo que respecta a los seguros de accidentes, la Gestoría "GOMEZ-ARROYO" ofrece unos inmejorables servicios a través de la Sociedad y Patronal de seguros de accidentes de trabajo Mutua Ge-

neral, orientado a todo tipo de empresas industriales, agrícolas, comerciales, etc.

Como seguro imprescindible, dada la situación actual económica, "Gómez- Arroyo" pone a disposición de sus clientes los seguros especiales de "Crédito y Caucción", que cubren la insolvencia de los compradores ante la empresa contratante, y en caso de quiebra o suspensión de pagos.

Por otra parte, "GOMEZ-ARROYO" es especialista en seguros agrarios y pecuarios,

ofreciendo los mayores beneficios a los agricultores, con el respaldo profesional de Antonio, presidente de AGRAPE (Agrupación Na-

cional de Agentes y Corredores especialistas de seguros agrarios y pecuarios).

Los responsables de la Ges-

toría "GOMEZ-ARROYO" felicitan las fiestas a los palentinos, con los mejores deseos de paz en estas entrañables fechas.



Gestoría «Gómez Arroyo», en la Plaza de San Lázaro

GOMEZ ARROYO

GESTORIA Y CORREDURIA DE SEGUROS

Y en su nombre

LUIS ANTONIO**Y****FERNANDO GOMEZ ROMERO**

Agradece la confianza que nos vienen depositando
y aprovecha para desear a sus clientes y amigos una

¡FELIZ NAVIDAD Y AÑO NUEVO!

CREDITO
Y CAUCION

Mutua Patronal de Accidentes de Trabajo n.º 10
**MUTUA
GENERAL**

Seguimos a su disposición en nuestras oficinas de
la Plaza San Lázaro, 4-bajo.

Teléfonos: 72 23 36 - 72 28 38 - 72 11 97

Fax: 72 98 26 - 72 89 73

Primera marca mundial de coches

Ford, la tecnología en el mundo del automóvil

Sonia Arnuncio

FORD, como primera marca mundial de coches, es protagonista y receptor de un gran avance tecnológico, creando cada día vehículos más atractivos, seguros, ecológicos y económicos, que han transformado el mundo del automóvil en la última década con conceptos como seguridad, diseño aerodinámico y confort.

Ahora, los palentinos tienen a su alcance los modelos más nuevos de FORD, resultado de la aplicación de los últimos avances de la tecnología, unidos a una exquisita atención al mínimo detalle, en modelos como el Escort, el Sierra, el Orion, el Fiesta, o los vehículos industriales.

El nuevo FORD ESCORT, con sus innovadores sistemas de suspensión y dirección con relación variable para conseguir una respuesta firme en carretera, asegura el

mínimo esfuerzo al conducir. Con los nuevos Escort, en sus modelos Cabrio, Sport, Wagon, Nomade y Equipe, FORD ofrece una gama de motores de avanzado diseño, para mejorar y satisfacer las exigencias de todos los conductores.

El FORD SIERRA se presenta ahora más mejorado, con más confort y comodidad. La amplia gama de modelos se ha mejorado por dentro y por fuera, y continúa con los puntos fuertes que le han convertido en uno de los coches más vendidos de Europa. Su moderno motor, su suspensión independiente que le proporciona un excelente agarre y confort de conducir, la seguridad de los frenos ABS disponibles en todos los modelos y el bajo coste por kilómetro, aseguran que el Sierra sea tan agradable de conducir como de mantener, en sus versiones Cosworth, Guía, XR, CLX y Familiar.



En el nuevo FORD ORION se han incorporado numerosos adelantos de ingeniería y tecnología, que lo convierten en un coche aún más tentadoramente atractivo. Amplitud, lujo, comodidad y diseño, son las características de sus modelos CLX, Guía, Class y Kit RS. Y por supuesto, la gama de FORD SCORPIO, está diseñada para ofrecer un elevado nivel de conducción, en sus versiones 24 válvulas, Guía —uno de los coches más lujosamente equipados—, y GL, que combina funciones prácticas y estilo elegante.

La gama de FORD FIESTA presenta el Fiesta Calypso que ofrece la emoción de conducir al aire libre con sólo apretar un botón; el Fiesta XR2i Millonario; el Pachá-Plus, y el Ghía, coches todos apasionantes por su deportividad.

FORD también tiene mucho que ofrecer en el sector de vehículos comerciales. Algo ágil, rápido, alegre, firme y suave, económico e inflexible con el trabajo duro. Es el FORD COURIER, en dos versiones, Courier Van, sólo para la carga y Courier

Kombi, para doble uso, carga y capacidad para cinco personas. Un pequeño gigante para el que hasta 625 kilos de carga no son nada.

La nueva generación de vehículos industriales se completa con los furgones FORD TRANSIT, que ofrecen la combinación ideal de un amplio espacio de carga, una gran carga útil y muy fácil acceso. El Transit asegura la comodidad durante largas jornadas de trabajo con una dirección suave, una gran maniobrabilidad y una excepcional visibilidad.

¡No esperes más! Ford se adelanta al 92.

Nuevo Orion
Alta tentación





Autopalsa

Carretera Valladolid Km. 4,5
Teléfono 77 60 36 - PALENCIA

Baje o no baje el I.V.A., Ford te hace unas ofertas mucho más interesantes que la posible bajada de Enero.

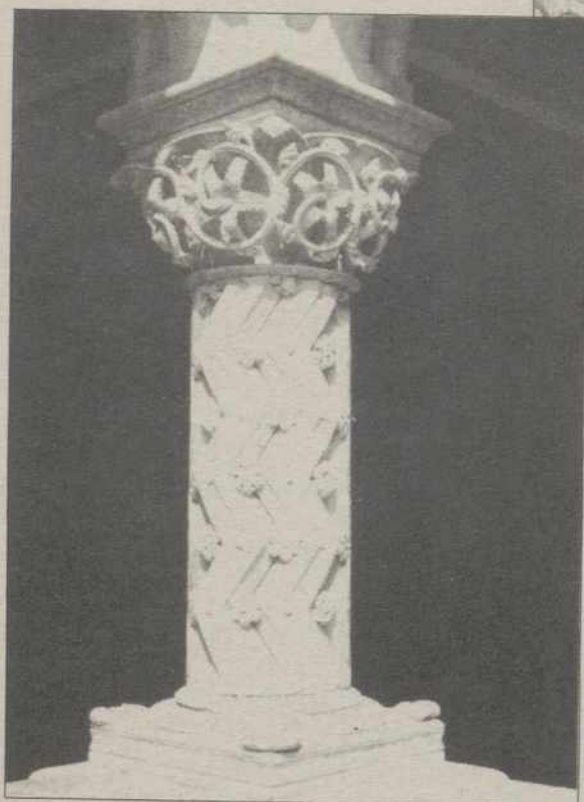
***¡FELIZ NAVIDAD
Y
VENTUROSO 1992!***

SERVICIOS OFICIALES

Mínguez Torre: Aguilar de Campo
Talleres Casares: Carrión de los Condes
Talleres Carmelo: Guardo

Talleres Tino: Palencia
Auto Valle: Saldaña
Talleres Martín: Venta de Baños

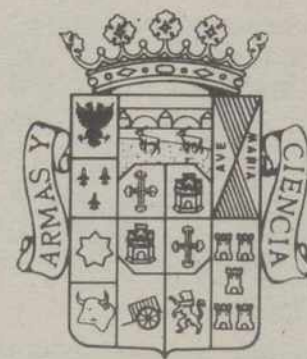
¡Feliz Navidad! Palencia



VISITENOS

Palencia, tierra de contrastes y diversidad paisajística, posee una marcada personalidad turística, como muestra el variado mosaico de recursos naturales, artísticos, gastronómicos, y folclóricos con que cuenta, a lo largo de sus 8.000 Km.², esta

provincia de recia nobleza castellana. Los yacimientos romanos, junto a los monumentos de las épocas visigótica, medieval y renacentista hacen de Palencia un auténtico museo de arte y arquitectura.



DIPUTACION PROVINCIAL
DE PALENCIA



ACADEMIA
"CASLE"



MECANOGRAFIA - INFORMATICA - IDIOMA - RECUPERACIONES

CENTRAL:

C./ Alonso Fernández de Madrid, 2
(Esquina Calle Mayor, 1)
Teléfono (988) 74 32 16
34001 PALENCIA

SUCURSAL:

C./ Santa Teresa, 14
Teléfono (988) 77 22 11
34200 VENTA DE BAÑOS

 **JOYERIA
Hermoso**

Mayor, 56

Teléfono 74 02 57

34001 - PALENCIA

 **Lei 93**

MAYOR-93

 **PIZARRA**

EDUARDO DATO-6

Heladería-Confitería

**Los 4
Hermanos**

C./ Mayor, 28
(Frente Ferretería Pollos)

Teléfono 74 38 60
PALENCIA

MUJER BOUTIQUE

Carmen. Alonso

C./ MAYOR, 100 MAYOR CENTRO
TELEFONO (988) 74 34 87

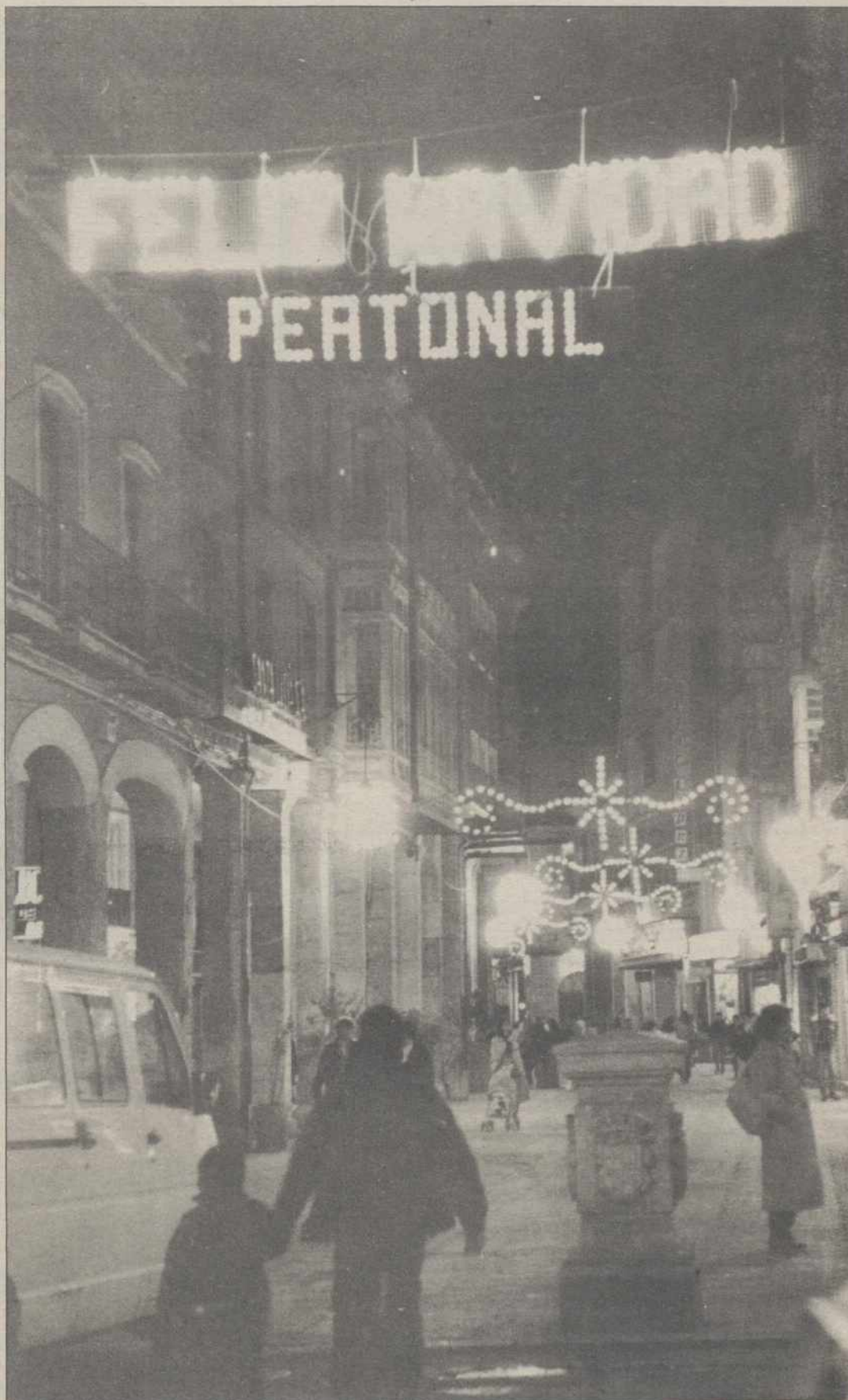
34001 - PALENCIA

**El
Danubio**

MERCERIA-CORSETERIA-LENCERIA
ESPECIALIZADA

Mayor, 47 - Tfno. 74 11 17
34001 PALENCIA

*Empresarios y comerciantes
de la zona Calle Mayor os desean*
¡FELICES PASCUAS!



SI QUIERE VENDER, COMPRAR,
ALQUILAR O TRASPASAR...
...VIVIENDAS, LOCALES, SOLARES;
SU VIVIENDA INMOBILIARIA ES...

C./ Mayor, 100 Entreplanta - Tfno. (988) 74 21 64 - **PALENCIA**



API - 10.973

INMOBILIARIA **BERNA**

LA CALLE MAYOR: EL SABOR DE LO PALENTINO

La morfología de la capital palentina y su propia evolución histórica reciente, responde de forma intrínseca a la existencia de la "Calle Mayor", aunque el desarrollo de Palencia esté siempre vinculado a la orilla izquierda del río Carrión, donde se asienta un núcleo medieval, que se polariza entorno a dos monumentos, la Catedral y la iglesia de San Miguel.

Sin embargo, una larga vía pública se forma al Este del núcleo medieval citado anteriormente, es la "Calle Mayor" porticada. Al norte, ésta arranca de los jardines de la Estación y del convento dominico de San Pablo, donde se alza un monumento a Santo Domingo de Guzmán, obra del escultor Mariano Timón.

Esta arteria, concluye al

Sur en el Paseo del Salón de Isabel II. Por todo ello, y dado que la calle principal se inicia y finaliza en dos bellos jardines, un viajero definió a Palencia como una ciudad que se circunscribe a dos parques unidos por una larga vía.

En torno a esta importante parte de la ciudad, que supone la "Calle Mayor", además de los monumentos medievales, destacan principalmente algunos edificios considerados ya modernos y que son un claro exponente de la idiosincrasia de la historia más reciente de la capital.

Entre las edificaciones más significativas pueden citarse entre otras, la correspondiente al Ayuntamiento, erigido a



Patio de Castaño, adyacente a la "Calle Mayor"

plaza del Ayuntamiento se encuentra también porticada.

popular arquitecto Jerónimo Arroyo, autor también de otro edificio situado poco antes del inicio de la "Calle Mayor" y que no es otro que el instituto Jorge Manrique, inaugurado en 1915. Justo al lado opuesto de la porticada calle palentina, emerge la actual sede de Correos, ejecutada en 1916 por Jacobo Romero.

(Continúa en la página siguiente)

RADIO

García

VENTA DE ARTICULOS DE BAZAR
Y PEQUEÑO MATERIAL ELECTRICO
REPARACIONES DE ELECTRODOMESTICOS

C./ Mayor, 7. PALENCIA

Luis Moreno

RUBENS

C/ Mayor, 35 C/ Mayor, 11 C/ Barrio y Mier, 5
Teléfono 71 39 56 Teléfono 71 46 04 Teléfono 71 17 89



joyería

Feliciano

Paseo Galería Comercial
C/. Don Sancho, 5

Teléfono 74 92 92

34001 PALENCIA

exclusivas



lorea

ARTICULOS DE REGALO

Paseo Menéndez Pelayo n.º 4
Teléfono 74 15 38

PALENCIA

EL REY DE LAS 100 PESETAS

COSMETICA - MENAJE DE COCINA
JUGUETERIA - ARTICULOS DE REGALO

TODO A CIEN

Patio de Castaño PALENCIA

CORSETERIA

CONFECCION

Lira

C./ Mayor, 13
Tfno. 74 38 36
PALENCIA

ASISTENCIA

RACE

- 800 puntos de asistencia
- 24 horas al día
- 365 días al año
- La seguridad garantizada

☎ 91-593 33 33



Viajes **Malcón, s.a.**
G.A.T. 254

C./ Mayor, 3
Teléfono (988) 74 17 22 - Fax 70 08 67

34001 PALENCIA



SANTA LUCIA, S.A.
COMPañIA DE SEGUROS

C./ Mayor, 92 - PALENCIA

**FELIZ
NAVIDAD**

(Viene de la página anterior)

Hecha una primera referencia histórica y arquitectónica, la "Calle Mayor" tiene otro sabor vinculado estrechamente al lado humano de la población que desde hace años la recorre dándole vida. La primera impresión que causa Palencia al visitante es que posee una calle que se prolonga además de sus ochocientos metros a las avenidas de República Argentina y Valladolid, dando salida a la parte sur de la ciudad.

Sorprende igualmente, que uno de los dos lados de la vía más palentina tenga soportales para protegerse de las inclemencias climatológicas. No es menos llamativo el ob-

tradición castellana de saludar a cuantos conocidos se cruzan en su camino.

Queda bien claro que la "Calle Mayor", -anteriormente denominada "Mayor Principal", para distinguirla de la calle "Mayor Antigua", actualmente General Molares, ha sido y seguirá siendo el principal centro de vida animación y colorido de la ciudad. Su típico casino, bares y cafeterías de siempre la dan un aire clásico y a la vez de continua renovación, pese a los intentos de conservar su gran patrimonio histórico artístico actualmente un tanto deteriorado.

La "Calle Mayor" que hoy contemplamos tiene una historia de tres largos siglos. En principio, las casas eran de dos alturas para dar una mayor belleza a su recorrido, y aunque sólo se conserven los soportales a uno de sus lados, inicialmente cubrieron ambas partes de esta arteria palentina, como lo demuestra la existencia de un soportal en los "Cuatro Cantones", junto al ya citado edificio del Casino.

Aproximadamente hace un siglo, se contabilizaban en la "Calle Mayor" un total de 270 columnas, aunque hoy evidentemente son menos, lo cual no hace perder el sabor castellano que se sigue respirando en la arteria más relevante de Palencia.

Puede apuntarse como dato final a esta somera introducción sobre la espina dorsal de la capital palentina,



«...Recorrer la "Calle Mayor" de arriba a abajo con la sana tradición castellana de saludar...»

servar la tradicional costumbre de que sea el lugar más habitual de paseo, así como el principal centro neurálgico elegido para el comercio. Lo más característico de los palentinos, que se presumen "de toda la vida", es recorrer la "Calle Mayor" de arriba abajo con la no menos sana

que desde hace un tiempo, ésta cuenta con un paseo peatonal donde se encuentran un gran número de establecimientos comerciales engalanados convenientemente para estas fechas navideñas, al igual que el resto de la "Calle Mayor".

BELLEZA
ARTÍCULOS DE REGALO
PERFUMES NACIONALES Y EXTRANJEROS
PASARELA DON SANCHO - PLAZA MAYOR
PALENCIA

PEQUES
moda infantil

plaza mayor, 16 tfno. 74 77 09 PALENCIA



Peletería
CRIMORA

Santiago, 14 - 3.ª Planta - Teléfono 35 71 13 - VALLADOLID
Dato, 40 - 1.ª - Teléfono 23 09 74 - VITORIA
Plaza de León, 1 - 2.ª entplan. - Tel. 74 37 74 - PALENCIA

Liébana
MODA

JOVEN
Y SEÑORA

Tfno. 71 20 74
Mayor, 20



Venus
PERFUMERIA

C/ Mayor, n.º 138
Teléfono 74 02 24

PALENCIA

Erice
BOUTIQUE

Bocaplaza, 1 - Teléfono 74 15 37 - 34001 PALENCIA

La Belle Époque

MODA EN ROPA
CORSETERIA Y

SRA. Y JOVEN
COMPLEMENTOS

Teléfono 71 11 05
Teniente Velasco, 15-bajo

34002 - PALENCIA

LENCERIA



CORSETERIA

BECERRO DE BENGOA, 5 - 70 11 36 - PALENCIA

¡Feliz Navidad!

BOUTIQUE
Marel

Pasaje Plaza Mayor - Tel: 75 14 91 - PALENCIA





Peletería Prieto
La elegancia de la Piel
C./ Mayor, nº 76



**MUEBLES
LAMPARAS
CRISTALERIAS
REGALOS**

Mayor, 86
Teléfono 75 09 50 34001 PALENCIA

DON
BOUTIQUE

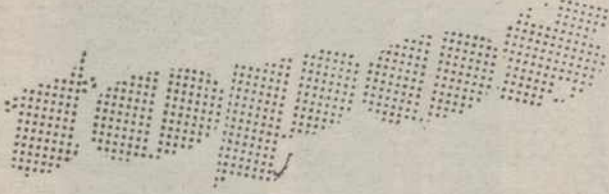
MAYOR, 25
TFNO. 740547
PALENCIA

Lover
ZAPATOS • BOLSOS

Mayor, 21 - Teléfono 74 33 44 - PALENCIA



CORTEMAX



D. Sancho, 4 - Tel. 752717 PALENCIA

¡Una calle de película!

Nuestra Calle Mayor, además de una sinuosa galería comercial fue en su día un decorado cinematográfico. Aparte de una variopinta reunión de estilos arquitectónicos, fue un plató improvisado para el rodaje de una película. Precisamente "Calle Mayor" fue el título de la misma.

El madrileño Juan Antonio Bardem (1922) realizó esta película en 1956, tras ser premiado en Cannes por su anterior largometraje, "Muerte de un ciclista", emitida recientemente por la segunda cadena de Televisión Española.



Una escena de la película «Calle Mayor» rodada en Palencia en 1956

«...al bar "Miami" acudieron los más cinéfilos y los interesados en una posible demanda de "extras"..."»

"Calle Mayor" comenzó a rodarse en los estudios de Chamartín, en Madrid, donde se rodaron la mayor parte

de los interiores, reservándose los planos exteriores para Palencia. En el plató 1 de los estudios Chamartín se instalaron los decorados de la "Gran pensión Castilla", en la que transcurre gran parte de las escenas de este tercer largometraje de Bardem en solitario.

Coproducción

La película fue una coproducción hispano-norteamericana, por lo que no resulta extraño que estuviesen presentes en el reparto actores y actrices foráneos. Junto al galán asturiano José Suárez formó la pareja protagonista Betsy Blair, a la sazón mujer de Gene Kelly. Además actuaron Ives Massart, Dora Doll, Lyda Kedrova, Luis Peña y Alfonso Goda.

Con dos días de retraso sobre la fecha anunciada, el equipo de rodaje de "Calle Mayor" llegó a Palencia un miércoles, el 8 de febrero de 1956, año bisiesto, incorporándose Bardem esa misma tarde. Los cálculos de los ayudantes de dirección Puyol

y Arroita-Jauregui estimaron que permanecería el equipo en nuestra ciudad durante 14 días laborables, pero, al final, se redujeron.

«...el equipo de rodaje de "Calle Mayor" llegó a Palencia en febrero de 1956..."»

El bar «Miami»

Al día siguiente, a las tres de la madrugada del jueves, comenzaron a rodarse las primeras tomas en el antiguo bar "Miami", situado en el edificio que hoy ocupa la tienda de moda y complementos de mujer "Don". En ellas, intervenían el protagonista, José Suárez, además de Luis Peña, Alfonso Goda y José Calvo. Por su parte, a la pro-

(Continúa en la página siguiente)



MONCHI PIEL

BOLSOS
ARTICULOS DE PIEL
VIAJE Y COMPLEMENTOS

Don Sancho, 6 PALENCIA

PILAR López
EL COMERCIO DEL VESTIDO

**NUEVA COLECCION
OTOÑO-INVIerno**

CONFECCION DE SEÑORA, CABALLERO
Y MODA JOVEN, CAMISERIA, GABARDINAS,
PRENDAS DE ANTE Y CUERO,
GENEROS DE PUNTO, PELETERIA
Mayor, 39. Teléfono 74 11 67. PALENCIA



Boutique Moda Joven
ZIS ZAS
Regalos Bisutería
Patio del Castaño, 4
Tfno. (988) 74 28 48
PALENCIA, 34001

*Feliz
Navidad y
Año Nuevo*



(Viene de la página anterior)

tagonista Betsy Blair no acudió con el equipo, ya que viajó a París al doblaje de algunas escenas de su última película.

El rodaje en la calle Mayor no despertó un gran revuelo, salvo el consabido grupo de curiosos y noctámbulos, ya que, por aquellas fechas, Palencia vivió una ola de frío intenso, como la sufrió toda Europa, donde se registraron hasta centenares de muertos. Gracias a esta tranquilidad, motivada por la helada, el equipo trabajó a gusto y terminó su primera jornada a las seis y media de la madrugada.

Eso sí, a la una de la madrugada del viernes ya había más animación en el "Miami", adonde acudieron los más cinéfilos y los interesados en una posible demanda de "extras", como así fue.

Frío

El frío y el cine se dieron cita esa semana en la calle Mayor de Palencia. El sábado se filmó una escena, desde la salida del "Miami" hasta los Cuatro Cantones, mientras el termómetro marcaba casi nueve grados bajo cero. Comenzó a rodarse a las cua-

tro de la madrugada y se terminó a las ocho, cuando la ciudad despertaba a su normal actividad, dispuesta a contemplar al río Carrión completamente helado. Las tomas no resultaron válidas, al marcarse las pisadas sobre el asfalto y hacerse aliento las palabras de los actores.

«...la Calle Mayor dejó de ser estudio cinematográfico y volvió a su vida habitual...»

El martes, de madrugada, fueron filmadas otras escenas en el bar "Miami" y en la sala de billar del Casino. Una vez que el material de rodaje quedó recogido, el equipo técnico y los actores de "Calle Mayor" partieron hacia Madrid, permaneciendo en nuestra ciudad menos días de los previstos.

Detención y destierro

La estancia de Bardem en Palencia terminó antes de lo previsto, porque el realizador

madrileño fue detenido por sus ideas comunistas. Condenado al destierro, Palencia quedaba dentro del área circundante a Madrid en la que se le prohibió residir, por lo que el rodaje no pudo continuarse en nuestra ciudad, reanudándose en la capital riojana.

Ahí terminó el paso de "Calle Mayor" por Palencia. Ese martes, 14 de febrero de 1956, la calle Mayor dejó de ser un estudio cinematográfico y volvió a su vida habitual.

Tal vez, cuando el cineasta palentino Eugenio Gero saque adelante su "ópera prima", titulada "El precio de la libertad", que piensa rodar en Becerril y en Palencia y de la que ya tiene escrito el guión, nuestra calle Mayor vuelva a transformarse por unas jornadas en un lugar de película.



Martierra Seguros, S. A.

DELEGACION DE PALENCIA
Asistencia Sanitaria y Decesos.

MAYOR, 3 (ENTREPLANTA)
TELÉFONO 74 55 99

34001 - PALENCIA

DIVISION MUEBLE

Puertas
PALENCIA

DECORACION

Puertas
PALENCIA

ALMACEN DE LOZA Y CRISTAL
CASA FUNDADA EN 1915

Mayor, 100
Tfno. 72 14 65

Mayor, 108
Tfnos. 74 10 28 - 74 07 56

ZARCO

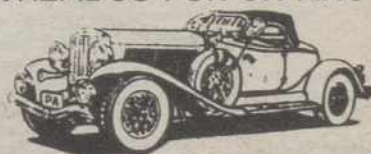
"VAQUEROS DE IMPORTACION"

MAYOR CENTRO. C./ Mayor 100
PALENCIA

Teléfono (988) 75 17 35

Automóviles SANTI PALENCIA S.A.

TODOS LOS COCHES NACIONALES Y DE IMPORTACION, GARANTIZADOS POR UN AÑO EN PIEZAS Y MANO DE OBRA



C./ Mayor, 146
Teléfono 74 36 33
34001 PALENCIA

Dafni
BOUTIQUE

C./ Mayor, 100
Teléfono 74 49 66
PALENCIA

ORIGINAL
Levi's
STORE

Mayor Centro, 100
Tfno. 75 07 11
PALENCIA

stil

74 21 13
Mayor, 49

34001 - PALENCIA



TINTORERIA PARIS

Calle Mayor, 48
Teléfono (988) 74 08 39
PALENCIA

SPOGAR INMOBILIARIA

C./ Mayor, 2 - Entreplanta
Teléfono 75 27 75

34001 PALENCIA

¡FELIZ NAVIDAD!

VENTA Y ALQUILER, VIVIENDAS, LOCALES, ETC.
F. JAVIER VALCUENDE GONZALEZ, API 10.133
FRANCISCO VIGHI - AVDA. CASTILLA
VALENTIN CALDERON - MARTIN CALLEJA
ERAS DEL BOSQUE, LOS GATOS



ELECTRICIDAD
Santiago

MAYOR. 124 - TEL. 740040 - PALENCIA
INSTALACIONES, REPARACIONES
Y MATERIAL ELECTRICO



Pasteleria
Portillo

DESPACHO: Mayor, 34 - ☎ 74 53 72
OBRADOR Y DESPACHO: R. Villarrobledo, 4 - ☎ 74 25 12
PALENCIA



DORIA

Cortinas - Alfombras - Moquetas
Tapicerías - Lencería fina

Avda. José Antonio, 7
(Frente Auditorio del Salón)
Teléfono 74 47 90
34002 - PALENCIA

ESPECIALIDAD EN CONFECCIONAR
Cortinas - Bandos - Edredones
y Colchas



JOYERIA - RELOJERIA - PLATERIA - OPTICA

Mayor, 43 Teléfono 74 29 79 PALENCIA

SALONES *Lofely* PELUQUERIA DE SEÑORAS

Cardenal Cisneros, 11 Mayor, 30
Tfno. 72 47 58 PALENCIA Tfno. 74 48 64

SOFIA

Mayor, 3
Teléfono 74 24 37

La Palma

CALZADOS

Mayor, 152
Teléfono 74 17 12
PALENCIA



"Calle Mayor", la historia labrada en piedra

Calle Mayor, en definición estricta, es la diagonal del tablero de ajedrez. Aplicado a lo que nosotros conocemos como tal, esto no pasaría de ser una figura poética, y sin embargo, no está muy lejos de lo que representa la Calle Mayor de Palencia en el tejido general de la ciudad. No es Palencia, como puede pensarse a primera vista, ciudad de una sola calle, pero es tal el peso específico que esta tiene en el trazado urbano, que toda ella parece subordinarse a esta vía porticada. Sinuosa y quebrada, viene a ser como la espina dorsal de Palencia.

Este trazado no es casual.

La Calle Mayor no surge, como pudiera parecer, aprovechando un camino, forma habitual de conformarse las calles en cualquier ciudad, sino que encuentra su origen en la desaparición de las viejas murallas que protegían el

«...esta calle es toda una experiencia en su recorrido, rica en perspectivas y brillante en su arquitectura...»

casco medieval. En el plano de la ciudad del siglo XII, todavía aparece como Rúa Principal la calle que unía la catedral con la iglesia de San Miguel, actual General Mola, mientras que las murallas corrían paralelas al río por abajo y siguiendo la línea de la ahora Calle Mayor por arriba.

La expansión de la ciudad se produce a partir de entonces en la forma habitual. La colonización de extramuros es seguida del aprovechamiento de la muralla para adosar nuevo caserío hasta llegar a la práctica desaparición

(Continúa en la página siguiente)

COSMETICA NATURAL

POLEN

Mayor Centro, Local 21
Tel. 747101 PALENCIA

ASESORIA CONTABLE-FISCAL

M.ª Covadonga Díez Escribano

Asesora de Empresa

Patio de Castaño, 2-Entre. Of. 2
Teléfono 70 03 01 34001 - PALENCIA

FOTO

Rapid

REVELADO COLOR
EN 40 MINUTOS

C./ Mayor, 93-Bajo
Teléfono 75 27 01
PALENCIA



FUNERARIA
SAN MIGUEL

C./ Panaderas, 8 - PALENCIA

FELIZ NAVIDAD

(Viene de la página anterior)

ción de aquella. Surge así la vía que en el futuro se habría de convertir en la Calle Mayor de Palencia.

Otra de sus particularidades, sus soportales, también la hacen única. El efecto de una calle porticada en ambos lados y en toda su longitud, y abierta a la antigua plaza del Mercado, lo que es ahora Ponce de León, por un espléndido arco de cantería, debía aparecer magnífico a los ojos del viajero que llegara a Palencia el siglo pasado.

Pero el progreso no perdona, y así como los escritos re-

mitidos a la Academia de Bellas Artes de San Fernando pidiendo la salvación de la Puerta del Mercado no evitaron su desaparición en aras de la fluidez del tráfico, nuevas normativas de higiene y salubridad aconsejaron el derribo de los soportales que daban réplica a los actualmente existentes. De aquello queda una farola que anuncia pobremente el comienzo de la Calle Mayor y el pórtico que da acceso al edificio del Casino.

Aún así, sigue siendo esta calle toda una experiencia en su recorrido, rica en perspectivas y con un buen número de edificios brillantes. Res-

pecto a su arquitectura, una palabra la define plenamente, eclecticismo. Eclecticismo en un doble sentido. En primer lugar, la Calle Mayor no ha sido ajena a la sustitución del caserío tradicional por nuevos edificios que han roto su uniformidad, haciendo de ella una especie de catálogo en el que es posible observar todo tipo de corrientes arquitectónicas, en la mayoría de los casos con pobres resultados, más pobres cuanto más nos acercamos a nuestros días.

Tan sólo el edificio del Banco de Santander, obra de Luis Gutiérrez Soto, es digno de salvarse entre los más modernos. Afortunadamente son muchos los ejemplos de buena arquitectura del pasado, pertenecientes, la mayoría de ellos, al estilo ecléctico que predominó en España hasta bien entrado el siglo XX y muchos de los cuales llevan la firma de uno de los arquitectos más brillantes de Palencia, Jerónimo Arroyo.

Merece la pena, sin duda, un lento paseo por la Calle Mayor, elevando los ojos y deteniendo la vista en los magníficos edificios que la jalonan para darse cuenta de la preciosa herencia que nos ha dejado la historia.



TEXTOS:

JOSE MARIA MONTERO

MARCO A. PORRAS

JORGE CANCHO

M.ª DE LOS ANGELES RODRIGUEZ

PUBLICIDAD:

M.ª DE LOS ANGELES RODRIGUEZ

RELOJERIA Y JOYERIA

El Rubí

JOYERIA - RELOJERIA - ARTICULOS DE REGALO
BISUTERIA FINA - REPARACIONES

Mayor, 3

Tfno. 74 37 39

34001 PALENCIA

CANADA

Peletería



BARBARA

Pieles de importación

Precios sin competencia

MAYOR, 136 - 138

Tel. 988-741523 PALENCIA



CORECAL

ASESORIA FISCAL, LABORAL Y CONTABLE

Mayor, 2 - entreplanta 2.ª letra B
Teléfonos: (988) 74 88 68 - 75 00 67

34001 - PALENCIA

EL TRIUNFO - VELAYOS

MODA HOMBRE

VESTIMENTA LABORAL

Mayor, 51 - Tfno. 74 03 20

PALENCIA

Bocaplaza, 4 - Tfno. 74 22 38



MOBILIARIO,
DECORACION DE COCINAS Y BAÑOS

Mayor, 107
Teléfono 74 00 10

34001 PALENCIA



PERFUMERIA
DOMINGUEZ
Boutique
del Perfume

P. MAYOR, 9
TFNO. 74 08 37
34001 PALENCIA

Lei

BISUTERIA Y REGALOS

Barrio y Mier, 4
74 19 58

34001 - Palencia



Regalos

Pasaje Don Sancho, 7
Teléfono: 70 05 96

PALENCIA



Lobato

CONFECCION CABALLERO Y NIÑO



D. Sancho, 1
PALENCIA



GAS NATURAL

MEJORANDO
LA CALIDAD
DE VIDA



gas
palencia, s.a.

Teniente Velasco, 19 - entpl.
34002 Palencia

FF

AUTOMOCION

VEHICULOS COMO NUEVOS
NACIONALES
E IMPORTADOS

CONSULETOS SIN COMPROMISO
LE ASESORAREMOS CUIDADOSAMENTE EN SU COMPRA
Queipo de Llano, 14-Bajo. Teléfono 70 12 61. PALENCIA

TELELUCAS



VENTAS:

C./ Estrada, 18 - Tfno. 724880

TALLER:

Paseo de los Frailes, 3 - Tfno. 711536

34002 PALENCIA

Peletería Volanda

TALLER DE CONFECCION Y
TRANSFORMACIONES EN ALTA PELETERIA

Teléfono 72 94 79 VILLALOBON (Palencia)

**POLIETER: Colchones - Planchas - Cojines - Almohadas
Muebles en general - TV - Electrodomésticos**

Avda. Valladolid, 39
Tfno. 72 34 21

Juan de Balmaseda, 1
Teléfono 71 19 21

Río Pisuegra
Poligonillo P-10
Tfno. 72 20 67
72 20 53 Fábrica



Bailén, 5
Tfnos. 74 34 18
74 56 43

GRAN EXPOSICION DE JUGUETES EN C./ MAYOR, 17
(antes Almacenes Olmedo)
LIQUIDACION TOTAL

Patty shop

ARTICULOS INFANTILES
COCHES, CUNAS Y JUGUETERIA

Teniente Velasco, 16 Teléfono 73 05 26 34002 PALENCIA

DISFRUTA DEL DE-
PORTE DE MODA
CON TU BICICLETA
DE:

Distribuidor oficial de:
DIAMOND BACK **SCOTT** C./ Colón

TREK USA



Ofrece todo tipo de especialidades
internacionales en cocktelería

"BORA - BORA" UN PARAISO HAWAIANO EN PALENCIA



En la calle Antonio Mau-
ra 9 se encuentra el ya co-
nocido "Bora- Bora", o
como prefiere llamarlo su
propietario "el paraíso ha-
waiiano". Este sobrenom-
bre proviene de la isla del
sur del Pacífico Bora-
Bora, donde Jesús Herre-
ro, propietario de este esta-
blecimiento, aprendió du-
rante más de dos años el di-
fícil arte del cocktail, espe-
cializándose en el
combinado de sabores tro-
picales.

El "Bora- Bora" ofrece,
sin embargo, todas las es-
pecialidades internacio-
nales y clásicas en cocktelería,
y combinados donde la
imaginación juega un im-
portante papel, mezclando
sabores en su justa medida

para conseguir los ya famo-
sas bebidas que han dado
prestigio a este local, único
en la capital y en la Re-
gión.

Nombres como "Sangre
de Tiburón", "Coco-
loco", "Trago Dorado" o
"Bora paraíso", en los dis-
tintos cocktails, dan una
idea del ambiente que se ha
conseguido crear en este es-
tablecimiento, donde des-
de la decoración hasta la
música, nos recuerda leja-
nos y exóticos lugares, lo-
grado por el protagonismo
que el bambú, la luz y la
multitud de detalles confie-
ren al "Bora- Bora".

Las copas de helado, los
batidos naturales, los cafés
especiales y los combina-
dos dulces, son otras de las

especialidades del estable-
cimiento, que cuenta a su
favor con un ambiente
tranquilo, con el que se ha
ganado una selecta cliente-
la, y que cuenta con el aval
de los más de 22 años de su
propietario como profesio-
nal en el sector.

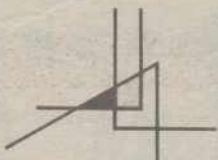
El "Bora- Bora", ha lo-
grado de esta forma, crear
un ambiente distinto y ex-
clusivo, gracias a la línea
que Jesús Herrero ha segui-
do siempre, desde que se
instalaba en la capital, hace
12 años, apoyado en la pro-
fesionalidad y el "mimo"
en el profesional servicio
que se dispensa al público,
que ha situado a este es-
tablecimiento en uno de los
primeros lugares de sus
preferencias.



Bruinto s. l.

- SISTEMAS DE RENOVACION DE AIRE
- AIRE ACONDICIONADO
- FRIO INDUSTRIAL
- CALEFACCION

C./ Andalucía, P-34-J - Teléfonos 72 42 79 - 71 19 68 - PALENCIA



Avda. Manuel Rivera, 3
Teléfono 72 07 08
FAX 71 10 73
34002 PALENCIA

MOBILIARIO DE HOGAR
MOBILIARIO DE OFICINA
LISTAS DE BODA
ILUMINACION
INSTALACIONES COMERCIALES

JULUIS

mobiliario



Pub

BORA BORA

ESPECIALIDADES

BORA-BORA

COCO-LOCO

WAIKIKI

TE-PITO TE-HENUA

ISLA DE PASCUA

CAFES ESPECIALES

ASI SE VIVEN LAS NAVIDADES EN EL MUNDO

Polacos, checos, húngaros, yugoslavos y búlgaros festejan este año en libertad el nacimiento del Niño Dios

Los países del Este recuperan sus antiguas tradiciones

La solidaridad polaca aflora en Nochebuena, día en el que es costumbre preparar un cubierto más en la cena por si llega algún invitado o algún pobre

En Hungría, en la noche del 24 los niños reciben la visita del "angelito" que les deja regalos si se han portado bien durante el año

Las madres checoslovacas cocinan para Navidad los típicos dulces, llamados "linsckekolacky"

Las Navidades son unas fiestas entrañables que superan todas las barreras políticas existentes. Un ejemplo visible lo tenemos en los Países del Este, donde, a pesar del poder comunista, se han respetado las costumbres navideñas, enraizadas en la sociedad desde hace siglos. Tradiciones, no obstante, que habían permanecido en secreto y que la caída del Muro de Berlín, ha redescubierto.

LA COMUNION FAMILIAR EN POLONIA

En Polonia, como en casi todos los países de Centroeuropa, la Navidad se adelanta a la fecha de Nochebuena y llega la primera semana de diciembre. En concreto, el día 6 los niños festejan la llegada de Papa Noel y las calles se inundan del famoso personaje de barbas blancas y capa roja, que ofrece ramitas pintadas de blanco, como si estuvieran cubiertas de nieve. Según la tradición, el bondadoso anciano les dejará regalos a los niños buenos mientras que, aquellos que ha-

yan cometido demasiadas travesuras durante el año, sólo recibirán esta rama de pino. Se trata de una versión polaca del tradicional carbón español, con el que se amedrenta a los niños la noche de Reyes.

El día 24 se vive en Polonia de una forma muy familiar. Las madres se levantan temprano por la mañana y preparan la cena, que, según la costumbre se inicia cuando sale la primera estrella. Pero como en invierno anochece a las tres de la tarde, se retrasa la comida unas cuantas horas hasta media tarde, para luego ir a la Misa del Gallo que se celebra a las doce de la noche. El menú de la cena puede ser muy variado, pero siempre debe cumplir un requisito indispensable: no incluir carne. Para abrir el apetito y disfrutar de la comida, los polacos siguen la norma del ayuno en el día 24 y, muestra de la solidaridad de este país, es costumbre colocar un cubierto más en la mesa, por si pudiera llegar algún pobre o invitado. Aunque aquel hueco casi nunca se llena, siempre está preparado.



Santa Claus, el anciano nórdico, que trae los regalos el día de Nochebuena

Una anécdota típica de la Nochebuena polaca es la comunión familiar. Antes de la cena el padre de familia reparte entre los miembros una hostia consagrada que unos días antes el párroco ha dejado en todos los hogares. Después de comer llega el ritual de los regalos que, como en muchos otros países, se dejan al pie del pino de Navidad. Momento importante para los niños polacos, ya que no reciben las vistas de los Magos de Oriente. Sólo se recuerda la festividad de la Epifanía en los pueblos, en los que el

día seis de enero el párroco reparte tizas en la misa para pintar los tres nombres de los Reyes en las puertas para que pasen y dejen la suerte.

EL ANGELITO VISITA HUNGRIA EN NOCHEBUENA

En Hungría el día más celebrado de la Navidad es la Nochebuena, especialmente importante para los niños porque reciben la visita del "angelito". El angeli-

to entra por la ventana y deja en el hogar el pino de Navidad, totalmente decorado y con regalos. Poco antes de marcharse hace sonar una campanilla, indicando que ya se puede entrar en el cuarto. Es un ritual interesante que se celebra siempre después de la cena en la que el pescado es el ingrediente por excelencia. El menú comienza con una copa o huevos de pescado y luego, dependiendo de los gustos, se puede escoger entre la trucha, el lu-

(Continúa en la página siguiente)



GESTORIA GARCIA-CUENA

- AUTOMOVILES
- TRANSPORTES
- SEGUROS SOCIALES
- ASESORIA FISCAL
- ESCRITURAS
- GESTIONES GENERALES

SEGUROS GENERALES
Delegación:



AURORA-POLAR

SEGUIMOS A SU DISPOSICION
EN NUESTRO DESPACHO
Y OFICINAS DE SIEMPRE

Calle Conde Vallediano, 2.

TELEFONOS

70 00 89 - 70 00 04 - 70 01 24
FAX 70 01 25

Sucursal en Aguilar de Campoo: Avda. José Antonio, 5, bajo. Teléfono 12 52 28.

LOS PAISES DEL ESTE RECUPERAN SUS ANTIGUAS TRADICIONES

(Viene de la página anterior)

cio o la carpa combinadas con angulas del lago Palatón. Unos platos ligeros a los que el hojaldre relleno de requesón pone el broche de oro.

Pero como en la variedad está el gusto, en la Nochevieja los húngaros apuestan por la carne, concretamente por el cochinillo. Los más osados, prueban la cola del cerdo porque, según la superstición del país, trae suerte para el Año Nuevo. Poco antes de medianoche se apagan las luces unos segundos, mientras se sirve el champán en la oscuridad. De esta manera, cuando se enciendan las luces después de las doce campanadas, llegará un tiempo más claro y fácil para todos. Pero mientras se juega con el futuro, la música zingara invade todos los hogares y locales públicos, en una jornada de juerga que dura hasta las dos de la mañana. Para muchos, este mo-

mento marca el fin de las pascuas en Hungría, ya que la Epifanía sólo se celebra en los pueblos. Algunas personas se disfrazan de Reyes y visitan las casas, en las que les dan dinero.

"ISUS SE RODI", FELICITACION A LA YUGOSLAVA

Posiblemente los yugoslavos, tanto serbios como croatas, no pasarán unas Navidades muy felices este año. Dada la crisis política y el enfrentamiento armado que vive el país, quizá estas fiestas sirvan de reflexión para poner fin a una guerra sin límites. Porque si algo tienen en común las distintas etnias de Yugoslavia son las costumbres navideñas, fiestas celebradas tanto por católicos como por ortodoxos. Lo único que cambia es la fecha, ya que los fieles ortodoxos celebran las pascuas 14 días después que los católicos.



Típico belén africano

"Isus se rodi" (Jesús ha nacido) y "va istinu se rodi" (De verdad ha nacido) es la manera en la que los yugoslavos se felicitan la Navidad el día 25, poco antes de prepararse para un almuerzo festivo en el que el vino tinto acompaña a un menú en el que el cerdo o el pavo son los manjares más típicos. Carne para la Navidad, pescado para la Nochebuena, y, si el bolsillo lo permite, un plato de bacalao.

DULCES TÍPICOS EN CHECOSLOVAQUIA

Checoslovaquia ha sido siempre uno de los países más avanzados y abiertos del Este comunista, sin embargo, la llegada de la democracia se nota en la recuperación de las prácticas religiosas. La nueva libertad se vive en las iglesias a las que los fieles acuden de forma masiva a la Misa del Gallo y la celebración de la Navidad.

Por lo demás, los checos siempre han vivido el ambiente de Adviento. Orgullosos de sus bellas ciudades, disfrutan decorándolas con luces al estilo occidental. En la Nochebuena, las madres se encierran en las cocinas para preparar una cena de pescado, en donde la nota final la ponen los típicos dulces "linskekolacky", en forma de estrella y rueda, bañados en azúcar de distintos colores. Supersticiosos por tradición, los checos juegan con el destino el día de Navidad. Se hacen unas velas de nueces y se piensa que, al primero al que se le apague, será también el primero en morir.

EL "BANITSA" TÍPICAMENTE BULGARO

Bulgaria, un país en el que predomina la religión ortodoxa, retrasa un poco las celebraciones de Navidad y prepara los grandes festejos para Año Nuevo. De tal manera que, en la noche del 31 de diciembre, a pesar de la precariedad económica del país, no falta el champán en ninguna casa. Después de las doce cam-

panadas se brinda y toda la familia, en una explosión de alegría sincera, se abraza, deseándose unos a otros un año de felicidad.

Los jóvenes se visten con trajes nacionales y van llamando a las puertas de los vecinos con unos palos especiales llamados "Survaknitsa", felicitándoles las pascuas y deseándoles suerte en Año Nuevo. En agradecimiento por tan noble gesto, las familias más agradecidas les regalan nueces, chocolatinas y unos pastelillos típicamente búlgaros, los "banitsa", hechos de hojaldre y requesón. Cada pastel contiene un mensaje que asegura amor, trabajo, salud, etc., a aquel que lo come. Siempre se incluye como regalo especial una mone-

dita de oro ya que se cree que, aquel privilegiado que la consigue, tendrá un año de riqueza y fortuna.

EN UCRANIA, CADA FAMILIA HACE LA CUNA DE JESUS CON RAMITAS DE TRIGO

En Ucrania, las tradiciones navideñas se han mantenido a pesar de los cambios políticos acontecidos durante los últimos meses. Por ejemplo, es típicamente ucraniano el plantar en agua una semilla de trigo tres semanas antes de Navidad. De manera que, cuando han crecido las ramas, hacen con ellas las cunas de niños Dios.

Las recetas más tradicionales

- **PLUM PUDDING IRLANDES:** además del "Christmas cake", en Irlanda se toma durante la Nochebuena, este postre dulzón hecho con almendras, pasas, frutas confitadas y un buen chorrito de coñac.

- **COCHINILLO AL PINCHO GRIEGO:** además del pavo relleno, los griegos suelen tomar este plato para la Nochebuena. Recibe este nombre porque, después de quitar los pelos al cochinillo y lavarlo bien, se inserta en un pincho, y, rehogado en limón, se asa lentamente, dándole vueltas.

- **LAS PEPERKAKA SUECAS:** son unas galletitas de harina y miel que hacen las madres el día de Navidad con formas de estrellas, ruedas, corazones, etc.

- **PONCHE GUATEMALTECO DE FRUTAS:** se trata de una bebida de frutas como la piña, papaya, maney y manzanas, hervidas

con azúcar y frutos secos. Se puede tomar tanto caliente como fría.

- **JOULUTORTUT FINLANDES:** se trata de una pasta de harina, agua y mantequilla, rellena de jamón o puré.

- **BUCHE DE NOEL FRANCES:** es el típico postre de Nochebuena en los hogares franceses, y se trata de un bizcocho enrollado y relleno de moka, en forma de leño.

- **SZEGEDI HALASZLE, EN HUNGRÍA:** sopa de pescado típicamente húngara, que puede ser de carpa u otras especies.

- **CHRISTMAS PUDDING:** postre de complicada preparación que los ingleses suelen empezar a cocinar desde principios de invierno. Hecho de frutas y pasas apelmazadas, que madura en un plazo de cuatro y seis semanas.

VINO BLANCO DE RUEDA Palacio de Bornos

LAS PRIMERAS BURBUJAS
DE CASTILLA - LEÓN

Palacio de Bornos

dos
aciertos
para
su mesa
o para
sus
regalos



BODEGA: 983-86 81 16
DISTRIBUIDOR PARA PALENCIA
Orva. Tel. 983-40 02 27

ASI SE VIVEN LAS NAVIDADES EN EL MUNDO

Las principales ciudades europeas decoran sus calles durante el Adviento con luces de colores y árboles luminosos

EUROPA RECIBE LAS PASCUAS VESTIDA DE GALA

En la londinense Piccadilly Circus se coloca todos los años un pino gigantesco donado por la Familia Real noruega

Los finlandeses hacen con paja adornos peculiares, los "himmeli", que tienen unas formas variadas y una complicada construcción

Los "cheveux d'anges" son unas cintillas de colores metálicos que los franceses colocan en el abeto de Navidad

Avenidas adornadas con luces de colores, abetos gigantes decorados con bolas de cristal y espumillón, escaparates repletos de caprichos... la Navidad en Europa se ha convertido en un rito de ensueño, en la que los sesgos de la sociedad de consumo se mezclan con las costumbres heredadas desde hace siglos. Porque, aunque se han extendido determinados símbolos comunes a todos los países europeos, cada nación conserva unas tradiciones propias que la cultura familiar mantiene de generación en generación.

SUECIA, LA NAVIDAD COMIENZA CON SANTA LUCIA

Desde el siglo XVIII empezó a celebrarse en Suecia la festividad de Santa Lucía de Siracusa el 13 de diciembre. Se trataba de una ceremonia exclusiva para hombres y que consistía en que, muchachas vestidas de blanco, portando velas en la cabeza, se encargaban de ofrecer comida extra para los trabajadores. Actualmente, sin embargo, tantos hombres como mujeres celebran este día que marca el comienzo de Adviento navideño. Todas las oficinas, empresas o asociaciones eligen a su Santa Lucía y se brinda por ella con una bebida caliente, el "glögg" que ayuda a

olvidar durante unos instantes las altas temperaturas nórdicas.

La Nochebuena se considera una fecha de importancia excepcional en Suecia, país en el que durante las últimas décadas la familia ha sufrido una gran división debido al aumento de divorcios y la costumbre de los jóvenes, que al cumplir los dieciocho años, se independizan y viven por su cuenta. El 24, padres e hijos, juntos por unas horas, reciben al "tomte" o gnomo de Navidad, duendecillo que en la antigüedad se creía que vivía debajo de las casas y los establos para proteger y cuidar a los animales y las personas, pero que en la actualidad, se encarga de traer regalos.

Durante esta noche, los suecos comen el "tuftis", plato que hace siglos era menú de pobres pero que con el paso de los años se ha convertido en la comida navideña más tradicional. Se trata de un pescado llamado molva, que primero se deseca y luego se cuece, aliñado con distintos condimentos. También es tradicional preparar las "peperkaka", galletitas dulces hechas con especias y miel.

Las pascuas en Navidad terminan el 6 de enero con el "knot", día en el que los niños invitan a sus amigos a casa para

jugar y se tira el árbol por la ventana. Aunque parece una costumbre un poco inusual y derrochadora, lo cierto es que los suecos pueden permitirse ese lujo dada la riqueza arbórea del país. Casi todos los años, la familia compra un abeto nuevo y los hay incluso que van a los bosques directamente a talarlos.

EL "JULEMAND" LLEGA A DINAMARCA

En uno de los extremos de Europa, Dinamarca, los vientos navideños llegan el primero de diciembre. Se pone un abeto grande delante del Ayuntamiento de todas las localidades y se adorna con ricas decoraciones. Pero el gusto por el detalle que siempre ha caracterizado a los daneses, se observa también en cada hogar, donde los abetos se decoran con gnomos de papel y naranjas con clavos que expanden un olor muy agradable. Las familias que tienen tiempo y ganas, hacen también bombones de chocolate y mazapán y preparan la corona de Adviento con ramas de acebo.

A pesar de las altas temperaturas, a los daneses les encanta salir de paseo y curiosear por las tiendas para comprar regalos. Regalos que en Nochebuena trae el "julemand" a niños y mayores, después de una cena a media tarde en el que el pato asado y el arroz con leche son los platos preferidos por la mayoría. En las plazas de las ciudades todos los sábados de Navidad se vende una bebida muy similar al ponche, buñuelos y pasteles, al tiempo que los scouts aprovechan la ocasión para sacar algún dinero mediante la venta de gavillas para pájaros.

LOS "KALINKANTZARI" Y LA SUPERSTICION GRIEGA

El ensueño de la Navidad llega con especial intensidad al país



Pino de Navidad frente a la Catedral de Viena

helénico y, aunque todos los griegos disfrutan de estas fiestas, son los niños sus verdaderos protagonistas. Desde la fiesta de San Nicolás, el 6 de diciembre, los más pequeños van por las calles de las ciudades, cantando y recordando a todos que se acerca el día de la "colianda". Antiguamente se llamaba "colianda" a los villancicos, pero en la actualidad también reciben este nombre los pastelillos que los chavales reciben el 24. Ese día, muy temprano, las madres colocan al lado de las camas de los niños unos palos llamados "Tzoumaka" y una bolsa. De esta manera los niños van por las casas cantando villancicos y guardando los dulces que las familias les dan como recompensa.

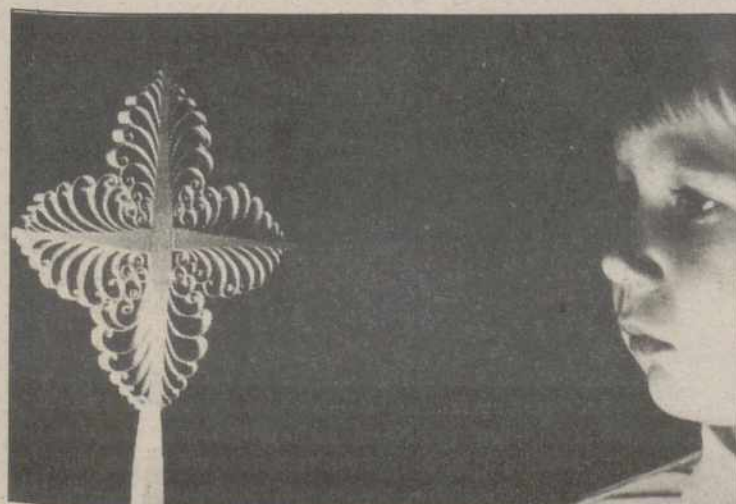
Todos los años en la Nochebuena los griegos se preparan para la llegada de los "Kalinkantzari", especie de duendecillos traviesos que entran por la chimenea y se dedican a cometer diabluras tales como atar las colas de los caballos, agriar la leche y estropear los bizcochos. Para luchar contra sus travesuras, las amas de casa suelen quemar hierbas malolientes en la entrada de los hogares y cuelgan coladores detrás de las puertas, para

que los duendecillos se diviertan contando los agujeros.

Como se puede observar, los griegos son muy supersticiosos y, en la jornada de Año Nuevo, realizan cientos de rituales para que la buena suerte llegue a su hogar. Entre algunas costumbres, destaca la llamada "renovación de las aguas" que consiste en cambiar todo el agua guardada en jarras y bidones, sustituyéndola por el agua de San Basilio, que se celebra justo ese día. También se lleva una piedra o puñado de arena a casa y se considera que, cuanto más pesada sea la piedra y más grande el puñado de arena, mejor será la cosecha en el campo durante ese año.

LOS "WREN BOYS" DE IRLANDA

La influencia inglesa en Irlanda no impide que este país europeo tenga unas tradiciones navideñas heredadas desde siglos. Una de las costumbres más arraigadas es la de los "Wren Boys" (mozos de reyezuelo) que se celebra el 26 de diciembre, en



Un "himmeli", adorno típicamente finlandés de muy complicada construcción

(Continúa en la página siguiente)

EUROPA RECIBE LAS PASCUAS VESTIDA DE GALA

(Viene de la página anterior)

lo que se conoce como el Día de San Esteban, fiesta en Irlanda. Los jóvenes de los pueblos se disfrazan y van por las calles, de casa en casa, con acebo y un pájaro reyezuelo muerto (o su semblanza), tocando instrumentos musicales, bailando y cantando en un ambiente de festividad y alegría. Los mozos de reyezuelos se dividen en varios grupos de competición y van pidiendo dinero en los hogares para luego montar una gran fiesta.

El 6 de enero se celebra el "Nollaig na mBan", la Navidad de las mujeres, único día en la que los hombres se encargan de llevar las riendas de la casa y sus esposas pueden descansar. No se celebra la Epifanía ni llegan los Reyes Magos a la isla, puesto que los irlandeses reciben durante la Nochebuena a Santa Claus, generoso en regalos. Regalos que no se pueden abrir antes de medianoche, después de una cena en la que el "christmas cake" es el plato más tradicional.

NAVIDADES A LO BRITANICO

En Gran Bretaña el ambiente navideño comienza en las calles desde finales del mes de noviembre. La fantasía británica sale a flote en las avenidas más famosas que se convierten en un tióvivo temporal, llenas de luces de colores y Santa Claus con campanillas. Todos los años los Reyes de Noruega, en agradecimiento a Inglaterra que les permitió refugiarse en su país durante la II Guerra Mundial, regalan al Gobierno británico un

abeto de Navidad gigante que se coloca en Piccadilly Circus, una de las calles más visitadas y famosas de Londres. Las casas, sin embargo, se decoran más tarde, unos días antes de la Nochebuena. Junto con los detalles decorativos, los ingleses colocan en el árbol los calcetines o bolsas para que Santa Claus, que viene de los países nórdicos guiado por sus renos, les deje algún regalo. Ese día, al contrario de lo que se hace en España, los ingleses cenan como un día más, sin un menú y celebración.

Porque en Inglaterra, el 25 es el gran día. Los niños se levantan temprano para abrir los regalos y descubrir los juguetes. A media mañana se celebran los oficios religiosos con un ambiente festivo y familiar, mientras se prepara en el hogar la gran comida compuesta del típico pavo asado relleno, seguido del pudín navideño de ciruelas y brandy. El día 26 es fiesta en Gran Bretaña porque se celebra el "Boxing Day" que tiene su origen en que antiguamente era el día de descanso de los criados y los "boxes" (cajas), representaban los regalos que se ofrecían al servicio doméstico y que en la actualidad no es más que una prolongación del disfrute que los niños tienen con los regalos que recibieron el día anterior.

EL NOCHEBUENO FRANCES

El buen gusto francés, la virtud de buscar la estética en los detalles más pequeños, encuentra su reflejo en la Navidad gala.

Desde que Napoleón III plantara el primer árbol de Navidad parisiense en 1867 para divertir a su hijo, las ciudades se han inundado de pinos decorados con luces, bolas de vidrio de vivos colores y cintillas de tonos metálicos que se llaman en francés "cheveux d'anges". La tradición del pesebre en los hogares franceses también viene de lejos. En concreto, el primer nacimiento que se conoce fue hecho por San Francisco de Asís en 1223 quien, habiendo hallado un establo abandonado en el bosque, puso sobre la paja la estatua de un bebé. Los animales de los contornos le siguieron, el Santo empezó a cantar y acudió la gente del pueblo.

Tradiciones heredadas desde hace siglos, como la famosa Misa de Gallo. Antiguamente, mientras la familia estaba ausente se dejaba ardiendo un leño bautizado como el "nochebueno". En la actualidad algunos franceses siguen con esta costumbre, que ha dado nombre a un excelente postre francés. Postre que pone fin al menú de Nochebuena, generalmente llamado "réveillon" y que es muy variado según las regiones: en Alsacia, por ejemplo, se sirve el ganso mientras que los bretones son más modestos y toman tortas de trigo moreno con crema agria. En Borgoña se come pavo con castañas y los sibaritas parisinos prefieren las ostras y el "foie-gras". Una anécdota graciosa: durante la Nochebuena en el campo también se les da de comer a los animales, aunque no exactamente a medianoche, porque, según la leyenda, a esa hora se arrodillan y rezan.



Niño sueco con uno de los dulces más tradicionales de su país

LA LAPONIA FINLANDESA, PATRIA DE SANTA CLAUS

En 1927, la Markus Rautio, una emisora productora de programas infantiles, fundó la "casa de Santa Claus" en la colina de Korvatunturi, en la Laponia finlandesa. Desde entonces, se ha considerado a este país nórdico como la tierra madre de la Navidad, donde van a parar los sueños de todos los niños europeos que esperan con anhelo la llegada del anciano gnomo finlandés. De todas maneras, es necesario precisar que incluso antes de

este invento comercial, los finlandeses vivían con gran intensidad estas fechas del año. No en vano comienzan los preparativos a principios de octubre, en lo que se llama "pikkujoulu" y que no es otra cosa que reuniones de amigos para preparar decoraciones navideñas, ensayar villancicos, etc., Estas "pequeñas navidades" se han heredado desde los años 20 y las siguen organizando todas las empresas, oficinas y lugares de trabajo.

En Pietarsaari, un pueblo de la costa Este de Finlandia tienen un "storgatan" (árbol de Navidad) desde 1840 y colocan en las calles tres grandes decoraciones: una cruz que simboliza la fe, un ancla que representa la esperanza y el corazón, que significa el amor. Otros adornos que se cuelgan en los pinos son los "himme-li", figurillas de paja muy difíciles de montar. Primero hay que meter la madera en una sauna para que pierda toda la humedad, luego, se corta en trozos iguales y después van combinando para crear formas variadas.

Texto: Paula Núñez
Fotos: EPR



En los países nórdicos la Navidad se celebra en la nieve, con trineos y renos como en los que, según la tradición, viaja Papá Noël

lotería **Primitiva**

ONLAE
AVISO

**TODOS
LOS JUEVES
SORTEO
DE LOTERIA
PRIMITIVA**

ASI SE VIVEN LAS NAVIDADES EN EL MUNDO

En Colombia, los ritmos salseros y, en Africa, las comidas populares

El Tercer Mundo: pobre en lujo, rico en tradiciones

Todas las organizaciones internacionales de ayuda al Tercer Mundo aprovechan las pascuas navideñas, tiempo de solidaridad y cariño, para recordar a Occidente las grandes carencias que sufren los países menos desarrollados. Una pobreza económica, no obstante, que no impide el desarrollo de una riqueza espiritual manifiesta en tradicio-

En El Líbano se plantan semillas de trigo, garbanzos y lentejas a principios de diciembre y, luego, cuando han crecido, se utilizan para decorar el pino

nes originales y puras. Es esta, la otra cara de la Navidad en el Tercer Mundo.

EN EL LIBANO, EL PINO SE DECORA CON LENTEJAS Y GARBANZOS

Incluso en aquellos países marcados por el cruel sello de la guerra, las fechas navideñas representan días especiales en el calendario. Por ejemplo, los libaneses abandonan las armas durante un par de semanas y,



Pintura de un pesebre africano

tanto cristianos como judíos, se reúnen para festejar el 25 de diciembre en una comida familiar en la que el pavo o el cordero asado son los platos más tradi-

cionales. Un menú especial (el poder adquisitivo no lo permite muy a menudo) que no puede cerrarse sin el "buche Noël", una tarta de chocolate similar al "na-

videño" o "tronco de Navidad" de los franceses.

Una tradición peculiar que se sigue en El Líbano, es la de deco-

rar el abeto de Navidad con lentejas, garbanzos y trigo, cuyas semillas se plantan el día de Santa Bárbara, el 4 de diciembre y, (Continúa en la página siguiente)

PROCOCASA

VENTA Y ALQUILER DE VIVIENDAS

C./ José Zorrilla, 1. Teléfono 74 44 14. PALENCIA

APARTAMENTOS Y VIVIENDAS EN CONSTRUCCION

calles General Mola y los Pastores

Tienen la posibilidad de elegir la cuantía de hipoteca que necesite.

**¡FELICES NAVIDADES Y
AÑO NUEVO 1992 PARA TODOS!**

Aquí PORTUGAL

GALERIA COMERCIAL "MAYOR CENTRO"
C/ MAYOR, 100 - 1ª PLANTA

PRECIOS Y CALIDADES PARA HACER
LOS REGALOS DE ESTOS DÍAS

HARAPAS
2'00 x 1'40
DESDE
3.500

HARAPAS
2'40 x 1'70
DESDE
3.800

EDREDONES
TODAS MEDIDAS
DESDE
3.810 Pts.

TOALLAS
RIZO AMERICANO
TOCADOR **99 Pts.**
LAVABO **299 Pts.**
DUCHA **599 Pts.**

COLCHA
PORTUGUESA
2.990 Pts.

JUEGO SABANA
DE FRANELA
TODAS MEDIDAS
DESDE
2.400 Pts.

ALBORNOZ
RIZO AMERICANO
ALGODON 100%
1.500 Pts.

DIRECTAMENTE DE FABRICA

EN NAVIDAD, AÑO NUEVO
Y REYES, LES DESEAMOS
¡FELICES FIESTAS!

EL TERCER MUNDO: POBRE EN LUJO, RICO EN TRADICIONES

(Viene de la página anterior)

para la fecha de Nochebuena se recogen y se ponen alrededor del pino. Ese día, el 24, al contrario que en la mayor parte de los países, los libaneses cenar fuera de casa, en restaurantes y, pasada la medianoche, se felicitan con una frase que, traducido al castellano, viene a decir "Fiesta de nacimiento glorioso".

CAMERUN: PROHIBIDO COCINAR ANIMALES QUE SALEN EN LA BIBLIA

Al oeste de África, en uno de los extremos del Golfo de Guinea, Camerún, también se celebra la Navidad. Estas fechas tan especiales están teñidas de cánticos, bailes y alegría. Los católicos, que representan cerca del 40% de la población, comparten con los musulmanes estos días, en una fiesta de unidad en la que todos son bienvenidos. Durante el Adviento, en la preparación de la Navidad, las familias se reúnen en la casa de uno de los miembros cada día y rezan ante un Belén itinerante.

En Nochebuena la gente de los pueblos camina a pie cerca de 30 y 40 kilómetros para asistir a misa. Las altas temperaturas permiten que el acto se celebre en el exterior, donde se enciende una gran fogata alrededor del cual se canta y se reza. Después llega la cena, en la que está totalmente prohibido cocinar animales domésticos, y, en concreto, todos aquellos que, como los cerdos, vacas, etc., salen en la Biblia. Se suplen con animales de caza como el búfalo, abundante en la zona. Ese día los niños estrenan ropa, por muy pobre que sea el padre y el esfuerzo que le cueste comprarla. Seguramente será el único regalo que los pequeños reciban de este rincón africano adonde ni siquiera Báltasar llega.

FILIPINAS, CHINAS DECORACIONES POR LAS CALLES DE LA CIUDAD

El Adviento comienza en Filipinas el 16 de diciembre con la

novena de "Misas de gallo", en las que ya se empieza a notar el ambiente festivo prenavideño con especial intensidad. Porque, después de la misa que se celebra casi a media noche, la calle se convierte en un verdadero lugar de encuentro. Las familias se reúnen en las tiendas de alrededor de la iglesia y toman la "bibika" (comida típica de maíz) y bebidas de "ginger" (ginebra), que dan calor al cuerpo en las frías madrugadas.

La mezcolanza, reflejo del alma filipina se manifiesta en la decoración de las calles y hogares, donde contrastan los faroles de papel en forma de estrella, heredados de los chinos, con los abetos y el Santa Claus occidental. O en los villancicos, donde se tienen canciones navideñas de influencia anglosajona y española. Durante los últimos años, fruto de la ola nacionalista, han surgido compositores filipinos que componen villancicos en lenguas vernáculas, como el que dice "Ang pasko ay sumapit, tayo ay mangagsiawit, ng magandang himig", "ha llegado la Navidad, cantemos villancicos bonitos".

EL "NIÑO MANUELITO" EN PERU

La Navidad llegó al Perú a través de las mesnadas de soldados españoles en la conquista del Nuevo Continente, pero pronto los indígenas adoptaron las costumbres navideñas y las asimilaron de una forma autóctona y original. Por ejemplo, como los indios no podían fonetizar fácilmente el Emmanuel con que Isaías y San Mateo bautizaron al Redentor, simplemente denominaron "Manuelito" al niño Jesús que para ellos es una simbiosis de todas las perfecciones humanas.

Prueba de esta confianza y cariño que tienen los peruanos hacia el Niño Dios es que, en Nochevieja, hacen un muñeco con ropas y cartones viejos y lo queman delante de él, confiando en que así el Año Nuevo venga cargado de suerte y felicidad. En los pueblos peruanos, las limitacio-

nes materiales no impiden que se celebre la noche del 24 con franca alegría. Todos los vecinos salen a la calle y con instrumentos propios, cantan villancicos de casa en casa, mientras algunos preparan el "mondongo", una pasta de maíz con carne de cerdo, que se cocina durante la noche y que se come de madrugada.

EL BALLENATO COLOMBIANO, LA SALSA DE LA NAVIDAD

Colombia olvida su violencia y pobreza en los días de Navidad. Días en los que la lucha cotidiana por el sobrevivir se suplanta por el cariño de la familia y el ritmo de los "ballenatos", baile salsero del país que invade las calles colombianas. Días en

el colombiano esa noche comienza una nueva temporada y pone en ella un cúmulo de esperanzas que el futuro irá descubriendo. Pero por si acaso, como buenos supersticiosos, no tienen a la suerte y se visten de amarillo porque dicen que trae fortuna. Algunos salen a la calle con maletas cargadas de ropa, convencidos de que así tendrán un año viajero. Otros leen su destino en los huevos de gallina.

REPRESENTACIONES TEATRALES DE LA BIBLIA EN BENIN

En la República de Benin, situada en el África Occidental, los pocos católicos que hay en la zona viven la Navidad a fondo. Junto con la Semana Santa, estas fechas significan uno de los momentos más importantes de la vida cristiana. En la etnia Bariba, al norte del país, la evangeli-

En Perú, como los indios no podían fonetizar el Emmanuel, como Isaías y San Mateo llamaban al Redentor, se bautizó al niño Jesús como el "Manuelito"

Los mejicanos preparan la Navidad desde el 18 de diciembre con las famosas "posadas", especie de novena de Adviento latinoamericana

los que no se habla de la necesidad ni de los narcotraficantes, sino que se manifiesta la alegría interior con el ruido ensordecedor de la pólvora quemada. Allí no se da el consumismo occidental, pero tampoco faltan los extraordinarios en la cocina. El lujoso pavo europeo es sustituido por los "tamales", un exquisito plato de pollo con harina de maíz, envuelto en una hoja de plátano y hervido al baño maría. Y el champán se cambia por el vino con galletas. La noche del 24 llega a cada casa el Niño Dios, que deja un detalle bajo la almohada de los más pequeños, ya que allí no tienen la costumbre de recibir a los tres magos de Oriente.

Pero si en Colombia se celebra mucho la Nochebuena, todavía mucho más el Año Nuevo. Para

zación es algo muy reciente y el medio centenar de catecúmenos que hay en toda la zona aprovechan la Navidad para compartir la alegría con sus vecinos. Benin se encuadra dentro de los PMA, que son los países menos avanzados del mundo. Ni decoran sus calles porque no las tienen, ni ponen el abeto de Navidad en su choza de cuatro palos y paja.

Pero cuando llega la noche del 24, después de la misa, los nativos realizan representaciones teatrales con comentarios y diálogos de la Biblia y el Evangelio. Se canta y se come sin límites, porque en aquellas tierras no existe ni el reloj ni el tiempo. El día de Navidad, se organiza la gran comida. Acuden todos, católicos, musulmanes e incluso los que siguen las religiones tribales más arcaicas. En un lazo de

unión, se celebra una fecha tan especial en la que como siempre, las danzas ponen el broche de oro.

EN LOS HOGARES MEJICANOS SE NOMBRA UN "PADRINO" AL NIÑO

La Navidad empieza en Méjico ya el 18 de noviembre con lo que se ha denominado históricamente "Posadas". A las ocho de la tarde, los fieles se reúnen en una casa para rezar un rosario completo. A la salida, como premio, se reparte la llamada "colación", que son cacahuets y dulces acompañados de alguna otra cosa. Las "Posadas" pueden hacerse fijas, en un lugar, o recorriendo las calles con una imagen de Cristo.

En Méjico, como en la mayor parte de Sudamérica, la Navidad es en los pueblos muy distinta a la de la gran ciudad, donde hay más dinero y se nota fuertemente la influencia inglesa. Pero en todas partes, una costumbre propia y original es "Levantada del Niño". En los hogares mejicanos se suele invitar a algún amigo durante la Navidad y se le encarga, como padrino, del Niño Dios. El padrino se ocupa de acostarlo en la cuna la noche del 24, brinda por su nacimiento, y lo levanta el día 6 de enero. Con este simbólico acto se pone fin a las fiestas de Pascua.

LA "QUEMA DEL DIABLO" EN GUATEMALA

La Navidad ocupa un lugar especial en las tradiciones populares guatemaltecas. El ciclo navideño se inicia antes que en ningún otro país, el 7 de diciembre, con la famosa "quema del diablo", tradición que se interpreta como la lucha de la Inmaculada Concepción contra el demonio y que consiste en hacer fogatas en la calle y quemar cohetes y juegos pirotécnicos.

Del 16 al 24 se festejan, como en Méjico, las famosas "Posadas". Es una procesión nocturna que recorre las calles y que cada noche entra en una casa diferente pidiendo posada para el nacimiento de Cristo. Recuerda el viaje que un día hicieron la Virgen María y San José desde Nazaret a Belén. La posada va precedida por un cortejo de personas tocando instrumentos como la tortuga (caparazón) y los chichines (especie de maracas hechas de morro o jicaras) alumbrados por faroles hechos en madera y papel celofán de color. En Nochebuena, una bebida muy tradicional es el ponche guatemalteco, compuesto de numerosas frutas del país puestas a hervir con mucho azúcar.

Texto: Paula Núñez Gutiérrez
Fotos: EPR



Muebles CASTILLA

¡QUE MARAVILLA!

Muebles de lujo y económicos, con estilos para cada manera de ser

ANTES DE HACER SUS COMPRAS, VISITENOS

Conde Vallellano, 1. San Juan de Dios, 5. Tlf. 72 33 45. PALENCIA

El 10 de diciembre de 1763 se celebró el primer sorteo

La arraigada tradición de la Lotería de Navidad

El éxito en España hizo que el juego traspasara las fronteras y se instaurara con gran rapidez en los países latinoamericanos

Panamá y México, entre otras naciones de habla hispana, cuentan entre tradiciones navideñas, la celebración de un sorteo extraordinario

"A imitación de la Corte de Roma, y de otros países, y con informes de diferentes ministros de mis consejos, he tenido por oportuno y conveniente establecer en Madrid una lotería. Para seguridad de su fondo, constituyo a mi Real Hacienda por hipoteca: de modo que si en las Arcas o Thesorería General de la lotería faltase caudal para pagar a los interesados las suertes que les toquen, se pasará de mi Thesorería General el que se requiera para ello; y si después de satisfechas las suertes hubiese alguna ganancia, se pondrá en la misma Thesorería General que se convierta en beneficios de Hospitales, Hospicios y otras obras pías y públicas, en que se consumen anualmente muchos caudales de mi Real Erario, sin que sea necesario a los interesados, para cobrar sus respectivas suertes en las Arcas de la lotería otro instrumento que la certificación de su importe... Tendrase entendido en el Consejo de Hacienda, para su cumplimiento en la parte que le toca, y enviaréis al de Castilla y a donde corresponda, copias de este decreto. Señalado que su Majestad en San Ildefonso a treinta de septiembre de mil setecientos sesenta y tres. Al Marqués de Esquilache".

De este modo iniciaba la lotería su andadura en tierras españolas.

EL 10 DE DICIEMBRE

El primer sorteo se llevó a cabo el 10 de diciembre de 1763 en la Villa y Corte del reino de España, con lo que el comienzo de la Lotería coincidió por la fecha con las cercanas navidades de aquel año. Comenzaba, al mismo tiempo, la historia de la lotería, y la de su más popular presentación, el sorteo de Navidad.

Cuenta José Altabella, en su obra "La Lotería Nacional

de España", que este primer sorteo debió llevarse a cabo en la Plaza de San Ildefonso y señala que el niño encargado de la extracción de las bolas era del colegio de San Ildefonso, vulgo de la doctrina de la Corte. El niño estaba ataviado a imagen y semejanza de los niños napolitanos, que en el país italiano, de donde provenía el juego de la Lotería, eran los encargados de distribuir la suerte entre los jugadores.

La Lotería de Navidad, con su popular "Gordo" al frente, entra en los hogares todos los años

El éxito de la Lotería en España hizo que el juego traspasara las fronteras y se instaurara con gran rapidez en las naciones latinoamericanas. Así, países como Panamá o México cuentan con una lotería de gran popularidad, sobre todo en la época navideña, cuando los premios se ven sustancialmente incrementados.

LOS PUNTOS DE VENTA

Desde un primer momento se sentaron las bases para la venta de los números de lotería, creándose la figura del postero o vendedor de lotería, creándose la figura del postero o vendedor de lotería. El Marqués de Esquilache, instaurador del juego en España, redactó las normas para su perfecto funcionamiento, reglas que, por otro lado, han llegado hasta nuestros días sin apenas variaciones.

"Deberán todos los posteros -se dice en la primera reglamentación- cumplir exactamente su cargo, con asistir todos los días a sus puestos, que para el mismo efecto se le han señalado para introcar



aquel dinero que los jugadores querrán jugarse. Principalmente después de seguida la extracción, deberán asistir a su respectivos puestos, a fin que puntualmente puedan pagar a los jugadores el dinero que hubiesen ganado; y para el pago de dichas ganancias, no deberán obligar a los jugadores a que den regalo alguno".

"La mañana de aquel día establecido que se tira la extracción, no deben los posteros de Madrid sentar Villeta alguno. Y deberán desde el anochecer del día anterior cerrar sus listas y enviarlas a la Real Dirección..."

LOTERIA PRIMITIVA

La Lotería Primitiva, que de tan buena salud goza actualmente en España tras su restauración, no es otra que aquella que se celebró en el lejano diciembre de 1763, y de la que derivó la actual lotería. En estos momentos, la popular "loto" española y la clásica lotería subsisten entre decenas de juegos sin ningún tipo de problemas. Ahora, con la llegada de la Navidad, la venta de lotería sufre un fuerte incremento, pues su compra se ha convertido, con el paso de los años, en un elemento más de las costumbres navideñas.

La Lotería Primitiva, por su parte, ha alcanzado tal popularidad que ha desplazado en España a las quinielas de fútbol, de gran tradición, en el ranking de las apuestas preferidas. Pero el gran empuje de la "loto" española no será un impedimento, para que estas Navidades la lotería de las fiestas, con su popular "gordo" al frente, entre en los hogares de toda España. es una tradición demasiado arraigada como para desaparecer de la noche a la mañana.

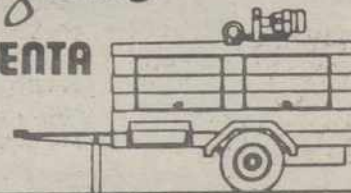
Carlos Garrido
EFE REPORTAJES

Grupos Electrógenos

ALQUILER Y VENTA

suministros y montajes

carro



Doctor Cajal, 5-7. tel: 72-40-50. fax: 71-04-68. 34001 PALENCIA

Muebles

ma-er

Avda. República Argentina, 20. Tfno. 720676.

NUEVA SECCION DE REGALOS

Venga a conocerla. Encontrará el regalo para estas Fiestas que estaba buscando. ¡SEGURO!

- TENEMOS REGALOS PARA TODOS -

¡FELIZ NAVIDAD - FELIZ AÑO NUEVO!

EL LADO HUMANO DE PAPA NOEL

A los 3 meses San Nicolás -su nombre de origen- salió ileso después de caerse a un barreño de agua a más de 100 grados de temperatura

El seis de enero de cada año, con la llegada de los Reyes Magos se comparte, mediante regalos, la ilusión que esta fecha representa para la tradición española y la de los países latinoamericanos.

Sin embargo, no en todos los lugares se sustentan estos personajes como los únicos que nos obsequian con presentes en la madrugada del cinco al seis de enero mientras todos, -sobre todo los más pequeños de la

ser patriarca de Constantinopla, y que a los diez minutos de nacer, se elevó "hasta el cielo" mientras su madre le bañaba.

A los tres meses se le contabiliza otro de sus milagros, ya que salió ileso después de caer a un barreño con agua a unos cien grados centígrados de temperatura.

San Nicolás o Papa Noel, como se le conoce, nació en la ciudad turca de Patarca en el siglo III después de Cristo.

A pesar de sufrir una pena car-

Su gran generosidad le inmortalizó al confundirle con Wehactsmann (hombre de Navidad) o el Père Noël (Papá Noel) francés

casa-, duermen, ya que el más conocido de la noche se llama Papá Noel, que viene cada 25 de diciembre.

MILAGROS INFANTILES

La leyenda de este viejecito bonachón de largas barbas blancas cuenta, según, se monje metodista Michel, -uno de sus biógrafos-, que en el año 842 llegó a

celaria durante el imperio Diocleciano, fue Obispo de Myra, en Licia (Asia Menor), aunque no hay textos que puedan confirmar esta leyenda. Sin embargo, la tradición, que a veces es certificado suficiente, asegura que San Nicolás celebró misas sobre la inmensa y negruzca piedra de la iglesia de la antigua Myra.

(Continúa en la página siguiente)



Papá Noel despierta la ilusión de niños y mayores



IN. MA. PA.

Industrial Matricera Palentina

Carretera de Burgos, Km. 5,600-Teléfono 730600-PALENCIA

Fabricación de utillaje y mecanización seriada

LA EMPRESA PALENTINA AL SERVICIO DE LA REGION CASTELLANO-LEONESA

**PEDRO SAGREDO Y TODO SU EQUIPO DESEAN A TODOS SUS CLIENTES Y AMIGOS
FELICES FIESTAS Y PROSPERO Y FELIZ 1992**

EL LADO HUMANO DE PAPA NOEL

(Viene de la página anterior)

Los fieles colocan velas alrededor del altar de piedra de la iglesia de la ciudad de Demre en la que se cree ofició misa

En la leyenda del Santo también se habla de una iglesia en donde se cree oficiaba misa San Nicolás. Se encuentra en la ciudad de Demre y se reconstruyó después de haber sido destruida en la guerra entre moros y cristianos.

Los fieles continúan colocando velas alrededor del altar de piedra que, recubierto por seis columnas del mismo material, se encuentra en el centro de la iglesia.

Sin embargo, estas no fueron las causas por las que San Nicolás ha llegado hasta nuestros días, sino que fue la generosidad que desprendió en todas sus acciones la que le llevó a ser confundido con Wehnachtsmann (Hombre de Navidad), o el Père Noël (Papá Noel) francés, de sentido laico y origen pagano.

Una noche de Navidad, San Nicolás, al pasar por delante de una casa en donde oyó sollozos, paró su paseo y se aseguró de lo que escuchaba. Decidió entrar y vio a un anciano que lloraba amargamente porque sus tres hijas habían decidido ser esclavas para salvar la quiebra económica que padecía la familia.

LA TRADICION DE LOS ZAPATOS EN LA CHIMENEA

San Nicolás, mientras escuchaba atento a las lamentaciones del hombre, planeaba una de las acciones que le hicieron inmortal.

Cuando moralmente el viejecito se encontraba mejor, San Nicolás se dirigió a su casa para coger unas bolsas de oro que tenía escondidas. Regresó a la casa del anciano y desde la ventana que estaba junto a la chimenea y encima de los zapatos de todas la familia, dejó su fortuna y se marchó.

Cuando despertaron al día siguiente y vieron el oro en los zapatos gritaron: "¡Ha sido un duende! Dios nos ha ayudado y nos ha traído la salvación". De ahí viene la tradición de poner los zapatos en la chimenea para que el Duende de Dios traiga la felicidad a todos los hogares en las noches navideñas.

No se sabe por qué motivos la historia le atribuyó esta acción al Santo, pero fuese lo que fuese han hecho que San Nicolás sea el patrón de la felicidad en la noche de Navidad.

Con el paso del tiempo, San Nicolás o Sinterklxus -como se le llama en su lengua nativa, ha ido cambiando paulatinamente

de nombre, excepto en Holanda, que sigue manteniendo el mismo.

DIFERENTES ACEPCIONES, EL MISMO PERSONAJE

Los emigrantes del país de los tulipanes hicieron que San Nicolás fuese el mago más conocido de Estados Unidos. Cuando llegaron a la Bahía de Hudson siguieron con sus costumbres en los nuevos hogares. Las generaciones posteriores conservaron algunas de ellas, aunque la denominación de origen tuvo algunos cambios, como Sinterklxus que

pasó a llamarse Santa Claus, por las dificultades fonéticas.

Igual pasó con los que llegaron a Manhattan. Según cuenta la leyenda, el primer barco que arribó al puerto neoyorkino, llevaba la efigie de San Nicolás, adoptándose como su patrón.

Desde el otro lado del Atlántico, la fama del anciano fortachón que se desliza en la nieve con un trineo tirado de renos, llegó a las cálidas tierras del Mediterráneo.

Con el paso del tiempo el origen de San Nicolás sufrió una se-

rie de variaciones. Para los holandeses, el Padre Navidad arranca su viaje navideño desde España, en donde, según cuenta la leyenda, acabó sus días. Se hacía acompañar por "Pedro Negro" que, con su anteojo vigila a los niños para saber si merecen o no los regalos.

En los países del Norte y Este de Europa Papá Noel se reencarna en un niño. El se encarga de realizar el papel de "Abate de alegría" o "abbé liesse". Durante veinticuatro horas, vestido con los ornamentos sagrados, posee plena jurisdicción sobre la diócesis de su lugar de residencia.

San Nicolás fue enterrado en la ciudad italiana de Bari. Su tumba fue saqueada en el siglo XI por los mercaderes y sus restos desaparecidos sin que, desde entonces nadie sepa dónde pueden hallarse.

Pero esto no es relevante para los niños, ya que para ellos los Reyes Magos y Papá Noel llegarán como todas las Navidades a entregarles los regalos en los que tanto han soñado desde el pasado seis de enero o veinticinco de diciembre en su caso.

Maria José Gayoso
Efe-Reportajes

¡Feliz I.V.A. nuevo!

¡Por fin baja el I.V.A.!
Queremos celebrar los nuevos precios contigo.
Y aún más: mira estas sensacionales ofertas.
Es nuestro regalo de Navidad.
Ven a por él antes que nadie.



ORION

Toda la clase de un Orion a un precio muy discreto. **Orion CLX 1.6** de 90 CV por 1.559.172 ptas.*

Una serie especial totalmente equipada. **Orion Class**, ahora con aire acondicionado gratis: 1.804.511 ptas.*

El máximo lujo en dos versiones diferentes, al mismo precio. 1.884.390 ptas.*

• Orion Ghia 1.6 con llantas de aleación y aire acondicionado gratis.
• Orion Ghia 1.6 Si con motor de inyección de 108 CV y llantas de aleación.

ESCORT

Su economía comienza con su precio. **Escort CLX 1.6** de 90 CV al precio del CLX 1.3 de 60 CV: 1.524.527 ptas.*

Una serie especial excelentemente equipada. **Escort Equipe**, ahora con aire acondicionado gratis: 1.755.429 ptas.*

El equipamiento más completo. **Escort Ghia 1.6** con aire acondicionado gratis: 1.829.533 ptas.*



NOMADE

El Ford Nomade destaca por su exclusivo diseño, lujoso interior con acabado Ghia y, por supuesto, por su extraordinaria amplitud.

Ahora a su magnífico precio se le añade una ventaja, el aire acondicionado gratis.

Nomade 1.6 con aire acondicionado gratis: 1.829.533 ptas.*

FORD COCHE OFICIAL EXP 92



Todo lo que hacemos nos conduce a ti.

*Oferta válida durante este mes, en Península y Baleares. IVA y transporte incluidos.

Una de cada diez personas experimenta tristeza o melancolía en estas fiestas y una de cada cinco se siente agobiada

Un halo de tristeza rodea la Nochebuena

Los días de Navidad, Año Nuevo y Reyes desencadenan en muchas personas una sensación especial de tristeza. Una encuesta publicada en las navidades de 1989, realizada por Demoscopia entre 1.200 personas mayores de 18 años, reveló que una de cada diez personas (pero dos veces más entre los más viejos que entre los más jóvenes) experimenta sentimientos de tristeza o melancolía en estas fechas.

Los psiquiatras han estudiado el problema y saben que muchas personas de signo depresivo lo pasan tremendamente mal en las últimas semanas del año porque hay como una obligación por decreto de ser felices y pasárselo bien. Es lo que alguien con gran sentido del humor comunicaba en sus tarjetas como "¡Felices Pascuas por imperativo legal!". Estos individuos melancólicos y depresivos sufren importantes crisis ante el hecho de que los otros no comprendan por qué ellos no se sienten tan alegres como los demás.

LA OBLIGACION DE SER FELICES

El profesor Joaquín Santo Domingo, titular de Psiquiatría de la Universidad Autónoma de Madrid, asegura que "las personas introvertidas e inseguras socialmente sufren más en estas fechas. Querían mostrarse felices y envidian la diversión de los demás, que ellos son incapaces de alcanzar, por lo que en estos días se reafirma su sensación de fracaso.

La encuesta Demoscopia citada descubre que uno de cada diez encuestados dice no sentir nada especial en estas fechas y uno de cada cinco siente agobio. No obstante, los psiquiatras saben que todos hacen algún esfuerzo por acomodarse al ambiente general de alegría. De ahí que algunos pongan todo su interés por ser más felices que nadie y se dediquen a animar a los demás a la juerga y al entusiasmo.

Otros no son capaces de esforzarse siquiera y preferirían estar en otra parte, que la tierra se los tragase. La presión psicológica, por tanto, es fortísima en cualquier caso,

tanto en el que se lo toma con entusiasmo como en quien no quiere participar. En otras personas la Navidad produce incluso sentimiento de culpa, cuando alguien ve que todos tienen "sentimientos nobles" menos él.

Los principales sentimientos de la Navidad, estereotipados naturalmente, son el acercamiento a la familia, la generosidad y la alegría. Aunque, de entre ellos, el segundo, la generosidad, se muestra cada vez menos participado. Y forzosamente uno tiene que sentir la ausencia de los familiares y ha de procurar por todos los medios acudir a la reunión del hogar de los padres. Quien no siente esta fuerza de atracción familiar puede sentirse mal y acabar con sentimiento de culpa.

VUELVE A CASA POR NAVIDAD

La publicidad de turrone, cava y regalos fomenta a través de la televisión y la radio estos fabricados sentimientos que hacen daño a muchas psicologías, probablemente la de la gente más sincera y auténtica. La psicóloga Norma Ferro denuncia el abuso sentimental de la publicidad que invita en estas fechas de forma insistente a hacer algo especial, como ver forzosamente a la familia o hacer compras por encima de sus propias posibilidades.

"Conozco gente -afirma Norma Ferro- que llora viendo los anuncios de televisión, porque no siempre los hijos vuelven a casa por Navidad". Socialmente, dice otro especialista, se entiende mal que una persona joven no haya tenido lugar donde pasar la Nochevieja y no haber cenado junto a la familia en Nochebuena parece propio de personas desgraciadas. De ahí que algunos hagan esfuerzos sobrehumanos por encontrar alguien con quien pasar esa noche y otros, tremendamente sentimentales, sufren muchísimo cuando ven a otros que no tendrán compañía familiar o de amigos en la fiesta.

Se ha fomentado excesivamente este llamado "espíritu de la Navidad" que a la larga hace más daño que bien a las personas. Ya se sabe que mu-

cho de todo esto es puro negocio; pero hay gente tan crédula que todo lo quiere realizar tal como mandan los cánones sociales. Y ello no es bueno. De hecho, aun en las personas no especialmente depresivas, estas fiestas producen ansiedad que posteriormente traerá su resaca. Los niños pasan por esta ansiedad en la noche de Reyes y se sentirían tremendamente desgraciados si esa noche no tuvieran regalos. Es más, la mayoría de los niños educados en una familia burguesa normal sienten un terrible fracaso sentimental el día que descubren que los Reyes son los padres.

LA FUERZA DEL MIMETISMO

En las noches de fiesta navideña, la buena y la vieja, los hospitales reciben sobredosis de caos de urgencia. "Los problemas sociales son los responsables del aumento considerable de las urgencias durante estas fechas. Se agudizan los procesos psiquiátricos y la soledad se nota mucho más. Hay muchas personas que sólo quieren hablar,

Muchos se sienten mal porque no entienden que haya que sentir la ausencia de la familia y acudir todos al encuentro

La mayoría de las urgencias esa noche en los hospitales son a causa de depresión, intento de suicidio e intoxicaciones etílicas

se sienten muy solas y nos llaman a nosotros. Es muy triste, pero no podemos hacer nada", explica la psicóloga.

Es la consecuencia directa del mimetismo. Si todo en el mundo te dice que esa noche debes estar acompañado de seres queridos, acabas por creértelo y la desesperación puede ser fatal. La mayoría busca esa alegría que no siente en el alcohol. De ahí la cantidad de intoxicaciones etílicas que llegan a los hospitales. Se dan cada vez más casos de suicidios frustrados o de intento de suicidio. Las depresiones ocupan el mayor número de casos.

La encuesta Demoscopia citada insiste en el excesivo



Muchas personas no tienen a nadie con quien compartir la Navidad

formalismo de la gente en estas fechas. El 86% de los encuestados cree que visitar a la familia es lo más importante de la Navidad, seguido del espíritu de generosidad

de tipo social y colectivo -dicen los psicólogos-, pero a condición de que nadie se sienta obligado a ello. Actualmente, en otro tipo de fiestas multitudinarias, como las ferias de cada ciudad, cada vez más gente se ausenta de su domicilio habitual para no tener que compartirlas. En Nochebuena, por otra parte, mucha gente se ve obligada a pasarlas separada de su familia o de sus amistades, la mayoría de las veces por razones de trabajo. En la mayoría de los casos, en torno a estos colectivos, hay siempre quien organiza una pequeña fiesta para que ellos no se sientan desgraciados.

Pero, según los psicólogos, sería mejor que ellos se negaran a celebrarla de esta forma obligada porque "su navidad" puede ser celebrada cualquier otro día.

MANUEL MARIA
EFE REPORTAJES

Está bien celebrar fiestas

CALEFACCION

PAGUE EL **50%**
DE SU RECIBO DE ENERGIA ELECTRICA

STIEBEL ELTRON
ACUMULADOR

suministros y montajes
carro s.a.
Teléfono: 72.40.50

EN NUESTRA CAJA SU TARJETA TIENE REGALO

Estas Navidades, con la tarjeta
de Caja Salamanca y Soria, además de comprar
sin dinero en más de 7.000 establecimientos,
conseguirá espléndidos regalos.
Infórmese en nuestras oficinas.



Caja Salamanca y Soria

Fiestas y tradiciones heredadas en su mayoría de los romanos

Curiosidades de las diferentes navidades españolas

Es costumbre típica donostiarra que el día 24 los niños visiten las casas de la vecindad cantando villancicos a cambio de un aguinaldo para su "Jeiotza" o Belén portátil

Las Navidades son las fiestas más esperadas del año para la mayoría de los españoles. Tienen un sentido especialmente religioso y familiar. En estas fechas, las casas se visten de gala para la ocasión; árboles con lucecillas de colores, ramitas de acebo y flores de pascua por doquier. La alegría está en los corazones de todos, pero especialmente con el barullo de la gente, los turrónes, los villancicos, los regalos...

Las tradiciones no son, sin embargo, igual en todas las ciudades de España. Aún quedan muchas poblaciones con curiosas celebraciones, mezcla de paganismo y religión, que se han conservado de padres a hijos desde tiempos ancestrales.

EL PASEO DEL OLENTZERO

Es digna de mención la Navidad vasca. El 21 de diciembre, la Feria de Santo Tomás abre sus puertas a los donostiarras. La Plaza de la Constitución es el marco donde año tras año se celebra un mercadillo. Se exponen los productos agrícolas de la región, se venden herramientas para el trabajo en el campo, juguetes, chucherías para los niños e incluso se pueden degustar especialidades de la tierra, como la popular txistorra.

Además del mercadillo se celebra la demostración de "bersolaris" o "bertsolari jaialdia", en el Teatro Principal, costumbre que data de 1879, como las competiciones deportivo-rurales de la Plaza de la Trinidad.

En Nochebuena del tradicional Olentzero, recorriendo las calles de la ciudad. Cuentan que el mítico personaje baja todos los años del monte, donde era carbonero, para recibir en caseríos y aldeas el tributo navideño capaz de satisfacer su glotonería. Es un personaje grande, tripudo y simpático. Suele estar representado por un muñeco de trapo, que los mozos cargan como si de un paso de Semana Santa se tratara, a sus hombros. Los jóvenes lo pasean mientras cantan antiguas coplas que relatan las andanzas del personaje. El espectáculo es muy curioso y hace las delicias de grandes y pequeños.

Otra costumbre típica donostiarra es que el día 24 los niños visiten las casas de la vecindad cantando villancicos a cambio de un aguinaldo para su "jeiotza" o belén portátil.

LA PROCLAMACION DE "EL REY DE LA FABA"

El olentzero es una costumbre también navarra y tiene especial arraigo en Lesaca, una de las cinco villas del antiguo Reino de Navarra. Pero existe en esta tierra una curiosa tradición que viene de muchos siglos atrás: la proclamación de "El Rey de la Faba".

Durante la Edad Media se tenía por costumbre, en el día de los Reyes Magos, reunir a los niños en torno a una mesa para que tomaran una gran tarta que escondía un regalo muy especial: el haba de la suerte. Quien hallaba el haba en su porción era pro-

Pero lo más típico es la presen-

(Continúa en la página siguiente)



Con la catedral de fondo la fiesta de Santa Lucía representa el inicio de las Navidades

DEPORTES LIN, S.L.

D. Sancho, 7. Teléfono 74 04 57. PALENCIA

distribuidor de:

FAGOR



ELECTRODOMESTICOS



¡FELICES FIESTAS

Y AÑO NUEVO 1992!

La Chozza

RESTAURANTE

Obispo Lozano, 4. Teléfono 74 23 27

DESEA A SUS CLIENTES
Y AMIGOS EN ESTAS
ENTRAÑABLES FIESTAS

**¡FELIZ NAVIDAD Y VENTUROSO
AÑO NUEVO 1992!**

(Viene de la página anterior)

clamado "rey" y se le tributaban honores durante todo el día.

La fiesta tuvo su auge en los siglos XV y XVI, pero en el XVII decayó, pues la Iglesia empezó a considerarla demasiado pagana. Sobrevivió, sin embargo, al convertirse en una fiesta familiar. Sin ir más lejos, el tradicional roscón de Reyes, que esconde un regalo, es otra versión del secular festejo.

Pero, volviendo a la proclamación del "Rey de la Faba". Sus orígenes se remontan a tiempos de los romanos, y más concretamente a las Saturnales romanas, en la que se elegía entre niños, esclavos y gentes humildes a un rey saturnalicio, es decir, un rey de broma.

La costumbre la adoptó el cristianismo y tuvo su momento de esplendor en la Edad Media. Los monaguillos campaneros y sacristanes de las iglesias solían celebrar bulliciosas fiestas en las que gastaban como una especie

CURIOSIDADES DE LAS DIFERENTES NAVIDADES ESPAÑOLAS

nombrar "Rey de la Faba", en Navarra, el "Mazarrón", en Burgos, y el "Zancarrón", en Zamora.

LA "FIESTA DEL OBISPILLO" EN MONTSERRAT

Cataluña tiene igualmente curiosas celebraciones durante la Navidad. En el Monasterio de Montserrat tiene lugar todos los 29 de diciembre una peculiar ceremonia: La "Fiesta del Obispillo" o "Festa del Bisbet". Esta elección es similar a la del "Rey de la Faba", ya que en ambos se trata de otorgar un poder limitado y temporal a personas a las que no se les considera capacitadas para ello. La única diferencia es que esta ceremonia tiene lugar en la catedral y es uno de los niños del coro quien es nombrado obispo, en vez de rey, y ataviado con los ornamentos

Otra costumbre muy arraigada en Barcelona es la de instalar la Feria de Santa Lucía, patrona de modistas y costureras, el 13 de diciembre. Numerosos puestos de figuritas de belenes y adornos navideños son colocados ante la Sagrada Familia y visitados por miles de barceloneses antes de asistir a la tradicional visita de la capilla dedicada a la Santa en la Catedral.

En Denia (Alicante) también

Con todo aquello se forma una gran hoguera y aquellos que lo desean saltan sobre ella para que el fuego les purifique y proteja de enfermedades.

Otros festejos populares de estas fechas son las "Fiestas de Locos", que tienen su origen en lo que se conocía en la Edad Media como "Fiestas de Asnos". Se celebraban en el atrio de las iglesias, participando monaguillos y sacristanes y tenía como prota-

Las "Fiestas de Locos" tienen su origen en lo que se conocía en la Edad Media como "Fiestas de Asnos". Aún se siguen celebrando en pueblos de Córdoba, como Fuente Palmeras y Fuente Carreteros, y en Campo de Mirra (Alicante)

se rinde culto a Santa Lucía, celebrando una romería hasta la ermita.

HOGUERAS DE NAVIDAD Y "FIESTAS DE LOCOS"

Las hogueras navideñas son una costumbre especialmente arraigada en el sur de España. En algunos pueblos de Granada, como Cogulos de Guadix, o de Jaén, como Huesa, se queman en el último día del año todos aquellos objetos que no sirven o bien las pertenencias que nadie quiere de algún familiar fallecido.

gonista a la burra de Balaam, un animal bíblico que guardaba entre sus patas a un personaje que profetizaba la venida del Mesías. La burra rebuznaba de tanto en cuanto y era contestada, entre risas y bromas, por los feligreses. Cuentan que de esta manera se honraba al asno que transportó a Jesús hasta Jerusalén.

Las "Fiestas de Locos" aún se siguen celebrando en España por Navidad en pueblos de Córdoba, como Fuente Palmeras y Fuente Carreteros, y en Campo de Mirra (Alicante).

En Castilla, y más concretamente en la provincia de Guadalajara, continúan conservándose la tradición de los "botarga", espérficos personajes de terrorífico aspecto y harapos de vistosos colores, que bailan y tocan extraños instrumentos por las calles de los pueblos. Cada localidad tiene el suyo y suelen visitarse los unos a los otros, como ocurre en Valdenuño, Beleña, Retiendas, Montarrón, etc.

Los actos de "pastorales", grupos ataviados con trajes regionales que cantan los típicos villancicos de la zona, o los belenes vivientes, son también costumbres que aún se conservan en la mayoría de los pueblos de España. Uno de los más célebres pastorales es el que se celebra en Nochebuena y Navidad en Nerja (Málaga). En cuanto a los pesebres vivientes, es famoso el de Galisteo (Cáceres), el de la localidad catalana de Corbera de Llobregat y el de la alicantina de Cañada de Viar, además de los que se representan en la mayoría de las ciudades y pueblos de Galicia.

Por último, no tenemos que olvidar las tradicionales cabalgatas de Reyes. Las más espectaculares tienen lugar en los grandes núcleos de población, como Madrid, Barcelona, Sevilla, etc., pero cuentan con gran prestigio las cabalgatas de Cardona (Barcelona), Santillana del Mar y Olivenza, por su originalidad.

Mabel GONZALEZ
EFE REPORTAJES

Desde hace siglos es tradición nombrar "Rey de la faba", o rey de broma, en Navarra, el "Mazarrón", en Burgos, el "Obispillo", en Montserrat, y el "Zancarrón", en Zamora

de inocentada, nombrando rey al más incapacitado del pueblo.

De esta forma se convirtió en tradición, a lo largo de los siglos,

pontificales. La costumbre se extendió siglos atrás por todas las catedrales de España, pero después se prohibió, conservándose tan sólo en Montserrat.

Schneider

LA MARCA ALEMANA DE FAMA MUNDIAL
T.V. - VIDEO - INFORMATICA - SONIDO

Schneider
EL GENIO QUE NO CESA

SU DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO



CON MOTIVO DE LAS PROXIMAS FIESTAS, LES DESEAN
PARA UD. Y LOS SUYOS MUCHA FELICIDAD

Schneider
PARA UNA MEJOR CALIDAD DE VIDA

ELECTRODOMESTICOS LA ESFERA
POSIBLEMENTE EL MEJOR ESTABLECIMIENTO

C/ MAYOR, 126 - 34001 - PALENCIA - Teléfonos 749566 - 749515 - Fax 744632

En la actualidad, cerca del 70 por ciento de los hogares prefiere el árbol navideño al tradicional y simbólico Belén

El Belén desaparece de los hogares españoles

Dentro de pocos años, si nadie lo impide, apenas quedará rastro de uno de los símbolos más representativos de la religión cristiana

El Belén, símbolo por excelencia en la decoración de los hogares cristianos en Navidad, se encuentra en vías de extinción. Nuestro belén está siendo sustituido por el árbol anglosajón y nadie parece interesado en evitar su muerte.

A nadie parece importarle que un elemento tan tradicional y original sea desplazado por el de otra cultura. A este paso, dentro de pocos años, la mayoría de los símbolos más representativos de una forma de ser y comprender el mundo y sus valores habrán desaparecido y nadie parece ser capaz de evitarlo.

Incluso en los pueblos pequeños, donde más arraigadas están las costumbres y las tradiciones, el árbol de Navidad está desplazando al belén. Lo funcional de su estructura, su vistosidad y, sobre todo, su reducido precio, han impulsado a las gentes a preferir el árbol de Navidad.

El belén, como todo el mundo sabe, nació como representación de unos de los acontecimientos más significativos de la historia y de la cultura cristianas: el Nacimiento de Nuestro Señor Jesucristo. El belén representa el lugar donde nació el Niño Jesús, y los animales que lo acompañan fueron los que les recibieron cuando José y María llegaron a la ciudad.

Los belenes primitivos fueron muy sencillos. Tan humildes como la figura que lo inspiraba, pero a medida que su uso se fue extendiendo, la imaginación po-

pular y el afán competitivo entre quienes lo hacían prosperando, el belén fue también revestido de grandiosidad y de un valor material.

PRIMER ELEMENTO DECORATIVO REGIO

Pero cuando realmente adquirieron los belenes categoría religiosa y simbólica fue cuando la nobleza, y los reyes en particular, lo adoptaron como máximo exponente de la decoración de sus palacios durante las Navidades. Los monarcas fueron los primeros en ordenar el diseño de las piezas representativas del nacimiento del Niño Jesús. El espíritu del hombre pensante puso su imaginación al servicio de los reyes y convirtieron el belén en verdadera obra de arte.

El belén se afianzó y se hizo común a medida que pasaba el tiempo y personas de todas las clases sociales lo adoptaron como imagen recordatoria del nacimiento de Dios. Se crearon piezas sólo comparables con los cuadros de los grandes de la pintura y la arquitectura. Hasta tal punto alcanzaron prestigio que muchos de esos belenes del pasado son hoy pieza de museos, de incalculable valor cultural y económico.

Originariamente, los belenes se hacían básicamente de barro o de madera. Hoy, los pocos artesanos que todavía se ocupan de estas labores, gracias a los cuales se conserva la tradición, han ampliado el abanico de materiales. El Museo Nacional de



Artes Decorativas de Madrid cuenta entre sus fondos con más de cien belenes de todo el mundo, realizados en distintas épocas y con los más diversos materiales.

EL DESARROLLO DE LOS MATERIALES

Los belenes más conocidos y renombrados fueron los realizados para adornar los palacios de los reyes y, como era de suponer, con los más finos materiales, como el oro y el marfil. Pero también encontramos algunos belenes, con más de un siglo de existencia, hechos con fieltro, barro, paja, piedra, madera, etc. Todos los elementos que en el pasado pudieran ser moldeados fácilmente por las manos del hombre. Cada región confeccionaba su belén de acuerdo con la imagen de su gente, y con los materiales que tenían.

Carlos III encargó a los escul-

La vistosidad del árbol, la falta de tiempo y las condiciones de las viviendas son los responsables del destierro lento del Belén como elemento decorativo navideño

tores Estévez y Giner, para regalar a su hijo, el futuro Carlos IV, unos de los belenes más bellos y originales de cuantos se conservan todavía hoy en un museo. Una joya de la corona digna de ser contemplada. Las figuras que lo componen fueron hechas con estopa y alambre, pero están moldeada con tal precisión y talento que recuerdan las porcelanas de Cappodimonte.

Los trajes que cubren dichas figuras siguen la moda dominante en esta época en Nápoles, con lo cual, a través del belén también se puede descifrar costum-

bres y estilos de vida de cada época y pueblo.

Pero hoy el belén es casi reliquia. Se calcula que en la actualidad más del 70 por ciento de la población española prefiere el abeto al belén.

No obstante, tanto en muchos hogares españoles como en los de países latinoamericanos se colocan el árbol y el belén. He aquí una forma de mantener la tradición.

MINERVA DONALD
EFE REPORTAJES



"la Caixa"

CAJA DE AHORROS Y PENSIONES
DE BARCELONA

OFICINAS:

PALENCIA: Oficina Principal. Avda. Manuel Rivera, 1. Teléfonos 729708 y 729767 - Calle Diagonal, 2. Teléfono 729126, Menéndez Pelayo, nº 5. Teléfono 751011 y Avda. de Valladolid, 3 y 5. Teléfono 711571.

PROVINCIA: Saldaña, Guardo, Cervera de Pisuerga, Aguilar de Campoo, Alar del Rey y Osorno.



La elección del 25 de diciembre como Día de Navidad tiene su origen en el calendario romano, que desde el siglo III señalaba esta fecha como la celebración del "Día Natal del Sol Invicto"

MITOS DE LA NAVIDAD

La Navidad puede definirse como el día en que las iglesias cristianas celebran anualmente, el 25 de diciembre, el nacimiento de Jesús. Sobre la cronología del nacimiento del Mesías no hay acuerdo entre las diversas fuentes históricas. La fecha tradicional, que coincide con el principio de la nueva era, quedó fijada en el siglo VI, después de largos cálculos, por el monje escita Dionisio el Exiguo, que hizo remontar al año 754 de la fundación de Roma.

Sin embargo, esta fecha no coincide con el Evangelio de San Mateo, que sitúa el nacimiento de Jesús durante el reinado de Herodes el Grande, muerto en el año 750 de Roma, es decir cuatro años antes del cómputo fijado por Dionisio el Escita. Son también inciertas las noticias relativas al censo hecho por el legado Quirino, que sería el que determinó el viaje de María y José a Belén; los historiadores mencionan únicamente el del 6-7 d. de J.C., mientras que investigadores católicos sostienen que San Lucas alude a otro censo, realizado entre el 8-6 a. de J.C., durante el viaje a Oriente del mismo.

La elección del 25 de diciembre y el título de la fiesta tienen su origen directo en el calendario romano, que desde el siglo III señalaba en ese día la celebración del "Día Natal del Sol Invicto", continuación de la antigua fiesta del solsticio. Esta unía en el plano mitológico a las divinidades con el ciclo anual del Sol, que con el solsticio invernal, gracias al posterior alargamiento progresivo del día, parecía volver sobre la Tierra como por un renacimiento. Esta simbología solar, que llevaba consigo la elección del 25 de diciembre, fue ciertamente adoptada por el cristianismo para calificar "luminosamente" la figura de Cristo.

REMINISCENCIAS PAGANAS

La Navidad, si bien está impregnada profundamente de es-

píritu cristiano, conserva en muchas tradiciones y creencias populares reminiscencias paganas. Una de ellas, antes muy difundida por Europa y todavía perdurable en algunas regiones, es el tronco navideño, generalmente de roble, que la noche de Navidad se rociaba con agua bendita y se colocaba solemnemente en el hogar por el jefe de la familia para que ardiera. A veces, se sacaban presagios de las chispas y se conservaban las cenizas de las que la superstición popular atribuía poderes particulares para ser usadas después como remedio contra calamidades y males.

Otra tradición europea consiste en colocar sobre la mesa una vasija de agua, con la que el jefe de la familia debe rociar a medianoche todas las habitaciones de la casa pronunciando fórmulas propiciatorias. En ambas costumbres es evidente el arraigo de antiquísimos ritos no cristianos, ligados a los poderes purificadores de los elementos naturales.

PAPA NOEL FRENTE A LOS REYES MAGOS

Mientras en el mundo católico son los Reyes Magos los que alimentan la tradición y la ilusión infantil de la época navideña, en el mundo pagano es Papá Noel, misterioso personaje barbudo albino engarzado a la mitología escandinava, el que llega con los regalos. Una diferencia fundamental entre ambos mitos es que mientras los Magos llegan en la noche del 5 al 6 de enero, Papá Noel se adelanta a la Nochebuena con su saco lleno de regalos, para chicos y grandes.

Esta costumbre, según parece, enlaza con la costumbre de las "estrenas" de Roma, ramas de un árbol consagrado que los romanos se intercambiaban como augurio de prosperidad y abundancia.

Según la leyenda, el primero en inaugurar esta costumbre de-



Papá Noel

bió ser Tito Tracio, rey de los sabinos al pedir a sus súbditos cada fin de año un ramito de laurel o del olivo cultivado en el bosquecillo sagrado de la diosa Strenia. Aunque la tradición de la estrena romana recuerde fácilmente la del árbol de Navidad,

un invento británico en absoluto. Hay indicios de la utilización de tarjetas de felicitación en la antigua Roma, aunque habría que esperar la llegada del Renacimiento para encontrar los primitivos christmas. Unos cuantos lustros más adelante, nuestro

típica y tópica frase que se incluye en el christmas: "Feliz Navidad y próspero año nuevo".

Ya en este siglo, el christmas cae en manos de los expertos en marketing quienes convierten la felicitación en una forma de publicidad indirecta, mientras tanto, pervive el christmas íntimo y auténtico que ha sufrido transformaciones en lo que a forma de ilustrar se refiere. Se han ido desechando los motivos religiosos y se han incorporado temas humorísticos y hasta procaces en los anversos. En los últimos años, es corriente hacerse una foto familiar y remitirla a las amistades con unas letras y unas firmas sobreimpresas.

El último grito en christmas es el musical. Merced a un ingenio sencillo, al abrirlo se pueden escuchar melodías tradicionales como "Navidades blancas" o "El pequeño tamborilero".

Pedro Garrido
EFE REPORTAJES

El origen pagano de Papá Noel se contrapone a la tradición cristiana de los Reyes Magos, quienes llegan con sus regalos unas fechas más tarde que el popular personaje barbudo

parece que hay que excluir la relación entre ambos.

LA TRADICION DE LOS CHRISTMAS

Desde tiempo inmemorial, sin embargo, en todo el mundo cristiano que "siente" la Navidad el christmas se ha convertido en elemento imprescindible asociado a la mitología de estas fiestas.

Aunque el vocablo christmas (navidad) es anglosajón, no es

rey Felipe II envió una tarjeta a sus hijas, entonces residentes en Lisboa, fechada el 25 de diciembre de 1581 que dice: "Dios os guarde y os dé buenas Pascuas como os las deseo".

La tradición, escasamente extendida, se mantuvo hasta mediados del siglo pasado en que la costumbre de felicitar por carta empieza a tomar más auge. Fue el pintor inglés John C. Horsley el que diseñó las primeras felicitaciones artísticas acuñando la

GAHER

COMERCIAL GANADERA



Mervigor

CORRECTORES VITAMINICOS MINERALES

Casado del Alisal, 28
Teléfono 74 42 45
34001 - PALENCIA

- LECHES MATERNIZADAS
- MATERIAL GANADERO
- DESINFECTANTE

LES DESEA FELICES FIESTAS
Y UN AÑO NUEVO LLENO DE
PROSPERIDAD

En la alta Edad Media, los vikingos ya utilizaban el abeto en sus ritos votivos

EL ANECDOTICO ORIGEN DEL ARBOL DE NAVIDAD

Habría que esperar al siglo XVI, después de triunfar plenamente el protestantismo luterano, para que se extendiera por Alemania y Suecia la costumbre de adornar los hogares con el árbol navideño

Durante las fiestas navideñas es preceptivo cumplir con una serie de ritos, uno de los cuales consiste en colocar un abeto en una parte principal de la casa y adornarlo con luces, abalorios, regalos y bolas de cristal. La costumbre nació en los países nórdicos europeos, pero actualmente está arraigada en toda América y en los países ribereños del Mediterráneo.

Resulta paradójico que una tradición pagana, que en realidad tiene su fundamento en el culto al árbol como fuente de riqueza, haya logrado concatenarse con las cerradas exigencias dogmáticas de las festividades cristianas, conviviendo con la instalación del Belén, la celebración de la Natividad de Cristo y la Adoración de los Reyes Magos.

RITOS VIKINGOS

Cronológicamente hablando, hay que remontarse a la alta Edad Media para encontrar los orígenes del árbol de Navidad. Por aquellas lejanas fechas, comenzaron los ritos votivos en torno al abeto, símbolo de prosperidad y abundancia, que celebraban los paganos vikingos. Sin embargo, las pruebas testimoniales de este hecho son muy posteriores y por lo tanto no demuestran lo dilatado de su existencia. El estudio de la historia tiene sus servidumbres.

Fue en el siglo XVI, después de que triunfara plenamente el protestantismo luterano, cuando

en Alemania y Suecia se tendió a cambiar el Belén por el árbol de una manera simbólica. Para justificar este cambio de imagen en las festividades se inventaron leyendas de todo tipo. La primera y más extendida dice que con el abeto adornado Lutero quiso reproducir una imagen que presenció en Navidad.

Paseando por un bosque nevado, cubierto por un cielo gris de aspecto plomizo que dejaba traspasar de hito en hito los plateados rayos de la Luna, el padre del cisma contempló muchos árboles cubiertos de carámbanos que resplandecían al insinuarseles la luz con pequeñas caricias. El espectáculo fue tan bello que al regresar a su casa quiso crear el mismo efecto de modo artificial.

También en el ciclo de leyendas bretonas, centradas habitualmente sobre los Caballeros de la Mesa Redonda y la búsqueda del Santo Grial, aparecen referencias al tema. Se dice en una de ellas por ejemplo, que Parsifal, absorto como estaba en su obsesión por encontrar el perdido cáliz, vio repentinamente ante sí un árbol en el que resplandecían mil lucecitas brillantes como estrellas. Como era lógico pensar, tuvo asimismo la intención de reproducir la imagen, creyendo que pudiera ser una señal divina que no había sabido interpretar.

LA TRADICION SE EXTIENDE POR EUROPA

Los primeros documentos históricos que dan fe de la existencia del árbol de Navidad no son ni alemanes ni suecos, sino alsacianos, y están fechados en 1557. No obstante, se hace mención del árbol como una costumbre arraigada y no como una novedad que se estuviera implantando.

Posteriormente, en el siglo XVII, un teólogo protestante, llamado Dannhauer, publicó un libro sobre las tradiciones navideñas en el cual decía textualmente: "Se levantan dentro de la casa arbolillos y en ellos se cuelgan luces, regalos y golosinas para que los niños los saqueen al despertarse".

Y dos siglos más tarde, en el XIX, el árbol de Navidad era ya una costumbre totalmente arraigada en Inglaterra, como queda reflejado en algunas de las novelas de Charles Dickens.

Por su parte, Francia aportó su granito de arena en esta historia, aunque de la mano de una española, Eugenia de Montijo, casada con Napoleón III. En la Navidad de 1867, la emperatriz mandó adornar las Tullerías con un precioso abeto. Y cuando, a raíz de las guerras con Prusia, Francia perdió Alsacia, la costumbre se generalizó como un



homenaje en recuerdo de la antigua provincia.

El rito llegó a los Estados Unidos llevado por los ingleses, después de la colonización de América.

ción del Belén— van siendo sustituidas o complementadas por otras de procedencia extranjera. Pero en un mundo dominado por la comunicación, difícilmen-

Los primeros documentos que dan fe de la existencia del árbol de Navidad son alsacianos y están fechados en 1557

rica del Norte. El mismo camino siguió para extenderse por otros lugares del mundo, ya que en el siglo XIX Inglaterra poseía un vasto imperio repartido por los cinco continentes.

La llegada a España del árbol de Navidad fue bastante tardía. Sin embargo es muy posible que sea el país donde su instauración ha triunfado más plenamente en los últimos tiempos. Además, la tradición viajó desde los hogares españoles a toda Latinoamérica y es compartida por millones de personas que cada año renuevan su ilusión y su esperanza.

EN SUSTITUCION DEL BELEN

Son muchas las personas que se irritan contemplando cómo sus añejas tradiciones —instala-

te podríamos aislarnos sin anexionar a nuestra cultura aspectos de otras culturas que no son necesariamente contrapuestas.

Ya antes del nacimiento de Cristo existía un ritual del Arbol de la Luz, que tenía una estrecha relación con las celebraciones referentes al solsticio de invierno. En aquellas mismas fechas, los seres humanos tendían a adorar todo aquello que de alguna forma fuera una fuente de vida o de riqueza: sol, fuego, mar, montaña...

La doctrina cristiana ha absorbido todas estas costumbres paganas, y las ha transformado en parte, dándoles el sentido religioso que tienen en la actualidad.

Mabel González
Efe Reportajes

llámenos...

IBERDROLA RESPONDE

- Para cualquier consulta, trámite, aclaración o servicio (contratación de nuevos suministros, modificación de existentes, domiciliación de recibos, reclamaciones, etc.), sólo tiene que llamarnos por teléfono.
- No hace falta que se tome la molestia de desplazarse hasta nuestras oficinas. Se lo resolvemos TODO a través del TELEFONO DEL ABONADO.

TELEFONO DEL ABONADO

356400 VALLABOLID
751500 PALENCIA

Para ahorrarse el viaje.
IBERDROLA

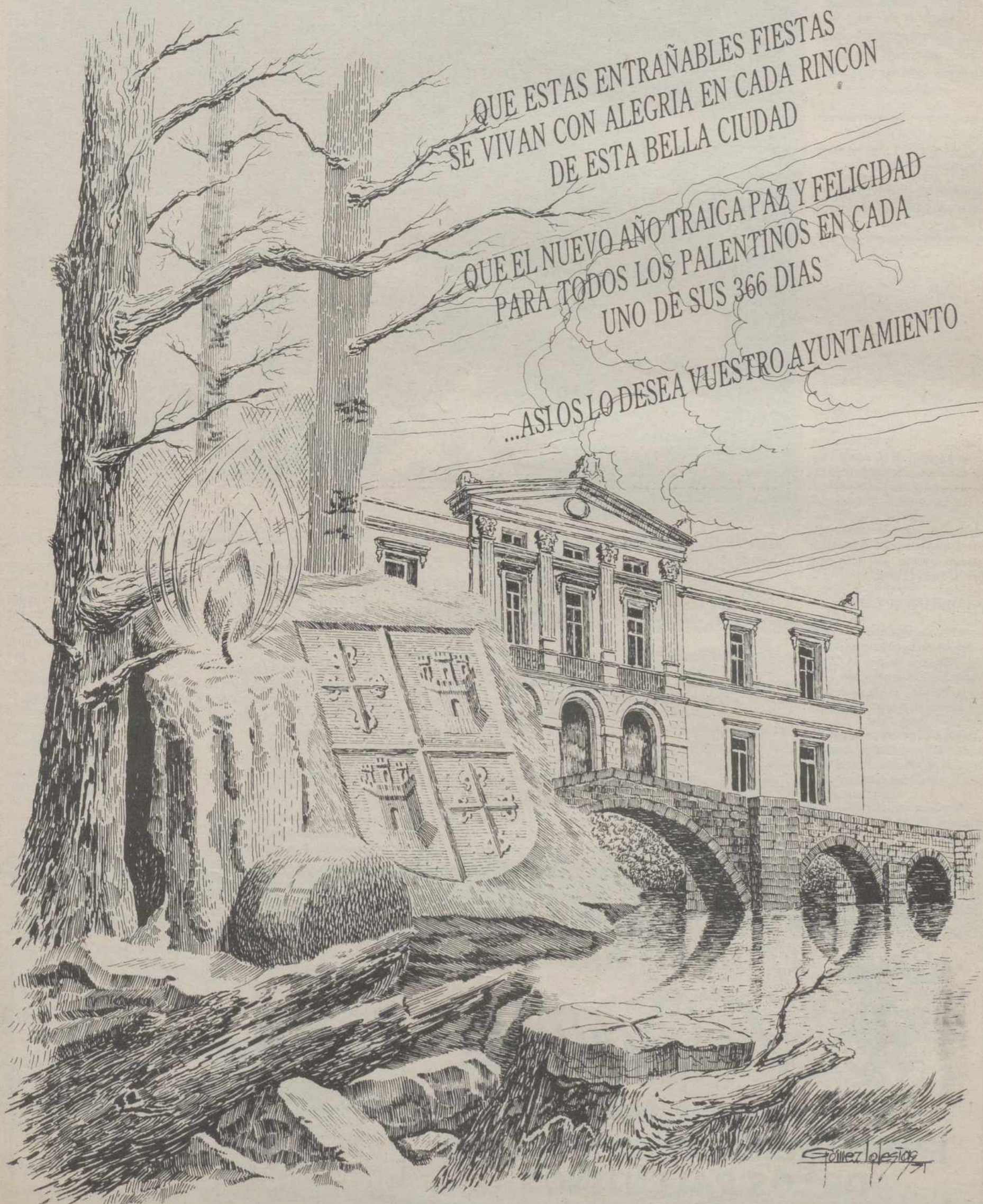
EXCMO. AYUNTAMIENTO DE PALENCIA



QUE ESTAS ENTRAÑABLES FIESTAS
SE VIVAN CON ALEGRIA EN CADA RINCON
DE ESTA BELLA CIUDAD

QUE EL NUEVO AÑO TRAIGA PAZ Y FELICIDAD
PARA TODOS LOS PALENTINOS EN CADA
UNO DE SUS 366 DIAS

...ASI OS LO DESEA VUESTRO AYUNTAMIENTO



Producto típico de la cultura mediterránea, ya se fabricaba en nuestro país en tiempos de los árabes

El turrón: no puede faltar en ninguna mesa en la Navidad

Aunque existen varias clases de turrón, indudablemente las más populares son las de Alicante (duro) y Jijona (blando)

El secreto del buen turrón son las materias primas: almendra -o avellana-, miel y clara de huevo

La historia del turrón se pierde en la noche de los tiempos. Manjar propio de la cultura mediterránea, hay documentos que prueban su existencia en épocas de la dominación romana en España, aunque el producto cobra auge durante la presencia de los árabes en nuestro suelo, principalmente en las zonas de Levante y Andalucía. No obstante, fue la cultura cristiana posterior la que se apropió de la imagen de esta golosina, impregnándole de un toque religioso y estableciendo que su consumo debería ceñirse únicamente a la época navideña, aunque esta costumbre se está flexibilizando y ahora se consume turrón prácticamente durante todo el año.

LAS DISTINTAS CLASES

Las materias primas principales del turrón son la almendra, la miel y la clara de huevo. También se utiliza la avellana, unas veces molida, y otras entera, aglomerada con miel y azúcar.

En los últimos años, se han incorporado variedades nuevas, pero las clases de turrón "de toda la vida" son éstas:

-De Alicante, muy duro con las almendras o avellanas enteras.



Elaboración del turrón

-De Cádiz, de masa blanda y relleno de pasta de fruta.

-De Jijona, granuloso, de color ocre, y grasiento por despedir el aceite de las almendras.

-De Guirlache, semejante al de Cádiz pero con el aglomerante de las almendras, negro y fabricado generalmente en barritas pequeñas, estrechas y largas, adornadas con anises.

-De Yema, que contiene yema de huevo en sus ingredientes.

-De Nieve, blanco completamente.

-De Coco, que contiene coco auténtico en su composición.

-De Frutas, que mezcla frutas en almíbar, escarchadas o naturales, junto a los restantes ingredientes tradicionales.

De todas las especialidades aludidas, sin duda las más conocidas son las de Alicante y Jijona, que se corresponden con las ciudades de mayor tradición turrónera de España. De hecho, Jijona produce el 65 por ciento de todo el turrón que se consume en España.

De acuerdo con los datos de la Asociación Nacional de Turrones y Mazapanes, este año la de-

manda de turrón ha sido más moderada que otros años, debido al espectacular aumento del precio de la almendra.

VEINTISIETE MIL TONELADAS

Se calcula que para satisfacer la demanda de la Navidad 91, se producirán en las distintas fábricas existentes de este producto en toda España en torno a las veintisiete mil toneladas, lo que se traduce en una facturación superior a los veintisiete mil millones de pesetas.

El turrón se exporta a numerosos países de Europa y América, siendo Jijona el punto de mayor producción, con doce mil toneladas anuales. En América del Sur existieron fábricas fundadas por emigrantes jjonencos, lo cual explica la demanda de este producto. Argentina, México y sobre todo, Cuba -Fidel Castro es un gran amante del turrón-, aunque ahora su economía apenas se lo permite, han sido los países iberoamericanos más turróneros. Actualmente, sin embargo, quien más turrón solicita es Estados Unidos.

DENOMINACION DE ORIGEN

Este apreciado postre navideño, de fama universal, consiguió su denominación de origen en 1939, pero hasta el 4 de septiembre del pasado 1990 no fue regu-

lado según las normas de la Comunidad Europea.

La mayoría de los fabricantes guardan celosamente el secreto de la fórmula del turrón, aunque la clave del manjar son las materias primas, que logran sus niveles de calidad más altos en la zona de Alicante.

El proceso de fabricación fue artesanal hasta mediados del siglo XIX, época en que hicieron su aparición las primeras máquinas. Las modernas tecnologías actuales han contribuido a mejorar la calidad del producto y a evitar fraudes. Así, el envasado al vacío alarga la fecha de caducidad del turrón, que pasa por detectores de metales y de peso, los cuales rechazan las tabletas que pueden sospecharse que contienen productos no homologados.

Lamentablemente, las máquinas han eliminado el toque romántico de los antiguos turrones. Hasta hace bien poco, había en las fábricas mujeres que se dedicaban a clasificar, romper y pelar las almendras. Ahora, los ingenios mecánicos han enviado al paro a aquellas mujeres.

No obstante, todavía quedan en España cinco mil familiares que viven del, por y para el turrón, un producto que engrandece y llena de emotividad la mesa en Navidad.

Carmen Garrido

EFE REPORTAJES

FELICES FIESTAS

FLORISTERIA

La Orquidea

Don Sancho, 14 - Teléfonos 740534 y 723061
34001 - PALENCIA

EMBELLECIENDO LA NAVIDAD DE LOS PALENTINOS



Lo fundamental es conseguir ingredientes de calidad y, desde luego, tener mucha paciencia

Recetas caseras para licores navideños

El licor es una de las bebidas más apetecibles durante estos días festivos. Se consume preferentemente después de las comidas y no suele subirse en exceso a la cabeza. Actualmente, están muy de moda los licores de melocotón, manzana, plátano, arándanos, madroños, nueces, etc., pero hay una gran gama de otros muchos sabores que pueden fabricarse muy fácilmente en casa.

La base principal de todo licor es un buen orujo o aguardiente, azúcar y frutas de calidad en su punto óptimo de maduración. La manera de hacerlo es muy sencilla. Tome nota:

LICOR DE NARANJA

Se necesita:

- 2 litros de aguardiente.
- 3 litros de vino blanco de mesa.
- 2 kg. de azúcar refinado.
- 25 peladuras de 25 naranjas.

PREPARACION: Se pelan las naranjas evitando la parte blanca, que siempre amarga, y se dejan secar durante un par de días. Después, y una vez secas, se ponen las peladuras en un recipiente con el aguardiente, el vino y el azúcar, tras haber disuelto bien este último con los alcoholes. Se deja macerar tres semanas, al cabo de las cuales ya estará preparado para su consumo. Se sirve muy frío.

LICOR DE EXOTICAS HIERBAS

Se necesita:

- 2 litros de orujo gallego.
- 1 kg. de azúcar refinado.
- 2 gr. de extracto de ambrosía (que puede encontrarse en cualquier herbolario, al igual que el resto de los ingredientes).
- 2,5 gr. de heliotropo.
- 1 gota de infusión de almizcle.

- 1,5 gr. de extracto de rosas.
- 0,75 gr. de infusión de manzanilla.
- 0,7 gr. de extracto de azahar
- 2 gotas de esencia de almen-
dras amargas.

PREPARACION: En un frasco grande, de unos 4 litros, con cierre hermético, se mezclan bien las esencias con el orujo y, posteriormente, se añaden las infusiones y los extractos. Una vez bien mezclado todo, se deja

Un buen aguardiente es imprescindible para que el licor consiga su textura y un sabor aceptable

La mayoría de estas bebidas deben servirse frías, casi heladas

reposar, echando finalmente el azúcar muy bien disuelto en un litro de agua caliente. Por último, se filtra el preparado, tras haberlo dejado macerar durante un par de semanas.

LICOR MIL FRUTAS

Se necesita:

- 1 litro de aguardiente.
- 1 kg. de azúcar refinado.
- Frutas:**
- 150 gr. de albaricoques.
- 150 gr. de cerezas.
- 200 gr. de peras.
- 300 gr. de melocotones.
- 150 gr. de fresas.
- 150 gr. de ciruelas claudias.

PREPARACION: En un recipiente con capacidad de cuatro litros y cierre hermético se añade el aguardiente y el azúcar, mezclándolos bien hasta que el azúcar no se vea en el fondo. Segui-



Proceso de elaboración del licor casero

damente, se echan las frutas seleccionadas, bien lavadas, sin trocear más que por la mitad, y habiéndoles quitado previamente las pepitas y huesos, a las que los tengan. Se cierra el recipiente y se deja en maceración el mayor número de meses posible. Mínimo dos. Una vez logrado el licor, se pueden extraer las frutas y servir como postre. Resulta un plato exquisito.

LICOR DE NAVIDAD

Se necesita:

- 1 botella de whisky de cente-

- 1 copita de ron negro.
- 1 copita de Southern Comfort.
- 1 limón partido en dos mitades.
- 1 naranja partida en dos mitades.
- 2 trozos de caramelo sólido.
- 1 rama de canela.

PREPARACION: Se mezcla el whisky, el Southern Comfort y el ron en un bol grande. Luego, se introduce la mezcla en un recipiente con tapa hermética y se añade el resto de los ingredientes. Se deja macerar tres semanas, al cabo de las cuales ya esta-

rá listo para servir una vez enfriado a muy baja temperatura en el frigorífico.

LICOR DE WHISKY

Se necesita:

- 1 lata pequeña de leche condensada.
- 1 lata de leche evaporada.
- 4 yemas de huevo.
- 1 cucharada rasa de cacao puro.
- 1 cucharadita de Nescafé.
- 1 medida de whisky (la lata vacía de leche condensada).

PREPARACION: Se ponen todos los ingredientes en un recipiente amplio para mezclarlos bien con una batidora. Luego se pone la mezcla a fuego medio de 5 a 10 minutos. Se deja reposar y, finalmente, se vierte en una botella que se dejará enfriar en el frigorífico. Se puede servir solo o con hielo.

Aunque no exactamente un licor, nos ha aparecido la siguiente receta una bebida muy propia para estas fechas, además de ser facilísima de hacer. Sorprenda a sus invitados con una copita de este rico cava.

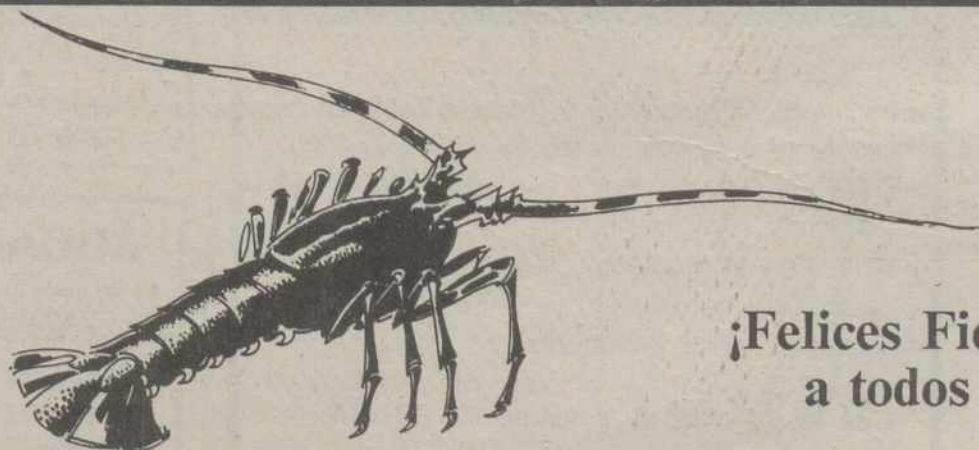
Se necesita:

- 1 botella de cava muy fría.
- Un melocotón no demasiado maduro, pero tampoco verde.

PREPARACION: Se saca el cava de su botella y se pone en una jarra de boca ancha. Se lava bien el melocotón y se pincha por varios sitios con un tenedor. Seguidamente se introduce en el cava. Veremos que poco a poco el melocotón comienza a desplazarse de un lado a otro de la jarra, desprendiendo doradas burbujas. Aproximadamente en dos minutos, el cava habrá sido impregnado del aroma de la fruta, dejando un rico sabor. Se sirve en copas alargadas de champán y casi helado.

Mabel GONZALEZ
EFE - REPORTAJES

Vivero de Mariscos SALDAMAR, S. L.



VENTA DIRECTA AL PUBLICO

Especialidad en mariscos vivos:

Centollo, Buey, Langosta, Abacanto, Nécora, Quisquillas, Cigala, Percebe, Ostrea, etc...

¡Felices Fiestas de Navidad y Año Nuevo a todos nuestros clientes y amigos!

Ctra. Palencia-Saldaña Km. 61 - 34100 SALDAÑA (Palencia). Teléfono 89 01 28

Las ensaladas y las frutas suelen ser las grandes ausentes de los menús festivos

TIEMPO DE EXCESOS

Desde mediados de diciembre, hasta pasada la festividad de Reyes, todo conspira para que de forma continua nos pasemos de la raya con el alcohol y las calorías. El salmón, el caviar, el cochinillo y el cordero son los reyes de la mesa y los frutos secos, el turrón y el mazapán no le van a la zaga. Así, las comidas con los compañeros de trabajo, los encuentros con los viejos amigos y las inevitables comidas y cenas de Navidad y Año Nuevo disparan el fiel de la balanza, y hacen aumentar las curvas del colesterol y del ácido úrico.

¿POR QUE CASTIGAR AL CUERPO?

A pesar de que comer y beber son hábitos inherentes a nuestro espíritu hedonístico, es posible celebrar estas fiestas sin castigar demasiado al cuerpo.

Durante toda esta época, nuestro aparato digestivo se ve sometido a un verdadero trabajo extra. Mientras el alcohol y las grasas sobrecargan el hígado, el intestino no suele dar abasto para absorber todas las sustancias ingeridas. Por fortuna, los trastornos gastrointestinales no suelen pasar de unas molestias que tienen fácil solución. Según los especialistas en nutrición, siempre que la persona no padezca diabetes, gota o arteriosclerosis, imitar a Pantagruel durante unos pocos días no acarrea demasiados peligros para la salud.

No obstante, las comidas copiosas, regadas con vinos abundantes y licores variados, pueden producirnos desde la simple sensación de pesadez hasta una indigestión con náuseas y vómitos.

CON LAPIZ Y PAPEL

Durante estos días, toda buena ama de casa se esfuerza por escuchar los dictados de la tradición y pasa largas horas preparando los menús más exquisitos, pero no siempre fáciles de digerir. El frío propio de la estación nos lleva a abusar de las grasas de alimentos altamente energéticos como el cochinillo, el

cordero, los frutos secos y el turrón. Cabe recordar que cada gramo de esta sustancia nos proporciona nueve calorías. Por otra parte, 100 gramos de nueces nos proporciona 650 calorías e igual cantidad de pistachos o piñones contienen 590 y 625. A éstas debemos agregar las que nos proporcionan las bebidas alcohólicas.

Por otra parte, si sumamos los grados de las bebidas que ingerimos a lo largo de un día, comprobaremos que muy pronto el alcohol en sangre puede llegar a los niveles de alerta roja: bastan 0,8 gramos por litro para que corramos el riesgo de cometer cualquier desaguisado. Una copa de anís de 45°, un aperitivo a base de vino de 22°, una copa de licor de 40°, una de vino de 12° o una jarra de cerveza contienen la misma cantidad de alcohol puro.

ALTERNATIVAS "LIGHT"

Ciertas alternativas "light" nos permitirán prevenir las desagradables consecuencias

Una lombarda preparada con manzana y condimentada con cebolla y ajo proporciona tan sólo unas 130 calorías

Cuando, a pesar de los buenos propósitos, nos hemos pasado de la raya, lo mejor será tomar una tisana que estimule la digestión y salir a caminar

de las comilonas, sin privarnos de los placeres de la buena mesa. Las ensaladas y las frutas suelen ser las grandes ausentes de los menús festivos. Mientras tanto, las grasas y los hidratos de carbono acechan detrás de casi todas las comidas y golosinas propias de la época.

Una buena estrategia es comenzar con un primer plato hecho a base de ensaladas variadas que contengan frutas y distintos quesos magros. La fibra que contienen aquellos alimentos no sólo nos ayudará a combatir el exceso de colesterol, sino que retardará la absorción de los hidratos de carbono y nos brindará una mayor sensación de saciedad.

Una lombarda preparada con manzana y condimenta-



da con cebolla y ajo proporciona tan sólo unas 130 calorías. Para continuar, una lubina a la sal, acompañada de una guarnición de patatas o arroz, es un segundo plato que no contiene más de 300 calorías. Por último, una ración de moussé de limón nos aportará otras 130. En suma,

tiene 103, una copa de cava de 150 c.c. 130 calorías.

LOS PEQUEÑOS MALESTARES

Cuando, a pesar de los buenos propósitos, nos hemos pasado de la raya, lo mejor será tomar una tisana que estimule la digestión y salir a caminar. Por otra parte, las indigestiones se curan de forma bastante sencilla. Basta con observar una dieta a base de líquidos durante uno o dos días. Los caldos desgrasados, hechos con carne magra y verduras, ayudan a superar el malestar en poco tiempo. También se puede recurrir a las infusiones de té claro o manzanilla. En cuanto a la menta, también es muy utilizada por sus propiedades carminativas. Para combatir los vómitos, se puede recurrir a la coca-cola fría, a la que se le

debe quitar el gas. Si a pesar de esta medida no cedieran, el médico indicará algún antiemético.

Para combatir la resaca del día siguiente, la persona afectada suele recurrir a una copa de cerveza que no duda en tomar en ayunas. No debemos olvidar que tanto el dolor de cabeza, como el cansancio muscular y el malestar general, no son otra cosa que un "mini" síndrome de abstinencia. Por eso, otro poco de alcohol, ayuda a calmarlo. Si no fuera suficiente una buena taza de café y una aspirina, se puede echar mano de la "piridoxina", una vitamina que aliviará el malestar. De todos modos, el secreto para guardar un buen recuerdo de estas fiestas consiste en comer y beber con moderación.

Clasina Kraan
EFE REPORTAJES

AGENCIA INMOBILIARIA URBE

- Iniciamos la venta de la Tercera-Fase de viviendas y apartamentos en c/ Trigales.
- Desde 4.700.000 ptas., con plaza de garaje y trastero.
- Ahora es el momento de elegir la altura y orientación que desee.
- Visitenos en c/ Panaderas, 1.

Con la garantía de constructora EBOSA.

URBE c/ Panaderas, 1 Tfno: (988) 74.66.99 -34001-PALENCIA

COMPRO

Finca de 1.300 a 2.000 hectáreas en Palencia, Burgos o Valladolid.

89 09 48

(988) 75 03 27

AQUAGEST

Avda. José Antonio, nº 31
Tfnos. 730664 - 730665

- LIMPIEZA DE COLECTORES
- FOSAS SEPTICAS
- INSTALACIONES DE AGUA RESIDUAL

Los españoles nos gastamos cada año 200.000 millones de pesetas en bebidas alcohólicas de alta graduación, un tercio de las cuales se consumen en las fiestas navideñas

BARRA LIBRE EN NAVIDAD



Las fiestas navideñas se asocian en cualquier parte del mundo a la comida y a la bebida. En esos días, las mesas están ocupadas por botellas de ricos caldos y bebidas de alta graduación.

Al concluir este año, los españoles nos gastaremos más de 200.000 millones de pesetas en bebidas de este tipo (brandy, ginebra, whisky, anís, ponche y licores diversos), de las que una tercera parte se habrá consumido en Navidad. Estas cifras nos sitúan en el segundo puesto mundial en el consumo de este tipo de bebidas, después de Francia.

En España existen exactamente 439 empresas productoras de bebidas alcohólicas de alta graduación, aunque sólo una treintena controla el 85% de la producción, si se excluyen las productoras jerezanas de brandy.

bra, que, sin embargo, van perdiendo terreno en favor del whisky y los licores de fruta. Según las estadísticas, el consumo de whisky, incluyendo el nacional, supone el 20% del mercado. Los anises de Rute, Chinchón, Cazalla, etc., suponen el 10%; el ron, el 6,5%, el vodka, el 2%, y los licores de fruta, el 4%. Estos últimos, muy de moda ahora, han aumentado sus ventas en los dos últimos años en un 40%.

En este negocio, sin embargo, Hacienda parece ser el mayor beneficiario. Actualmente las bebidas alcohólicas soportan dos tipos de impuesto. Uno, el especial de alcoholes, que está en 7,26 pesetas por grado y litro, y el IVA, que está en el 12% del valor del producto. Hacienda recauda al año más de 75.000 millones por el impuesto de alcoholes y otros 25.000 millones más por cuenta del IVA.

En este negocio quien más gana es el fisco, que se lleva casi la mitad del precio de la botella

MAS CAVA QUE LICOR

Sin lugar a dudas, la bebida alcohólica que más se va a consumir en España durante estas fiestas es el cava. Se calcula que van a descorchar 150 millones de botellas entre el 20 de diciembre y el 6 de enero. Le siguen muy de cerca el brandy y la gine-

bra, que, sin embargo, van perdiendo terreno en favor del whisky y los licores de fruta. Según las estadísticas, el consumo de whisky, incluyendo el nacional, supone el 20% del mercado. Los anises de Rute, Chinchón, Cazalla, etc., suponen el 10%; el ron, el 6,5%, el vodka, el 2%, y los licores de fruta, el 4%. Estos últimos, muy de moda ahora, han aumentado sus ventas en los dos últimos años en un 40%.

merciantes detallistas. Un negocio ruinoso, según ellos.

PROHIBIDO IR DE COPAS

Y a partir de 1993 se hará cada vez más imposible ir de copas en España. Los fabricantes entienden que con la entrada en vigor del mercado único, los impuestos de las bebidas alcohólicas se acomodarán al resto de los

países europeos, subiendo el precio tanto de la botella como de la consumición en cualquier establecimiento público. Esto provocará la "europeización" de los españoles, quienes preferirán beber en su casa ante el encarecimiento de las copas.

Por otro lado se adivina también un descenso notable en el consumo de estas bebidas. El in-

terés por la salud (control de la presión arterial, niveles de colesterol y lípidos y obesidad), la cultura europea, el peligro de la carretera (la Generalitat de Cataluña ya ha prohibido la venta de estas bebidas en las tiendas de sus autopistas), o el control de la calidad de la vida donde el alcohol es, en definitiva, una traba.

Manuel María
Efe Reportajes

Gabriela Sabatini lleva un Longines de oro Conquest, con brazalete de oro.

Concesionario Oficial

Joyas PAQUILLO

Colón 5 y 31 - Palencia

La Navidad es en sí misma un juego maravilloso para los niños y debe aprovecharse la circunstancia para que los pequeños participen de todas las tradiciones

COMO ENTRETENER A LOS NIÑOS EN NAVIDADES

La Navidad es una época maravillosa pero seguro que más de una vez ha deseado Vd. que finalice para que los pequeños "monstruos" vuelvan al colegio y no estén todo el día trasteando por la casa.

Durante las dos semanas de vacaciones navideñas debe planificar previamente el tiempo de sus hijos para impedir que estos días de descanso se conviertan en un continuo "me aburro, mamá".

En primer lugar, tenga en cuenta que el hecho de que dejen de asistir al colegio no significa que rompan su ritmo habitual: es necesario que continúen estudiando, aunque sea una hora al día, para que en enero no les cueste tanto trabajo reemprender el estudio. Además, sus hijos deben continuar practicando con asiduidad deportes: es para ellos una diversión y una necesidad.

Trazado el horario de estudio, el momento de acostarse y levantarse y la práctica de alguna actividad física, debe elaborar un sencillo plan para que los críos estén entretenidos el resto de las horas del día.

EL MEJOR JUEGO

La Navidad es, sí misma, un juego maravilloso para los niños. Tiene Vd. que aprovechar la circunstancia, y procurar que sus hijos no se pierdan ni una sola de las tradiciones. Quizás a Vd. le aburra todo lo relacionado con las fiestas, pero para ellos es un gran acontecimiento.

Para empezar, la instalación del tradicional belén o del árbol de Navidad puede convertirse en un juego de primera. Piense en sus hijos más que en la vistosidad de los ornamentos, y permítale colocarlos a su modo.

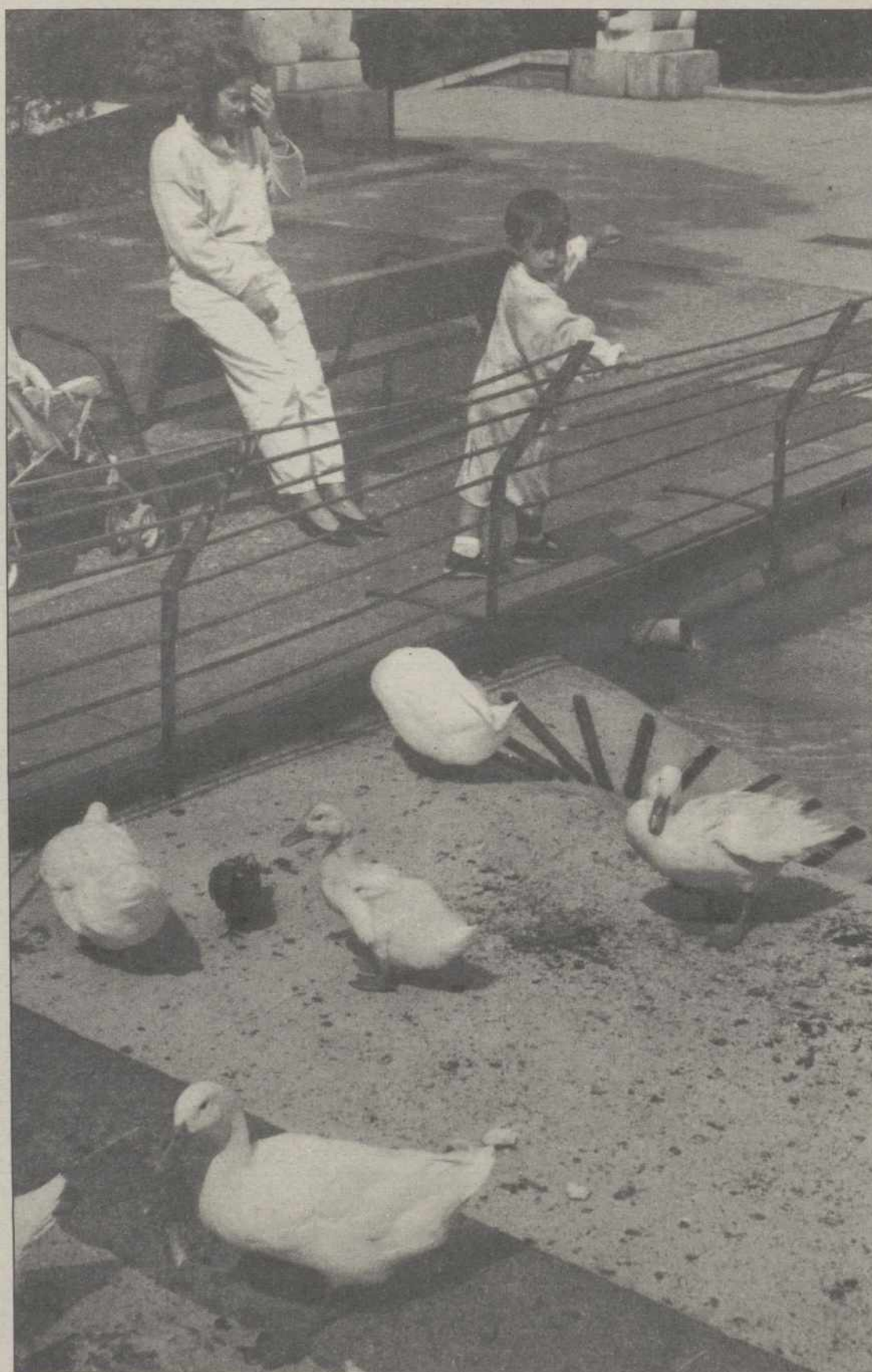
El belén puede estar hecho por ellos mismos, con figuras de plastilina, con botellas de refresco cubiertas con cartulina, con paja o dibujos. También puede optar por las figurillas de plástico, irrompibles y que permiten que los niños las manipulen a sus anchas.

Los niños estarán encantados con un nacimiento hecho por ellos mismos y, además, podrán modificar la situación de las figurillas cada día.

Igualmente, opte por un pino artificial (le servirá para otros años, es ecológico y no ensucia) y deje que ellos lo dispongan con bolas de plástico de colores o

Cuando no haya manera de tenerles quietos en casa, siempre hay el recurso de llevarlos al cine, a contemplar un espectáculo teatral o circense, o a que disfruten en el zoo

Persuádales para que elaboren simpáticos regalos para sus tíos y abuelos, como dibujos o muñecos sencillos: se divertirán y estarán satisfechos cuando finalicen su "obra"



adornos caseros en tela y papel. También puede elaborar un calendario navideño en cartulina. Haga una ventanita en las fechas señaladas y en el interior indi-

que qué actividad desarrollarán los pequeños ese día: visitar belenes públicos el día 25, recortar monigotes de papel el 28, fabricar y colocar guirnalda el 31...

Puede también persuadirlos para que elaboren simpáticos regalos para sus tíos y abuelos, como dibujos o muñecos con cartulina: se divertirán y estarán

satisfechos cuando entreguen su "obra" a sus familiares que, sin duda, estarán encantados con su iniciativa.

CREAR AFICIONES

Estas semanas de vacaciones son un momento excelente para que inicie a su hijo en aficiones tan reconfortantes como la lectura. Es el momento de que visiten las bibliotecas y se asocien, si antes no lo hicieron.

Puede que al principio le cueste prestar atención a algo más que al aparato de televisión pero, con el tiempo, un libro de aventuras puede ser un excelente compañero. En las salas de lectura hay áreas especiales para los niños y adolescentes, con publicaciones adecuadas a las diferentes edades.

Por otra parte, si dispone de espacio para tener un animal doméstico en casa, es un buen momento para regalárselo. Desde los cinco años, un niño puede ocuparse de alimentar y cuidar a un hamster, pajarillo o similar, actividad que le ayudará a ser más responsable.

El resto de las horas, si su hijo es pequeño (uno o dos años) le tendrá ocupado con juegos de arrastre sencillos, cajas de diversos tamaños y colores para que meta y saque cosas, animales de felpa y construcciones.

De tres a seis años, pasará ratos estupendos pintando, o con juegos sencillos. Hasta los diez años, disfrutará con juegos de mesa o tradicionales, como el Veo-veo.

Si son más mayores, atienda a sus preferencias, y no olvide que los amigos empiezan a ocupar un lugar importante en sus vidas: una reunión en casa puede ser lo ideal, pero adviértale de que la organización, financiación y posterior limpieza de las habitaciones corren de su cuenta.

Y cuando ya no haya forma de sujetarlos en casa, siempre queda el recurso de llevar a los "pequeños monstruos" a una sesión de cine —en Navidades se suelen programar bastantes películas apropiadas para ellos—, o a un espectáculo teatral o circense —éstos son los menos—, o bien pasarse unas horas en el parque zoológico, un recinto que nunca dejará de sorprender a la gente menuda.

Maria Ríos

EFE-REPORTAJES

Del siglo XVIII hasta la pasión de nuestros días

MUÑECAS DE PORCELANA: UN REGALO DE LUJO PARA NAVIDAD

Han pasado de ser el juguete de niñas de alta sociedad al capricho de coleccionistas

Nunca fueron pintadas con un gesto de tristeza. Mejillas sonrosadas y una mirada dulce constituyen su cálida expresión

En el traje se derrocha toda la fantasía posible. Rojos, azules o turquesa son los colores que dan vida a estas criaturas casi reales

Una muñeca de porcelana original puede llegar a costar millones, por una reproducción se han llegado a pagar entre 40.000 y 50.000 pesetas



Una muñeca de porcelana puede ser un buen regalo ahora en Navidad

Nacieron en el siglo XVIII con el noble oficio de las "top model" actuales, mostrar en sus esbeltos cuerpos los diseños de los vestidos de las señoras de la época.

Más tarde las muñecas de porcelana dejarían las maletas y los pabellones de los comerciantes para pasar a ser juguete de niñas de alta sociedad. Estaban trabajadas con todos los detalles: cabezas de porcelana pintadas, cuerpos articulados y vestuarios de increíble belleza y suntuosidad cubrían sus frios y delicados cuerpos de cerámica, aunque también las había de trapo.

A pesar de la gélida porcelana de su textura, sin embargo, la expresión que se pintaba en ellas no podía ser más cálida. Sonrosadas mejillas y una mirada dulce acompañaba cada uno de sus sincronismos y movimientos. Jamás se ha pintado en estas piezas un gesto de tristeza. Muñecas que pasaron de ser juguete de niñas caprichosas a capricho de coleccionistas.

Ahora se llegan a hacer muñecas de creación. Muñecas con nuestra cara, o con la de nuestro hijos, pueden llegar a ser una buena reproducción mediante el modelado.

Hacia 1930 empezó a decaer esta industria en Europa, debido a los costes de producción manual desplazada por la Revolución Industrial, que cambió la materia de porcelana por nuevas como el celuloide y el vinilo.

AUGE EN LA REPRODUCCIÓN DE MUÑECAS

Ahora se reafirma con tesón las técnicas de antaño y en España comienzan a disminuirse escuelas de reproducción de muñecas de porcelana.

La iniciativa de la reproducción de estas piezas de museo, surgió en Estados Unidos hace 15 años creándose la Escuela Internacional de la reproducción de muñecas que investiga las técnicas de difusión de estas piezas únicas en el mundo.

El reflejo de esta iniciativa en España es Esmalper, el estudio de arte dirigido por Alberto Pérez, que lleva 20 años metido en el oficio y conoce de todas las técnicas del fuego, y por su hija Cristina que le sigue los pasos.

"El objetivo de la vuelta a las técnicas clásicas es recuperar el oficio de los artesanos, que se ha ido perdiendo con el tiempo. La reproducción de muñecas, es por tanto, una actividad que se emprende como vocacional porque es un trabajo que hay que hacer poniéndole mucho cariño", dice Cristina.

DIVINIDADES EN MINIATURA

Las técnicas que se siguen utilizando en la reproducción de estas pequeñas joyas si-

guen siendo las que se utilizaban en el año 1800. Se cuida el detalle más meticuloso y las figuras son tratadas por sus dueños y por sus creadores como verdaderas divinidades.

Lo más importante es la cabeza de la muñeca y el traje, en el que se derrocha toda la fantasía posible. Trajes de época con encajes y tafetanes en los que el buen gusto y la moda de aquellos años son los que toman el protagonismo. Los tonos que predominan son los beige y los más alegres. Rojos, azules o turquesa son los que dan vida a estas criaturas casi reales.

Los ojos, centro de la expresión de la muñeca como en los humanos, pueden ser finos y transparentes, en los que cada línea del iris está pintada a mano o de pisa papel.

Su pelo puede ser humano o de moher. Normalmente moldeado con delicados bucles.

Cada muñeca puede ir acompañada por todos los complementos del mundo. Verdadera artesanía transformada en miniatura: peines, bolsos, broches, pendientes..., desde los elementos de un tocador hasta completar el mobiliario entero de cualquier casa desde el teléfono pasando por un abrecartas, un espejo de pared o un tapete para la mesa.

La reproducción de muñecas ya ha dejado de ser un

entretenimiento y ha pasado a convertirse en un movimiento de carácter mundial. Los que tienen más afición y tiempo pueden dedicarse a confeccionarlas aprendiendo todas las técnicas, empezando por los bebés hasta llegar a las producciones más sofisticadas, incluyendo los conocimientos sobre la evolución del traje necesario para vestir las prendas adecuadas a la época a la que corresponden.

INVERTIR EN OBRAS DE ARTE

Aquellos que se decanten por la compra de estas pequeñas maravillas sólo tendrán que invertir en obras de arte.

Las famosas muñecas alemanas y francesas como Kestner, Simon and Halbig, Bru, Schmitt, Heubach, Jumeau, Thuillier o Kammer and Reinhardt y otras muchas se hicieron famosas por su expansión al ser exportadas al resto de países europeos entre ellos Inglaterra y Estados Unidos.

La última venta de una muñeca de porcelana original, una Jumeau las más perfecta de entre estos 'juguetes', llegó a subastarse en la galería Christies de Londres en 17 millones de pesetas.

Sin embargo, en las reproducciones pagan el precio de tener unos años e incluso unos siglos menos. Son más asequibles: por una de ellas nos pueden llegar a pedir entre las 40.000 y las 50.000 pesetas.

Ambas, originales e imitaciones, son difíciles de encontrar pues los coleccionistas acaparan hasta las reproducciones. Las tiendas de anticuarios son su lugar ideal donde buscarlas.

"En tiendas de juguetes no es difícil encontrar muñecas de gress que se venden por muñecas de porcelana a un precio muy inferior a éstos, pero no dejan de ser burdas imitaciones que nada tiene que ver con el original y que ni siquiera son del mismo material" comenta indignado Alberto Pérez, maestro en la técnica.

Los trajes de fiestas navideñas

DE LA MANO DE LA ALTA COSTURA PARISINA

Grandes escotes, faldas largas o cortas, hombros al descubierto y siempre trajes ceñidos al cuerpo

Están presentes el blanco y negro y los colores fucsia, azul petróleo, verde manzana y rojo escarlata

Los complementos se adornan con plumas de avestruz teñidas en todos los colores, tan imaginables como actuales

Todas aquellas mujeres que, con motivo de las fiestas navideñas, quieran lucir su palmito con trajes que tengan buenas telas, cortes que realcen su figura y diseños actuales, deberán elegir entre adquirirlos en una tienda, o boutique, o realizar una copia a semejanza de los contemplados en los escaparates.

Como orientación, respecto a lo más "in" para estos días de fiestas que nos aguardan, he aquí algunos de los modelos que pueden servir a la hora de decidirse. Como el realizado por Frederic Cas-

tet, de reminiscencias del imperio otomano, en azul petróleo o el creado por Yves Saint Laurent en color ébano, ambos adornados con plumas de avestruz teñidas en los colores fucsia, verde, marino o negro.

COMPLEMENTOS CON HUMOR

El diseñador Karl Lager-

feld, que trabaja para la Casa Chanel, ha hecho posible que los blusones de cuero puedan ser engalanados como ropas de fiesta, al ir acompañados de grandes boas de plumas de avestruz.

Otro ejemplo de humor es el traje diseñado por Yves Saint Laurent, que ha colocado un enorme pompón de plumas de avestruz en un tra-

je mini sin hombros y de tejido de seda con lentejuelas cosidas a mano. Todo en negro.

En contraste con el modelo propuesto por Yves, he aquí uno de gran "glamour" realizado por Thierry Mugles. Se trata de una fabulosa deshabille de muselina fluorescente, rodeado de plumas de avestruz blancas.

Para las noches de lujo, Andre Lemarie quiere envolver a las mujeres con inmensas estolas de avestruz multicolores. Para ello, sus trajes, largos y cortos, se han realizado en tejidos nobles teñidos de negro.

MUSAS SUPER SEXY

Frederic Castet cubre a su
(Continúa en la página siguiente)



LA NAVIDAD TIENE QUE
SER
FELICIDAD PARA TODOS

Radio Palencia

DE LA MANO DE LA ALTA COSTURA PARISINA



(Viene de la página anterior)

musa con un largo traje de cuero de avestruz verde manzana y coloca sobre él un chaleco negro "algo más que super-sexy" dice Castet.

También Chanel, E. Ungaro y C. Lacroix, se dejan seducir por la boas lujosas, femeninas y sensuales, confeccionadas con plumas de tímida avestruz.

Lanvin ha diseñado un traje, para el modista Eric Berger, de muselina con lentejuelas cosidas en color bronce, que se lleva encima de un pantalón short y se adorna con un chal coordinado en verde y bronce rodeado con plumas de avestruz en tono sobre tono. La fantasía del diseñador Michil Goma, para la firma Balenciaga, se convierte en realidad al llevar a cabo la confección de un minitraje ajustado al cuerpo en terciopelo negro, con un bajo que se adorna con plumas en color azul turquesa.

Givenchy ha realizado un traje largo para la noche en terciopelo negro, con mangas

y parte del cuerpo en tul. Los adornos están en los puños y en el escote al llevar prendidos rizadas plumas de avestruz.



BOAS Y OTROS

ACCESORIOS DEL TRAJE DE PLUMAS DE AVESTRUZ

Sindonie Larizzi inauguró su boutique de accesorios con zapatos, bolsos, chales y boleros en piel y plumas de avestruz en fucsia, rojo, amarillo, rosa y negro. Todo los complementos que puedan servir para acompañar a los modelos de lujo de sus colegas franceses.

En resumidas cuentas, son protagonistas de las noches festivas los trajes realizados en negro, confeccionados con las ricas y nobles telas de terciopelos, tules, y seda y adornos de plumas de avestruz. Las faldas o pantalones se pueden escoger entre su corte largo que cubra los tobillos o dejen al descubierto largas piernas, pero, eso sí, siempre ceñidos, muy ceñidos al cuerpo. Como una segunda piel.

ROSA MARIA DE MIER

EFE-REPORTAJES

ACERQUESE LA NAVIDAD

Venga a DIARIO-DIA

- Abetos artificiales, misterios, felicitaciones y adornos navideños.
- Agendas, dietarios, tacos de pared y sobremesa.
- Calculadoras, traductores y agendas electrónicas.
- PUZZLES Y JUGUETERIA DIDACTICA.
- Portafolios, distribuidores de oficina, juegos de pluma y bolígrafo, etc...

Simplifique la elección del regalo que busca al precio que le conviene comprando en **DIARIO-DIA**

En nuestra sección de librería encontrará:

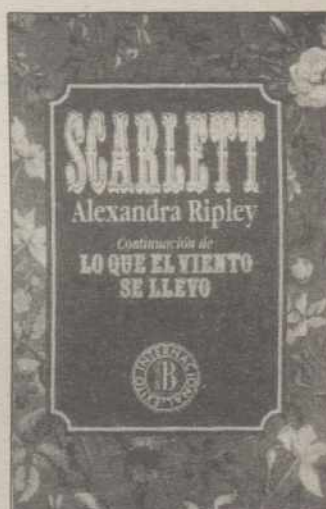
- Libros para regalo
- Novedades editoriales, todas:



Antonio
Muñoz Molina
El jinete
polaco



Premio Planeta 1991
1ª edición 210.000 ejemplares

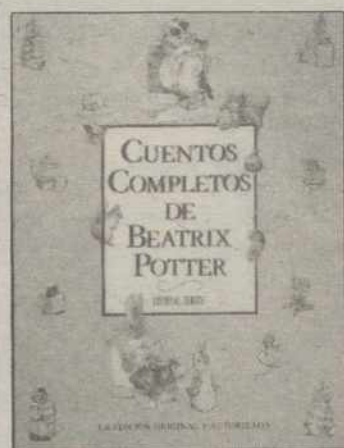


ISABEL ALLENDE



El Plan Infinito

- Y en literatura infantil y juvenil, lo que precise.



Aquí en c./ Mayor, núm. 67, sin ir más lejos.

Librería DIARIO-DIA,
que les desea FELIZ NAVIDAD

Consejos para cambiar de imagen

PASO A PASO: MAQUILLAJE DE FIESTA

Sólo después de limpiar, fijar y dar esplendor a la tez, se podrán crear los relieves adecuados donde más favorezcan. El colorete es un cincel si se maneja con maestría

Convertir la tez en un velo aterciopelado, sin tacha, ni imperfección; lograr una mirada subyugante y hacer de los labios un foco de sensual atracción constituyen objetivos a cumplir por un maquillaje de fiesta técnicamente impecable. Los productos para conseguirlo están al alcance de cualquiera que persiga la perfección. Lo que no parece de dominio público es el método profesional para aplicarlos, esos trucos de especialista que minimizan defectos y subliman la nobleza de nuestras virtudes.

ESPLENDOR EN LA TEZ

No conviene llamarse a engaño con las fotos publicitarias, ni dejarse llevar por el desaliento al comparar la realidad con el paradigma de la belleza. Es cierto que ellas, las modelos de la cosmética, no han cumplido los veinte, poseen un cutis impecable y se han puesto en manos de los mejores especialistas del mundo del maquillaje. Sin embargo, también lo es que nosotras podemos hacer mucho más de lo que se acostumbra siguiendo los pasos de unas manos expertas.

Lograr un maquillaje de fiesta técnicamente irreproachable pasa en primer lugar por preparar el terreno. Sólo después de limpiar, fijar y dar esplendor a la piel, se podrán crear los relieves adecuados allí donde más favorecen. Esta labor escultórica se inicia con la aplicación de un "fond de teint", un producto que iguala el tono y minimiza imperfecciones. La textura en este caso es de gran importancia: habrá de ser mate e hidratante, cubriente y sin embargo, lo suficientemente transparente como para evitar el efecto "máscara". Si es en crema, se aplicará con una esponja de látex humedecida y si es líquido, con la yema de los dedos. Hay que evitar que el producto se acumule en las zonas de gran tensión, si no queremos que las arrugas se acentúen dramáticamente y para conseguirlo, lo mejor es difuminar un poco con una

esponja seca en el contorno del ojo, el rictus, la delimitación del cabello y las posibles diferencias entre el cuello y el mentón. La ojeras y cualquier otra imperfección se eliminarán después con un corrector dos tonos más claros y se matizará el conjunto con unos polvos translúcidos. Suelos o compactos, se repartirán generosamente por todo el rostro, párpados incluidos.

En la actualidad existen maquillajes y polvos de base con efectos sorprendentes. Están formulados para dominar la luz, teniendo en cuenta que de ella depende la imagen que percibimos del objeto en el que se refleja. Pigmentos especiales consiguen una reflexión uniforme que disimula arrugas e imperfecciones con un efecto similar al del filtro en el objetivo de la cámara. Parece ciencia ficción pero es rigurosamente cierto en el maquillaje y los polvos Lucidity de Estée Lauder, así como en la Base Lumière, Poudre Facettes y Poudre Lumière de Chanel.

LUCES Y SOMBRAS

El rostro constituye un plano de trabajo si el cutis se presenta neto, liso y sin imperfecciones evidentes. Cuando esto ocurre, los ojos se maquillarán a base de luces y sombras, teniendo en cuenta que los oscuros "hunden" y los claros "resaltan". Hoy no existen reglas fijas para combinar los colores, salvo las que dicten la imaginación de cada uno, siempre y cuando las mezclas se difuminen evitando dramáticos contrastes. A pesar de todo, sirva como regla general saber que los puntos de luz se colocan justo debajo de la ceja y que los tonos más oscuros se utilizan para alargar, agrandar y en definitiva, estructurar la forma del ojo convenientemente. La moda prescribe hacerlo en tono sobre tono, usando paletas ecológicas y disponiendo marrones y antracitas en el ángulo externo. Las manos del profesional trabajan desde fuera

hacia dentro y desde las pestañas hacia arriba; nunca al revés.

Entonces, todo está dispuesto para realizar el más difícil todavía; un trazo que perfile las pestañas a lápiz o con eyeliner. En el párpado superior se puede dejar tal cual, pero en el inferior, es estrictamente necesario difuminarlo con pincel. Un truco profesional es utilizar un "kohl" primero y una sombra para matizar, encima. De esta forma se conseguirán resultados más evidentes y duraderos. Revlon y Utlima II poseen una paleta de tonos neutros para sombrear el ojo con discreción y elegancia. Su gama es una suave modulación de colores parecidos a los de la piel.

Las pestañas no se deben olvidar. Hoy existen máscaras muy perfeccionadas en todos los colores, pero la negra es la que proporciona mejores resultados para la noche. A fin de que parezcan más pobladas, se aplica una primera capa, se empolvan con cuidado y se disponen para una segunda aplicación. Eso, si no se quiere realizar pequeños puntitos a lápiz entre unas y otras. Las cejas por su parte, se peinan y dominan con un producto como Gel Fixateur de Dior. Una vez secas se pueden estructurar a lápiz, dándoles la inclinación deseada con trazos finos y firmes entre sus pelos. Nada de borrones, el lápiz del tono más parecido, ha de estar muy afilado.

CREAR RELIEVES

Pintar los labios es todo un arte y los profesionales que saben hacerlo lo llevan a gala. No sólo su color, también su fisonomía puede cambiar por completo si el trabajo es mi-



Lancôme presenta su maquillaje de fiesta en el rostro de Isabella Rosellini.

nucioso y concienzudo. Cualquier modelo fotográfica sabe lo mucho que cambian con los trazos precisos y mediante capas sucesivas de "rouge". Con este método, no sólo se pueden conseguir tonos personalizados, sino un acabado tan duradero como excepcional. Las manos expertas los delinean primero con un lápiz del mismo tono que la barra, desde las comisuras hacia el centro y no al contrario. Luego difuminan el perfil y aplican el tono con un pincel fino, corto y plano. Después, se matan los brillos apoyando un tisú de papel sin restregar y se repite la operación varias veces superponiendo tonos hasta conseguir el efecto deseado. El matiz más luminoso ha de quedar en el centro y el más oscuro en los bordes. Si se precisa una gran definición pueden retocarse los contornos con un lápiz de color similar, evitando siempre los contrastes. Rouge Absolu de Lancôme resulta muy eficaz en estos casos. Esta barra labial se presenta en 40 tonos diferen-

tes y está formulada para una larga duración.

Las mejillas requieren un tratamiento especial. Se iluminan con la misma armonía de los labios y se estructuran con dos tonos, aplicando el más claro en su relieve más alto. El librillo del profesional esconde aplicaciones insólitas para el "blush" que no conviene menospreciar. El colorete es como un cincel si se maneja con maestría. Gracias a este producto, que es el que mejor resulta bajo la luz artificial, se puede esculpir el rostro creando relieves donde más favorezcan. Resultan mágicos los toques imperceptibles en lugares estratégicos como la punta de la nariz, el arco de las cejas, los lóbulos de las orejas, las sienes o las nuez del cuello. Los "blush" de reciente aparición suscritos por Rochas, se presentan con dos tonos completamente para modelar el rostro a placer.

MARINA RUIZ
EFE-REPORTAJE

Los ojos se maquillan con la técnica del claroscuro evitando los contrastes. La boca, con trazos precisos y capas sucesivas de "rouge" hasta conseguir un tono personalizado

*Feliz
Navidad y
Año Nuevo*

DESEA:

EL DIARIO PALENTINO
EL DIA
DE PALENCIA

Pasarán allí las Navidades
Fundado en 1881



CADA DIA
AL
SERVICIO
DE
PALENCIA

¡Regálese una suscripción!

Teléfono: 740417 – FAX: 743360

Dirección: Calle Mayor, 67

Los Grandes Almacenes, a través de su asociación, APRECA, se gastarán más de veinte millones de pesetas sólo en la iluminación de las madrileñas calles de Preciados y Carmen

LA ILUMINACION Y DECORACION DE LAS CIUDADES SERA ESPECTACULAR

Desde mucho antes del advenimiento de la sociedad moderna, la decoración de las casas y la iluminación de las calles durante el mes de diciembre ha servido para anunciar la llegada de la Navidad. Llenar de luz y colores las casas, centros de reunión de amigos, iglesias y demás lugares públicos, ha constituido tradicionalmente el alegre preludio de las fiestas navideñas.

Originariamente se hacía de forma muy rudimentaria, con elementos artesanales muy primitivos, entre familiares y en los hogares y comunidades de barrios y aldeas comprometidos con la labor pastoral. Con la llegada de la industrialización, del consumo y la luz eléctrica, esta práctica ha dejado de ser unipersonal para convertirse sobre todo en reclamo publicitario.

Este año, la Asociación de Grandes Almacenes (APRECA), se gastará más de 20 millones de pesetas en la decoración e iluminación de la zona centro de Madrid, las calles donde se encuentran situados los más importantes y representativos comercios de la Villa y Corte. Preciados y Carmen, se vestirán de gala, como todos los años, para ofrecer a grandes y pequeños ilusión, optimismo y alegría.

Los elementos decorativos



Este año, la iluminación de las calles y comercios será espectacular

empleados para engalanar las arterias más importantes de las grandes ciudades, para revestir techos y paredes de los centros comerciales más frecuentados por el gran público durante estos días, invitan a desprenderse de las preocupaciones, de los sinsabores y, sobre todo, a desprenderse del estrés de la vida cotidiana. Son un canto a la ilusión, a la esperanza y la confianza en el año entrante.

UN ESPECTACULO DE LUZ Y COLOR

Aunque cada día son menos personas las que asocian la Navidad con su verdadera significación -la conmemoración del acontecimiento más importante de la historia de la comunidad cristiana, la festividad del Nacimiento del Creador-, todos desean por estas fechas rescatar o re-

sucitar la ilusión perdida entre la rutina cotidiana del día a día.

La iluminación de las principales calles busca sobre todo atraer clientes, pero también es una llamada a olvidar el mañana y pensar sólo en el hoy, en el presente inmediato. Ustedes pueden tenerlo todo, basta con que se desprendan de los temores, del miedo al mañana. Olvi-

den el dinero y déjense atrapar por el espíritu de las fiestas. La alegría, la ilusión y la esperanza depende de esto, de que se olviden las preocupaciones.

Antes de la llegada de la electricidad, cuando todavía se usaban candiles y antorchas para separar la noche del día, los habitantes de pue-

(Continúa en la página siguiente)



En sintonía con todos nuestros oyentes, queremos desearles lo mejor para estas fiestas. Feliz Navidad y Próspero 92 en nombre de todos los compañeros de **Antena 3** de Palencia.

ANTENA 3 PALENCIA 94.7 F.M.

LA ILUMINACION Y DECORACION DE LAS CIUDADES SERA ESPECTACULAR

La novedad se encuentra en la utilización de una técnica italiana que permite observar la iluminación de igual forma por el día que por la noche

Este año los ayuntamientos están colaborando en el engalanamiento navideño, tal vez con la intención de hacer olvidar en lo posible los problemas sociales que viven las ciudades

(Viene de la página anterior)

blos y pequeñas ciudades empleaban todo su ingenio para alumbrar las calles durante la última quincena de diciembre. Hoy son las autoridades y los grandes comerciantes los que se ocupan de estos menesteres. Prácticamente en todas las localidades, los Ayuntamientos, asociaciones de vecinos y demás entidades asociativas se preocupan de la decoración de calles y plazas.

Este año, según ha manifestado el vicepresidente de la Asociación de Grandes Almacenes (APRECA), Ricardo Rivero, la iluminación de las calles Preciados y Carmen será espectacular, ya que la decoración, realizada con una técnica italiana, se verá igual tanto por el día como por la noche.

UN CANTO AL PASADO A TRAVÉS DE LA DECORACION

El sistema de iluminación y decoración que se instalará este año en las principales calles comerciales de Madrid será un canto al pasado y una llamada a la esperanza en el futuro. Quienes acudan a contemplar la decoración de estas calles tendrán la impresión de estar contemplando una bóveda cubierta.

Los elementos decorativos, todos aéreos, están diseñados para que ofrezcan una sensación de recogimiento e intimidad. La impresión que se quiere llevar al ánimo del visitante es la de encontrarse en un recinto cubierto, cuando la realidad es que se en-

cuentran en plena calle. La entrada de la Puerta de Alcalá y la Puerta del Sol se verán espectaculares.

Se trata de divertir, entretener e impresionar a la clientela y al visitante foráneo. Por eso los elementos decorativos están diseñados para que puedan verse de igual forma por las noches que por el día.

Llevar la alegría al espíritu de los niños y la esperanza a los mayores parece ser el objetivo primordial de los responsables de la decoración de las calles y fachadas de las principales calles de las grandes ciudades españolas, en la que este año han colaborado especialmente los Ayuntamientos, tal vez con la intención de hacer olvidar en lo posible a los ciudadanos los graves problemas sociales por los que atravesamos actualmente.

AHUYENTAR EL MIEDO AL CONSUMO

Por su parte, los empresarios buscan por estas fechas despertar la ilusión de los pequeños y ahuyentar el miedo al consumo de los mayores. Evitar o frenar la delincuencia y el miedo a los robos y desórdenes públicos constituye la mayor preocupación de las autoridades.

De ahí que la participación de la ciudadanía sea alentada y promovida por todas partes, a través de la iluminación de calles, árboles, ventanas y fachadas de grandes e importantes edificios públicos.



Todo aquello susceptible de ser decorado de forma especial es objeto de atención durante el mes de diciembre. Es una forma de esquivar y

despedir los disgustos, pesares y demás infortunios del año que se agotaba y prepararse para recibir al entrante libre de pesares, es la mejor

manera de pedir un año distinto, nuevo y venturoso.

MINERVA DONALD
EFE REPORTAJES

a clientes y amigos

Jfersán

¡Estas fiestas bien merecen un regalo!

Joyería – Relojería – Platería
Regalo – Lista de bodas

C./ Joaquín Costa, 1
Teléfono (988) 74 64 37
PALENCIA



1, 2 y 3: De izquierda a derecha, los moños de Enredo's, Gente y Galaico.

MOÑOS DE FIESTA

Ser o no ser. Las tendencias existen pero no hay que seguirlas al pie de la letra. A esta filosofía, la del servicio personalizado, se ciñen los portavoces españoles de la peluquería de vanguardia. Poco importa que preconicen la vuelta de rulos, moños y postizos para vestirse de fiesta como propuesta de moda. El vestido, el estilo personal, la fisonomía, la calidad del cabello y la disposición al cambio, mandan a la hora de tocar las celebraciones navideñas.

LA NUEVA PELUQUERIA

Una reciente encuesta en-

Cada vez son más las mujeres que acuden a la peluquería sin ideas preconcebidas, buscando el consejo del profesional. El diálogo sincero entre interlocutores determina el feliz desenlace

Apuesta unánime a favor del postizo porque es un objeto lúdico que permite cambiar y llevar una peluquería ambulante para estar a punto en cualquier momento

tre los estilistas de mayor prestigio arroja datos sociológicos de notable interés: Cada vez es menor el número de mujeres que acude a la pe-

luquería para peinarse exclusivamente y cuando lo hace, va sin ideas preconcebidas, confiando en el criterio del profesional. El acceso de la

mujer al trabajo y lo que ello supone de falta de tiempo, ha cambiado radicalmente sus usos y costumbres en este sentido. Actualmente son

muy pocas las que acuden semanalmente a pinarse tal y como ocurría no hace mucho tiempo. Los servicios más demandados en diciembre, que continúa siendo un mes de gran trabajo en las peluquerías, son el corte de pelo, los tintes y las permanentes.

Contrariamente a lo que se pudiera pensar, hay muy pocas mujeres españolas que se peinan de una forma especial para un evento concreto, aunque se trate de las Navidades. Son las adolescentes, las que en todo caso, demandan este tipo de servicio, ya

(Continúa en la página siguiente)

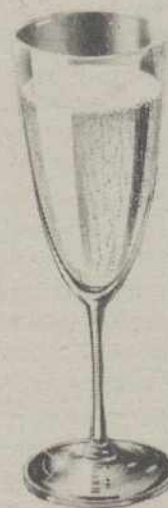
**EL EQUIPO DE RADIO NACIONAL DE ESPAÑA EN PALENCIA
DESEA A TODOS LOS PALENTINOS FELIZ NAVIDAD Y SE
PREPARA PARA CONTARLES CON HUMOR, CON AMOR Y CON
RIGOR LAS MARAVILLAS DEL 92**

¡QUE LO DISFRUTEN!



R5

RADIO 5 603 OM



MOÑOS DE FIESTA

(Viene de la página anterior)

que el ama de casa prefiere una imagen más duradera y discreta con la que afrontar las "duras" vacaciones de su familia. Entonces, lo que se precisa es un corte de arreglo expeditivo, y como mucho un retoque de color o un moldeado que permita afrontar con dignidad cualquier encuentro social por imprevisto que este sea.

A pesar de todo, las hay que acuden entregadas a su profesional de confianza. Cada vez son menos las que, revista en mano, demandan un peinado similar al de la foto. El diálogo sincero tiene entonces una importancia determinada para lograr un desenlace feliz. Datos de interés son el vestido, el maquillaje, la clase de fiesta e incluso el tipo de acompañante.

A pesar de todo, la moda sigue marcando pautas de estilo. En manos de la clienta está aceptarlas o no. El 92 se peina con técnicas que parecían olvidadas y revisa recogidos denostados en los últimos años por su laboriosa ejecución. Las víctimas de la moda no tendrán más remedio que volver a ponerse en manos de su peluquero. Sólo él sabrá cómo jugar con los rulos, cómo aplicar los postizos y cómo realizar esos moños-escultura que tanto nos recuerdan a los 50, la época más gloriosa de la peluquería.

PERSONALIZAR EL ESTILO

Las melenas lo tienen mucho más fácil cara a los festejos navideños. Así al menos opina Felipe, de «Enredo's»: «El recogido es mucho más lucido y más elegante, se contextualiza mejor dentro de las fiestas y permite cambiar de estilo. Los cabellos cortos sólo admiten engominados para engalanarse, marcando una onda o un tupé. Sin embargo los postizos, que tanto se llevan, son una práctica solución cuando se persigue un cambio».

Para este peluquero, que tiene fama de hacer los mejores moños-escultura y de bordar literalmente los peinados de novia, cada vez son más las clientas que confían en el criterio del profesional porque su filosofía es la de personificar el peinado. «Si yo tuviera que dar un consejo -admito- las diría que fueran

ellas mismas, que se hicieran algo con lo que se identifiquen. El peinado se tiene que sentir, por eso yo hablo mucho con la clientela y luego adapto su estilo a los tiempos que corren».

El «revival pop» de las pasarelas ha causado estragos en la imagen de la peluquería, saturada de moños ingleses y otras formas típicas de los sesenta. Sin embargo, hay quienes como Juan Ruiz, de «Gente», deploran seguir las tendencias al pie de la letra. «Diciembre es el mejor mes del año -explica- pero no necesariamente por los peinados de fiesta. Se trabaja el corte, el color y el modelado, así como soluciones de fácil arreglo en casa. Es raro que se pida algo concreto y cuando es así, se demandan recogidos porque no se lo pueden hacer ellas mismas. En este caso, nosotros optamos por un moño en la misma línea de los sesenta pero un poco más casual, con postizos, pelucas y lo que haga falta. Lo más horroroso que hay es hacerlos como antes, limpios y estructurados».

RULOS Y POSTIZOS

En este mismo sentido se manifiesta Michel Meyer, el delegado de Jacques Desange en España. Para este estilista, que está saturado del estilo-60, vuelven los rulos, se lleva lo loco y lo más sofisticado. «Las melenas sueltas se peinan con bucles gordos y las recogidas con un moño de inspiración 40 o 50, pero nunca 60. Estamos en la década del rulo, gracias a ellos podemos jugar con los volúmenes». Su dilatada experiencia en París legitima su intuición.

Si bien es cierto que los peinados específicamente navideños pasaron a la historia, cada vez son más las clientas que lo piden con el consejo del especialista. «Estoy convencido de esto porque lo exige la moda, que es más sofisticada y femenina, menos chico de ciudadano». Cuando acuden a mi salón, las mujeres vienen entregadas, a que les haga lo que quiera. Entonces no aconsejo, pregunto y la idea me viene en función del vestido, el escote y el estilo personal». Respecto a los accesorios, Michel lo tiene claro. «Postizos siempre. Porque es muy divertido cambiar de repente y porque admiten múltiples posibilidades».

El 92 se peina con técnicas olvidadas y recogidos denostados por su laboriosa ejecución. Vuelven los rulos y "suben" los moños

Romy de «New Look», una de las peluquerías más prestigiosas de Barcelona, defiende el postizo con ardor. No le faltan razones. «Postizos sí, porque son prácticos y porque pueden llevarte la peluquería encima, cambiar de look cuando lo necesites y estar bien en cualquier momento -argumenta-. Son muy prácticos en los moños, siempre que no se caiga en el error de realizar un perfil años 60. No hay que olvidar que han pasado treinta años. Tanto es así que los servicios demandados son

bien diferentes. De cara a las fiestas se piden cortes, retoques de color, pero no necesariamente un peinado «ad-hoc». Si tuviera que aconsejar, diría que se confíe en el profesional y que se hable mucho con él. Esta es la base para no fracasar».

En este sentido, también se pronuncia Carlos Gállico, que precisa saber todos los datos antes de poner manos a la obra. «Para evitar equivocaciones es necesario conocer la ropa, complementos, esco-

tes, etc. que se van a llevar. El peinado entonces se personaliza, pero si hay que hablar de moda, yo me inclino por los recogidos porque te hacen sentir un poco diferente y tienen glamour. Se pueden realizar con el propio cabello o con postizos, que dan mucho juego. En cualquier caso, cara a las Navidades hay de todo y el servicio de peluquería depende del rollo social al que se pertenezca».

Marina Ruiz
EFE Reportajes



Comprar en Palencia,
es hacer, entre todos,
crecer a Palencia

Felices Fiestas



**CAMARA OFICIAL
DE COMERCIO E INDUSTRIA DE
PALENCIA**

EL COMERCIO DE PALENCIA

SUMANDOSE A ESTAS FIESTAS NAVIDEÑAS
ABRIRA LOS SABADOS POR LA TARDE



**CAMARA OFICIAL DE COMERCIO
E INDUSTRIA DE PALENCIA**

La celebración del culto al sol el 25 de diciembre estaba tan extendida que la iglesia dio significado cristiano a esta fecha como el nacimiento de Cristo

LA INFLUENCIA DE LOS RITOS PAGANOS EN EL CRISTIANISMO



Muchos ritos y costumbres se han ido creando y han pasado a formar parte de la Navidad

Todo el mundo cree conocer que la fecha exacta del nacimiento de Cristo es el 25 de diciembre. Sin embargo, no hay documento histórico alguno que asegure la mencionada fecha como el evento humano más universal del cristianismo.

En este sentido fueron las celebraciones de los ritos pa-

celebrar el culto al sol el 25 de diciembre estaba tan extendida que la iglesia dio carácter y significación cristiana a la fecha, proclamándola oficialmente como el día de la Natividad de Cristo.

Fue el Papa Julio II quien estableció definitivamente el 25 de diciembre como la fecha legal del nacimiento de

tó el convenio hasta la mitad del siglo V.

La Navidad está cubierta por una aureola de misterio que por el momento es imposible desvelar. Ni tan siquiera Virgilio, el pagano que anunció la venida de Cristo, describe con exactitud las fechas de los acontecimientos.

Los versos del mencionado poeta están llenos de incógnitas. Se puede dudar, incluso, de que Virgilio fuese el profeta de una nueva religión en su tiempo porque, ¿hasta qué punto podemos encontrar en la Egloga IV la profecía del nacimiento de Jesús para decir que Virgilio fue "poeta cristiano antes de Cristo"? ¿Podemos creer que el "honorater", -altísimo poeta que bautiza Dante-, habría estado preparando los caminos de Jesucristo en su igloga, medio siglo antes de la Natividad?

Cristo, aunque en un texto escrito por San Juan Crisóstomo en el año 386 ya se hablaba del asunto.

Por su parte, la iglesia de Oriente, la cual se encontraba en una constante pugna con la de Occidente, no acep-

Precisamente esas dudas son las que permiten a los estudiosos virgilianos interpretar su Egloga desde las más variadas posiciones esotéricas. La moderna crítica, aunque ha intentado desechar todo tipo de relación entre un poeta pagano como anunciador de la venida de Cristo, no han podido negar el atisbo precristiano que apunta la obra virgiliana. El ejemplo de ello es el concepto de Eternidad que tiene grandes puntos concomitantes entre el mensaje de Virgilio y la moral cristiana.

TRANSFORMACION DE UN SENTIMIENTO

La Reforma Protestante, el Renacimiento, el Cisma Anglicano y otros acontecimientos históricos, han hecho que la Navidad atravesase épocas de decadencia. Sin embargo, también han sucedido otros eventos que han revitalizado la devoción por el 25 de diciembre. Como ejemplo de

Un elemento que se ha sumado al festejo del nacimiento del Hijo de Dios hecho hombre enriqueciendo su aspecto externo sin desvirtuar el espíritu navideño, en el árbol de Navidad.

En el comienzo del cristianismo se consideraba pagano y fetichista el colocar regalos al pie de los árboles. Este sentimiento fue disipado por San Colombano, el Santo del fuego, que encendió unas antorchas en forma de cruz en lo alto de un viejo pino.

En los tiempos de Cromwell, en la Inglaterra puritana, todo aquel que iluminaba un abeto era sancionado con la cárcel, latigazos e incluso la pena de muerte, ya que esta costumbre se relacionó con el culto a Satán.

Está generalmente aceptado el hecho de que fueron los alemanes los primeros en llevar ramas de pinos a sus casas y llamarlos árboles de Navidad.

Con el paso del tiempo se han ido uniendo elementos alegres que no desvirtúan el antiguo espíritu de celebración de la Navidad

ello está la coronación del rey Carlomagno en Roma por el Papa León III, o el detalle del Papa Teodoro en el siglo VII de llevar las reliquias del pesebre y la Cuna de Jesús a Roma.

El sentido navideño se ha ido transformando con el paso del tiempo desde que el soporte litúrgico de la Navidad fuese consolidado por el Papa Sixto III entre los años 432 y 440, en los cuales, ya se podía observar dos celebraciones diferenciadas.

Por un lado la reproducción de la Natividad -el Belén- se instalaba en la Basílica Romana de Santa María, y por otro, el oficio nocturno que intentaba crear una vigilia navideña similar a la de la noche de Pascua.

Hoy en día, a esta acepción religiosa se ha sumado un concepto de alegría y regocijo ajeno a su primitivo carácter. Las tarjetas de felicitación, los regalos en el día de Reyes, el brindis... son rituales y costumbres que se han ido creando y han pasado a formar parte de la Navidad.

Según cuenta la leyenda, el reformador religioso Martín Lutero sintió el impulso de reproducir en su casa la noche de Navidad. Por ello cortó un pino, lo instaló en el salón y colgó de sus ramas unas luces que simbolizaban la estrella que guió a los Reyes Magos al establo de Belén.

Sin embargo, existen otras acepciones que tratan de explicar el origen de este ritual. Así, por ejemplo, se cuenta que la costumbre de colocar un árbol de Navidad nació en los países nórdicos europeos.

Resulta paradójico que una tradición pagana, que en realidad tiene su fundamento en el culto al árbol como fuente de riqueza haya logrado concatenarse con las cerradas exigencias dogmáticas de las festividades cristianas, sobreviviendo en perfecta concordia con el Belén, la celebración de la Natividad de Cristo y la Adoración de los Reyes Magos.

MARIA JOSE GAYOSO
EFE-REPORTAJES

Los momentos de decadencia y resurrección de la Navidad han dependido de los acontecimientos históricos

ganos las que influyeron a la hora de adjudicar las fechas concretas que hoy conocemos.

MISTERIOS SIN REVELAR

Así, la costumbre que había en el mundo antiguo de